

*En la Lib^a del Coll A de la Comp^a de l'In*de*signo*

COSMOGRAPHIA, Y GEOGRAPHIA DEL S. HIERONIMO GIRAVA TARRAGONES.

En la qual se contiene la Descripcion de todo el mundo ,
y de sus partes , y particularmente de las yndias , y
tierra nueua . Islas de Espana , y de las otras partes del
mundo ; con la nauegacion , longitud , latitud , grandeza , y circuito de todas ellas .

*Con Tablas , e instrumentos , que dan à entender la distancia de las
prouincias , y puertos , y la altura del Polo , ansi de dia ,
como de noche .*

CON PRI

VILEGIO.



En Venetia , por Iordan Zileti , y su companero . M D LXX.

COMOGRÁFICA
Y GEOGRAFÍA
INTONADA
TARJAS

En el díal de convecez es Dedicacion de los díos de la muerte
y de los díos de la vida. La díos de la muerte se juntan
en la noche. Hasta que lleguen, a que se oren las misas
de la noche, se juntan en la noche, por la noche, en la noche,
y cuando se juntan, se juntan en la noche.

Cada díal, en la noche, se juntan en la noche, en la noche,
y cuando se juntan, se juntan en la noche, en la noche,

CONTRARIO AL VIEJO.



En la noche, por la noche, en la noche, en la noche.



AL'ILLVSTRE SENOR,
EL SENOR IVAN RODRIGVEZ
DE TORRES,

Comendador de la orden de
Portugal. &c. mi Senor.



ARE CIAME que no cumplia con la obligacion que yo a v. m. tenia, y que hazia agranio ala seruitud de tantos anos, sino lo mostraua con alguna senal de las esteriores que comunmente suelen usar los hombres, para mostrar el amor, o el animo que dentro tienen. Mostrar lo pues, con ricos presentes, ni dadiuas de grande ymportancia, mis fuerzas son tan debiles, que no solamente no bastarian, pero aun me seria atribuido a gran locura, si yo pensasse hazer presente desta manera, a un cauallero tan rico, tan potente, y tan qualificado. y por tanto, uniendo me a las manos un tratado de Cosmographia y Geographia, repartido en dos libros del Senor Hieronimo Giraua Tarragones, compuesto a instancia del muy docto e ingenioso Señor Gonzalo Perez. Secretario que fue, del consejo de estado del Rey Catholico; y viendo su mucha doctrina, y gran breuedad, pues compediosamente

** 2 y con

y con granay... ibraea
de saber, y pertenece a la dicha scientia, con
que lo declaran maravillosamente con grandissima faci
con tan agradable y dulce estilo, quanto yo he visto en otro nin
guno compuesto en lengua castellana, como v. m. mejor queyo,
lo podra juzgar y conocer; pues de mas de sus estudios principa
les, se exercitava y exerceita siempre en estos, con grandissima di
ligentia, los ratos de socupados, tomando lo mas por descanso y
gusto, que por estudio principal. Acorde de hazerlo ymprimir de
baxo del nombre y sombra de v. m. porque demas de sus qua
lificadas partes, que a todo el mundo son notorias, de su Illus
tre casa, y linage, Riqueza, doctrina, y singulares virtud
Soy cierto que a los que asis manos llegare este libro, lo leeran mas
facilmente, y con mas atencion, por ser dirigido a v. m. al qual
suplico, con su mucha doctrina, experiencia, y claro iuyicio, lo
uea, reconozca, ampare, y defienda; y reciba el don, aun que
pequeno, con el zelo que lo embia un tan uerdadero seruidor
de v. m. cuya Illustre persona Nuestro Senor guarde y pro
spere por largos tiempos, como se dessea. De Venetia, a los
12. de Abril. 1570.

De V. M. muy Ciento Seruidor.

Juan de Miranda



L libro primero es proprio de Cosmographia, el qual se ha puesto para entendimento del segundo; y en el se traza la Esphera celeste en esta manera. Primeramente, se determinan y reparten los Terminos de aquesta sciencia; para que no aya equivocacion en los uocablos.

Despues, se reparte la Esphera en sus partes; y particularmente se determina cada una dellas; y se da la razon y etymologia de los uocablos; y se pone el uso de las tales partes, que es lo principal que en cada Scientia y arte se puede y dueu preteunder. Y en esta arte, para mas entero y perfeto conocimiento del circulo Zodia-

ha puesto las quarenta y ocho Costellaciones celestes, en la declaracion de las quales, se han tomado las opiniones de los mas dotos y excitados en esta sciencia; y se ha puesto el numero e grandeza de las estrellas.

Terceramente se declara, por que uia e razon, y en que manera se compuso la Esphera del Cielo en las partes que los Astrologos ponen. y assi se declaran las calidades e distancias de las Espferas hasta el decimo Cielo; los mouimientos de los Planetas, e la grandeza dellos y de las estrellas en cada Cielo.

Quarto, se reparte el Globo Terrestre, conforme el repartimiento hecho del Globo, o Esphera del Cielo. En el qual tratado, se declaran de rayz, los circulos (que llaman en la Tierra Zonas) los Paralelos, e Climas poniendo el numero, y uso dellos en cada parte.

Vltimamente se da razon de los Antipodas, contra la opinion delos Antiguos. Y lo mismo se haze de los (que llaman) Amphisios, Heteroscios, y Periscios. Y con una muy breue y cumplida noticia de las sombras, se concluye el primer libro.

UVA. BHSC. IyR_259

EL SEGUNDO LIBRO ES PROPIO
de Geographia, en el qual se trata la descripción
y traça dela Tierra, en esta manera.

Rimeramente se definen algunos uocablos, los quales son propios de aquesta sciencia.

Despues se traça todala Tierra, de que los Antiguos tuvieron conocimiento, repartiendola primeramente en sus partes, y poniendo los Terminos della, y el numero delas Prouincias y Ciudades, en cada una de las tres partes.

Terceramente se traça la Tierra segun los modernos, dando primero, uniuersalmente las partes della, y razó de sus nombres. Secundariamente, el repartimento delas partes. Terceramente, el numero y nōbre de las Prouincias. Quarto, el de las Ciudades mas principales. Quinto, el delas Islas. Sexto, el de los Ríos. Septimo, el de los Montes. Y ultimamente el modo de biuir, y costúbres que tiene en cada Region. Y en esta conformidad, se trata primeramente de la Europa, y sus doze partes. Despues, de la Africa antigua y moderna, y sus seys partes; Terceramente de la Asia, y sus treynta y nueve partes; y ultimamente de las Indias ó Nueuo mundo (que uulgarmente llaman) y en las Islas mal principales, y en algunas delas Prouincias, se pone la grādeza y cerco dellas, y la distācia de los Puertos.

Quarto, se trata de la Nauegacion, y se interpone, como cosa necessaria, la declaracion de la longitud y latitud; y seponen uarios modos para tomar la altura del Polo, assi de dia como de noche. Declara se en el mismo tambien, el Instrumento de Nauegar, ó Aguja, que uulgarmente llaman, el repartimiento y nombre delos Vientos; las causas, tiempos, y nombres delas Mareas; y ultimamente el uso que se saca dela Cosmographia.

Quinto y ultimo, se declara el modo, y arte con la qual los Antiguos alcanzaron los uarios mouimientos de los Cielos, y hallaron la correspondencia de las partes, ó Grados de un circulo dela Octava Esphera, con las de uno dela Tierra. Y consiguentemente la distancia entre dos, ó muchos lugares en la Tierra.

DE ALES
y uan nom
os son los fi...tes.

Alphrag.
Ambrofio.
Antiocho Siracusano.
Antonio de Nebris.
Appiano.
Archimede.
Aristotil.
Arriatio.

Biondo.

Caio Iulio Solino.
Cornelio Tacito.
Dionysio Alicarnasco.
Dionysio Africano.

Eratostene.
Euripide.
Eustacio.

Gellio.
Gemma Frisio.
Guillermo Paradino.

Hellanico.
Herodoto.
Henrico Glareano.

Iginio.
Josepho.
Iustino.

Leandro Arberti.

Macrobio.
Marineo Siciliano.
Marcial.
Marco Caton.
Marco Manilio.
Marco Tullio Ciceron.
Marco Terencio Varro.

Ouidio.

Pausanias.
Plinio.
Pomponio Mela.
Polybio.
Ptolomeo.

Rey Don Pedro de Aragon.
Ruffo.

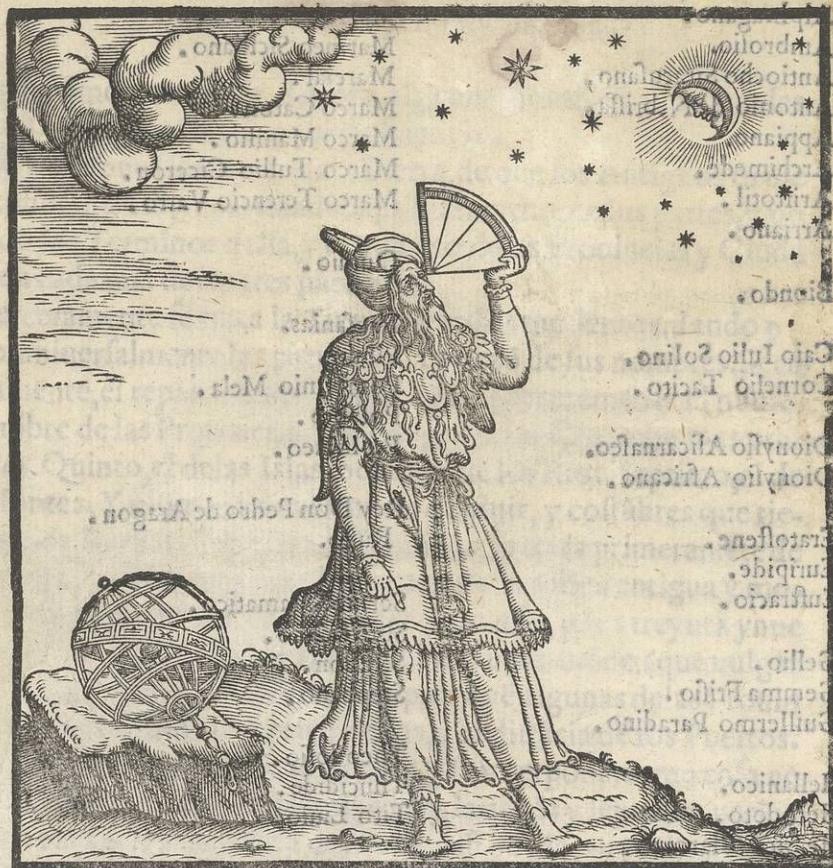
Seruio Gramatico.
Silio Italico.
Strabon.
Stephano.
Theodosio.
Thucidide.
Tito Liuio.

Virgilio.
Volaterano.
Xenophon.

2 DECEMBER

A NEW JOURNAL OF THE EARTH

NOTES FOR DOCTORS & SURGEONS.



NON BENET QVIS SAPIET SI NON
DOMINABITVR ASTRIS.

LIB

MERO DE LA COS-

MOGRAPHIA DE HIE-

RONYMO GIRAVA

TARRAGONES.



VE la Cosmographia sea necessaria para qualquier a action humana , así en la administracion de las Republicas ; como tambien en las cosas de la Guerra : está prouado ya , y confirmado , no solamente por los antiguos ; pero tambien por los modernos : y no por qualquiera dellsos , sino por los que han sido siempre tenidos por hombres y varones de mucha prudencia e iuyzio . Y nosotros lo podemos bien ver y considerar en las cosas que de casadia suelen acaecer ; en las quales han venido algunos , por esta causa , tanto à preualecer , que no solamente han apruechado à sy mesmos , mas aun han ennoblecido la fama y nôbre de los suyos : y engrâdecido los Reynos y Dominios de sus Príncipes . Por lo qual dezia Strabon en el libro Primero de su Geographia , Verdadernamente auerios de pensar , que si el que algo pretiense en la Ciudad , ò sean negocios , tiene necesidad de alguna scienza , la tiene de aquella : la qual es la que mas le conviene , y que de casadia se le offrece . Y à la verdad , apruechando tanto , co-

Vso y fin de
la Cosmo-
graphia.

A mo

mo claramente se vee que apruecha
 à los
 negocios de los Principes, al conocimento y juicio
 en el Cielo , en la Tierra , y en el Mar ; no creo que pueda al-
 guno bien y descansadamente tratar estas cosas , sin algun conoci-
 miento de aquella scienza . Y asi tengo por cierto , que se puede
 dezir la Cosmographia , ser tan vtil y necessaria , quanto la Hi-
 storia . Y aquella persona , la qual no fuere del todo ignorant
 ó sin letras ; y tuviere parte de aquella scienza , en la qual se
 ocupan los estudiados e inclinados à virtud : sin la qual no se pue-
 de discurir con la memoria , ni juzgar de algun hecho ó bazaña ,
 ni dar enteramente razon de cosa alguna , se le posara dar algun
 credito en lo que trataré ; y ser tenia en la opinion , que de un
 hombre prudente y politico se puede , y deve tener . Por lo
 qual , auiendo yo de tratar en estos dos libros de la Cosmographia
 (pues el Titulo e Inscripcion sellos es tal) declarare primero
 que cosa sea Cosmographia , para que con mas claridad se entien-
 da lo que en ellos se ha de dezir . Empero antes que venga à la di-
 finicion deste nombre , dire del orden que en estos libros tengo de
 seguir . Siendo mi primera y principal intencion descreuir y
 traçar las partes mas y menos insignes de aquella Tierra , que
 llamamos Munдо , es necesario declarar primero algunos prin-
 cipios ; sin los quales no se podria alcançar lo que se pretende . Por
 que no hazien lo se esto al principio , el trabajo seria , como casi ,
 en vano : lo que no sera , teniendo se dells la noticia y luz , que
 aqui se dara . Y si estos principios pareciesen à algunos cosa du-
 ra , y

El orden q
 en estos li-
 bros se ha
 de seguir.

ra, y en la vniuersidad, no se han de alterar por eſto; pues pueſ-
den fer ciertos, que con platicar los, ſe les haran faciles y fa-
miliares; y con uſar los, ſacaran dellos grandissima utilidad y
fruto. Y aſi el libro primero ſera, de aqueſtos principios; los
quales propriamente pertenecen à la ſcienza de Cosmographia.
Porque ſiendo ella traça y debuxo del Mundo, conſydera los
Circulos, de los quales imaginamos ſer compuesta la Esphera del
Cielo; ſegun los quales ſe traça deſpues la Tierra. Demueſtran
ſe tambien la porporcion de los Climas, las partes del Mundo,
el Sitio de las Eſtrelas, el Mouimēto de los Planetas, y todo quā
to pertenece à la conſyderacion de los Cielos. El Segundo libro
ſera de la deſcripcion y traça de la Tierra. Viniendo pues à la
diſiniciō de la Geographia, diremos que es traça y debuxo de to-
da la Tierra conocida, y de todas la cosas que en ella ay. La qual
traça, y debuxo es en dos maneras; la vna es comun, la otra
es propria. Traça ſe la Tierra comunmente, deſcriuendo ſa
por Regiones, Montes, Rios, y otras cosas ſeñaladas, de la
manera que ſe halla en las Historias. En esta manera, la traça-
ron, y deſcriuieron, Strabon, Pomponio Mela, Dionysio
Africano, Plinio, Solino, Herodoto, y otros; los quales de-
monſtraron el Sitio della por ſus partes, ſin entreponer razon
alguna de la Esphera del Cielo; porque ſe parecio que deferia de
la Cosmographia. Pero à mi parecer, la propria deſcripcion y
traça de la Tierra es, quando en ella ſe comprehende y abraça
la qualidad y quantidad de las cosas del Cielo; obſeruando el Si-

Lo que en el
libro prime-
ro ſe con-
tiene.
Cosmogra-
phia que co-
ſa ſea. Y en
que cõſta.

Lo que en
el libro segu-
da ſe con-
tiene.

Geograp-
hia que co-
ſa ſea.

Dos mane-
ras de de-
ſcreuir y tra-
car la tierra
Traça co-
mun de la
Tierra.

Traça pro-
pria de la
Tierra.

A ij tio

tio de la Tierra , segun la longitud y Latitud; la
 razon y quantidad de los dias y noches ; la natura de las Estrelas,
 a las influencias de las quales unas Tierras mas que otras
 estan sotopuestas ; la distancia y natura de los lugares . Y desta ma-
 nera no difiere nada de la Cosmographia ; como muy bien lo aduer-
 dio el Principe de aquella arte Claudio Ptolomeo , y otros , que des-
 pues han escrito del Sitio del Mundo . Y en esta manera lo descriui-
 re yo en estos dos libros , no dexando cosa ninguna de las suso di-
 chas , y tratado las con la mayor brevedad y claridad que me fue
 re possibile . Llamaron los Griegos a este Mundo , Cosmos ; y nobra-
 ron lo d este nombre (que es , como quien dixiese hermosura) por
 su grande ornato y excelencia : Porque , como dice Ciceron , su for-
 ma y hermosura es tanta ; y la variedad de lo que en el veemos , ju-
 tamete con el resplandor y semblante de su fabrica , son de tan alta con-
 sideracion ; que , con razon , decuemos pesar auer si lo formado de
 grande , alto , y soberano Maestro . Este Mundo por quanto es
 redondo , conforme a la forma que tiene , asi siempre anda en
 derredor . Por esto fingieron los Astrologos que tiene dos puntos
 puestos el uno en frente de otro ; juntamente con una linea , la
 qual fingen passar del uno al otro por el centro de la Tierra . Y
 esta tal linea se llama el Eje del Mundo ; y los puntos Polos : el
 qual vocablo viene de polo verbo Griego , que quiere dezir bo-
 luer . Y porque entre el uno y el otro de aquellos puntos se bu-
 elue el Cielo , casi como la puerta sobre sus quicios ; de ay viene
 que aquellos tales puntos los llamamos Polos ; de los quales el

uno

En el libro
 primero de
 la Geogra-
 phia .

Porquella-
 maron los
 Griegos al
 Mundo Cos-
 mos .

En el libro
 de Vniver-
 sitate .

El Mundo
 es redondo .

Que linea
 sellame
 Eje del Mu-
 ndo .
 Polo por-
 que assi llamado .

vno, unia, trional, y el otro Meridional. Y es por que el vno cae al Septentrion, que es el que llamamos Arctico; y el otro cae al Mediodia, que es el que llamamos Antartico. Queda agora por declarar, que quiere dezir Polo Arctico, y que Antartico; y dedonde deriuie Septentrional, y dedonde Meridional. Septentrional viene de Septem, que quiere dizir siete, por las siete Estrellas que en aquella parte se nos muestran; las quales por otro nombre llamamos Triones. Arctico viene de Arctos, que quiere dezir Ossa. Y porque aquellas siete Estrellas, junto à las quales està el Polo, parece que representan la forma y figura de vna Ossa, por esto le llamamos Arctico. Antartico llamamos al otro Polo, que está al opuesto del Arctico. Y viene de Anti diction Griega, que significa contra, y de la misma Arctos, que es tanto como quien dixiese, contra del Arctico. Tambien lo llamamos Meridional, que (como arriba dixe) es porque cae à la parte de Mediodia. Ansa siempre cabe el Polo Antarctic una nubecilla, blanquísca, y quattro Estrellas en cruz, y otras tres alli junto, que semejan nuestro Septentrion. Y esto basta quanto à los Polos. Lo que arriba dice Mundo, llama se tambien por otro nombre en latin Orbis, y en nuestro romance Orbe; y esto por ser redondo. Los Griegos lo llamaron Esphera: y la reparten en dos partes, que di-
zen Hemisferios: el vno superior, el otro inferior. Hemisferio superior llaman la media parte de la redondez del Mun-
do: como seria todo à quello, que estando nosotros en algun lla-

Polo septen-
trional por
que así ha-
mado.

Polo Arctic-
co.

Polo Antar-
ctico.

Polo Meri-
dional.

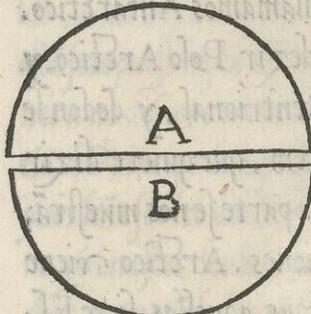
Orbe que
casa sea,

Repartimé-
to de la Es-
phera.

Hemispher-
io superior

no ó

Hemisphē
rio Inferior.



no ó monte alto : podriamos ver enderredor , como lo demuestra
la Figura A . Hemispherio inferior
llaman aquella parte contrapuesta à
esta nuestra : en la qual moran los
que C tomando el vocablo de los Grie-
gos) llamanos Antipodas : que quie-
re dezir contra nuestros pies : como
se vee en la Figura B . Esta diuisi-
on de los dos Hemispherios , que he di-
cho , se causa de vn Circulo grande .

llamado Horizonte : para conocimento del qual , y de lo de-
mas , que se sigue , es necesario saber primero y entender los
Circulos que ay en la Esphera . Para lo qual , assende la declara-
cion dellos , tomaremos , como por exemplo , vna Tabla , en
la qual se pueda ver al ojo , lo que con la mente no se puede casi
comprehender . Esta sera yna Carta Cosmographica de Gas-
par Vopellio , que vulgarmente llaman Mappa Mundi . En la
qual se ha de aduertir , que las Lineas y Circulos que se declara-
ran , no se han de entender tener anchura alguna , ó ser en el
Cielo , aunque se vean en la Carta , por ser cosa material : en
la qual es necesario , que el ojo las vea , y diuida vna de otra , y
haga lo que la mente haze con la imaginacion en el Cielo . Esto
digo , porque no pensasse alguno , que en el Cielo ay lineas ó cir-
culos : siendo el Cielo , como es , puro , transparente , y sin algun
repartimiento . Pero imaginan se en el las tales cosas , para
que

Las cosas q
se ha de con-
siderar en
vna Mappa
Mundi .

Qualidades
del Cielo .

que se puedan comprehendēr y alcançar sus mouimientos y accidentes. Digo pues que los Círculos de la Esphera son diez: à saber es, seys Mayores, y quattro Menores. Los seys Mayores son, el Equator, el Zodiaco, el Meridiano, los dos Coluros, y el Horizonte. Los quattro Menores son, el Tropico de Cancer, el Tropico de Capricorno, el Círculo Arctico, y el Círculo Antartico. Tres de los Círculos Mayores van puestos fuera dela Carta à los lados della, en dos Orbes con sus Imagines y Signos celestes: es à saber los dos Coluros, y el Zodiaco. Ha se de considerar primero, que cada vno de los Círculos, así Mayores, como Menores, se reparten en trezientas sesenta partes, que llaman Grados, los quales se cuentan de diez en diez, ó de veinte en veinte: como se ve por la dicha Carta, notados en el Círculo Meridiano y Equinocial. Conocen se los Círculos Mayores de los Menores en el partimēto dela Esphera, porque los Mayores la parten en dos partes iguales: como son el Meridiano, el Equinocial, el Horizonte, los dos Coluros, y el Zodiaco. Pero los Círculos Menores la parten en desiguales partes: como son los dos Tropicos Cácer y Capricorno, y los Círculos Arctico y Antartico. El Círculo Equinocial, que tābiē se dice Equator, es vn Círculo de la Esphera que paſſa por los primeros Grados de Aries y de Libra: apartado igualmente de los Polos: y rodea à Leuante y Poniente. Sirue este Círculo de conocer la Longitud de las Tierras, y llamasē deſte nombre, porque quando el Sol ſe le ha llegado, los días ſon iguales à las noches: que es dos ver-

Repartimēto de los círculos de la Esphera.

Otro Reſpartimento de los Círculos de la Esphera,

Como ſecu noscan los Círculos Mayores de los Menores.

Declaraciō del Círculo Equinoc,

Vſo del Equinoc,

zes

*Simulacrum
Astrologorum
Equinoctio
de Estio.*

*Equinoctio
de Otoño.*

*Lōgitud de
donde se to
me.*

*Latitud que
colatea.*

*Zodiaco q
cola sea.*

*Partes del
Zodiaco.*

zes en el año. La vna de Verano, quando el Sol entra en el Primero Grado de Aries, que es à los onze de Marco : y llama se Equinoctio de Estio. La otra de Otoño, quando entra en el Primero Grado de Libra, que es à los treze de Setiembre : y llama se Equinoctio de Otoño : dedonde viene el Carmen Sed noctes æquant Aries et Libra diebus.

Dixe arriba que el Circulo Equinoctial seruia de conocer la Longitud de las Tierras, que es la distancia y espacio de algun lugar, tomado desde el Circulo Meridiano, que pasa por las Canarias, que son como termino de Poniente. Sigue se agora mostar, como la mesma sirue tambien de conocer la Latitud. Llamamos Latitud la distancia y espacio de algun lugar, comenzando de la Equinoctial hacia Septentrion o Mediodia: la qual Latitud siempre es igual à la Eleuacion del Polo. En el fin del Libro Segundo dare el modo, como se toma la Latitud : y mostrare como la Latitud es siempre igual à la Altura del Polo. Si que agora el Zodiaco, el qual es un Circulo Mayor al traues y ancho, que parte la Esphera en dos partes iguales, en el qual los Planetas hazen sus mouimientos. Este Circulo va puesto en lo mas bajo de la Carta à los lados derecho e yzquierdo: donde ay dos Circulos pequenos : el uno contiene las Imagines Septentrionales y Meridionales. Y en este está el Zodiaco, que es el ultimo y Mayor Circulo de los que allí se veen pintados; el qual Segun Ptolomeo, tiene doce Grados en ancho : seys à cada parte. Y segun Appiano dies y seys, ocho à cada parte. Por medio de los

PRIMERO.

9

de los quales pasa la linea que llaman Ecliptica, que es el camino del Sol. Y nombrase Ecliptica, por que los Eclipses del Sol y Luna, las Coniunctiones, Opposiciones, y Aspectos de Planetas no pueden hazerse en otra parte del Zodiaco, sino es en esta. Assigue andando siempre el Sol este camino; y los otros Planetas quando por este, quando por uno de los lados del Zodiaco, no passando empero los seys Grados en la vna y otra parte; los Astrologos mirando y considerando tanto diuersidad en el mouimiento de los Planetas, y que no guardauan una Figura cierta con las otras Estrellas: sino que en yn tiempo mas que en otro, se allegauan à nuestro Polo; concluyeron que tales Planetas se mouian al traues cortando la Equinoctial en dos partes iguales: y que el tal camino no era siempre por una linea, saluo el del Sol; pero que los otros mudauan y discordauan, no pasando empero el espacio de doze Grados de diuersidad. Y desta manera imaginaron el Zodiaco, y le dieron la anchura de doze Grados. Tiene este Circulo Polos particulares y propios para sy, y no se mueve, como los otros Circulos de la Esfera, sobre los Polos del Mundo, antes está apartado de los, por Grados veinteytres y medio, que es la Declinacion del Sol. Contiene este Circulo las Figuras de los Animales celestes, que por otro nombre se dizen Signos: por lo que se llamo el Zodiaco Signifer. Las partes ó Signos del, son doce: cadauno de los quales se parte en treynta partes, que llaman Grados. Los nombres y characteres de los Signos son los siguientes.

Ecliptica q
cola sea.

Por que se
partio el
Zodiaco en
doce partes

Polos del
Zodiaco.

B 1. Aries

L I E R O

1. Aries.	 que quiere dezir Carnero.
2. Taurus.	 el Toro.
3. Gemini.	 los Mellizos.
4. Cancer.	 el Cangrejo.
5. Leo.	 el Leon.
6. Virgo.	 la Virgen.
7. Libra.	 la Balanca.
8. Scorpio.	 el Escorpion.
9. Sagittarius.	 el Frechero.
10. Capricornus.	 el Capricornio.
11. Aquarius.	 el Aguador.
12. Pisces.	 los Peces.

Signos septentrionales

Signos Meridionales.

Signos celestes que cosa sean.

Como se ha de entender quando se dice que el sol esta en algun Signo,

Los seys primeros se llaman Septentrionales : por que allegendodo se el Sol hazia nosotros , en Tiempo de Estio y Otoño, pasa por ellos . Los seys ultimos se dizen Meridionales : por que quando el Sol se aparta de nosotros , y va hazia la parte Meridional , pasa por ellos . Los Signos celestes no son otra cosa , sino Figuras que hazen algunas Estrellas fixas en el Firmamento , notadas para algun cierto fin : como es el conocimento que se tiene de la propiedad y virtud de cada Estrella o Signo . Ha de aduertir , que quando se dice , que el Sol , o otro algun Planeta esta en alguno de los doce Signos del Zodiaco , no se ha de entender , que el Sol sea en el tal lugar : por que ni el Sol , ni los otros

otros Planetas allegan al Primero Mobile, siendo cada uno de los apartado del, quien mas, quien menos. Pero ha se de entender, que está debaxo de tal Signo; quiero dezir, que imaginando, que vnā linea, saliendo del Centro del Mundo; pase por el Centro del Sol, ó de otro Pланeta, y llegase hasta el Primer Mobile, donde fenecisse en el Signo de Aries ó de otro algun Signo, diríamos que el Sol, ó tal Planeta estuuisse en el tal Signo. Dieron los Astrologos los nombres susodichos á los doce Signos, y á otras Figuras del Cielo: porque las Estrellas Fixas, que estan en tales Signos y Figuras, representan la Figura de tales animales. Otros quieren que aya sido, porque quando el Sol anda por los doce Signos del Zodiaco, segun en que Signo anda: así tambien causa en la Tierra en tales animales algun accidente: ó porque tales partes del Cielo tienen vna virtus e influencia semejante á la natura de tales animales. Como quiera que esto sea, aun está por aueriguar: bastaque se les pusieron nombres, á ynos de brutos animales, como son el Carnero, el Toro: á otros de bestias carniceras. como Leon, Lobo, Dragon: á otros de animales rastreros, y que andan en el agua como el Cangrejo, los Peces: á otros de las aves volatiles, como Aguilas, Buytre, Cisne. Dieron les tambien nombres de criaturas humanas, como son Mellizos, Virgen, Andromeda, Perseo: ó de Figuras de cosas que carecen de anima, como son Triangulo, Naue, Corona, y otros que no pongo. Las Imagenes celestes, segun Ptolomeo son quarenta y ocho: y segun

B y Plinio

Porque se nombrálos Signos del nombre de animales, y otras cosas.

Varias opiniones en el numero de las Constelaciones.

Plinio setenta y dos. Las quarenta y ocho de Ptol. que van pue

1. la Osa mayor.
2. la Osa menor.
3. el Dragon.
4. el Cepheo.
5. el Boote.
6. la Corona de Adriana.
7. el Hercole.
8. la Lira.
9. el Cisne.
10. la Cassiopea.
11. el Perseo.
12. el Erictonio.
13. el Esculapio.
14. la Serpiente de Esculapio.
15. la Saeta.
16. la Aguisa.
17. el Delphin.
18. el Cauallo Menor.
19. el Cauallo con Alas.
20. la Andromeda.
21. el Triangulo.
22. el Carnero.
23. el Toro.
24. los Mellizos.
25. el Cangrejo. Estas en la Tabla.
26. el Leon. Son las siguientes
27. la Virgen.
28. la Balanca.
29. el Escorcion o Alacran.
30. el Frechero.
31. el Capricornio.
32. el Aguador.
33. los Peces.
34. la Ballena.
35. el Orion.
36. el Rio Eridano.
37. la Liebre.
38. el Perro Mayor.
39. el Perro Menor.
40. la Nao.
41. La Hidra.
42. la Taça.
43. el Cueruo.
44. el Centauro.
45. el Lobo.
46. el Altar.
47. la Corona Meridional.
48. los Peces Meridionales.

Las

Las quarenta y ocho Constellaciones, que Ptolomeo pone, se nombran como emos arriba visto, siguiendo la opinion de los mas autenticos y prouados Autores. Queda agora que pongamos el Numero y Grandezza de las Estrellas en cada vna Constellation. En lo qual se obseruaran solamente quattro maneras de grandezza: como Primera, Segunda, Tercera, y Quartas: no obstante que todos los Astrologos que habla en esto, obseruan seys grandes delas, pero por ser las quattro primeras mas importantes, y co las quales se tiene mucha cuenta: y la Quinta y Sexta de poco momento, en lo que toca à las influencias de las Estrellas e juyzios de los Astrologos, me ha parecido dexar las de poner, y hablar solamente de las quattro primeras. La Ossa Mayor, que pu se primera, la qual vulgarmente llaman el Carro Mayor, por las siete mas principales Estrellas que ay en ella, las quales representan vna Figura semejante à vn Carro. Tie ne esta Constellation en todo veintey siete Estrellas: entre las quales ay doce mas principales, seys de la segunda grandeza, y seys de la tercera. De las de la segunda grandeza, la vna es en el cabo de la Cosa, la otra en el medio, la otra en el principio, la otra en la Anca yzquierda, la otra en la Espalda derecha, y la sexta en la Espalda yzquierda. De las de la tercera grandeza, la vna es en la Anca derecha, dos ay en el Pie yzquierdo, una en el derecho, y dos en la Mano yzquierda. La segunda Constellation es la Ossa menor, dicha otramente Cynosura. Tiene en todo siete Estrellas: de las quales

Quatas maneras de estrellas sehan de obseruar en las Constellaciones.

1. Ossa mayor dicha el Carro Mayor,

2. Ossa menor,

les ninguna jamas se nos asconde. Dos dellas son de la segunda grandeza, vna de la tercera, y las quatro de la quarta. De las de la segunda grandeza, ambas à dos son en la Espalda yzquierda. De la tercera sola vna, y aquella en la extremidad de la Cola, sagual obseruan los Navegantes: y el vulgo la toma por la Estrella Polar, à causa de estar mas cercana al Polo del Mundo, que llaman Arctico, que ninguna de las otras. De las de la quarta grandeza, la vna es en el medio de la Cola, la otra en el principio, y las dos otras en la Anca yzquierda. La tercera Constellacion es el Dragon, en la qual ay en todo treynta y vna Estrella, pero las mas nombradas son solas treze: ocho de la tercera grandeza, y cinco de la quarta. De las de la tercera grandeza la vna es en el Ojo derecho, la otra encima de la Cabeza, la otra en el Vientre, y las otras cinco en la Cola. De las de la quarta grandeza, las tres son en vna linea derecha en el Pescuezo, y las dos en el Vientre. La quarta Constellacion es el Cepheo: la qual tiene en todo onze Estrellas, de las quales ay ocho mas principales: vna de la tercera grandeza, puesta en la Espalda derecha, y siete de la quarta: vna de las quales está en el Pie derecho, otra en la Espalda derecha, otra en el Sombro, en medio de dos otras, otra en el Pie yzquierdo, otra en la Cintura, dos otras en el Codo derecho, y otra en el Braco yzquierdo. La quinta Constellacion es el Boote, dicho otramente el Guardador de la Ossa. Tiene esta Constellacion en todo veinte y dos Estrellas: de las quales pongo solamente onze, como mas principales.

3. Dragon,

4. Cepheo

5. Bootes

principales, vna de la primera grandeza, quatro de la tercera, y seys de la quarta. La de la primera grandeza es la que está entre las dos Nasgas, y que llaman Arturo. De las de la tercera grandeza, la vna es en la Espalda yzquierda, la otra en la Espinilla de la Pierna yzquierda, la tercera bajo del Braco yzquierdo, y la quarta en la Prierna derecha junto à la Rodilla. De las de la quarta grandeza vna ay en la Cabeça, otra en la Espalda derecha, otra en el medio de la Porra, que tiene en la mano, otra en el cabo de la Porra que toca al Hercóle en el Pie, otra en el Braco yzquierdo, y otra en la Cintura. La sexta Constellacion es la Corona de Adriana: y tiene en todo ocho Estrellas: de las quales seys son las mas Principales, vna de la Segunda grandeza, que es la mas reluziente de todas, y cinco de la quarta. La septima Constellacion se llama Hercóle, la qual tiene en todo veynteyochos Estrellas: de las quales las onze son las mas reluzientes de todas las otras, seys de la tercera grandeza y cinco de la quarta. De las de la tercera grandeza, la vna está en la Cabeça, la otra en la Espalda derecha, y otra en la yzquierda, la otra en la Anca yzquierda, otra en el Braco derecho, y la otra en el Costado derecho. De las de la quarta grandeza, la primera y mas reluziente es vna de las tres que están en la Mano yzquierda con la qual tiene la piel del Leon, la Segunda está en la Anca derecha, y la tercera en la yzquierda, la quarta en la punta del Pie, yes la misma que está en el cabo de la Maça del Boote, la quinta y ystima en la Rodilla yzquierda.

6. Corona
de Adriana

7. Hercóle.

8. Lira.

9. Cisne.

10. Cassiopea.

11. Perseo.

12. Erictonio.

quierda. La octava Constellacion es la Lira, la qual en todo tiene diez Estrellas, vna de la primera grandeza, que dizen Lira por ser muy reluziente, y está puesta en el cabo del Mago de la Lira: dos de la tercera grandeza, y las siete otras de la quarta. La nouena Constellacion nombrada Cisne, tiene en todo diez y siete Estrellas: pero de principales no ay mas de onze, vna de la segunda grandeza en la Cola, y es vna de las cinco que hacen vna Cruz: Cinco de la tercera, de las cuales ay vna en la Cabeça, otra en la Ala derecha, que es vna de las cinco que hacen Cruz, otra en el medio del Pescuezo, que tambien es de las que hacen Cruz, otra en la Ala yzquierda, que es tambien de las cinco de la Cruz, y otra en el Pecho que es la quinta de la Cruz: las cinco que quedan son de la quarta grandeza. La onzena Constellacion nombrada Cassiopea, tiene en todo treze Estrellas; pero de principales solas ocho: cuatro de la tercera grandeza, y cuatro de la quarta. La onzena Constellacion nombrada Perseo, tiene en todo veintey seys Estrellas: pero las mas principales no son mas de diez: dos de la segunda grandeza, vna muy reluziente en la Cabeça de Medusa, y otra en el Lado derecho: de la tercera grandeza cinco, y tres de la quarta. La dozena Constellacion, dicha Erictonio, y por otro nombre el Inuentor del Carro, ó el Carretero, tiene en todo treze Estrellas: de las cuales las diez son las mas señaladas: vna de la primera grandeza muy reluziente, puesta en la Espalda yzquierda, la qual llaman Cabra: otra de la segunda, puesta entre el

Cascño

Calcanio derecho, y la punta del vn Cuerno del Toro de la tercera grandeza dos, y seys dela quarta. La XIII. Constelacion nombrada Esculapio, y otramente el que tiene la Sierpe: esta es de veintey cuatro Estrellas, sin otras diez y ocho que Figuran la Sierpe. De las veintey cuatro, las doce son las mas nombradas: seys de la tercera grandeza, y seys de la quarta La XIII I. Constellacion dicha la Serpiente de Esculapio, tiene en todo diez y ocho Estrellas; pero solas diez son nombradas: cinco de la tercera grandeza, y cinco de la quarta. La XV. Constellacion, dicha Saeta, tiene en todo cinco Estrellas, de las quales sola vna ay señalada puesta en el Fierro, y es de la quarta grandeza: las quattro son de la quinta grandeza. La XVI Constellacion es la Aguilas, la qual tiene en todo nueve Estrellas seys de las quales son las mas señaladas: una de la segunda grandeza, puesta en el principio del Cuello, y es una de las tres que hacen una linea derecha: de la tercera grandeza quattro, y una de la quarta. La XVII. Constellacion, dicha Delphin, tiene en todo diez Estrellas, bienque de señaladas no tiene mas de siete: cinco de la tercera grandeza, y dos de la quarta. La XVIII. Constellacion, que llaman Cauallo Menor, y otramente Cauallo Primero, tiene solamente quattro Estrellas en la Cabeza, las quales por ser muy pequenas, y poco reluzientes, los Astrologos las llaman nublosas. Por esta causa y por no hallar en los poetas memoria dellas, dexo de poner de que grandeza sean. La XIX. Constellacion, dicha Cauallo con Alas, y por otro

C. nombre

13. Escula-
pio.

14. Serpien-
te de Escula-
pio.

15. Saeta.

16. Aguilas.

17. Delphin.

18. Cauallo
Menor.

19. Cauallo
Alado.

20. Andro
meda.

21. Trian-
gulo.

22. Carne
rio.

23. Toro.

24. Mellizos.

25. Cangre-
jo.

nombre el Pegaso, entre las veinte Estrellas que tiene en todo, ay doze mas reluzientes de las otras : quatro de la segunda grandeza, vna en el Ombligo, que es la que está en la Cabeça de Andromeda : de la tercera grandeza quattro, y otras tantas de la quarta. La XX. Constellacion, dicha Andromeda, entre veinte y tres Estrellas que tiene en todo, tiene doze muy claras y reluzientes : siete de la tercera grandeza, cinco de la quarta. La XXI. Constellacion, dicha Triangulo, tiene en todo quattro Estrellas : tres de la tercera grandeza, y vna de la quarta. La XXII. Constellacion, dicha Aries, y en nuestro romance Carnero, tiene en todo treze Estrellas : seys de las quales son medianamente reluzientes, dos de la tercera grandeza, y quattro de la quarta. La XXIII. Constellacion, dicha Toro, de treynta y tres Estrellas que tiene en todo, solas doze ay que sean algo reluzientes y nombradas : vna de la primera grandeza, muy esplendida y reluziente y casi que colorada, puesta en el Ojo yzquierdo, que llaman el Ojo del Toro: de la tercera grandeza siete, entre las quales ay vna en la Nariz, que es de las que dizan Pleyades: de la quarta grandeza quattro. La Constellacion XXIV, dicha Mellizos, tiene en todo diez y ocho Estrellas, aunque de reluzientes no tiene mas de treze: dos de la segunda grandeza, vna en la Cabeça del uno de los Mellizos, y otra en la del otro : de la tercera grandeza cinco, y seys de la quarta. La Constellacion XXV, dicha Cangrejo, de nueve Estrellas que tiene en todo, ocho son

sas

Las principales, aunque, por ser todas de la quarta grandeza, no son muy resuientes, entre estas ocho está la quellan Ajo, y es la mas Meridional de las quattro que hacen vna Figura quadrilatera en el cuerpo del dicho Cangrejo. La Constelacion XXVI. dicha Leon, tiene en todo veinte y siete Estrellas: pero de principales no mas de diez: dos de la primera grandeza, vna en el Coraçon, que dizen el Rey, y otra en la punta de la Cola: de la segunda grandeza dos, vna en el Cuello en medio de dos otras, y otra sobre la Anca yzquierda: de la tercera grandeza seys. La XXVII. Constellacion, dicha Virgen, tiene en todo veintey seys Estrellas: las nueve de las guales son las mas principales: vna de la primera grandeza en la Mano yzquierda, que llaman la Espiga de la Virgen: de la tercera grandeza seys, y dos de la quarta. La Constellacion XXVIII. dicha Balanca, tiene en todo ocho Estrellas: y de principales seys: dos de la segunda grandeza: vna en la Boca del Escorcion Septentrional, dicha vna de las puntas de la Balanca, y otra en la Boca Meridional del dicho Escorcion, dicha tambien vna de las puntas de la Balanca: de la quarta grandeza quattro. La Constellacion XXIX. dicha Escorcion, tiene en todo veinte y vna Estrella: quatorze de las cuales son las mas nombradas: vna de la segunda grandeza en el medio del Cuerpo puesta en medio de dos otras de la tercera grandeza: es algun tanto colorada, y la llaman el Coraçon del Escorcion. Las treze todas son de la tercera grandeza. La Constellacion

26. Leon.

27. Virgen.

28. Balan-
ca.29. Escor-
cion.C y XXX.

30. Freche
10.

X X X. dicha el Frechero , tiene en todo treynta y vna Estrella : pero las mas reluzientes son solamente doze : dos de la segunda grandeza : vna en el Calcano de la Mano yzquierda , y otra en la Rodilla de la misma Mano : las otras diez son tosas de la tercera grandeza . La Constellacion **XXXI.**

31. Capri-
cornio.

dicha Capicornio .tiene en todo veynie y ocho Estrellas : de las quales doze son las mas claras y reluzientes : seys de la tercera grandeza , y seys de la quarta . La Constellacion **XXXII.**

32. Aguas-
dor.

dicha el Aguador , tiene en todo quarenta y dos Estrellas : pero de nombradas y claras no mas de diez : vna de la primera grandeza , en la fin de el Agua que sasse del Cantaro , la qual es muy reluziente , y es la misma que està en la Boca del Pece Meridional : todas las otras demas son de la tercera grandeza . La Constellacion **XXXIII.** dicha Peces , tiene en todo treynta y quatro Estrellas : y dessas solas nueue son algo claras : las dos de la tercera grandeza , y las siete de la quarta . La Constellacion **XXXIV.** dicha Balena , tiene en todo veinte y dos Estrellas : de las quales las mas nombradas son treze : vna de la segunda grandeza , que llaman el Vientre de la Balena : se la tercera grandeza nueue ; y tres de la quarta . La Constellacion **XXXV.** dicha Orion , tiene en todo treynta y ocho Estrellas : entre las quales son aquellas , que el vulgo las dice el Bordon . Porne solamente la grandeza de las doce , por ser las mas principales : en las quales ay dos de la primera grandeza ; vna en la Espalda derecha muy reluziente y roxa algun

33. Pesca-
dos.

34. Balena.

35. Orion.

tanto

tanto , y otra en la punta del Pie yzquierdo , que es la que está en el principio del Rio : de la segunda grandeza quatro , tres en la Cintura , y vna en la Espalda yzquierda : de la tercera grandeza seys . La XXXVI. Constellacion , dicha el Rio Eri diano , ó (como algunos quieren) el Nilo , tiene en todo treynta y quatro Estrellas : aunque las mas nombradas de todas sean solamente diez : vna de la primera grandeza en el fin de el Agua : siete de la tercera , y dos de la quarta . La Constellacion XXXVII. dicha Liebre , tiene doce Estrellas : pero son tosas de poca luz : las mas resuzientes son ocho : dos de la tercera grandeza , y seys de la quarta . La Constellacion XXXVIII. dicha el Perro Mayor , y otra mente el Perro Sirio , tiene en todo diez y ocho Estrellas : entre las quales ay ocho algun tanto mas resuzientes que las otras : vna de la primera grandeza en la Boca , la qual parece que haze relampaguear la vista quando se mira , y se llama el Perrot de la tercera grandeza quattro , y de la quarta tres . La XXXIX. Constellacion , dicha el Perro Menor , y por otro nombre la Canicula , tiene solas dos Estrellas : vna de la primera grandeza muy resuziente , dicha Canicula puesta en la Quixada , y otra de la quarta . La XL. Constellacion , dicha Nao , tiene en todo quarenta y cinco Estrellas , y de principales diez y ocho : vna de la primera grandeza , puesta en el Reino Meridional , muy resuziente ; llaman la muchos Canopo : de la segunda grandeza seys : dos en el Arbol , vna en el Cuerpo de la Nao , dos en el Hon-

do , y

36. Rio Eri
diano

37. Liebre

38. Perro
Mayor.

39. Perro
Menor

40. Nao.

41. Hidra.

do, y vna en las Trauersas de las Entabladuras. Las de mas que son onze, son de la tercera grandeza. La XLI. Constellacion, nombrada Hidra (ò si alguno quisise dezir la Serpe, por hablar conforme à la fabula) tiene en todo veinte y cinco Estrellas: pero de nombradas no tiene mas de quatorze vna de la segunda grandeza puesta en el primero nudo que haze la Hidra, junto al Cuello: de la tercera grandeza tres, y diez de la quarta. La XLII. Constellacion dicha Taça, y otra mente Vaso, tiene en todo siete Estrellas, poco claras, y tosas de la quarta grandeza. La XLIII. Constellacion, dicha Cueruo, tiene en todo siete Estrellas, todas de muy poca luz, aun que las cinco son de la tercera grandeza. La XLIII. Constellacion, dicha Centauro, tiene en todo treyntay siete Estrellas; quatorze de las quales son las mas claras y reluzientes de todas: vna de la primera grandeza muy clara en el Pie derecho de delante: de la segunda grandeza cinco, vna en el principio del Cuerpo Humano, otra en el Pie derecho detras, y otra en el yzquierdo, otra en el Hueso sobre la Anca derecha, y otra en el de la yzquierda: de la tercera grandeza tres, y de la quarto cinco. La XLV. Constellacion, dicha Lobo, tiene en todo diez y nueve Estrellas obscuras todas, sino son las treze que reluzen algun tanto, aunque poco, por ser las onze de la quarta grandeza, y solas dos de la tercera. La XLVI. Constellacion, dicha el Altar, tiene en todo siete Estrellas de muy poca claridad, por ser todas de la quarta grandeza. La XLVII

Constel-

42. Taça.

43. Cueruo

44. Centauro.

45. Lobo.

46. Altar.

47. Corona.

Constellacion, dicha Corona, tiene en todo treze Estrellas, todas de muy poca luz, sino son cinco, que son algun poco claras aunque no mucho por ser de la quarta grandeza. La **XLVIII** y ultima Constellacion, dicha Pece Meridional, tiene en todo doze Estrellas: entre las quales ay sola vna clara y resuziente que es de la primera grandeza, puesta en la Boca: y es aquella misma que dice estaua en el fin de el Agua, que vazia la Constellacion dicha Aguador. Todas las de mas Estrellas son muy poco claras, sino son nueve, que resuzen algun poco, y son de la quarta grandeza. Estas son las quarenta y ocho Imagenes y Constellaciones; las Figuras de las quales estan pintadas en la Carta, como cadauno puede ver (aunque en todas las Figuras no se vean las Estrellas pintadas y destinguidas por sus grandezas, de la manera que van puestas y notadas en este libro) toman so en esto y siguiendo las opiniones y pareceres de los mas dotos y exercitados en esta sciencia. Los caracteres ó Figuras de las grandezas de las Estrellas son las siguientes hasta la quarta: por que de las dos otras no se ha hechoencion alguna,

Estrella de la Primera grandeza.

Estrella de la Segunda grandeza.

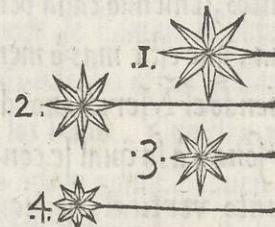
Estrella de la Tercera grandeza.

Estrella de la Quarta grandeza.

Quien quisiere saber mas por ente-

ro de las suyo dichas quarentayochos Figuras, y porque y como fueron assi nombradas, y puestas entre las Estrellas, lea à Ignacio, y

48. Pesca
do Meridio
nal.



nio, y las Fabulas poeticas , y tambien los Dictionarios . He me alargado en este lugar algo mas de lo que parecia conuenir à la materia de Circulos . Pero he lo hecho , porque tratando del Zodiaco , no se podia dar entero conocimento del , sino se declaraian los doce Signos , que en el ay . Y siendo ellos doce de las quarentayocho Figuras y Constellaciones celestes , no ha sido inconveniente hablar dessos , pues que la materia es vna misma , y se ouieran de poner en otro lugar de este Libro . Sigue agora los de mas Circulos dela Esphera . Puse en el repartimiento de los Circulos , por tercero , el Meridiano , el qual es vn Circulo Mayor de la Esphera , que pasa por los Polos de Mundo , y por el Zenit ; quiero dezir por el Punto vertical . Llama se tambien el Circulo de Mediodia , porque en qualquiera lugar que se hallasse el hombre , to das las veces que el Sol llegasse à este Circulo , sobre la Tierra es Mediodia en el tal lugar , y de baxo la Tierra es Medianocche : y porque cada Tierra tiene , su Meridiano , vienen à ser por razon de la Esphera , à lo menos , trezientos y sesenta . Y estos son los menos , porque otramente son infinitos ; teniendo cada persona diferente Meridiano de otra persona , que está mas ó menos hazia Levante ó Poniente : porque ouiendo el Meridiano de passar por el Punto vertical de la tal persona , à la qual se considera : y teniendo cada vna persona Punto vertical ; se sigue que sean muchos y diuersos los Meridianos : los quales todos vienen à encontrarse y cortar en los Polos del Mundo . Los Geographos fingen vn Meridiano fir-

Meridiano
Circulo q
cosa sea.

Circulo del
Mediodia
porque assi
dicho.

Numero de
los Meridia
nos . y porq
infinitos,

Meridiano
firme . y su
vlo.

me , el qual ponen en las Issas Fortunadas , que se llaman las Canarias , y passa por los Polos del Mundo . Y el uso que ay del es medir la Longitus de los Lugares . Es el Circulo Meridiano differente de todos los otros Circulos : porque todos los otros se imaginan mouibles conforme al mouimento de la Esphera . Pero este Meridiano , que passa por el Zenit , se ha de imaginar firme y que no se puede mouer ni partir en algun tiempo de encima la cabeza . Ay otro Circulo Mayor en la Esphera , que llaman Horizonte , el qual se ha de imaginar que diuise el Cielo en dos partes iguales , dexando la metad sobre la Tierra , y la otra metad debaxo : assique parte la parte del Cielo que vemos , de la que no vemos . No se ha de entender aqui , que sea solamente aqui el espacio , que con los ojos podemos ver , como algunos piensan : porque es comun sentencia de Mathematicos , que nula vista no se puede alargar à mas de diez leguas : y asi se entienda enteramente de la metad de la Esphera . Tiene el Horizonte por sus Polos el Zenit : pordonde , siendo los tales Puntos verticales infinitos , son tambien infinitos los Horizontes , por la misma razon que dixe de los Meridianos . Repartense los Horizontes en dos maneras : los vnos se llaman Rectos , que son los que passan por los Polos del Mundo : los otros se llaman Obliquos , que son los que no passan por los Polos . Y en esta manera se imagina y determina el Circulo Horizonte . Siguen se agora los Coluros : los quales son dos , uno se llama de los Solsticios , y otro de los Equinoctios . El Coluro de los Solsticios es un

D Cir.

El Circulo Meridiano
es differente de todos
los otros circulos.
Horizonte circulo.

Polos del
Horizonte.

Horizontes
en dos ma-
neras ,
Coluros en
dos mane-
ras .
Coluro de
los Solstici-
os ,

Círculo Mayor, que pasa por los Polos del Mundo, y por los del Zodiaco; y parte la Equinoctial y el Zodiaco por angulos rectos. Llama se Coluro de los Solsticios, porque caminando el Sol por la Eclíptica, es necesario que en vn tiempo se allegate mas al nuestro Polo, que en otro: y consiguientemente se acerca mas al Punto nuestro vertical. Demanera que allegado el Sol al vltimo punto, como es en la parte de Septentrion al Círculo de Cancer, y en la de Mediodia al de Capricornio; se bueue apartando se de los mismos puntos. Y porque en aquel tiempo que se allega el Sol, y despues en el que se aparta, se conoce muy poca mudanza en los dias, tanto que parece el Sol estar quedo y firme; y que en el tiepo del Mediodia casi no se mueue de vn mismo lugar: porensta causa han llamado los Astrologos à los tales Puntos, Solsticiales; por los quales pasando estos Coluros han tomado tambien el mismo nombre. El Coluro de los Equinoctios es vn Círculo Mayor, el qual pasa por los Polos del Mundo, y corta la Equinoctial en los mismos puntos, que el Zodiaco, que son el principio de Aries y de Libra. Llama se de los Equinoctios, porque hallando se el Sol en el tal lugar, los dias son iguales à las noches en todas las partes de la Tierra. He definiido lo hasta agora los seys Círculos Mayores de la Esphera, y da lo el uso que dellos se saca. Sigen se los quatro Menores; que son, los dos Tropicos, y los dos Círculos Polares. Círculo Polar se dice el que està cerca del vn Polo ó del otro: y si el tal Círculo està junto al Polo Arctico, se llama Círculo Arcticó.

Coluro de
los Equino-
ctios.

Círculo
Polar.

coz

co: y si estuviere , junto al Antártico se llamará Circulo Antártico . Y estos Circulos Polares siruen para conocer la grandeza de los dias , en aquellas partes que caen : porque no son allí los dias de doze ó diez y seys horas , como ordenariamente entre nosotros : sino de tres , quatro , y cinco meses . Tropico se dice Circulo conuersio y figuratiuo : porque allegado que es el Sol à estos Circulos , se buelue luego hazia nosotros , ó à la parte Merisional . Si se buelue hazia nosotros , en allegando al primero Grado de Cancer , figura con su mouimento vn Circulo , que llaman Tropico de Cancer : y en tal caso tenemos el Solsticio del Estio . Pero haziendo el Sol su vuelta , hazia la parte Merisional , en allegando , que allega al primero Grado de Capricornio , que es en su mayor decendimiento , hace el Circulo que llamamos Tropico de Capricornio . Y entonces es el Solsticio de Invierno . Pordonde se saca que ay dos Solsticios en el año , nombrados así , por la morada del Sol , en los quales tenemos el Mayor dia del año , ó el menor . Y llaman se estos Solsticios , no porque el Sol haga morada ó se detenga en parte alguna ; sino porque ni sube mas alto , ni baxa mas baxo : de lo que vino el carmen tan vulgar entre los Latinos .

Viso de los
Circulos
Polares.

Tropico q
cosa sea.

Tropico de
Cancer.

Tropico de
Capricor-
nio.

Quelos Cie-
los son mu-
chos.

.. Hæc duo Solsticia faciunt Cancer , Capricornus :

.. Sed noctes æquant Aries et Libra diebus .

De los Circulos hasta agora declarados , con lo demas que se ha tocado , compusieron los Astrologos la Esphera del Cielo : para que pudiesen alcançar los yarios mouimentiios que en ella se cauen .

D y san.

san . Y assi bassaron por esta via como el Cielo no era vno , sino
muchos : y que sus mouimenti eran contrarios . Y de tales ob-
seruaciones concluyeron ser diez los Cielos , ó (si los queremos
nombrar) Orbes ó Espheras , que todo se puede dezir . Estos
Cielos estan el vno dentro del otro ; ni mas ni menos que en vna
Cebolla estan los casclos , sino es el Cielo de la Luna , el qual por ser
el vñltimo y mas bajo de todos no tiene dentro de sy à otro algu-
no , sino es la Esfera del Fuego . El contrario es del Decimo Ce-
lo ; el qual por ser el Mayor de todos , y el mas vñltimo , no tie-
ne sobre de sy Cielo alguno , hablo de Cielo natural : porque otra
mente tiene el Cielo Empireo , el qual es el lugar de los Bienauen-
turados : pero por ser sobrenatural y firme , los Astrologos no hab-
lan del , como Astrologos , sino como exercitados en la sacra Theo-
logia . Y assi no hablare aqui del , ni lo porne en el numero de
los otros Cielos , por ser firme . Estos Cielos se llaman propria-
mēte Orbes : porque el Orbe tiene dos Superficies , lo queno tiene
el Circulo , ni Esfera . Y estos Cielos por estar el vno dentro
del otro , vee se claramente que tienen dos Superficies : y todo el
Mundo , hablan so tambien propriamente , se dice Esfera : por
que la Esfera es vn cuerpo redondo y solido de vna sola Super-
ficie , como seria vna Bolsa ó Pelota : pero indifferentemente
vñsaré de los vocablos Orbe , Circulo , y Esfera : tomando
el vno por el otro . Y dire como las Esferas del Cielo , en las
quales se reparte toda la Region celeste e incorruptibile , son diez
El decimo Cielo , comenzando del mas alto y mayor , es todo ra-

ro y

Cielos illa-
mados or-
bes propria-
mēte.

Mundo se
llama pro-
priamente
Esfera.
Esfera que
cola tea.

Calidades
del Decimo
Cielo.

ro y transparente sin Estrella alguna y se llama el Primero Mobile, el qual se mueue sobre los Polos del Mundo con tanta ve-
locidad y presteza, que en veynte y cuatro horas haze su curso
de Leuante à Poniente. Y mouiendo se este Cielo, haze mouer
todos los otros, que se estan debaxo en el mismo tiempo, y de
un mesmo mouimento. Debaxo deste está la Nona Esphera, la
qual es tambien sin Estrellas; pero allende que se mueue de Le-
uante à Poniente, por virtud del Decimo Cielo, mueue se tam-
bién de Poniente à Leuante contra el mouimento del Primero
Mobile: pero es su mouimento tan tardio, que apenas en tre-
yntay seys mill años acaba de dar su buelta. Esta Nona Esphera
haze mouer las Esferas que se estan debaxo. La Octava Es-
phera que algunos dizen Estrellada, y otros Firmamēto, allende
de los dos mouimenti que tiene contrarios el uno del otro de los dos
Cielos Decimo y Nono, tiene otro mouimento proprio y parti-
cular, que llaman Trepidacion. Mueue este Cielo à los otros que
se estan debaxo. Y en este estan todas las Estrellas Fixas, que
parecen de noche en el Cielo. La Septima Esphera llaman de Sa-
turno, en la qual no ay mas de vna Estrella. Esta Esphera tie-
ne otro mouimento, allende los tres de arriba, pero muy tar-
dio: y así en treynta años da su buelta: pero no mueue las Es-
feras, que se estan debaxo: como tambien ninguna de las de
mas mueue à sus inferiores. La Sexta Esphera es de Iupi-
ter, la qual se mueue tambien por sy, y da su buelta en doze
años. La Quinta es de Marte, en la qual tampoco ay mas de
vna

Nona Esph-
era.

Octava Es-
phera.

Esphera de
Saturno.

Esphera de
Iupiter.

Esphera de
Marte.

Esphera del
Sol.

Esphera de
Venus.

Esphera de
Mercurio.

Esphera de
la Luna.

Espheras de
los quattro
Elementos.

Planeta q
quiere dezir

Grandeza
del Sol.

Grandeza
de las estrel
las Fixas,
Grandeza
de los siete
Planetas.

vna estrellas. Da esta Esphera su buelta en dos años. La Quar
ta es la del Sol, la qual da su buelta en trezientos sesenta y cin
co dias y vn quarto de dia. La Tercera es de Venus, la qual da
su buelta casi en el mismo tiempo que la del Sol. La Segunda es
de Mercurio, y da su buelta en el mismo tiempo que la de Ve
nus. La Primera es la de la Luna, y da su buelta en veyneteysie
te dias, y casi siete horas. Y en esta Esphera acaba la Region ce
leste. Sigue despues luego la Esphera del Fuego: y luego despues
desta la del Aire: despues la del agua: y la vltima la de la Tier
ra, la qual es Centro del Mundo. En cada vna de las siete Esphe
ras celestes, no ay mas de vna Estrella, como ya tengo di
cho, que llaman Planeta, que quiere dezir vagu y errante:
porque ninguna dellas es Fixa, como las otras Estrellas, antes
se mueuen, como he dicho: y de sus mouimientos hazen los Astro
logos sus predictiones, e juyzios. Y en grandeza son muy di
ferentes: porque el Sol, como escriue Alphragano en el Cap.
veyneteysos, es Mayor de todos, y mayor que la Tierra ciento
sesenta y seys veces. Las Estrellas Fixas de la primera grande
za son ciento y quinze veces tan grandes como la Tierra. Las
de la sexta, veinte veces. La Estrella o Planeta de Saturno,
nouentaycinco veces. La de Iupiter, nouentayuna. La de Mar
te, dos. La de Venus, vna parte de treyntaysiete de la Tier
ra. La de Mercurio es menor de todas y menor que la Tier
ra; y assi es $\frac{1}{3143}$ de la Tierra. La Luna es casi igual con Ve
nus, y assi es vna treyntaynouena parte de la Tierra. La dista
cia

cia que ponen los Astrologos de una Esphera à otra es esta . Pone Alphragano en el Cap. veinteyuno , que del Centro de la Tierra hasta el Cielo de la Luna , ay tanto espacio , quanto ocuparián treyntaytres Semidiametros de la Tierra. Assigue quitando uno destos , que ay entre el Centro y Superficie de la Tierra , donde nosotros habitamos , diremos que entre nosotros y el Cielo de la Luna , ay treynta y dos Semidiametros de la Tierra. y porqve , como adelante mostrare , de la misma opinion de Alphragano , el Semidiametro de la Tierra es de cinco Cientos , onze mill , trezientos sesenta y tres paßos y medio , que resuzeigen à leguas españolas , à quattro mill paßos por legua , son mill , dozientas , cincuenta y dos leguas , y tres mill , trezientos , sesenta y tres paßos y medio , diremos que de nosotros al Cielo de la Luna ay quarenta mill y nouenta leguas , tres mill , seycientos veinte y dos paßos . Pone assi mesmo tambien el mismo Alphragano , lo que ay de la Superficie de la Tierra , hasta cada vna Esphera del Cielo . En lo qual el pruente leitor ha de consyderar , que lo que Alphragano pone , y lo que aqui he dicho de la gran seza de los Planetas y distancia de las Esferas , es conforme à la más común opinion de los Astrologos . Los quales , aunque han venido al conocimiento de aquellas cosas por sciencia cierta , y por via de demostracion ; todavia no han casado y alcançado tanto la verdad , que puelan ciertamente afirmar , ser sin bierro alguno . Y esto viene porque las mas vezes es fuerça hazer se las observaciones con Instrumentos poco iustos , y tambien por las cosas que impielen .

Distacia de
las Esferas

En el lib. Se
gundo,

Quantidad
del Semidi
ametro de
la Tierra.

Distacia de
la superficie
de la Tierra
hasta el Cie
lo de la Lu
na.

impiden muchas veces la vista en el ayre . Y todo esto procede porque el hombre no puede por la debilidad de los sentimientos alcançar justamente cosas tan arduas: sino es con solo el entendimiento e imaginacion . He declarado hasta agora todas las partes de la Esphera Celeste . Quesan por declarar las de la Tierra . La qual se reparte en cinco partes, que llaman Zonas . Que son vn ambito ó rodeo de Latitud entre dos lineas ó circulos . Las quales son cinco : dos dellas son frias , la vna dentro del Circulo Arcticó , la otra dentro del Circulo Antarcticó . Dos otras son temidas , las quales estan entre los Circulos Polares , y los dos Tropicos . La otra se llama Zona Torrida , que quiere dezir Tierra tostada ó quemada: porque el Sol todo el año se mueue encima della: y es vn espacio de Tierra que dura de Tropico à Tropico mil y veinteyochos leguas . y quinientos paßos : el qual por ser continuamente visitado del vebemente y rezio calor del Sol , creyeron los Antiquos ser inhabitable , mayormente aquella parte sobre la qual está la linea Equinoctial . Pero despues aca se sabe ser habitada , y en algunas partes mas templada , que ninguna de las otras: aunque en otras es grande y rezio el calor del Sol . Y los que moran las tales partes hazen sus moradas de baxo de Tierra . Hallan se tambien algunas partes de baxo de la Equinoctial , las quales no se pueden habitar : pero esto no viene tanto por el calor del Sol , quanto por ser la Tierra arenosa , y sin agua poca ni mucha , ni arbol ó yerua alguna : como se ha hallado en el Peru todo lo que ay de Tumbez , basta mas alla de Tara pacá .

Repartime-
to de la Es-
phera Ter-
reste.

Zonas que
cosa sean y
quantas.

Zona Tor-
rida porque
assí llamada

Distancia en
la Tierra de
Tropico a
Tropico.

Que la Zo-
na Torrida
se habita y
estemplan-
da,

Llanos del
Peru.

pacá, que cae à las orillas del Mar del Sur, y dura de costa mas de quinientas leguas, que llaman los Llanos del Peru. Pero todo lo de mas que ay de un Tropico à otro, semora, y es la tierra fertilissima, y muy abundante de las cosas para la sustencion de los hombres: y es rica y viciosa: y por ser todo el año los dias y noches casi iguales, el frescor de la noche templia el calor del dia: Pordonde de su proprio natural, la tierra de continuo tiene sazon, produce y cria todos frutos, y (como ya he dicho) es templadissima y amenissima, mas que ninguna otra parte de la Tierra. Y assi dizen algunos, que debaxo de la linea Equinoctial en la parte de Leuante, está el Parayso Terrenal: queriendo con estas palabras significar, que la tierra en tal parte es templadissima y amenissima. Creyá se tambien, que las Zonas frias, de pocos o ningunos fuesen habitadas. Pero agora ya se sabe, y vemos que la Region llamada Grutlandia, que está junto al Polo Arctico, es habitada: y se ha descubierto y andado hasta passados de sesenta Grados: como mostrare en el Libro Segundo. De las dos Zonas templadas, la una dellas, que es en la que nosotros moramos, tira al Septentrion, y la otra al Mediodia. En la qual, aunque sea templada de la misma manera que la nuestra, los moradores della se han descubierto solamente de pocos años aca. Region templada llamamos aquella que ni es demasiado fria, ni caliente: sino que está en medio de los dos extremos. Imaginan se allense los Círculos, que he dicho, otros

Parayso en
la Tierra.

Que las zo-
nas frias se
habitán con
tra la opi-
nión de los
Antiguos.

Region Te-
plada que
cosa sea.

E muchos

muchos, que sellaman Paralelos, que quere dezir, igualmente apartados; los quales por mas y mas que se alarguen, jamas se pueden venir à juntar; como son las lineas A.B. Siruen estos Cir-

A. _____ culos Paralelos, ó si los

B. _____ queremos dezir Lineas,

para saber las diferencias de los Climas. Pero los Cosmographos en las Tablas que componen, suelen por la mayor parte poner dos suertes de Climas: como son los siete, de que los Antiguos se han apruechado: y veynte y tres otros que los Modernos han inventado. Y assi los Paralelos son de dos maneras: los vnos distinguen los Climas, y los otros muestran la diferencia de las horas en cada Clima. Y por ellos juntamente se conoce la quantidad de los dias, segun cada Clima. Y ha se de advertir, que los Antiguos Cosmographos para tener mas entero conocimiento y poder mas distintamente tratar de las partes de la Tierra, de que ellos tenian alguna noticia, y que se podian habitar: repartieron todo el Globo de la Tierra en quattro partes, que llamaron Quartas de la Tierra. Y por que à ellos no les constaua, sino de vna de tales Quartas; en aquella pusieron certos terminos por cadauno de los quales fingieron passar vn Circulo. Y todo el espacio, de entre tales Círculos, repartieron en siete partes, las quales llamaron Climas. El repartimiento fue en esta manera. Imaginaron seys otros Círculos, dentro de los dos que he dicho, que vinieron à ser entre todos ocho: los quales causaron siete espacios,

Viso de los
Paralelos.

Paralelos
en dos ma-
neras.

Repartime-
to del Glo-
bo de la Ti-
erra segun
los Anti-
guos.

Como se
hallaro los
Climas.

espacios, que llamaron Climas. Y por vn Clima se entiende so-
lamente aquell espacio de Tierra hazia los Polos, comenzando
de la Equinoctial; el qual en vna Region sea bastante à variar
el mayor dia del año en vna media hora de otra Region. Ansi-
que se define el Clima ser vn espacio de la Tierra, puesto entre
dos Paralelos: en el qual del principio hasta el fin, el mayor
dia del año es diferente en media hora de otro espacio de la Tie-
rra, tomado así en la parte del Norte, como en la del Sur. Des-
ta manera vinieron los Antiguos à dezir, como los Cli-
mas de toda la Tierrano eran mas de siete: porque no descubri-
eron ni andauieron mas tierra, de la que podía llegar à este
tal numero. Pero ya agora los Modernos han descubierto tanta
tierra, que repartida, como los Antiguos la repartieron, se
han hecho veinte y tres Climas: como se verá en la Segunda
Tabla de los Climas. Y pusieron à cada uno su nombre: à vnos
de Ríos, à otros de Ciudades, à otros de Islas, à otros de otros
lugares nombrados, segun por donde cada uno passava. El Pri-
mer Clima es muy cercano à la Equinoctial, y passa por la Isla
de Meroe, que está en el Rio Nilo. Y llamo se ansi del nombre de
una ciudad muy insigne que ay en ella; y cae esta Isla en Agypto
en la qual el mayor dia del año tiene treze horas, y algunos mi-
nutos mas. El Segundo Clima passa por Syene, Ciudad en los ter-
minos de Etiopia y Egypto debaxo el Tropico de Cancer: don-
de ay poca sombra, o casi ninguna en el Mediodia. Allega so-
gue

Clima que
cosa sea.

Número de
los Climas
segú los An-
tiguos.

Número de
los Climas
segú los mo-
dernos.

Clima Pri-
mero segú
los Antigu-
os.

Clima Se-
gundo,

Clima Tercero.

Clima Cuarto.

Clima Quinto.

Clima Sexto.

Clima Septimo.

que es el Sol al Tropico de Cancer, es en aquella parte el mayor dia del año de treze horas, y treynta minutos. El Terce ro Clima passa por Alexandria Ciudad maritima en Egypto:lla mas la assi de Alejandro Macedonico, en la qual otro tiempo fue la escuela de los Gymnosophistas, donde el dia mayor del año es de quatorze horas. El Quarto Clima passa por Rhodas, Isla en el Mar Mediterraneo, y Ciudad donde estaua el Maestro de la Orden de Sant Iuan, que por estar assi lamauan el Gran Maestro de Rodas: donde antiquamente, antes que Athenas flo reciesse, auia grande concurso de Griegos. En esta Isla el mayor dia del año es de quatorze horas, y treynta minutos. El Quinto Clima passa por Roma, donde el mayerdia suele ser de quinze horas. El Sexto passa por el rio Boristenés, que es en Sarmacia Europea: el qual nace de la parte de Lituania y Moscouia: y va à dar en el Mar Euxino: donde el mayor dia es de quinze horas, y treynta minutos. El Septimo Clima pasa por los montes Ripheos, en Sarmacia la Ultima: donde el mayor dia viene à ser de diez y seys horas. Roma se tambien este mesmo en Thyle, que es Isla Septentrional bajo de Irlanda. Ha se de notar, que todo Clima tiene Principio, Medio, y Fin. Pero aqui no tomamos la quantidad de los días, sino en la Media parte del Clima: como se vera mas claro en las Tablas Siguientes.

TABLA DE LOS SIETE CLIMAS
Segun los Antiguos.

Número de los Climas.	Nombre de los Climas Septentrionales.	Princ.	Latitud de los Climas.		Longitud		Gradoza del mayor dia.
			Gr.	M.	Gr.	M.	
I.	Por Meròe.	Medio	16	40	61	30	13 0
		Fin	20	30			
		P.	20	30			
II.	Por Siene.	M.	24	15	62	0	13 30
		F.	27	30			
		P.	27	30			
III.	Por Alexandri de Egypto.	M.	30	45	60	30	14 0
		F.	33	40			
		P.	33	40			
IV.	Por Rhodas.	M.	36	24	51	10	14 30
		F.	39	0			
		P.	39	0			
V.	Por Roma.	M.	41	20	36	20	15 0
		F.	43	30			
		P.	43	30			
VI.	Por Boristhenes.	M.	45	24	57	15	15 30
		F.	47	15			
		P.	47	15			
VII.	Por los Montes Ripheos.	M.	48	40	64	0	16 0
		F.	50	30			
		P.	50	30			

TABLA DE LOS XXIII CLIMAS.
Segun los Modernos.

Paralelos.	Número y nombre de los Climas Septentrionales.		Latitud	Grádeza del mayor dia.		Intervallo
				G.	M.	
I.			0° 0'	12	0	
II.			4° 18'	12	15	
III.			8° 34'	12	30	
III.		P.	12 43'	12	45	
V.	I. Por Meröe	M.	16 43'	13	0	7 50
VI.		F.	20 33'	13	15	
VII.	II. Por Siène de	P.	20 33'	13	15	
VIII.	baxo el Tropicó de Can.	M.	23 11'	13	30	7 3
		F.	27 36'	13	45	
IX.	III. dria en Egypto.	P.	27 36'	13	45	
X.		M.	30 47'	14	0	6 9
		F.	33 45'	14	15	
XI.	III. Por Rhosia	P.	33 45'	14	15	
XII.	y Babylonia.	M.	36 30'	14	30	5 17
		F.	39 2'	14	45	
XIII.	Por Roma	P.	39 2'	14	45	
XIII.	V. Corsega y Helleponto.	M.	41 22'	15	0	4 30
		F.	43 32'	15	15	
XV.	VI. Por Venecia, y Milán.	P.	43 32'	15	15	
XVI.		M.	44 29'	15	30	3 28
		F.	47 20'	15	45	

PRIMERO.

39

Paralelos.	Numero y nombre de los Climas.		Latitud	Grádeza del mayor dia.	Intervallo
			G. M.	H. M.	G. M.
XVII.	Por Pedosia	P.	47 20	15 45	
XVIII.	y Tartaria.	M.	49 1	16 0	3 13
		F.	50 33	16 15	
XIX.	Por Vitem	P.	50 33	16 15	
XX.	Berga.	M.	51 58	16 30	2 44
		F.	53 17	16 45	
XXI.	IX. Por Rostochio	P.	53 17	16 45	
XXII.		M.	54 29	17 0	2 17
		F.	55 34	17 15	
XXIII.	Por Hiburnia	P.	55 34	17 15	
XXIII.	y Mosconia.	M.	56 37	17 30	2 0
		F.	57 34	17 45	
XXV.	Por Dobo,	P.	57 34	17 45	
XXVI.	XI. Villa de Noruega.	M.	58 26	18 0	1 40
		F.	59 14	18 15	
XXVII.	XII. Por Gotbia.	P.	59 14	18 15	
XXVIII.		M.	59 59	18 30	1 26
		F.	60 40	18 45	
XXIX.	XIII. Por Noruega	P.	60 40	18 45	
XXX.		M.	61 18	19 0	1 13
		F.	61 53	19 15	
XXXI.	XIII. Por Finlan	P.	61 53	19 15	
XXXII.	dia.	M.	62 25	19 30	1 1
		F.	62 54	19 45	

Paralelos.	Numero y nombre de los Climas.		Latitudo	Grādeza del mayor dia.	Intervalo
			G. M.	H. M.	G. M.
XXXIII.	XV. Por Arocia en Suevia.	P.	62 54	19 45	
XXXIII.		M.	63 22	20 0	0 52
		F.	63 46	20 15	
XXXV.	Por las entra-	P.	63 46	20 15	
XXXVI.	XVI. das del Rio Dalemanlio.	M.	64 6	20 30	0 44
		F.	64 30	20 45	
XXXVII.	XVII. Por los.	P.	64 30	20 45	
XXXVII.		M.	64 49	21 0	0 36
		F.	65 9	21 15	
XXXIX.	XVIII. de mas.	P.	65 9	21 15	
XI.		M.	65 21	21 30	0 9
		F.	65 35	21 45	
XLI.	XIX. Lugares.	P.	65 37	21 45	
XLII.		M.	65 47	22 0	0 22
		F.	65 57	22 15	
XLIII.	XX. de Noruega.	P.	65 57	22 15	
XLIII.		M.	66 6	22 30	0 17
		F.	66 14	22 45	
XLV.	XXI. Suecia.	P.	66 14	22 45	
XLVI.	Ruβia.	M.	66 20	23 0	0 11
		F.	66 25	23 15	
XLVII.	XXII. y de las Islas	P.	66 25	23 15	
XLIII.		M.	66 28	23 30	0 5
		F.	66 30	23 45	
XLIX.	XXIII. Vezinas	F.	66 31	24 0	0 0

Todos

Todos los Climas, como ya dixe, comienzan de la Eguinocial, donde el mayor dia tiene doze horas: y van hacia los Polos. Los que van hacia el Polo Arctico, se llaman de vn nombre simple, Climas: los que van hacia el Antartico, se nombran de vn compuesto, Contraclimas: en los quales estan los que llaman Antioposas, que quiere dezir, hombres que pisán la tierra al contrario de nosotros. Los quales, al parecer (aunque no sea así) tienen las cabezas baxas, y los pies altos. Hasta los tiempos de Lactancio Frimiano, y aun hasta de pocos años aca, se dudava de los Antipodas: pero ya agora está aueriguado, y es mas que cierto que los ay. Y esto se ha sacado, no solamente por razon de la Esfera: pero tambien por auerse andado tales partes hacia el Sur, que seguramente se puede dezir, que en la parte contraria de la Tierra à esta nuestra, habitan hombres ni mas ni menos, que por aca. Y así ellos respecto à nosotros, se dicen Antipodas: y nosotros à ellos tambien nos nombramos Antipodas. Y con este vocablo se distinguen los pueblos de la misma manera que con otro que ay de Antecos, que quiere decir hombres que habitan en diuerja Tierra: como seriamos los Espanoles de los que habitá en las Indias al Rio de la Plata, y de los Patagones que moran en el Estrecho de Magallanes. Algunos pensaron que los Antecos y los Antipodas, eran vnos mismos. Lo que no es así: porque los Antecos son los que de cara de nosotros hacen su morada; los Antipodas son aquellas, cuyos pies estan oppuestos à los nuestros. Si quisiere alguno saber los An-

Climas se nombrá en dos maneras.

Lugar de los Antipodas, contra la opinion de los Antiguos.

G tipodas.

Antipodas y Antecos como difieren y cuales se han de llamar Antipodas.

tipodas que responden à cada parte de las que nosotros habitamos
 consydere la distancia de ciento y ochenta Grados de Longitud
 ó de Latitud : y verna à conocimento de los Antipodas . He que
 rido bazerencion destos Antipodas y Antecos , porque en los
 libros que tratan de Esphera , todas las veces que se haze men-
 cion de los que llamamos Perioscios , tambien se habla delos An-
 tipodas . Y así auiendo declarado los Climas , por los quales se
 sabe la diferencia dela grādeza de los dias en cada vna tierra : que
 da por poner lo de las Sombras , por las quales se alcança tambi-
 en el Sitio de vn lugar : y por ellas se diferencian las partes de
 la Tierra , y aun los Pueblos . Declaran selas Sombras toman-
 do nombres de los pueblos , ó (por mejor dezir) los pueblos se
 diferencian vnos de otros por las Sombras : y así se nombrá en
 tres maneras , Amphiscios , Periscios , y Heteroscios . Y las
 Sombras se consyderan en tres maneras , respecto à las Zon-
 as ; porque los que estan debaxo de la Zona Torrida , tienen
 dos suertes de sombras : una que mira al Septentrion , en el ti-
 empo que el Sol se aparta de nosotros : otra que mira al Me-
 diosdia , quando el Sol se nos acerca . llaman se estos Amphisci-
 cios , que quiere dezir dudosos de Sombra : porque ni siempre
 tienen una , ni siempre otras mas antes de continuo dudosas , de-
 tal manera que no saben qual tomar por propria . Y así por es-
 ta incertidumbre , se nombraron deste nombre . Tales habitan la
 Zona que llaman Torrida . Los que estan debaxo la Zona
 templada , que es la que nosotros habitamos , tienen una sola
 Sombra

Sombras de
 donde tomá
 el nombre.

Sombras en
 tres mane-
 ras .

Aphiscios .

Heteroscios

Sombra : la qual siempre va à la parte Septentrional : y des-
ta se llaman Heterocijj , que quiere dezir hombres de vna
Sombra . Los que estan puestos debaxo la Zona Fria , por
quanto el mouimento del Sol les es circular : de aqui se llama
ron Periscios , que quiere dezir hombres que tienen la Sombra
enderredor . En esta variedad de Sombras , se ha de a suertir :
que no se consyderan , sino quando el Sol es llegado al Meri-
diano . ó quan lo está bien cerca . Lo que hasta agora he dicho
dela Esphera del Mundo , ha sido como vna introducion para
lo siguiente : lo qual sin la cognicion de los Círculos de la Esphera
no se podia comprender . Y lo dicho es mas que bastante , pa-
ra seguramente entrar en la descripcion y traça de la Tierra .
Pudiera hazer aqui vn volumen muy grande , si quisiera tra-
tar en la Esphera del Mundo particularmente de cada cosa , ba-
llando del vario nacimiento de las Estrellas , y variedad de
Esferas , de la diuerſidad de los Dias , de la muchedumbre de
los Puntos verticales , y otras cosas de la Esphera : las quales
por ser algo mas materia de contemplacion , que de utilidad y
fruto , he deixado de poner , mirando mas al prouecho , que à
la ostentacion de lo que hago . Y así passaré alla descripcion y
traça de la Tierra .

Conclusion
del libro pri-
mero.

Fin del Libro Primero .

G ij Libro

LIBRO SEGVNDO DE LA COSMO
GRAPHIA DE HIERONYMO
GIRAVA TARRA
GONES ..



ASTA Agora he hablado de todas las cosas, que en el principio del Libro Primero propuse, para declaracion de la Esphera, necessarias (como tengo dicho) para entender lo que en este Segundo tengo de tratar. Y ha sido aquell Libro como declaracion del Globo del

Lo q se pre
tiende en es
te Libro .

Cielo : assigue queda por declarar el de la Tierra. Empero, por que en este Libro mi fin principal ha sido poner delante de los ojos (como en Tabla) el verdadero Sitio del Mundo, monstrando lo por la Longitud y Latitus, con declarar brevemente cada cosa por sy e por sus partes y terminos, de la manera que mejor he podido, sirviendo me para ello de los Escriptores Antiguos y Modernos, como adelante se podra ver : me ha sido necesario cotejar las Descripciones antiguas con las modernas, por las mudanzas de los tiempos, que se vee claramente causar grande variedad, principalmente entre los Cosmographos. y desta manera se ha podido facilmente alcanzar el verdadero Sitio y traza de la Tierra. Assigue auiendo sido hasta nuestros tiempos la Esphera ó redondez de la Tierra, (quiero dezir todo

Repartimē
to dela Tier
ra segun los
Antiguos .

todo el circuito y superficie della) repartida en tres partes Europa , Africa , y Asia ; despues de algunos años aca se ha descubierto por nuestros Espanoles , y se descubre aun cada dia mas , otra parte della , que han llamado algunos la Prouincia America , y otros el Nuevo Mundo , y comunmente Indias . y començo se à descubrir el Año de Mill, Quatrozientos, Nouenta y dos. Para mas entero concimento desta , y de las tres otras partes , es necesario determinar las por sus terminos , así en las partes de Leuante y Poniente : como en las de Norte y Sur . Empero antes de venir à la particular descripcion , es mas que necesario entender la propria significacion de algunos vocablos , que por ser proprios de la sciencia que tratamos , aunque ellos sean pocos , no se pueden disimular en alguna manera : por que dexando los de declarar estoruarian algunas veces al Lector : como son los nombres Continente , Isla , Peninsula , Isthmo , Region , Prouincia , Mar , Golfo , Puerto , Laguna , Estanõ , Pais , y Seno . Escriue Strabon que todo el circuito ó redondez de la Tierra es propriamente como yna Isla cercada del Mar : pero que por su grandeza la llaman Continente , que quiere decir Tierra firme . Y en esto difiere dela Isla : porque la Isla es Tierra separada de la Tierra firme . Peninsula se dice aquella Tierra , que siendo la mayor parte della juntada con la Tierra firme , el Mar la bate por todas las otras partes , como es la Italia ; y en Grecia la Acaya , y la Morea ; y en las Indias la punta dela Florida e Yucatán . Isthmo es yna Tierra estrecha

En q años
se descubrieron las Indias .

Continente
q cosa sea ,

Isla .

Peninsula .

cba

Isthmo.

Estrecho.

Region.

Prouincia.

cha puesta entre dos Mares , como se puede ver en el Pelopone-
so junto à Corintho ; y en Tracia junto al Hellesponto , que
oy dizen Galipoli . Estrecho por el contrario se llama , por don-
de el Mar passa entre dos Tierras no muy lejos una de otra .
Los Latinos lo llaman Freto , como Varro escriue à feruendo :
porque parece que el agua en tales lugares va bulliendo y re-
golotando con grandissima furia . Y juelen tales lugares en el
Mar ser poligrosissimos : como es el Estrecho de Gibraltar , en
Espana ; el Estrecho ó Faro de Mesina , en Italia ; el Estrecho
de Mecha , à la entrada del Mar Roxo , hazia Lenante ; el Es-
trecho de Magallanes en las Indias , hazia Mediosia . Region
se llama propriamente toda aquella Tierra que está debaxo el
Dominio de vn Rey , que por otro nombre se llama Reyno .
Dize se tambien qualquier otra Tierra , sotopuesta al imperio
de uno ó de muchos : por donde es este nombre general à todos
los Reynos y Tierras de Señores . Pero despues aca que co-
mençaron los Reyes à tomar se los vnos á los otros las Tierras
lo que antes se decia Region . se dixo Prouincia . Y de ay lla-
man Prouincia propriamente todas las Regiones , las quales ó
de grado ó por fuerça obedecen à otro Señor . Y assi los Roma-
nos , que fueron inventores deste nombre , las llamaron del nom-
bre de los que embiauan à gouernar las : como Prouincias Con-
sulares , Pretorias , à las quales embiauan Proconsules , ó Preto-
res para el gouierno . Y assi llamaron à Sicilia Prouincia , por-
que se dió al Pueblo Romano . Y Lucio Sylla bizo y nombró
Prouincias

Prouincias todas las Ciudades de la Asia . Así mesmo tambien à Francia , España , y todos los otros Reynos han llamado los Romanos principalmente Prouincias . Mar es yn vocablo general para qualquiera grandissima aqua : y entre los Latinos tiene varios nombres, como son Oceano, Pelago, Ponte y otros, que todos significan yna mesma cosa : solamente está la diferencia en los varios y muchos nombres que toma : los quales ó son de vna de las quatro partes principales del Mundo, ó de las tierras maritimas, ó de Ríos; y algunas veces de alguna fabula , como acada passo se halla en los Poëtas . Esta variedad de nombres se puede obseruar no solamente en los que escriuen de Cosmographia , Historiares , y Poëtas ; pero tambien en las Cartas Cosmographicas , y aun Topographicas . Golfo se llama en el Mar todo lugar que entra en Tierra à modo de arco , y vulgarmente qualquiera lugar en alto Mar , en el qual no se ve Tierra ; y los que nauegan tales partes , se dizen estar en gosfados . Puerto es vn lugar à las riberas del Mar , cerrado naturalmente ó por arte , donde las Naos pueden estar seguras en todo tiempo . Laguna se llama todo ajuntamento de agua dulce , la qual en ningun tiempo se seca : por que en los lugares que se seca no se llama Laguna , sino Estaño . Palude es tambien ajuntamento de agua , pero muy profunda y muy anchaz y difiere de la Laguna y Estaño en la profundidad y grandeza ; porque en todo excede y es mas que la Laguna : como seria la Palude Meótis en el fin del Mar Mediterraneo , en medio de la

Mar.

Golfo.

Puerto.

Laguna.

Palude.

Tartaria

Seno,

Tartaria , junto al Mar Euxino . Seno llamamos las entradas y salidas que hace el Mar por las costas de la Tierra , las quales algunas veces son muy grandes : como es el Gran Seno de Africa , el Seno de Persia , el Seno Gangetico , el Seno Adriatico ó de Venecia , y otros muchos . Tienen los Cosmographos otros muchos vocablos , los quales , aunque sean proprios de la arte que tratamos , y necessarios à todo Geographo ; no es necesario empero poner los aqui : porque es este officio proprio del Gramatico , y los que he querido aqui poner , han sido mas para satisfacion del Letor , que à las veces no tiene comodidad de los buscar : que por pensar , que confundiendo yo las artes , hazia mi officio . Declarasadas pues hasta agora vniuersalmente las partes y Circulos de la Esphera , y dado el conocimiento de algunos vocablos , parece me que se puede seguramente passar à la particular descripcion y traça de la Tierra . y porque (como dixe) los Antiguos no la repartieron en mas de tres partes , por no tener concimento de mas de aquellas , dire por orden primero dellas ; y despues passare à la quarta ; de la qual de pocos años aca se tiene noticia : y la orden que en esta descripcion ó traça pienso tener sera la siguiente . Determinar primeramente los Terminos , Confines , ó Rayas (como algunos dizen) de toda la parte , como seria la Europa , de la qual primeramente trataré : Despues partir la en sus partes : Terceramente poner el numero de las Prouincias , Tierras , y Rios mas señalados y nombrados : y ultimamente referir algunas costumbres y modos .

La orden q
se terna en
la descrip-
cion de las
quattro par-
tes de la tier-
ra .

y modos de bivir de las Gentes en cada Tierra.

De las primeras partes y mas vniuersales del Mundo , la mas principal y mas nombrada de todas es la Europa : porque siendo en grandeza menor que las otras , tiene en sy mas cosas señaladas y de mayor nombre , porque allende de ser en todo y por todo habitada , los habitadores della , por las muchas buenas cosas que en ella han hallado , y por sus grandes hazañas , han siempre sido y son muy nombrados y admirados . Por esta causa tambien todos los Geographos tratan della primero , como casi guia y camino para las otras . A esta Europa cerca y rodea el Mar casi por todas las partes , sino es en la parte de Levante , donde se parte de la Asia por el rio Tanais , el qual entra en la Palude Meōtis : pero en todas las otras partes tiene el Mar Oceano , que casi la rodea : el qual de la parte de Poniente , se llama el Oceano , de la de Medio dia se llama el Mar Mediterraneo , y de la del Norte el Mar de Inglaterra . Sus partes , segun los Antiguos son diez , Espana , Francia , Alemania , Italia , Rhetia , Vindelicia , Pannonia , Dacia , Grecia , y Sarmacia . En esta manera partieron los Antiguos toda la Europa , como consta por las diez Tablas que Ptolomeo haze della , y se puede colleger tambien principalmente de Strabon , y Pomponio Mela . Hallan se en toda la Europa , siguiendo la descripcion de Ptolomeo , treynta y quattro Provincias ó Reynos , y ciento y diez y ocho Ciudades . Las treynta y quattro Provincias son las siguientes ; tres en Espana ; que son , la Espana

Europa mas principal y mas nombrada de todas.

Terminos de la Europa.

Repartimiento de la Europa segun los antiguos

Numero de las Provincias y Ciudades principales de Europa segun los antiguos

H Espana.

paña Bethica , que oy dizen el Reyno de Granada : la Lusitania , que oy es el Reyno de Portugal : y la Espana Tarraconense . Quatro en la Francia : que son , la Francia Aquitania , que oy dizen Guijena : la Lusdonense , que oy es Leon : la Belgica ; y la Francia Narbonense . Vna en Alemania , que es la Alemania alta . Vna en Italia , que es aquella parte que propriamente se dice Italia . Tres en el Mar Mediterraneo , Corsega , Sardenia , y Sicilia . La Suevia y parte de Bauaria hazen vna Prouincia . Iunto à Bauiera ay otra parte de Tierra , que vulgarmente dizen Stiria ó Carintbia , y los Latinos llaman Norica , esta haze otra Prouincia . En la Esclauonia ay tres ; vna dicha de los Antiguos Illiris , parte de Dalmacia , que propriamente se llama Esclauonia ; otra puesta à las rayzes de los Alpes , entre Esclauonia y Dalmacia , que los Antiguos llamaron Liburnia , y los Modernos dizen Coruacia ; y otra , que oy dizen Esclauonia del Mar ; y los Antiguos llamaron Dalmacia . La Stiria ó Austria que oy dizen , dicha antigamente la Pannonia Baxa , es otra Prouincia . La Vngria dicha de los Antiguos Pannonia Alta , es otra : La Transiluvia : La Taurica Chersoneso , que oy la dizen Capha : La Polonia , dicha Sarmacia Europea : La Seruia llamada Missia Alta . La Valachia dicha Missia Baxa : Dinamarca , dicha Chersonesus Cymbrica : Suevia : Noruega : Inglaterra : y Escotia . Cinco en la Grecia ; que son , Macedonia , puesta entre Thracia y Thessalia : Romania , que es la que dixe Thracia

Thracia : Albania , dicha Epiro : la Morea , dicha Achaya : y el Peloponeso que tambien dizen algunos Morea . Estas son las treynta y quatro Prouincias de Europa mas nombradas , y que dellas hazen alguna mencion los Autores . Las ciento y diez y ocho Ciudades , que arriba dixe , porne en la segunda descripcion , assi por no repetir yna cosa dos veces : como tambien por que mi intencion es seguir en esto no solamente à los Antiguos , pero tambien à los Modernos ; para tener entero concimento del todo . y assi passaré à la Africa .

Está la Africa cercada casi por todas las partes del Mar , el qual baze en ella muchos Senos , y muy grandes . Solamente baza la parte de Levante , está juntada con la Asia , de la qual la parte el rio de Senega dicho Nigro : del qual sale el Nilo , segun la opinion de Cayo Iulio Solino en su Polystor . Del verdadero nacimiento del Nilo dire en su lugar , quando tratare particularmente de los Rios , en la segunda descripcion . Tiene Africa de la parte de Septentrion el Mar Mediterraneo , y de Espana la parte el Estrecho di Gibraltar : de la parte de Poniente el Oceano : de la del Mediodia el Mar de Sur , llamado otramente el Gran Seno de Africa . Diuide se la Africa en dos partes , en Africa Mayor , y Africa Menor . Debaxo la Africa Mayor está la Mauritania Tingitana , y la Cesariense , oy las dizen Barbaria , y los Pueblos de la Mauritania , que los Latinos llaman Mauros , nosotros dezimos Moros . Debaxo de la Africa Menor está la que Plinio dice Zengitana , Cyrene .

H ij ne que

Terminos
de la Africa

Nilo .

Repartimen
to de la Afri
ca .
Prouincias
de la Africa
Mayor .

Prouincias
de la Africa
Menor .

Ammone.

ne que oy dizen Corena . La Libia Marmarica que oy dizen
 Barcha , y la Libia Interior : Ha se de asuertir , que aquella
 parte , que propriamente se dice Libia , fue antes dicha Am-
 mone , como escriue Estebano : y fue este Ammone , segun
 que pone Pausanias , vn Pastor , el qual fue el primero que edi-
 ficó vn templo al Dios Iupiter , por lo que lo llamauan Ammo-
 ne , y lo reuerenciauan en forma de Carnero . Sigue el Egypto
 despues la Etiopia , que oy dizen el Reyno de Nubia . La Isla
 de Merœ , que oy dizen Essaba , de donde vino la Reyna Sa-
 ba , para oyr à Salomon , segun Iosepho escriue . La vltima
 Prouincia es la Etiopia Interior , y en esta manera estan las
 diez Prouincias de la Africa . Sigue la tercera parte dicha
 Asia , de la qual hablare en la mesma conformidad .

Terminos
de la Asia.Hyperboreo
que signifi-
que .Repartime-
to dela Asia

Es la Asia la mayor de las tres partes del Mun.fo , à la qual cerca
 tambien el Mar por tres partes , como à las dos otras . Llama-
 se el Mar en la parte de Lenante el Mar Eoö , que quiere de-
 zir Oriental : en la parte de Mediodia , Indico : en la de Sep-
 tentrion , Oceano Hyderboreo , dicho assi , por que en aquella
 parte corre el viento Boreas , que dezimos tramontana . De
 la parte di Poniente ticne por terminos y fin el rio Tanais , que
 la parte de la Europa , y el Mar Roxo que la parte de la Afri-
 ca . Las partes de la Asia son quatro : Asia Mayor , y Asia
 Menor , India de alla del Monte Tauro , e India de aca del
 mesmo Monte . Las Prouincia de la Asia son quarenta y ocho
 y las Ciudades ciento y nouenta . Las Prouincias son las si-
 guientes ;

guentes; en la Asia Mayor veinte y vna: que son Bursia, antiquamente repartida en Ponto y Bitinia: la Natolia, dicha Asia Menor: Briquia, dicha Licia: Galacia, dicha de los Gallos Gallogrecia: Settellia, dicha primeramente Pamphilia, y despues Messopia: Cappadocia, dicha segun Eustacio, Leucosiride: Turcomania, dicha Armenia Mayor, Anduose, dicha Armenia Menor: Caramania, dicha Cisicia: Moscouia, dicha Sarmacia Asiatica: Mengresia, dicha Colchide: Giorgiana dicha Hiberia: Zuiria, dicha Albbania: Cipri: Soria: Iudea, dicha Palestina de Soria: Arabia Petrea, y la Desierta: Mesopotania: Babilonia. En la Asia Menor, otras veinte y vna: la Azinia, dicha Assiria: Seruan, dicha Media: Zaqueysmael, dicha Susiana: Persia: el Reyno de Iex, dicho Parthia: el Desierto de Dulcinsa, dicho Carmania desierta: Arabia felix: Turquestan, dicha Carmania felix, junto à la Carmania desierta: Cassan, dicha Hircania: Margiana, donde Alejandro Magno edificó la primera vez Alexandria: Brattiana: Corasina, dicha Sogdiana. La Prouincia de los Sagos, à los quales, por ser gente que no entendia sino en robar á sus vezinos, destruyeron los Persianos: Scithia de aca del Monte Tauro: Mengal, dicha Scithia de alla del mesmo Monte: Cambalu, dicha Serica: Hetia, dicha Aria: la Prouincia de los Paropanissas, llamados así del Monte Paropaniso, que es vna parte del Monte Tauro, oy se dice la Prouincia Torguastense de los Tartaros:

Drangiana

Prouincias
de la Asia
Mayor.

Prouincias
de la Asia
Menor.

Prouincias
de la India.

En que mo-
do este la de-
scpcion de
la Tierra se-
gun los An-
tiguos.

Breue decla-
racion de la
Methodo q.
Ptolomeo
tiene en sus
ochos libros
de Geogra-
phia.

Drangiana : Arachosia , que Pomponio Mela dize Arriana : el Reyno de Guzarat , dicho Gedrosia . En la India seys : la India de aca del Rio Gange , y la de allá del Rio ; aquella se llama oy el Reyno de Cambaya , y esta Mugina : Bengala : China , dicha Sinai i : Trapobana : Samotra , ó como Iosepho y Luys Vartomano escriuen , Sumatra . Hasta agora he puesto en el modo suyo dicho , las tres partes del Mundo , juntamente con las Prouincias mas principales . Empero por que el modo suyo dicho y orden que he tenido , es conforme à la descripcion de Ptolomeo , Strabon , Pomponio Mela , Cayo Julio Solino , y otros Geographos Antiguos , los quales hablaron destas cosas como las hallaron ; aunque dello escriuieron con mucha diligencia parte por parte todo quanto hasta sus tiempos estaua descubierto : demaneráque se les puede seguramente dar fe à todos vniuersalmente ; y particularmente à cada uno , tocante à lo de sus tiempos : que cierto como se ve en sus ecriptos (deixando agora à parte los de mas) Claudio Ptolomeo puso en ello tanta diligencia , y copió con tanto iuyzio lo que estaua desparragido en tantos Libros de sus antepassados , que hizo ocho Libros dello : poniendo delante de los ojos quanto se pudiesse pedir . En los quales se puede considerar una orden y modo de descreuir y traçar compedioso , claro , y muy prouechoso . Porque primeramente pone los Confines y Terminos de las partes mas y menos conocidas de la Tierra : despues las Prouincias , Ciudades , y Promontorios : terceramente las Islas : quarto los Ríos : quinto los

Los nombres varios que el Mar tiene : sexto las Lagunas , que ay en cada Prouincia , y nombre de las Ciudades mas nombradas . En lo que no podemos disimular la obligacion que à vn tan grande Varon tenemos por el trabajo que tomó , y por la diligencia que usó , en que los de su tiempo , y nosotros tuviésemos tanta luz de las cosas antiguas : y considerassemos , lo que cada uno consydera , ó deue consyderar , las mudanças que de cadadia acaecen en las Tierras y Dominios , que (como quien dice) oy nace y muere uno , mañana otro ; oy se comenzó à edificar vna Ciudad , mañana está ya destruida : mudanse los Señores , y mudanse las costumbres . Por esta causa es necessaria la Nueva Descripción y traça de la Tierra ; así para saber lo que oy está en pie , como por cotejar con lo de oy , lo que ayer estaua y florecia . Y este es el verdadero conocimiento de la Geographia : porque con este postrero , podemos seguramente tomar en las manos qualquiera Historiador Antiguo y del tiempo pasado : y con el primero , à otro qualquier Moderno y de nuestros tiempos . Yo he trabajado hasta agora en que se tuviéssese brevemente entero conocimēto de las partes y terminos dela tierra , segun los Antiguos , siguiendo principalmente à Ptolomeo , Strabon , Pomponio Mela , e Iustino , con la orden , que ya dixe : y así procurare de dar la misma luz en lo siguiente de la Nueva Descripción , siguiéso la misma orden que hasta aqui : dando primero relacion vniuersalmente de las partes de la Tierra , y razon de sus nombres , secundariamente el Repartimen-

BIBLIOTECA
NACIONAL DE
LA REPUBLICA
DE COLOMBIA

Vso de la
Geographia

La orden q
se tiene en la
descripción
de la tierra.

to

to particular de las sobre dichas partes : Terceramente el numero y nombre de las Prouincias : Quarto el de las Ciudades mas principales : Quinto el de las Islas : Sexto el de los Rios : Septimo el de los Montes : Y vltimamente el modo de vivir y costumbres en cada Region . Y para dar algun tanto mas de luz , à lo que adelante tengo de dezir , repetire breuemente aqui algo de la Descripcion Antigua , y luego entrare en la Nueva .

Breue repeticion de como los Antiguos repartieron toda la Tierra .

descubrimiento de Tierra por los Modernos .

Este nuestro Mundo fue primeramente repartido , como tengo ya dicho , en tres partes , que fueron Europa , Africa , y Asia : en las quales auemos contado nouenta y quatro Prouincias , que dezimos Reynos ; y trezientas y cincuenta Ciudades principales : y auemos hallado que , lo de que los passados tuvieron conocimiento està debaxo de ciento y ochenta Grados de Longitud comenzando de las Islas de Canaria hazia Leuante : y setenta y tres Grados de Latitud : de los quales los sesenta y tres de Latitud se cuentan desde la Equinoctial hazia el Norte : y los diez , desde la misma Equinoctial hazia el Sur . Todo lo de mas que ay de Longitud que vienen à ser otros ciento y ochenta Grados ha sido descubierto por los Modernos y gente de nuestros tiempos ; como es la India Oriental y Occidental , que el vulgo dice Nueue Mundo , por auer se hallado de pocos años aca , y casi la mayor parte en nuestros tiempos , como escriuen Francisco Lopez de Gomara en la Historia General de las Indias y Particular de Mexico ; y Pedro de Cieça de Leon en la del Peru . Asi mesmo tambien todo lo demas que ay sobre los

los sesenta y tres Grados, de Latitud hazia el Norte, que pueden ser nueve ó diez Grados, y sobre los diez hazia el Sur que seran poco mas de quarenta y cinco Grados, donde es el Estrecho de Magallanes, que cae en Grados cincuenta y cinco y medio, ha sido descubierto tambien de los Modernos; como es la Noruega y la Islandia con muchas otras Provincias hazia el Norte: y hazia el Sur, la Nueva Africa con muchas Islas hazia Leuante debaxo del Tropico de Capricornio, en el Oceano Meridional, y la Tierra Septentrional hallada el año de M.CCCC.XCIX. aunque Arriano y Plinio escriuen que fue ya descubierta, por los Antiguos, que fueron, como escriue Aristoteles, Cartagineses: pero dello no se halla en los Antiguos particular descripcion, como la tenemos oy de los Modernos. Asique toda la Tierra, de que los Antiguos tuvieron conocimento, se descriue y reparte en el modo que aqui dire. De la parte di Leuante tiene por confines la Tierra Incognita, la qual es vecina à la Grande Asia y à la India Oriental. De la parte de Sur tiene tambien por confines la Tierra Incognita cercada del Mar del Sur, que tambien abraça aquella parte de la Etiopia Meridional, dicha Agysimbra. De la parte de Poniente tiene por confines el Oceano Occiduo por el qual se nauega al Nuevo Mundo. De la parte del Norte tiene el Oceano Hyperboreo, en el qual estan las Islas de Inglaterra, Escotia, e Islandsia: tiene tambien la Tierra Incognita, la qual es vecina de la Tierra mas Septentrional de la Grande Asia.

I Estos.

Terminos
de la Tierra
de q'os An
tiguos tuvie
ron conoci
miento.

Mares de la
Tierra Antigua.

Resolucion
de los termi-
nos de Asia
Africa y Eu-
ropa,

Que parte
de la Tierra
sea mas no-
brada,

Estos son los terminos y confines de la Tierra Antigua. Los Mares que entran en ella son muchos : pero el mayor de todos es el Gran Oceano , con todos sus Gofbos , que son el Adriatico , el Egeo , la Propontise , el Lago Meotide , y el Ponto Euxino : los quales todos entran en el Mar Oceano por el Estrecho de Gibraltar . El Mar Caspio , dicho Hircano en la Asia , está todo rodeado de Tierra . Así mismo tambien el Mar que está junto al Oceano Indico , con algunos Gofbos que tiene vecinos , como son el Arabico , Persico , Gangetico , y el Gran Seno de Sur , está cercado por todas partes de la Tierra . Por donde se saca , que de las tres partes de la Tierra firme , la Asia tiene sus terminos con la Africa , en aquella parte de la Arabia Petrea junto al Nilo , y con la Tierra Incognita , à la qual el Mar Indico rodea . Con la Europa tiene sus confines en aquella parte que es entre la Laguna Meotide y el Oceano Sarmatico , sobre la corriente del rio Tanais , que entra en la sobre dicha Laguna . La Africa y la Europa son separadas por el Estrecho de Gibraltar . Así que la Asia participa de los confines y terminos de ambas à dos , y cada una de las otras por sy , no : sino que participan solamente de los terminos de la Asia ; y en lo de mas son por todas partes rodeadas del Mar , y son casi como Islas . La mayor de estas tres partes en grandeza es la Asia : la segun sa es la Africa : y la tercera es la Europa . Pero en hermosura y nobleza , es todo el contrario : porque la Europa , que en grandeza es la postrera , en todo lo de mas se puede

puede de uisamente dar ventaja. Asì mesmo tambien es de los Mares : porque el mayor es el Oceano Indico , el qual cerca la Asia y Africa : despues del es el nuestro , quiero dezir el que cerca la Europa : y el vltimo de todos es el Caspio , en medio de la Asia ; pero el que mas se nauega es el nuestro . Allende desto , entre los Gofbos , el mayor y mas nombrado es el Gangetico , entre la Insia y la Isla Trapobana : despues del es el Golfo de Persia , entre la Arabia Felix y la Petrea : el tercero es el que jllama Grande , y oy dezimos Mar de Sur , al cabo de la Insia de alla del Gange : el quarto es el Arabico , que por otro nombre dezimos el Mar Roxo , que está entre la Arabia y el Egypto : el quinto es el de Etiopia : el sexto el de Barbaria , entre Barbaria y la Isla Medagascar : el septimo es el Egeo , en el Mar Mediterraneo junto à la Grecia : el octavo es el Euxino , junto al Lago Meotide : el nono es el Adriatico , que se pue de dezir el Mar de Italia : y el decimo es el de Propontide . Tu uieron tambien los Antiguos diez entre Islas y Peninsula , las quales entre ellos fueron siempre tenidas en mucho . Por la primera y mas principal nombraron la Trapobana en el Mar Gangetico : por la segunda la de Inglaterra , en la qual es el Reyno de Escotia : por la tercera la Peninsula Chersoneso , dicha Aurea , de alla del río Gange , junto al Seno , que llaman Grande , y à la Isla Trapobana : por la quarta la Hibernia , junto à Inglaterra : por la quinta el Peloponeso : por la sexta la de Sicilia : por la septima la de Sardenia : por la octava la de

I y Corsega :

Qual de los
Mares tea el
mas nom-
brado .

Que Islas
sea las mas
nombradas
entre los an-
tiguos .

Conclusion
de lo dicho
con una bre-
ue enumera-
cion.

Como se ha
de entender
lo que hasta
agora esta
dicho de la
descripcion
de la Tierra

Corsega : por la nona la de Candia , en el Mar Egeo : y por la decima la de Cypre , en el Seno que hace el Mar Mediterraneo , entre el principio de Asia , y el fin de Africa , donde entra el Nilo . En lo poco , que hasta agora he dicho , estan comprendidos todos los confines y terminos de la Tierra conocida por los Antiguos , los Reynos , los Mares , las Lagunas , las Islas ; y dejto solamente lo mas nombrado . Hablara tambien en la misma conformidad de las Ciudades , Rios , y Montes , y de las costumbres de las Gentes , y de los animales brutos : pero me ha parecido dexar lo para la segunda Descripcion , que agora se sigue : en la qual me esforçare dar toda la mayor luz que me fuere possibile y lo que hasta aqui està dicho se ha de entender de aquella sola parte de Tierra , que los Antiguos descubrieron : y asi se ha de tomar como de Antiquo Geographo , ó de vno que siguiendo las mesmas pisadas de los passados , ha anulado descriuiendo hasta agora las tales partes . Y asi con tal presupuesto vengo à hablar , y entro en la segunda descripcion y traça : en la qual traçare y descriuire toda la Tierra , asi vieja como nueva . Hablara agora consequentemente de la Nueva sola- mente , para despues hablar de la Nueva y Vieja ; para que el modo de proseguir fuera como deuiera . Pero no pienso hacerlo , porque el que ouiere leydo lo passado de la Vieja , leyendo lo que adelante se dira de la Nueva , verná à entender claramente lo que ouyo , y lo que ay . Por donde no terná necessidad , de la Nue na Descripcion aparte . Y si ouiesse alguno (lo que no pienso) que

que quisiesse se lo mescassen , como hazen de los manjares las Amas à los Niños que crian , los tales me ternan por escusado . porque tambien (hablando la verdad) poco se me da me lo agradescan , pues el menor cuydado que dello tengo es satisfazer à los tales . Lugar es este en el qual me pudiera alargar harto y harto , pero dexo lo para otros ; y porque sobre ello hablè tambien en el Proemio de la Geometria practica , que va dirigida à la Majestad del Rey Principe nuestro señor . Y assi dexando à parte todo esto , vengo à la Nucua ó Segunda Descripcion de la Tierra .

Escriue Herodoto , que los Antiguos repartieron este nuestro Mundo en quattro partes , Asia , Africa , Europa y Egypto . Varro lo partio solamente en dos , Europa y Asia . Otros notan antiguos en tres , Europa , Africa , y Asia , haciendo al Egypto parte de Asia : Nosotros , quanto al numero no saldremos del de los Antiguos : pero pormenos otra parte , la qual ni ellos la pusieron , ni pusieron ponersla , pues della no tuvieron conocimento . Esta es la America , que algunos dizen , y nosotros podremos bien llamar el Nuevo Mundo ó Orbe : porque como nuevo entra en esta traza y repartimiento . Repartiremos pues toda la superficie de la Tierra , ó (si queremos dizir) todo este nuestro Mundo en quattro partes , Europa , Africa , Asia , e Indias , ó Nuevo Mundo . Hablaré primero de la Europa , como mas señalada , mas noble , y mas conocida de todas : despues de la Africa : terceramente de la Asia : y ultimamente

Nueva des-
cripcion de
la Tierra .

Repartimè-
to del Mun-
do Terrestre

mamente de las Indias.

Europa par
te del Mun-
do de dôde
tomo nom-
bre.

Terminos
de la Euro-
pa.

Europa , segun sizen algunos , tomo nombre de vna hija de Agenor Rey de Phenicia , la qual hurnto Jupiter , y desde Africa la traxo à Candia . Pero Herodoto escribe que nunca pudo hallar la origen de tal nombre , si ya no fuese de Europa Tyria ; pero en ello duda mucho . Y aunque affirma , que antes de Europa Tyria , nunca tal parte de la Tierra que oy dezimos Europa , tuuo nombre alguno , como de las otras se balla : dice tambien que es verdad , que Europa Tyria fue de Asia ; pero que nunca paróen Europa : sino que de Phenicia vino à Candia , y de Candia paßó en Africa : Demanerá que no puede dexar de ser incierta la origen de tal vocablo. Los terminos y fines de la Europa son los siguientes : de la parte de Leuante la Prouincia Vsezuga , donde ay vna Laguna , de la qual salen dos Rios , el uno que Ptolomeo nombra Rha , y otros dizen Volga , y los Tartaros llaman Edel , el qual entra en el Mar Caspio : el otro que entra en el Seno Cyth , en el Oceano Hyperboreo . Tiene tambien el Rio Don ò Taná dicho Tanais , que desde donde sale hasta la Laguna Meótide , la qual tambien con el Ponte Euxino , y todo aquel braço de Mar hazia Mediosia , que se llama Egeo , que paßa entre la Isla de Candia , la dinise de la Asia . Y en esta manera tiene Europa sus terminos y confines hazia la parte de Leuante . De la parte de Poniente tiene el Gran Oceano Occiduo , que por otro nombre llaman Atlantico . De la parte del Norte tiene el Oceano Hyperboreo , y el Mar

Mar Glaciale. De la parte del Sur ó Mediodia, está cercada del Mar Mediterraneo. Estos son los terminos y confines de Europa: siguen se agora sus partes; las quales son doze, España, Francia, Alemania, Italia, Rbecia, Vindesicia, Grecia, Pannonia, Esclauonia, Sarmacia, Noruega, y Scan-dia. Destas dire particularmente, en la orden que estan pue-sas, comenzando de la nuestra España.

Partes de
Europa.

descripcion
de la Espana

Terminos
de la Espana.

Reynos de
Espana.

Fue España dicha Hesperia menor, por la Estrella Occidental lla-mada Hespero. Fue dicha tambien Iberia, tomando el nombre del rio Ibero, que vulgarmente dezimos Ebro. Strabon la se-meja à vn cuero de Buey. Los terminos y confines de la Es-paña son; de la parte de Leuante los Montes Pyreneos, los qua-les la parten y separan de la Francia. De la de Poniente el Mar Occidental. De la de Mediodia el Mar Ibero, el qual por estar en ellas dos Islas Mollorca y Menorca, que se dizan por otro nombre Baleares, se dice tambien Balearico. Tiene tam-bien en la misma parte el Estrecho de Gibraltar, que la parte de la Africa. De la parte del Norte tiene el Mar de Viscaya y Lipuzqua dicho Cantabrico. En esta manera estan los Aleda-nos y confines de la nuestra España. Siguen se agora las par-tes ó Reynos que ay en ella: los quales son quatorze, y dessos los nueve son en la España que los Antiguos dixerón Tarraco-nense, y dos en la que llamaron Lusitania, y tres en la Betica. Antes de venir à la descripcion de los Reynos, quiero prime-ro poner los terminos de la Espana Betica, Lusitania, y Tar-raconense.

Terminos
de la España
Betica.

Terminos
de la Lusita-
nia.

Etymologia
del vocablo
Portugal.

Terminos
de la España
Tarragonense.

Reynos de
la España;
Tarragonense.

Reynos de
la España;
Lusitania.

raconense. La Betica se parte de la Lusitania por el rio Guadiana, dicho Aná, el qual passa cerca de Estremadura: de la Tarragonense se parte en el cabo de Gata, que es un Promontorio dicho por los Antiguos Charidemo. Demanerá que todo lo que está entre el rio Guadiana y Cabo de Gata, es de aquella parte de España, que los Antiguos dixieron Betica. La Lusitania se parte de la Tarragonense por el rio Duero, hasta la parte de Poniente en el mismo lugar en el quales el Puerto de Portugal; y en la de Levante por la boca del mismo Duero: de modo que Duero la parte de la Tarragonense: y así todo lo que está entre el Duero y Guadiana es Lusitania, que oy dezimos Portugal; que quiere dezir (siguiendo la etymología del vocablo) Puerto de los Gallos, que son Franceses, los quales nauegando en España, dieron el nombre de Portugal à la Ciudad y à todo el Reyno. Comienza el Reyno de Portugal, de la parte del Sur en la Ciudad de Lepre, y acaba de la parte del Norte en Bayona de Galicia. Todo lo de mas está sotopuesto al Rey de España. Y lo que está fuera del Duero, y del Promontorio, dicho Cabo de Gata, es la España Tarragonense. Y esto basta quanto à los confines. Vengamos agora à las partes susodichas. Los nueue Reynos de la España Tarragonense son, el Reyno de Leon, que otramente dizen Castilla la Vieja, Toledo, que dizen Castilla la Nueva, Aragon, Valencia, Cataluña, Murcia, Navarra, Biscaya, Lipuzqua. Los dos de la Lusitania son el Reyno de Portugal, y el de Gasca.

sicia . Las tres de la Betica , son el Reyno de Granada , el de Andaluzia , y el de Estremadura . Cada uno de estos Reynos tiene su principal Ciudad , la qual es cabo del Reyno : y algunos de los tienen el nombre de la misma Ciudad , como el Reyno de Toledo de la Ciudad de Toledo . Asi mismo tambien el de Leon , Valencia , Murcia y Granada , de las Ciudades Leon , Valencia , Murcia , y Granada . Los otros Reynos tienen tambien sus Ciudades , como son el Reyno de Aragon à Zaragoza , el de Cataluña à Barcelona , el de Navarra à Pamplona , el de Vizcaya à Bilbao , el de Lipuzqua à San Sebastian , el de Portugal à Lisboa , el de Galicia à Compostella , en la qual está el Cuerpo de San Tiago ; el de Andalusia à Sevilla , y el de Estremadura à Merida . Ay al senar de estas Ciudades otras mas , las quales son no menos señaladas que las ya dichas ; y son en todo hasta sesenta , contando entre ellas las quatorze ya nombradas : treynta en la España Tarragonense , nueve en la Lusitania , y jete en la Betica ; como se puede ver en la Tabla siguiente .

Reynos de
la Espana
Betica .

K Tabla

Tabla de las Ciudades mas señaladas de toda la España en Europa, con la Longitud, Latitud, y Grandezza del Mayor dia del año. La primera Columna denota la Longitud. La segunda la Latitud, La tercera la Grandezza del dia. Y se ha de advertir, que el nombre primero es conforme al que oy tienen, el segundo es el antiguo. Y lo mismo se obseruera en las de mas Tablas de este Libro.

En la España Tarragonense.

Almeria dicha antiquamente Abdsera.

Astorga d. Asturia y Roma.

Anisa d. Abusa.

Alcala d. Complutica.

Barcelona d. Fauentia,

Balbastro d. Burtina.

Bilbao d. Flauiobrigia ó Flauia gassia.

Burgos d. Burgi ó Branum.

Calaborra d. Calagorina.

Calatayud d. Calatagurium,

Cartagena d. Cartagonoua ó Spartia.

Camora d. Sarabis.

Caragoça d. Cesaraugusta.

Lōgitud.	Latitud.		Grādez	
	G.	M.	G.	M.
10 45			37 10	15 30
9 30			44 0	15 30
11 40			39 15	15 30
8 20			43 26	15 30
17 16			41 35	15 30
15 10			41 56	15 30
11 0			46 0	15 30
11 0			45 15	15 30
14 40			42 50	15 30
14 45			41 30	15 30
12 15			37 56	15 30
9 30			42 40	15 30
14 16			40 41	15 30
				Ciudad

	Lōgitud.		Latitud.		Grādez	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Ciudad Rodrigo d. Mirobrica ó Rusticana.	5	20	39	45	15	30
Cuenca d. Cauca.	10	0	42	20	15	30
Elna d. Helena.	21	15	41	50	15	30
Girona d. Gerunda.	16	50	42	40	15	30
Huesca d. Osca.	16	0	42	30	15	30
Iaén d. Menteza.	10	20	39	0	15	30
Leon d. Legio Germanica ó Subsancia.	9	6	44	20	15	30
Lerida d. Ilerda.	15	56	42	26	15	30
Murcia d. Mensaria.	13	45	38	15	15	30
Osma d. Vxama.	11	50	42	15	15	30
Oviedo d. Brigecium en las Efturias.	11	0	45	0	15	30
Palencia d. Palantia.	10	30	42	30	15	30
Pamplona d. Pompeiopolis ó Pompelos.	15	0	43	45	15	30
Salamanca d. Salmantica.	8	32	40	15	15	30
San sebastian d. Easo.	15	10	45	6	15	30
Segouia d. Segorcia lata.	12	30	41	40	15	30
Segorbe d. Segobriga.	13	30	40	50	15	30
Soria d. Numantia.	13	30	42	45	15	30
Tarragona d. Tarraco como escribe Caio Iulio Solino, de donde la Espana Tarracense ha tomado su nombre.	14	20	40	40	15	30
Toledo d. Toletum, donde el Rey Don Alfonso compuso las Tablas Astronomicas.	10	10	44	55	15	30
			K y		Tortosa	

	Lōgitud.		Latitud.		Grādez	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Tortosa d. Dertosa.	15	15	40	0	15	30
Valladolid Villa, d. Pintia.	10	10	40	0	15	30
Valencia d. Valencia.	14	0	39	0	15	30
Vique d. Aguæ calidæ, ò Vicus calidus.	16	30	40	55	15	30
Vrgel d. Bergidum.	15	30	42	30	15	30

En la Espana Lusitania.

Albama d. Artigis.	9	40	37	26	14	40
Braga d. Brachana.	6	0	43	40	14	40
Compostella ò San Tiago de Galicia.	6	0	44	20	14	40
Euora d. Ebora Cercensis, ò Iulia Liberalitas.	6	15	36	55	14	40
Lamego d. Lamacum.	8	20	40	45	14	40
Lisboa d. Olisippo, ò Iulia felix. Plinio la llama Salatia.	5	10	39	32	14	40
Lugo d. Oluca ò Augusti turris, ò Ara Sex tianæ.	7	26	44	26	14	40
Mondonejo d. Glandomirum.	7	10	43	30	14	40
Portugal.	5	20	41	4	14	40
Tuy d. Tyde, ò Tude.	8	20	42	45	14	40
Viseo d. Visontium.	11	10	42	0	14	40

En

En la España Betica.

Badajoz d. Pax Iulia ò Pax Augusta.
 Cordoua d. Patritia.
 Coria d. Caura ò Cauricum.
 Granada d. Granata ò Liberia.
 Malaqa d. Malaca.
 Merida d. Emerita.
 Scuilla d. Hispalis.

Lōgitus	Latitus.		Grādez	
	G.	M.	G.	M.
5 20	39 0	14 40		
3 0	37 30	14 40		
6 40	40 0	14 40		
11 0	37 40	14 40		
8 50	37 30	14 40		
8 0	39 30	14 40		
6 35	37 0	14 40		

Hasta agora he dicho de los Reynos y Ciudades; siguense las Islas, las quales son en todo diez y seys: Vna en el Reyno de Granada, dicha Caliz, junto al Estrecho de Gibraltar. Quattro en el Mar Oceano y Mediterraneo, sotopuestas al Reyno de Valencia; dos de las quales se llaman Pituysæ, que son Formentera e Ieuïca: y las dos otras se dizan Baleares, que son Mallorca y Menorca; de las quales se nombra el Mar Balearico, como antes dixe. Vna en el Reyno de Portugal, que antiguamente llamaron Lon sobria: oy son ciertas Isletas de poca importancia, y las llaman (si no me engaño) Barlingas. En el Mar de Poniente ò Oceano Indico al Cabo de Finis terræ ay diez Islas, que llaman Cattiterises, y Plinio las dice Casiterises: oy las dizan las Islas de Bayona. La Longitud y Latitud de las suso dichas Islas, con los nombres antiguos y modernos, está todo puesto en la siguiente Tabla.

Tabla

Tabla de las Islas de España : la Longitud y Latitud de las quales se toma siempre en el medio de la Isla . Y esto se obseruara en todo este Libro .

	Longitud		Latitud	
	G.	M.	G.	M.
Barlingas d. Londobria .	3	0	41	0
Las Islas de Bayona d. Cattiterides .	4	0	45	30
Caliz d. Gadira ò Gades .	5	10	36	6
Formentera d. Orphiusa .	14	50	38	20
Ieuica d. Ebisso .	14	0	38	6
Mallorca d. Palma .	16	30	39	15
Menorca d. Mago .	17	30	39	30
Moncolobre .	16	13	40	24

Sigue se , conforme à lo que arriba tengo propuesto , la descripcion de los Rios , de los quales si queremos solamente tomar los mas señalados y mas nombrados , baxamos solamente seys : como son el Duero , Tajo , Mino , Ebro , Guadelseuir , Guadioro , y Guadiana . Pero Marineo Siciliano , contó en España ciento y cincuenta Rios de los quales se poren algunos en la Tabla siguiente .

Tabla

SEGUNDO:

71

Tabla de los Ríos de España.

Río de Ampurias en Cataluña d. Alba.

Auia d. Auia en Galicia.

Becon d. Betulo en Cataluña.

Duero d. Dorio nace en las sierras de Cogollo; e' junto à San Juan de la Foz entra en el Mar.

Ebro d. Ibero el qual sale de dos fuentes junto à Fuentiber en las Esturias y entra por dos bocas en el Mar Balearico.

Guadaluçuir d. Betis Río mayor en Andaluzia, nace en la sierra de Arcaraz, y entra en el Mar junto à San Luca de Barrameda.

Guadioro Río que corre por Barbessola.

Guadiana d. Aná, nace junto à la Sierra de Arcaraz, e' jun-
to à la puebla de Alcocer se mete por debaxo la tierra
diez leguas.

Linia d. Limia en Galicia.

Lobregad d. Rubricato en Cataluña.

Mino d. Minio, sale de una fuente junto à Lugo y entra en el Mar de Bayona.

Sanander d. Nelo en Galicia.

Segre d. Sicoris ó Sicaris en Cataluña y passa por Lerida.

Tajo d. Tagus; el qual sale de unos Montes junto à Toralba
passa por Toledo, y entra en el Mar muy grande y an-
cho junto à Lisboa.

Tamura

Tamura d. Tamara en Galicia.

Varuater d. Belon, corre por Tariffa.

Rio Verde d. Quadsalguerejo en Andaluzia.

Estos son los diez y siete Rios, de los mas nombrados de Espana.

Ay como tengo dicho, muchos mas, pero por ser de poco momento los de xo de poner, y passo à la descripcion de los Montes; de los quales pongo la Tabla que se sigue, para mas breuedad, y mayor claridad, como hasta aqui he hecho en todo lo de mas.

Tabla de los Montes de Espana.

Sierra de Alcaraz, de la qual nace el Rio Guadalqueuir dicho Argentum mons.

Sierra de Balbanera d. Egdubea mons.

Sierra de Granada d. Orospeda, ó montes Oretani.

Monjuy d. Iouis mos, ó scalæ Annibalis en Cataluña sobre Bar Moneayo d. Edusio en Aragon. Cesonæ.

Sierra Morena d. Marianus mons, ó saltus Castulonensis en Andaluzia.

Sierra Neuada d. Ispa ó Illipula en el Reyno de Granada.

Oca d. Vinius mons, en Castilla.

Segouia d. Carpetani montes.

Ay tambien en Espana tres principales Promontorios, quiero dezir Cabos de Montes, que entran en el Mar, como son;

Cabo

	Longitud		Latitud.	
	G.	M.	G.	M.
Cabo Alfagues.	16	24	41	30
Cabo de Creus.	19	12	43	48
Cabo de Denia,	15	48	39	36
Cabo Finis terræ.	4	40	44	12
Cabo de Gata dicho Charidemo, el qual parte la Espana Betica, de la Tar- raconense.	11	30	36	20
Cabo Martin.	16	18	39	12
Cabo de Varias.	8	36	44	36
Cabo San Vincente.	4	36	36	48

Descritas y declaradas todas las partes de Espana, en la orden que al principio se propuso, queda agora por dezir de la templanca del Cielo, y fertilidad de la Tierra: lo que bare despues de auer puesto todo el cerco y rodeo dessa: en lo qual se terna cuenta con el numero y nombre de los Puertos, de que oy tenemos conocimento y vso. La circunferencia ó circuito de toda la Espana es Mill, Ochocientas, Nouenta y tres millas, ó contando por leguas, dando quatro millas por legua, Quatrozientas, Seysenta y tres leguas y vn quarto de legua: y cuentan se en esta manera. De Colibre à Fuente Rabia, quarenta y nueve leguas y media: de Fuente Rabia al Cabo de Finis terræ, nouenta y tres: del Cabo de Finis terræ, al Cabo de San

L. Vincente

Cerco y ro-
deo de Es-
paña.

Anchura del
Estrecho de
Gibratár.

Vincente , ciento y vn quarto : del Cabo de San Vincente hasta el Estrecho de Gibraltar , quarenta y nueve y media : del Estrecho à Colibre , ciento y ochenta , que vienen à bazer el numero de quatrocientas y setenta y tres leguas y vn quarto . El Estrecho de Gibraltar es ancho tres leguas : quiero dezir , que desde Gibraltar de España , hasta Ceuta de Africa se cuentan tres leguas . En esta circunferencia de España , se cuentan diez y nueve Puertos , los quales son los siguientes .

En la parte del Norte .

Puerto Gallete ,
P. de la Coruña ,
P. Ierol ,
P. Ribadeo ,

P. San Ander .
P. San Sebastian ,
P. San Vincente .

En la parte de Poniente .

P. de Poruendras dicho Por , P. de Lisboa ,
tus Veneris . P. de Setubal .
P. de Portugal .

En la de Sur .

P. Bejar ,

P. de Salou ,

P. Caliz

P. de Caliz.
P. de Cartagena.

P. de Seuilla.
P. de Silius.

En la parte de Leuante.

P. de Colibre , P. de Palamós ,
Rosas P. y Villa celebre de Cataluña d. Rhoda ó Rhodope .

Estos son los Puertos mas señalados en nuestra España , de los quales se saca tanto vso , quanto se vera adelante : porque nauegando , como nauegan los Portugeses , à las Indias de Leuante , traen de vna parte à otra mas y mas cosas necessarias assi para comer , como para vestir y vso del cuerpo . Los Castellanos , y los de mas Espanoles de los tres Reynos , nauegan à las partes de Poniente y Mediodia , saliendo principalmente de Seuilla y Casiz , donde hazen sus armadas : à los quales les han sucedido y suceden de cada dia tambien , como todos sabemos : pero deixando à parte esto , que no es lo que aqui pretendemos , vengo à la qualidad y templança del Cielo , y fertilidad de la Tierra . Y porque assi como algunas partes de nuestro cuerpo humano , y aun nuestras inclinaciones estan soto puestas à las influencias de las Estrellas , y Planetas del Cielo : de tal manera empero , que està en nuestra mano templar las , moderar las , y refrenar del todo : de donde viene la variedad de tantos cuerpos y complexiones . Assi tambien en la Tierra , algunas Regiones y Provincias ,

Portugueses
nauegan a
Leuante .

Castellanos
nauegan a
Poniente .

De que ma-
nera esten
nuestros cu-
erpos soto
puestos alas
influencias
de los Pla-
netas .

uincias, casi como miembros della, estan sotopuestas à las influencias de los suso dichos Planetas : de donde viene tanta variedad de costumbres en las Naciones y Gentes . Porque así las Estrellas como los que dezimos Planetas , significan en el Aire ó calores , ó frios : por donde vienen à padecer mas y menos las partes de la Tierra , segun las Coniunctiones y Aspectos de tales Planetas . Esto se ve muy claro en la Luna al tiempo de la Coniunction , Quadrante , y quando está llena . Veese tambien lo mismo , en los otros Planetas y doce Signos del Zodiaco : pero no tanto como en la Luna . No hablo aqui del Sol , porque es el principal , y casi (como quien dice) Padre de todos ; y sus effetos los veemos de cada dia . Hablo de los cinco Planetas Saturno , Iupiter , Marte , Venus , y Mercurio : los cuales así por los Aspectos , Coniunctiones , y Opposiciones , que tienen con el Sol y Luna ; como con los que tienen entre sy , causan varios effetos en la Tierra . Por esta causa se ponen en las Cartas Cosmographicas vnas notas , como en carteles , en las quales se declara que Prouincias y Tierras esten sotopuestas à las influencias y rayos de tales Planetas y Signos : como, tomando por exemplo , la nuestra Espana y el Reyno de Portugal que por estar todo sotopuesto al Planeta de Iupiter y al Signo de Sagittario ; viene à ser templada , y los vientos que reynan en ella son muy buenos y sanos : esto viene porque Iupiter es de templada natura , por estar en medio de Saturno , que es frigidissimo , y de Marte , que es calidíssimo : por donde el effeto que

Porque cau
sa ponen en
las Cartas
Cosmogra-
phicas , las
qualidades
y effetos de
los Plane-
tas .

Templança
del Cielo en
Espana .

Natura y
qualidad de
Iupiter .

que Iupiter baze es calentar y humedecer : los quales dos humores son los mejores de todos : Pero por que el calor viene à ser mas que el frio, la Tierra viene à ser mas vbre, copiosa, y fertil. Que el calor sea mas que el frio, viene no solamente por la natura de Iupiter, como tengo dicho ; mas aun tambien por la del Signo Sagittario, las Estrellas del qual sõ por la mayor parte de la natura de Iupiter y de Marte, que es fer igneas. Y esto quanto à la tēplança del Cielo : vengamos agora à la fertilidad de la Tierra. La fertilidad, abundancia, y riqueza de España ha sido celebrada de quatos han escrito en estas cosas, desde que se comenzó à habitar : y querer contar la particularidad de las cosas que della se escriuen, sería cosa luenga, y nunca acabar. Solamente hablando en conformidad assi de los Antiguos, como de los Modernos ; La España es vna parte de la Tierra, la qual se puede comparar con qualquier otra, y no ay ninguna que le scue ventaja, assi en la abundancia, copia, y variedad : como en la fertilidad de la Tierra : abundantiſſima de qualquier cosa, assi necessaria, como vistosa. Ha se sacado, y aun oy dia se saca Oro y Plata, como escriue Solino del Rio Tajo, y otros. Ay en ella abundancia de minas de Fierro, que es el mejor de toda Europa. Los animales son tan fecundos, que los que escriuen, por significar la grande fecundidad, dizen, que en el Reyno de Portugal, si al tiempo que la Yeguas van calientes, corre el Viento Occidental, se empreñan solo de aquell Viento : y los Cauallos de España son tenidos por los mejores de toda la

Fertilidad
de España.

Europa

Europa, para qualquiera effeto y uso. En lo de las yeruas, y
liquores es tanta la abundancia, que las praderias se cortan dos
y tres veces en el año; y en vn mesmo campo se siembran dos y
tres suertes de granos: tanta es la bondad de la Tierra en mu-
chas partes. Y así, no solamente tiene abundantísimamente pa-
ra sy lo necesario: mas aun, singue le falte à ella, se cargan
ordenariamente cada año para diueras partes muchas Naös
cargadas de Grano, Frutas, Vino, Olio, Especiarías, Açu-
car, Lanas, Paños, Seda, Fierro, Cobre, Plomo, Pastel,
y otras mill cosas, que van à Francia, Flandes, Italia, e In-
dias, con grandísima abundancia y de mucho precio. Hemos ha-
sta agora visto toda la descripcion de la España, en el modo y or-
den que se propuso: singue se la descripcion de Francia.

Gallia.
Francia.

Terminos.
de la Fran-
cia.

Quieren algunos que la Gallia, la qual nosotros dezimos Fran-
cia, tomasse el nombre del Rey Gasete hijo que fue de Hercu-
les: pero no dando otra razon para ello, no se ha de dar mucha
fe à los tales. Los de mas que escriuen della, la llaman Gallia
Comata. Sus terminos son en la parte de Poniente, los Mon-
tes Pyreneos, que la parten de la España. Quiere Strabon que
los terminos de la Francia y España, sean en aquella parte, don-
de está el Templo de Venus, que es à la marina en las rayzes de
los Pyreneos. Otros quieren, como el mismo Strabon escri-
ue, que sean en el sugar, donde dizen que estan los Tropheos
de Pompeio, que son à quinze leguas de Narbona, junto al
Templo de Venus. Pero la mejor opinion es de Strabon, por
que

que confronta con lo que todos dizen : assique de la parte de Ponierte seran los confines de la Francia, casi en las rayzes de los Montes Pyreneos , que seria propriamente dos ó tres leguas de allá del Rio de Sassas, dicho Illiris . De la parte de Leuante, se parte de la Alemania, por el rio que llamamos Rhin, y de la Italia por los Montes Alpes: demanera que todo lo que está entre los Montes Pyreneos y el Rhin y los Alpes , es propriamente Gallia . Por los otros lados la cerca el Mar , el qual de la parte del Norte , se dice el Mar Anglico , y de la de Medio dia se dice Mediterraneo . Los Antiguos Romanos repartieron la Francia en dos partes , que llamaron Gallia Cisalpina , y Gallia Transalpina . La Gallia Transalpina llamaron aquella parte , que está hazia Poniente de allá de los Alpes , que oy dezimos Francia . La Gallia Cisalpina era de aca dé los Alpes , que oy llamamos Lombardia . Los terminos de la Francia que los Antiguos dixieron Transalpina , son los que he dicho ; y reparte se en quattro partes; la una se dice Belgica , la otra Celtica , la tercera Aquitania , y la quarta Narbonense . La Belgica fue dicha casi bessorum gens , y sus terminos son de la parte de Leuante el Rhin : de la de Poniente y Norte el Mar Oceano : de la de Mediodia el rio Seine , que passa por Paris . La Gallia Celtica tiene sus terminos, de la parte de Leuante el rio Seine : de la de Poniente y Norte el Mar Oceano : de la de Mediodia la Garona . La Aquitania tiene sus terminos, de la de Leuante los Montes de Auvergne : de la de Poniente el Mar

Repartimiento de la Frácia .
Gallia Transalpina .

Gallia Cisalpina .
Terminos de la Gallia Transalpina .
Repartimiento de la Gallia Transalpina .
Belgica .

Celtica .

Aquitania .

Narbonense.

Prouincias
de la Fracia

Mar Oceano : de la de Mediodia los Pyreneos : de la del Norte el Rio Garona . La Narbonense tiene sus confines de la parte de Levante los Alpes : de la de Poniente los Môtes de Auvergna : de la de Mediodia el Mar Mediterraneo : de la del Norte el Rio Rhodano , que por otro nombre dizen el Lago de Geneva. En esta manera se determinan las quatro partes de la Fracia. Las Prouincias della son en todo veinte y seys : Seys en la Belgica , que son la que propriamente se dice Francia , de la qual toda la Gallia Transalpina , como tengo dicho , toma el nombre , y son Picardia , Flandres , Brabante , Holandia , el Duca do de Lorena , y Chiampanha : Treze en la Celta , que son , Normandia . Bretaña , Borgoña , Niuernois , Borbonois , Pictou , Limosin , Santonge , Auvergna , Perigneux , Caux , Beri , e Iouraine : Dos en la Aquitania , Guyene y Gasconia : Quattro en la Narbonense , Sanoya , Delfphinad , Lenquadoch , y Prouençia . Estas son las veinte y seys Prouincias de Francia . Siguense agora las Ciudades : las quales son basta cincuenta : no hablo de todas , sino solamente de las mas señaladas y mas nombradas , como son las siguientes .

Tabla

Tabla de las Ciudades mas señaladas de toda la Gallia en Europa : con la Longitud, Latitud, y Grandeza del Mayor dia del año.

En la Gallia Belgica.

Angiers dicho antiquamente Iusio mago.

Austunth d. Agustoduno.

Chartes d. Autrico.

Leon d. Lugsunum.

Mompellier d. Mons pessulanus.

Nantes d. Condiuinco.

Nemours d. Neomago.

Orleans d. Mediosanio.

Paris d. Lutecia.

Lōgitud.			Latitud.		Grādez	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
18 50			49 20		15	30
23 40			46 30		15	40
21 40			48 19		15	30
24 0			45 10		15	30
24 56			43 5		15	30
21 15			50 0		15	30
24 20			46 30		15	30
20 40			48 0		15	30
23 20			48 0		15	30

En la Gallia Cestica.

Burdeaux d. Burdigala.

Cabors d. Duccona.

Neuers d. Agusto nemeto.

Poittiers d. Auctorito.

Viaron d. Viriacco.

Xainttes d. Mediosanio.

15 36			45 30		15	30
18 0			46 15		15	30
19 0			45 0		15	30
17 50			48 20		15	30
20 15			46 40		15	30
17 40			46 45		15	30

M En la

En la Gallia Aquitania.

Anuers d. Atuacuto.

Aquisgrana d. Vegerra ò Aquisgranum.

Arras d. Rigiaco.

Argentina d. Argentorato.

Augusta.

Basilea d. Augusta.

Beauuois d. Cesaramago.

Brujas d. Brugæ.

Brusellas d. Bruxellæ.

Cambray d. Samarobriga.

Coloña d. Colonia Agripina.

Francfort d. Francofordia.

Gand d. Gandauum.

Louayna d. Louanium.

Lutzelburg d. Augusta Romandiorum.

Magonça d. Moconciaco.

Malinas d. Macsinia.

Metz d. Diuoduro.

Norimberga.

Röan d. Rhomago.

Reims d. Durocotoro.

Spira d. Neomago.

Taruana d. Taruanna.

Lögitud.	Latitud.	Grädez.
G. M.	G. M.	H. M.
26 36	51 28	16 30
28 52	51 5	16 30
22 30	51 0	16 30
30 4	48 45	16 30
33 0	48 15	16 30
29 50	47 40	16 30
22 30	51 30	16 30
25 6	51 30	16 30
26 42	51 24	16 30
22 15	52 10	16 30
29 0	51 0	16 30
30 30	50 12	16 30
26 8	51 24	16 30
27 8	50 56	16 30
25 30	50 0	16 30
30 0	50 18	16 30
26 50	51 12	16 30
27 15	46 16	16 30
33 0	49 34	16 30
21 15	49 0	16 30
23 45	48 30	16 8
27 40	49 50	16 8
23 20	52 50	16 8

Tornay

	Logitus		Latitud		Grādez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Tornay d. Bagano.	25	15	51	40	16	8
Vlma.	32	0	48	0	16	8
Vormacia d. Borbetomago.	27	50	48	50	16	8
Vienna d. Austeria.	37	45	48	20	16	8

En la Gallia Narbonense.

Albi d. Albagusta.	26	30	43	40	16	0
Auñon d. Auennioro.	26	0	44	0	16	0
Marsella d. Maßilia.	25	15	43	6	15	15
Narbona d. Narbo.	23	30	43	0	15	15
Nimes d. Nemauso.	22	0	44	30	15	25
Tolosa d. Tolosa.	20	30	42	15	15	30
Vienna de Francia d. Vienna.	24	15	44	48	15	30

Siguen se agora las Islas vezinas de la Francia las quales son pocas, y son las siguientes.

Islas vezinas de la Francia.

M y Vezinas:

Vezinas de la Gallia Narbonense.

A gatepoli dicha antigamente Agata.

Blascon.

Eras, tres Islas desiertas en frente Marsella en Prouenç d. Sthacades, yezinas al Cabo Chitarista.

En el Mar Oceano.

Belle Isle,

Craye,

Graue,

Hoye,

Iabaye,

Iarau,

Medoc,

Pennarc,

Roy,

Versant.

Logitud.			Latitud.	
	G.	M.	G.	M.
26 0	42	30		
26 20	42	0		
28 0	42	10		
17 50	47	30		
17 20	47	36		
16 40	47	40		
18 30	47	0		
18 0	47	24		
18 24	46	10		
18 0	45	12		
16 0	48	0		
18 30	46	30		
15 50	49	36		

Entre Versant siguiendo la costa del Mar de Bretaña hasta el Cabo de Landriller, ay vna infinitad de Peñascos que son como Islas; pero no tienen nombres. Ay despues de los, en el Seno don se entra el Rio Arigena, dos Islas, à vna de las quales llaman el

man el Monte San Michel, y à la otra Chause. Tiene mas las Islas de Zelandia, en las quales causa el Mar muchas veces grandes ruynas entrando en ellas; y algunas veces son de tal manera que se lleua de vna vez media Ciudad: como acon- tecio el año de M. D. LIII. Tiene mas vecinas hazia el Norte la Isla de Inglaterra e Hibernia: de las quales hablare luego despues de la Francia.

Despues de las Islas se sigue la descripcion de los Rios de los quales, dexando à parte el Rhin, que parte la Francia de Alemania, ay muchos en la Francia, y muy grandes: y los mayores de todos son seys, Garona, Seine, Loiere, Schelda, Mossa, y el Rio tan nombrado que llaman Rhodano. Ay assende des-
tos otros mas, como se vera en la Tabla siguiente.

Rios de Francia.

Arigena, el qual entra en el Seno, donde está la Isla que diximos Monte San Michel.

Argentio, que entra en la Sona junto à Auñon.

Canche, que passa junto à Hedin viejo:

Creuse, que entra en el Rio Löere.

Dac, que passa junto à Teruana.

Druencia, que sale de los Alpes, y passando por Cauesson entra en el Rhodano.

Eschalde, que sale de los Montes de Namur, y passa por Lo-
uayna

uayna (donde se llama Desia) Masinas y Enueres : y à la entrada del Mar haze vna Isla, que llaman Seneberg. Garona , que sale de los Montes Pyreneos , passa por Tolosa.

Vienna , y Bordeaux , donde viene à ser grandissimo. Illiris , que sale de los Pyreneos , y passa junto à Saffas .

Ledrac , que passa por Grannoble , y entra en la Sone .

Mossa , que sale de los Montes , que llaman Vogeus , y passa junto à los bosques de Dardan se , vezinos de Luxemburg , donde se le junta vn braco del R bin , con el qual descarga en el Mar de Zelandia .

Rhosne d. Rhodano , el qual sale de los Alpes , y haze el Lago que dizen Losana , à la ribera del qual está Geneua , y entra en la Sona .

Rbuscion , que sale de los Montes Pyreneos , y passa por Cassona , y no muy lexos de Narbona entra en el Mar .

Sone , que sale de los Montes , que llaman Iura : passa por delante las puertas de Auiñon , donde se passa por la puente tan-nombrada que dizen de Auiñon : y à la entrada del Mar haze vna Isla dicha Loiene .

Schelda , que passa por Tornay e por Gante , y entra en el Rio de Anueres .

Seine , que sale de las montañas , que llaman Sequani y Vogeso en Borgoña , y passa por Seus , Tierra de los Senones de donde parece aya tomado el nombre , passa tambien por medio de Paris , y por las puertas de R oan , y por todas artes

partes es grandissimo.

Some , que passa por San Quintin y Perona .

Vienne , que entra en el Rio Loere .

He dicho de los Rios , siguense agora los Montes y Promontorios
ò Cabos ; los quales se poren en la Tabla siguiente .

Montes y Cabos de la Francia .

	Longitud.		Latitud.	
	G.	M.	G.	M.
Cabo Bacharo d. antiquamente Citbaristo .	29	0	42	0
Cabo Blaye d. Santono .	18	30	45	30
Cabo Fontenau .	16	0	48	0
Cabo de Laegui .	20	0	50	30
Cabo Pyreneo .	15	0	43	30
Cabo Santa Maria d. Curiano .	17	30	45	0
Cabo de San Mathias .	16	15	49	0
Cabo San Pol d. Gobeo .	18	0	50	0
Monte Cauerna d. Cameni montes .	22	0	46	0
Monte Iura , Cesar lo llamo Vogueso .	29	0	47	0
Monte de San Gotard d. Adusa .	32	0	46	0

Ouiendo hablado hasta agora en la orden presupuesta , queda por
dezir de los Puertos , Grandeza , y Fertilidad de la Francia .
Los Puertos se poren en vna Tabla ; y consiguientemente
hablaré dela grandeza , ante de venir à los Puertos . Es pues la
languenza

Circuito de la Francia, larguezza de la Francia ciento quarenta y seys leguas; tomando desde Marsella hasta el Mar Oceano en la parte del Norte; Y ciento y treynta, desde los Alpes hasta el Mar Oceano en el Poniente.

Los Puertos son los siguientes,

Puerto de Bordeaux,	P. de la Rochelle,
P. Calles,	P. Santo Majo,
P. Honfleur,	P. San Pablo d. Sasiocano,
P. Luson dicho Sicoro,	P. Tolon,
P. de Marsella,	

Fertilidad
de la Fran-
cia.

Natura y co-
dicion de la
Gente Fran-
cesa.

La Francia Narbonense, y la Aquitania son muy fertiles y abundantes de todas cosas, sino son Azucares, Azeytes, Sedas, Lanas, y Caualllos, que de todo ello tiene falta. En todo lo de mas, se puede comparar con la Espana. Y por el trato que los Franceses tienen con los Espanoles e Italianos, de todo lo suyo dicho tienen mucha abundancia. La Belgica y Celtaica tienen falta de todo lo que la Narbonense y Aquitania, y aun mas de Granos, como son Trigo, Mijo, Panijos; y de Vino. Por lo que y san comunmente en Pan negro, y beuen Cerueza, que es agua cozida con cierta semiente llamada Oblón, de que ellos tienen mucha abundancia. Es la Gente Francesa de natura subita, amiga de cosas nuevas, y mas desseosa de señorear, que ser señoreada.

reada: sobre todo quieren la libertad, buegan se de seguir la Guerra, y buena parte dells son sufridos en los trabajos, y son magnanimos y dados mucho à cosas de disciplinas y letras. Y esto viene por estar la Gallia sotopuesta al Planeta de Jupiter y Marte, y al Signo de Aries, Leon, y Sagittario.

Sigue se agora la descripcion de la Isla que oy dizen de Inglaterra, en la qual se comprehende la Escocia: las quales, para que mejor se entienda lo que dire adelante, se diuidiran vna de otra por sus terminos. Esta Isla pues de Inglaterra, fue llamada primera mente Albion; vnos dizen por causa de la blanqueza que de continuo ay en las riberas del Mar, y la serenidad del Ayre: otros por vnos Montes llamados Albis, que en ella ay. Pero despues que algunos Pueblos de aquella parte de Francia, que llaman Bretaña, fueron à habitar en ella, se llamó Britannia: y asi Ruffo la llama Bretaña, oy la dezimos Anglia, y vulgarmente Inglaterra; de los Pueblos de la Alemania Alta, del Ducado de Saxonia, llamados Angeli: el Rey de los quales (segun escribe Guillermo Paradino) fue el primero que llamó à Inglaterra este nombre; y que el año de M.CCC.XXXVII. mandó que desde adelante se nombrasse asi. Desto se podra hallar mayor luz en las Chronicas de los Reyes de Inglaterra: y asi dexando à parte la Etymologia del vocablo, passaré à la descripcion della. Está puesta esta Isla en el medio del Oceano, y tiene de la parte de Poniente la Irlanda. Reparte se toda la Isla en quattro partes, que son Cornubia, Vuassia, Inglaterra, y

N Escocia.

Inglaterra y
Escocia.

Inglaterra
por que dia-
cha ainsi.

Repartimē-
to de toda
la Isla.

Escocia.

Terminos
de la Escocia.

Prouincias
de Inglaterra.

Prouincias
de Escocia.

Escocia . La Cornubia y Vuallia estan sotopuestas al Reyno de Inglaterra . La Escocia es Reyno por sy , e parte se vna de otra en esta manera . La Escocia està hazia el Norte , y se diuide de Inglaterra , en la parte de Leuante , por el Rio Thueda : en la de Poniente por el Rio Soluco : en la de Mediodia por el Monte Cheuiota . Y asi todo lo de aca hazia Mediodia de los suso dichos Rios y Monte , està debaxo del Reyno de Inglaterra : en el qual Reyno ay diez Prouincias , que son Cumbria , Vuestmerlandia , Northuallia , Sorthuallia , Cornubia , Deuonia , Bercheria , Suffacia , Glocestria , Cancio . Y tiene treynta y nueve Condados . y veinte y dos Obispados . En el Reyno de Escocia ay quinze Prouincias , como son Catthenia , Sortherlandia , Strauernia , Rossia , Loguabria , Morauia , Butshania , Caledonia , Argadia , Galionisia , Atholia , Marnia , Angustai , Fisa , y Lardonria . Tiene tambien veinte y dos Obispados . Ay en toda la Isla muchas Ciudades , pero las mas señadas y mas nombradas , son las siguientes .

Tabla

Tabla de las Ciudades mas señaladas de toda la Isla de Inglaterra en Europa, con la Longitud, Latitud, y Grandez del Mayor dia del año.

	Longitud.		Latitud.		Grandez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Batbe dicha antigamente Aguæ calidæ.	17	20	53	40	19	0
Bangar d. Brannogenio.	16	0	56	15	19	0
Breunich d. Bremenio.	21	0	58	45	18	20
Canterbury d. Cantuaria.	22	0	54	0	18	20
Carrick d. Carbantorigo.	19	0	60	20	17	40
Saerkent d. Cantuaria.	21	45	54	0	17	20
Chestre d. Oosello.	18	30	59	20	17	40
Corda.	20	0	59	40	18	0
Couentre d. Venta.	20	30	57	30	18	20
Doncastre d. Deuana.	18	30	55	0	18	30
Dorceste d. Dunio.	18	0	52	40	18	0
Edimburg d. Edenburgum Ciudad Real de Escocia.	19	0	58	0	19	20
Ilchester d. Iscalí.	16	40	53	30	19	0
Yorck d. Eboracum.	20	0	57	20	19	0
Kirkbi d. Olicana.	19	0	57	30	18	20
Krek hornuuel d. Vfella.	15	0	52	45	18	30
Londres dicha Londrinio Ciudad Real de Inglaterra.	19	15	52	3	17	0
			N	y	Lochaber	

	Lōgitus,		Latitud.		Grādēz.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Lochaber d. Leucopibia.	19	0	60	20	17	30
Lugubalia d. Caturattonio.	20	0	58	0	17	30
Manchester d. Mediosanio.	16	45	56	40	17	45
Neuburg d. Epiaco.	18	30	58	30	17	30
Neucastre d' Orrea.	24	0	58	45	17	30
Petuaria.	20	40	56	40	18	0
Poueslan d. Luentino.	15	45	55	10	18	0
San Albone d. Salnia.	20	10	55	40	18	0

Círculo de
la Isla de In-
glaterra.

Qualidades
de Inglate-
rra.

El círculo de toda la Isla es quatrocientas y treynta leguas, las cuales se cuentan en esta manera: de Douer al Cabo Dingsbe cien to y cinquenta leguas; de Dingsbe à Sā Burien Cabo de Cornubio dozientas leguas; de San Burien à Douer ochēta leguas. Douer es el Descargadero de Frācia, des del qual, hasta el Cabo de Calès en Frācia ay siete leguas y media. Tiene la Inglaterra desde el Rio Thueda hazia el Mediodia, ochēta leguas; y de ancho cinq-
uenta. Toda esta Isla, como de su descripció se ha podido collegir es muy Septentrional, y aunque es Tierra muy vētosa, y q̄ ca-
si siēpre tiene el Ayre lleno de nubes y lluuias, no tiene malos ay-
restantes para la salud del cuerpo es tierra muy tēplada. Y así
suele auer pocos efermos, y muchos de los Ingleses ay que viue ciē-
to y mas años. Es en fin la tierra harto mas tēplada, q̄ no la Frā-
cia y de menos frios. Muy pocas veces ha ouido en ella Tierre
motos

motos, y casi nunca truena, ni caen Rayos. A y muchos Montes, los quales, aunque no tienen arboles, ni fuëtes, tienen mucha yerba y muy buena para el Ganado, de q ay mucho, y las Lanas muy buenas. Tiene abundancia de minas de Plata, Estaño y Plomo, todo muy bueno y de lo mejor q se halla, Y esto basta quanto à la descripción de la Isla de Inglaterra; sigue se agora la Alemania.

La Alemania fue dicha antigamente Teutonia, y los Pueblos della Tuisci, de yn hijo de Noé llamado Tuiscone: el qual, viniendo de Asia en Europa, se hizo Rey de todo el Territorio, que ay entre el Rhin y el Tanay. Despues tuvieron los Alemanes yn Rey llamado Teutone, del nombre del qual se llamaron Teutones. Despues se llamaron Alemanes, de yn hijo del suso dicho Tuiscono, dicho Mano. Ala fin despues, por auer sido en las cosas de la Guerra con los Franceses e Italianos, casi como hermanos, les quedó el nombre de Germanos. Los confines de Alemania son, de la parte de Leuante el Rio Vuixel dicho Vistula, el qual la parte de la Sarmacia: de la parte de Poniente el Rhin, que la parte de la Francia: de la de Mediodia los Alpes, y el Rio Drauo, el qual entra en el Danubio: de la del Norte el Mar Oceano. Reparte se la Alemania en dos partes la una llaman Alemania Alta, la otra Alemania Baxa, y se parten por el Rio Mëin dicho Magone. Las Provincias de la Alta son ocho, Alsacia, Heluecia, Suevia, Franconia, Baviera, Stiria, Moravia, y el Reyno de Boëmia. Las de la Baxa son doze, Hassia, Vestphalia, Sassonia, Pfrijsia, Pomera-

Alemania y
nombres va-
rios della.

Teutones,

Alemanes,

Germanos

Terminos
de Alema-
nia.

Partes de la
Alemania,

Provincias
dela Alema-
nia Alta
Provincias
dela Alema-
nia Baxa.

nia, Prusia, Turingia, Misna, Slesia, Hossacia, y los Reynos de Escania y Dania Peninsulas en el Oceano Septentrional. Cuentan se en la Alemania nouenta y dos Ciudades Imperiales, de las quales vnas son de Obispos, otras de Principes, y Señores, y otras que son libres: pero llaman se todas Imperiales, porque reconocen al Emperador por señor, y se deuen la obediencia. En la siguiente Tabla se ha puesto vna buena parte dellas.

Tabla de las Ciudades de la Alemania Alta y Baxa en Europa, con la Longitud, Latitud, y Grandezza del Mayor dia del año.

	Longitud.		Latitud.		Grandez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Auelburg sicha antiquamente Haesburgum.	29	55	53	15	16	30
Augusta.	33	0	48	15	16	30
Aenstas d. Aristadium.	28	19	51	20	16	0
Aychstadio d. Aychstadium.	28	34	48	51	16	0
Auspurg d. Phorcena,	25	49	48	58	16	0
Andernach d. Andernachum.	23	29	50	25	16	20
Basilea d. Basel,	24	22	47	41	16	30
Bibrac d. Bibracum.	27	25	43	4	16	0
Bamberga.	28	10	49	56	16	0
Bushueyß d. Pudoisa.	32	16	49	0	15	45
					Burgbauen	

	Logitudo.		Latitud.		Grādeꝝ.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Burghausen d. Burgūsim.	30	51	43	4	15	45
Braunschick d. Brunsuicum.	28	0	52	34	15	30
Biborg d. Biburum,	31	28	57	26	15	45
Brandenborch d. Brandenburgum.	30	35	52	36	15	45
Berlin d. Berlinum,	31	36	52	51	16	30
Bamberg d. Grauionario.	31	30	50	20	16	0
Colen d. Colonia Agripina.	23	28	51	0	16	0
Couelentz d. Confluencia.	23	36	50	25	16	0
Drietfurcio d. Drietfurdiūm.	29	25	48	52	16	45
Eslinga,	26	33	48	35	16	0
Erffort d. Erphordia.	28	30	51	10	15	30
Elonbogen d. Cubitus.	30	16	50	8	15	45
Filsingen d. Villinga.	25	12	47	12	15	40
Franckfort d. Francophordia.	25	38	50	12	16	0
Grym d. Gryma.	30	11	51	15	16	30
Grauenau d. Grauedumen.	31	10	48	57	16	40
Heydelberg d. budoris.	25	38	49	35	15	45
Halberstat d. Harbestadium.	28	38	52	11	15	45
Heidelberg d. budorio.	28	0	51	0	15	45
Inglestad d. Inglostadium.	29	6	48	42	15	40
Ysenach d. Isenachum.	27	45	51	6	15	45
Karlstat d. Carolipolis.	26	54	50	5	15	30
Kuingsperg.	28	4	50	16	15	30

Kulsmach

	Lōgitūd.		Latitūd.		Grāſez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Kulmach d. Chulmacum.	28	50	50	8	16	0
Lebenberg d. Leoburgum.	28	2	54	10	16	30
Lunenborg d. Luneburgum.	27	50	54	0	16	0
Leyzsnigk d. Leysznigum.	30	20	51	10	16	40
Lansberg d. Landobergonum.	28	30	47	56	16	50
Landsau d. Landunum.	30	25	48	45	15	30
Lintz d. Lintza.	32	30	48	4	15	40
Landauia.	25	9	49	16	15	10
Laubing d. Laubinga.	27	51	48	25	15	16
Mentz d. Moguncia.	25	4	50	5	16	20
Meyffen d. Misna.	30	45	51	8	16	10
Mersburg d. Martisburgum.	29	35	51	34	16	30
Minding d. Minsena.	25	44	52	50	16	40
Marpurg d. Marpurgum.	25	45	51	0	15	30
Nurenberg d. Noribergum.	28	20	49	24	15	30
Neumareck d. Neagora.	28	52	49	16	15	40
Neuburg d. Neoburgum.	29	15	51	20	16	0
Northausen d. Northusum.	28	22	51	43	16	0
Nordlingen d. Areæ Flaviae.	27	54	48	49	16	0
Olmuntz d. Osmuntha.	34	40	49	30	15	30
Peragen d. Praga.	32	0	50	6	15	40
Pruigs d. Prugis.	20	30	50	18	15	30
Pfortzen d. Phorcena.	25	45	48	28	16	50
					Rbie	

	Lōgitud. G. M.	Latitud. G. M.	Grādez. H. M.
Rbie d. Riga,	50 0	59 0	15 40
Reuel d. Rkualia,	50 23	61 56	15 55
Regenspurg d. Ratisbona,	29 50	48 56	15 30
Sternberg d. Stellemontanum,	34 45	49 38	16 30
Stogkarten d. Stuthgardia,	26 28	48 47	16 0
Tubinge d. Tubinga,	26 33	48 35	16 40
Trebitz d. Trebetia,	33 29	49 26	16 40
Vuittenberg d. Vuittenberga,	30 30	51 50	16 0
Vuorcken d. Vuorcena,	28 37	57 23	16 30
Vratislauia d. Budorgio,	39 15	51 10	16 30
Vlma d. Alcimennio,	32 0	48 0	16 15
Voburgo d. Voburgum,	29 19	48 42	15 45
Vienna d. Iulio bona,	35 8	48 22	15 30
Vuesal d. Vesalia,	22 45	51 30	15 50
Zumboss d. Curia,	29 30	50 20	16 30

Las Islas de la Alemania son casi n̄unas, y sino es en el Mar ye
zino de Dalmacia, no ay de que hazer memoria dellas: y las
que ay son las siguientes.

O Arbe

	Lōgitud.		Latitud.	
	G.	M.	G.	M.
Arbe dicha antiquamente Scordona en la qual ay dos Ciudades la vna llaman				
Arbi d. Arba ,	40	40	43	40
La otra dizen Coletto ,	41	40	43	30
Buia d. Tragurio ,	43	0	42	45
Curzola d. Corcira negra ,	44	0	41	45
Liesena d. Pharia ,	43	0	42	20
Lijja d. Issa ,	42	20	43	0
Meleda d. Meligene .	44	10	41	20

Los Rios principales de Alemania son los siguientes .

El Danubio, el qual es mas nombrado de todos, y sale del Monte Bor dicho Abnoba , y de vna Selua que llaman Selua Negra , junto à los Alpes : passa por Ratisbona , y rodea à Patauia en Austria , junto à los Montes de Boëmia , de tal manera que la viene à hazer como vna Isla : y baziendo otras mu- chas Islas en el Reyno de Vngria , passa à Buda : despues de la qual , poco lexos haze vna Isla : y allí se parte en dos par- tes ; la vna hazia Poniente , donde se llama Draua y Mura ; la otra hazia Leuante , donde descarga en el Mar Euxino por seys bocas . Entra en el Danubio , el Rio Mossa , y otros muchos , por los quales viene à ser tan grande .

Ems

Ems dicho Amaſo, el qual sale de los Montes de Vuestphalia: y paſſa por Phryſia: y entra en el Mar de Alemania.

Elſt dicho Albiſ, el qual nace junto à Boemia, y entra en el Mar de Alemania.

Moſſa, el qual sale junto al Monte Vogueso: y junto à Brabantia entra en el Danubio.

Moſella, que sale del mesmo Monte Vogueso, y desboca en el Rhin.

Odero dicho Viado, que se junta con el Spre haſia Leuante.

Rhin, el qual sale del Monte Adula en los Alpes, y paſſando entre Phryſia y Holandia, entra por tres bocas en el Mar de Alemania.

Spre dicho Sueuo, el qual nace en los Montes de Boemia y Sclesia, y entra en el Mar de Sarmacia.

Vuerſer dicho Visurgo, el qual sale de la Turingia y entra en el Mar de Alemania.

Vuixel dicho Viftula, el qual sale de los Montes de Sarmacia, y parte la Sarmacia de la Alemania, y descarga en el Mar Sarmatico.

Estos ſon los Rios principales de la Alemania, ſiguen ſe los Montes; los quales ſon muchos, pero deſtos, los ſiguientes ſon los mas nombrados y principales.

Montes de Alemania.

Los Alpes, que parten la Alemania de la Italia.

O y Anobi

Anobi , que por otro nombre se llaman los Montes de Haßia .

Bor dicho Abnoba del qual sale el Rio Danubio , como ya dixe .

Benbergia dicho Sudeto .

Crapalz dicho Carpato , el qual es casi como termino de la Alemania y Sarmacia .

Hartz d. Meliboto .

Longura de Alemania. La longura de Alemania , tomada del Rio Vuixel . en la parte de Alemania .

Leuante , hasta el rio Rhin , en la de Poniente , es dozientas y

dos leguas . La Anchura , que es de los Aspes , en la parte del Sur , hasta el Mar Oceano , en la parte del Norte , es cien-

to , ochenta y seys leguas . Es la Alemania mas Septentrional

que no la Francia , y mas montañosa : pero abundantissima de

toda cosa . Tiene muchas minas , señaladamente de Fierro , Co-

bre , y Plata . Es la Gente mas ingeniosa y animosa que posi-

tica ; es feroce algun tanto , porfiada , y muy atrevida en el

hablar : muy sufrida y paßiente en hazer lo que vna vez

emprebende . Sus costumbres son casi vnas con las de los Ingle-

ses : por estar todos debaxo de un mesmo Quadrante , y ser de

la qualidad de Iupiter y Marte . Ay en Alemania ocho Ducados

de muy grandes Señores : como son , el Ducado de Suevia , el

de Sassonia , el de Gueldres , el de Pomerania , el de Fran-

conia , el de Bauiera , el de Lotaringia , el Archiducado de Au-

stria , y el Langraue de Aßia . Ay tambien allende destos otros

mas Ducados , los quales tienen el Titulo de su Ciudad princi-

pal .

SEGUNDO.

107

pal, ó de algun otro lugar nombrado: como son, el Ducado de Bransuich, el de Vitenberg, el de Lunenburg, el de Cleues, el Marquesado de Baden, y el de Brandemburg. Tiene dos Reynos, que son, el de Dinamarca, y el de Boëmia. Todos la mayor parte de los Arcobispos y Obispos della, tienen sus Ciudades y muchas Tierras, de las quales son señores absolutos, así en el temporal como en el espiritual. Y entre ellos ay tres Electores del Imperio, que son, el Arcobispo de Colonia, el de Treueres, y el de Maguncia: sin los quales, con los otros que son el Rey de Boëmia, el Conde Palatino, el Duque de Baviera, el Duque de Sassonia, y el Marques de Brandenburg, no se puede elegir Emperador de Christianos. No me quiero alargar aqui agora à hablar de las Costumbres, Policia, y Religion de los Alemanes, así por ser cosa nota y manifiesta à todos, como por ser cosa larga de contar. Y así passaré los Alpes, y verne à la descripcion de la Italia: la qual es esta que se sigue.

La Italia, es vna de las partes mas nombradas de la Tierra: Reyna y Señora que fue ya vna vez del Mundo. Su principio fue en el tiempo, que dezian Siglo Dorado, en el qual señorearon Iano, Camese, y Saturno. Ha tenido muchos y varios nombres: los quales ha tomado, en parte de los que la señorearon, y en parte de cosas que le acontecieron. Y así ha sido llamada Ianicola, Enotria, Camesena, Saturnia, Apennina, Taurina, Vitulia, Hesperia, Ausonia, y ultimamente

Italia.

Italia.

Nobres de
Italia.

Ianicola.

Enotria.

Camesena.

Saturnia.

Apennina.
Taurina.

Vitulia.

Hesperia.

Italia. La origen de los dicho diez nombres, es la siguiente. Fue primeramente dicha Ianicola, de Iano Principe, como escriue Caton, el qual primero la señoreó. Fue dicha Enotria, de Enotrio hijo de Licaon, el qual, segun escriue Dionysio Alicarnaseo en la historia Romana, salio de Grecia, diez y siete años antes del cerco de Troya: y nauegando por el Mar Iónio, vieno à habitar esta parte. Otros quieren que fuese de Enotrio Rey de los Sabinos, señor que era ya desta parte, como se puede sacar de lo que escriue Seruio sobre aquellos versos de Vergilio.

- ., Est locus, Hesperiam Grāi cognomine dicunt,
- ., Terra antiqua, potens armis, atq; vberē glebæ:
- ., Oenotrij celiuere viri, nunc fama minores.
- ., Italiam dixisse ducis de nomine gentem.

Fue dicha Camesena, de Camese Capitan, el qual paßó con otros à habitarsla, como Caton y Macrobio escriuen. Llamo se Saturnia, de Saturno, como escriuen Dionysio Alicarnaseo, y Macrobio. Del nombre Apennina escriue Antiocho Siracuso, que fue de Appino Rey de Italia. Fue dicha Taurina; por los Toros gordos y buenos, que ay en ella, como Hellanico escriue. Nombrose Vitulia, de vna Vitella, que escapó de las Vacas de Hercules, como dello dan testimonio Herodoto, Hellanico Lesbio, y Dionysio Alicarnaseo. Hesperia fue dicha, como Dionysio y Caton escriuen, de Hespere hijo de Atante, el qual echado de España de yn su hermano, como escriue Iginio

ue Iginio , se paßó à esta Tierra , y la nombre de su nombre . Quando habló de la Eſpaña , dixe que ſe nombró en vn tiempo Hesperia por eſtar ſotopuesta à Hespero Eſtrella : por la meſma razon quieren algunos que ſe llame Italia , Hesperia : y así la llama Vergilio en los verſos que alegue . Y para diſtincion de la Hesperia , quiere Seruio ſobre aquell verſo , Eſt lo-
cus , Hesperiam etc. que por Hesperia Grande ſe entienda la Italia , y por ſolo el nombre de Hesperia la Eſpaña . Del nom-
bre Ausonia da razon el mesmo Seruio ſobre aquell verſo de
Vergilio .

Ecce tibi Ausoniam tellus , hanc accipe velsis .

Y parece que quiere dezir , que tomaffe el nombre del Rey Au-
ſono , el qual paßó à Italia en los tiempos de Arasio Rey ſepti-
mo de los Aſſirios . Fue uſtimamente llamada Italia , ſegun
escriuen Polybio , Dionysio Alicarnafeo y Gellio , de Italo
Rey della : el qual fue antes Rey de Arcadia , hombre pru-
des y bueno , como dize Thucidides . Esta es la origen y Ety-
mologia , que he hallado de los muchos y varios nombres de la
Italia . Siguem ſe agora ſus terminos . Eſta Italia como Penin-
ſula . Plinio y Solino la compararon à una hoja de Roble , mas
luenga que ancha . doblando ſe al cabo . Los Modernos la figuran
como pierna de hombre , comenzando de la anchura de la Anca ha-
sta el cabo del Pie . Sus terminos ſon en esta manera : de la par-
te de Leuante , la boca del Golfo de Venecia , dicho Mar Io-
nio : de la de Poniente el río Varo , el qual ſe parte de la Fran-

Ausonia .

Italia .

Figura de la
Italia .

Terminos
de la Italia .

cia :

cia : de la del Norte el suso dicho Golfo de Venecia , dicho Mar Adriatico , y el Rio de Larsa , y los Alpes : de la de Mediodia el Mar de Genova dicho Mediterraneo y Ligustico , y el Mar de Thoscana dicho Tirrbeneo . He dicho de los terminos : siguense agora las partes . Reparte se la Italia en dos partes por el Monte Apennino ; el qual comienza de Niza , no muy lejos del Rio Varo , y passa por el medio de la Italia , basta llegar à Rigoles de Calabria , sobre el Faro de Mesina . En el repartimento de Francia , parti la Gallia en la Cisalpina y Transalpina ; y dixe de la Cisalpina , que era la Francia : aqui dire de la Transalpina , que es la Lombardia en la Italia . Plinio parte la Italia en onze Prouincias , las quales llama , Liguria , Hetruria , Latio , Campaña , Samnio , Pireno , Ombria , Galia Transalpina , Italia Transpadana , y Venecia . Strabon haze solamente ocho Prouincias della , que son , Venecia , Liguria , Piceno , Lucania , Thucia , Roma , Campaña , y Pilia . Ptolomeo la parte en quarëta y dos Pueblos : otros en diez y seys Prouincias : otros en diez y ocho . Nosotros la partiremos en diez y nueve Prouincias , incluyendo en la descripción las Islas de Sicilia , Corsega , y Sardenia , con otras Islas que se estan vezinas . Las Prouincias son las siguientes .

Ribera de Genova dicha antiquamente Liguria .

Thoscana d. Hetruria .

Ducado de Spoleto d. Vmbria .

Campaña de Roma d. Latium .

Tierra

Repartimē-
to de la Ita-
lia segun los
Antiguos.

Repartimē-
to de la Ita-
lia segun los
Modernos.

Tierra de Lauor d. Campania felix.

Basilicata d. Lucania.

Calabria Baxa d. Brutia.

Calabria Alta d. Magna Græcia.

Tierra de Otranto d. Salentia.

Tierra de Bari d. Apulia peucetia.

Pulla Llana d. Apulia.

AbruZZo d. Samnites.

Marca de Ancona d. Picenum.

Romana d. Flaminia ò Gallia Togata.

Lombardia de aca del Po d. Aemilia.

Lombardia de alla del Po d. Gallia Transpadana.

Marca Triuigiana d. Venecia.

Friuli d. Forum Iulij.

Histria d. Histria.

Los terminos y cōfines de las suso dichas diez y nueue Provincias, son en esta manera. La Ribera de Genoua comienza en el rio Varo, y acaba en el rio Magra, donde comienza la Thoscana: la qual distancia es de cincuenta y tres leguas. Y assi tiene de la parte de Poniente los Alpes, que la parten de la Francia: de la de Leuante la Thoscana: de la de Mediodia el Mar Baxo: de la del Norte el Monte Apennino, y parte de la Lombardia de aca del Po. Y desta manera toda la parte de alla del Apennino, se llama Liguria. La Thoscana comienza en el rio Magra, como arriba dixe en la parte de Poniente, y acaba en

P. el Tybre

Terminos
de las Pro-
vincias de
Italia.
Ribera de
Genoua.

Thoscana.

el Tybre , en la parte de Leuante , que cuentan de camino qua
renta y dos seguas . Los terminos estan en esta manera : de la
parte de Leuante el rio Tybre , que la parte de la Campana de
Roma : de la de Mediodia el Mar Thoscano , que responde à
la Isla de Sardenia : de la del Norte el Monte Apennino , que la
parte de la Gallia Togata : de la de Poniente el rio Magra ,
que la parte de la Ribera de Genoua : el rodeo de la Thoscana
es ciento y cinco seguas . El Ducado de Spoleto comienza en el
Tybre , caminando por la via Flaminia hasta Rauenna , que
cuentan cincuenta seguas . Sus terminos son , de la parte de Le
uante el Monte Apennino : de la de Mediodia el rio Teuerono :
de la del Norte los Pueblos que Ptolomeo llama Vilumbres : de
la de Poniente , los que el mesmo Ptolomeo llama Ombros . La
Campana de Roma comienza en el Tybre , y acaba en el rio Ga
rellano , que son veinte y cinco seguas de camino , siguiendo la
Ribera del Mar . Sus terminos son de la parte de Leuante el
rio Garellano : de la de Poniente el rio Tybre , y el Teuero
no : de la del Norte el Monte Apennino : de la de Mediodia el
Mar Thoscano . La Tierra de Lauor , comienza en la boca del
rio Garellano , que entra en el Mar Thoscano , y acaba en la
boca del rio Silaro . Sus terminos estan en esta manera : de la
parte de Leuante el rio Silaro : de la de Poniente el rio Gare
llano : de la del Norte los Montes Samnites : de la de Medio
dia el Mar Thoscano . La Basilicata tiene por terminos de la
parte de Leuante el rio Lauo , que la parte de los Abrucefes :
de la

Ducado de
Spoleto .

Campana
de Roma .

Tierra de
Lauor .

Basilicata .

de la de Poniente el rio Silo, que la parte de la Tierra de Lauor
de la del Norte la Tierra de Bari : de la de Mediodia el
Mar Thoscano. La Calabria Baxa se dice toda aquella tierra,
que está entre el rio Laujo y Roseto, puesta junto al Golfo de
Táranto : pero aquí la porne por sus confines en esta manera,
siguiendo la descripción de Ptolomeo, y comenzando en el Ponien-
te al rio Laujo, siguiendo la ribera del Mar, hasta el rio Ales-
jo, por el Canal de Sicilia ; tomando por sus terminos hacia el
Norte una parte del Monte Apennino que la divide de la Ca-
labria Alta : de la de Poniente el rio Laujo, que la parte de la
Lucania, de la de Mediodia el Estrecho de Mesina, en el Mar
Tirreno : de la de Leuante el Mar Adriatico. La Calabria
Alta se termina de la parte de Leuante en el Mar Adriatico :
de la de Poniente en el rio Gath y Monte Apennino : de la de
Mediodia en el rio Alessio, que la separa de la Calabria Baxa : de
la del Norte en el Golfo de Táranto. La Tierra de Otranto
está cercada por tres partes del Mar Adriatico e Iónio, y tie-
ne de anchura diez leguas. Strabon escribe que para caminar
la, es menester una buena jornada de un hombre a pie. Sus ter-
minos son en la parte de Mediodia el cabo de Santa Maria : en
la del Norte la Ciudad de Otranto : en la de Poniente la Tier-
ra de Bari : la qual termina de la parte de Leuante con la Tier-
ra de Otranto : de la de Poniente con el rio Fortoro, que la par-
te de Abruzzo : de la del Norte con el Seno Iónio o Adriatico :
de la de Mediodia con la Basilicata y Abruzzo. La Pussa Ila.

P y na

Calabria
Baxa.Calabria
Alta.

Otranto.

Bari.

Pussa Ila.

na comienza en el rio Lofante, donde es el fin de la Tierra de Bari, y acaba en el rio Fortoro. Y así tiene de la parte de Leuante el rio Lofante, que la parte de la Tierra de Bari: de la de Poniente el rio Fortoro, que la parte de Abruzzo: de la del Norte el Mar Adriatico: de la del Mediodia el Monte Apennino, que la parte tambien de Abruzzo. Y tiene Abruzzo de la parte de Leuante el rio Fortoro, que lo parte de la Pussa Llana: de la de Poniente el rio Tronto, que lo parte de la Marca de Ancona: de la del Norte el Mar Asriatico: de la de Mediodia el Apennino, que lo parte de la Campaña de Roma. La Marca de Ancona comienza en el rio Tronto, fin y termino del Abruzzo, y acaba en el rio Fossa: y así de la parte de Leuante, terna por fin el rio Tronto: de la de Poniente el rio Fossa, que la parte de la Romaña: de la del Norte el Mar Adriatico: de la del Sur el Monte Apennino. La Romaña tiene de la parte de Leuante el rio Fossa, que la parte de la Marca de Ancona: de la de Poniente el rio Panaro, que la parte de la Lombardia: de la del Norte el Mar Adriatico: de la de Mediodia el Monte Apennino, que la parte de la Thoscana. La Lombardia de aca del Po tiene de la parte de Leuante el rio Po, y los Alpes, que la parten de la Francia: de la del Norte el mesmo Po: de la de Mediodia el Monto Apennino, que la parte de la Thoscana. La Lombardia de alla del Po tiene de la parte de Leuante el rio Mencio, con la ribera del Lago de Garda y del rio Sarcha: de la de Poniente y Norte los Alpes, que la parten de

Abruzzo.

Marca de
Ancona.

Romaña.

Lombardia
de aca del
Po.Lombardia
de alla del
Po.

ten de la Francia : de la del Mediodia vna parte del Po . La Marca Trevisana tiene de la parte de Leuante las Fossas del rio Timauo con vna parte del Mar Adriatico : de la del Poniente el rio Mencio y el Lago de Garda : de la del Norte los Alpes que la parten de la Alemania : de la del Sur los lagos de Melara, y de Bergantino . Esta Marca Trevisana con el Ducado de Frioli es la Señoria de Venecianos : la qual se reparte en estas dos partes . Porque debaxo la Prouincia de Venecia se comprende vna parte de Lombardia que nombran Marca Trevisana , diciba asi de Triuigi lugar donde los Marqueses y Señores desta Tierra tenian sus residencias , como escriue Fra Leandro Alberti : y los terminos eran de Verona hasta el rio Liminio . La otra parte se llama Ducado de Frioli : el qual comienza en el rio Liminio hasta el rio Timauo . Sus terminos son de la parte de Leuante la Histria : de la de Poniente los Alpes : de la del Norte el Monte Giapidio : de la de Mediodia el Mar Adriatico . La Histria es como Peninsula , porque el Mar la baña por tres partes . Tiene de larguez a diez leguas , y de circuerto treynta , comenzando en el rio Risano , hasta Castillo nueuo , y las Fossas del rio Arsa : de la parte de Poniente que está juntada con la tierra firme , tiene por termino el rio Risano , que la parte del Ducado de Frioli . Estan puestos hasta agora los confines y terminos de diez y nueve Prouincias que tiene Italia , siguiendo en ello los mas modernos Cosmographos : sigue se la descripcion de las Ciudades , en el modo que aqui dire .

Marca Trevisana .

Frioli .

Histria .

Tabla

TABLA DE LAS CIUDADES DE ITALIA EN EUROPA CON LA LONGITUD,
LATITUD, Y GRANDEZA DEL MAYOR DIA DEL AÑO.

	Longitud.		Latitud.		Grandez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Alexandria de la Palla dicens antiquamente Cesaria.	29	30	43	45	15	10
Ancona.	36	30	43	42	15	20
Aquila.	38	15	44	0	15	24
Alba d. Alba Pompeia.	29	30	43	20	15	20
Asculi d. Asculo.	32	20	42	50	15	0
Aste d. Asta Colonia.	30	20	43	6	15	10
Bari d. Bario.	42	30	40	6	15	30
Bolonia la grassa d. Bolonia.	32	5	43	54	15	0
Biella d. Gaumello.	31	30	43	40	15	20
Burgo de San Sepulchre d. Biturgia.	35	0	42	56	15	50
Brandicio d. Brundusium.	42	30	39	40	14	20
Brescello d. Brissello.	32	0	43	30	15	0
Bressa.	32	30	44	10	15	10
Capua.	40	0	41	10	15	5
Camerino d. Camerino.	36	0	43	0	15	30
Cayrasco d. Cemenesco.	28	30	43	6	15	20
Carmona.	28	20	44	30	15	18
Casal de Monferrat ó Casalsanuas.	29	10	44	5	15	20
Carauaggio d. Carraca.	31	20	44	40	15	0
Cena						

	Lōgitud.		Latitud.		Grādeꝝ.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Ceu d. Sabata .	29	20	43	0	15	0
Concordia d. Concordia .	35	15	44	35	15	0
Cotrone d. Cotrone .	41	10	39	30	15	30
Cosença d. Cosentia .	40	40	39	30	15	0
Coma d. Como .	31	0	44	20	15	30
Cremona d. Crema .	32	0	43	40	15	0
Este d. Ateste .	32	40	44	15	15	0
Exi d. Esi .	35	20	43	20	15	40
Faenza d. Fauentia .	35	20	43	30	15	45
Ferrara d. Ferraria .	32	15	44	23	15	0
Florencia d. Fluentia .	33	30	43	4	15	20
Florencosa d. Fidentia .	31	40	43	30	15	20
Gaëta .	38	10	41	15	15	20
Genoua d. Genua .	28	20	43	30	15	30
Guasto d. Istonio .	41	30	41	45	15	30
Louino d. Vaunia .	31	0	44	40	15	20
Mantoa d. Mantua .	30	40	44	30	15	0
Milan d. Mediosanum .	28	20	45	6	15	26
Modena d. Mutina .	33	0	42	20	15	0
Napoles d. Parthenope , donde Vergilio escriuio los Libros de las Georgicas .	39	10	41	0	15	0
Niuorca d. Eporedia .	30	15	45	50	15	0
Nola .	40	15	40	45	15	30
					Norcia	

	Lōgitus.		Latitūs.		Grāſez	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Norica d. Nurcia.	36	32	42	44	15	30
Narnia d. Nagna.	36	30	42	30	15	0
Niza d. Nicea.	28	0	43	20	15	30
Nouara d. Nouarra.	29	30	44	30	15	20
Noualeza d. Forum Claudij.	29	0	44	56	15	20
Ostra d. Augusta Pretoria.	28	0	44	0	15	45
Oſtia.	36	30	41	30	15	0
O'tranto d. Hidronto.	43	0	39	6	15	0
Paſua d. Patauium.	34	30	43	0	15	10
Pauia d. Ticinium.	28	22	44	50	15	0
Parma.	32	0	43	30	15	5
Perosa d. Perusia Augusta.	35	18	42	56	15	30
Penestrino d. Præneste.	37	30	41	55	15	30
Pisa d. Pisæ.	31	28	42	22	15	20
Pistoya d. Pistoria.	33	20	43	0	15	20
Pumblin d. Populonia.	33	10	41	0	15	30
Puzzol d. Puteoli.	39	50	41	0	15	0
Polenca d. Polentia.	29	40	43	0	15	10
Rbauenna.	33	0	42	2	15	0
Rezo d. Regio Lepidio.	32	30	43	30	15	15
Riminio d. Ariminium.	35	0	43	50	15	5
Roma d. Roma.	36	20	41	50	15	10
Rocella d. Locri.	40	50	38	36	15	0
					Salerno	

	Logitud.		Latitud.		Grādēz.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Salerno d. Salernum .	36	10	40	30	15	30
Sauona d. Sabatium .	29	30	43	0	15	30
Saluce d. Salina ,	28	30	43	20	15	30
Seſſa d. Suesſa ,	38	40	41	25	15	30
Senia .	44	18	42	50	15	0
Spoleto d. Spoleto ,	36	30	42	45	15	0
Sulmona d. Sulmo .	40	30	40	0	15	0
Taranto d. Tarentum .	41	15	39	45	15	0
Tortona d. Dertona ,	30	40	43	30	15	10
Trento d. Tridentum .	30	30	45	18	15	40
Treba .	37	30	41	45	15	40
Turin d. Taurinum ,	28	30	43	40	15	10
Venecia d. Venetiæ .	32	30	44	50	15	10
Verzei d. Vercelli ,	31	0	43	30	15	5
Viterbo d. Longusta .	35	43	42	18	15	0
Volterra d. Volaterra ,	33	30	42	40	15	0
Verona .	33	0	44	0	15	0
Vicenç d. Vicentia .	32	10	44	30	15	0
Vrbino .	35	40	43	40	15	0

Las Islas vecinas de la Italia son las siguientes :

Q En el

En el Mar de Genova dicho Ligustico.

	Lōgitud.		Latitud.	
	G.	M.	G.	M.
Caprara d. Capraria.	32	0	42	0
Corsega d. Cirne.	30	0	40	0
Elba d. Ilua.	33	0	42	0
Gorgona d. Gorgone.	32	30	42	0
Sardenia d. Sandaliotia.				

En el Mar Thusco.

Bentesien d. Parthenope.	38	20	40	45
Formigas.	34	0	40	30
Ischia d. Pitechusa.	39	20	40	30
Monte Christi.	34	40	40	50
Palmaria d. Pandatoria.	37	50	40	45
Pianosa d. Planasia, donde los hombres bien uen como los Antiguos, quiero dezir q no tienen entre ellos vso alguno de moneda : sino que cambian vna cosa por otra esta Isla está en frente de Pumblin.	34	0	41	0
Ponce d. Pontia.	37	20	40	45

En el Mar de Sicilia.

Malta d. Melita.	38	45	34	40
Sicilia				

	Lôgitud.	Latitud.
	G. M.	G. M.
Sicilia d. Trinacria.	38 0	33 0
En el Mar Adriatico.		
Santa Maria de Tremite d. Islas Diomedes.	38 0	37 30
Venecia d. Venetiae cerca de tierra segua y media , la mas hermosa y mas rica Ciudad de Christianos ; con otras Islas en sferedor.	34 30	44 50

Los Rios principales de la Italia son los siguientes :

Acheronte , el qual sale del Monte sobre el qual estâ edificada Pandosia : passa por la Val entre Artisia , y Martorano : y des carga en el Golfo de Santa Euphemia .

Adda , que Strabon llama Addua , y Plinio y Tacito Absua . sale del Lago de Como ; y entra en el Po , con otro rio llamado Serio .

Arbia , el qual sale de los Montes Sobre Castellina , y entra en el rio Ombrone , junto à Bonconuento .

Arno , el qual sale del Lado derecho del Monte Apennino , de un lugar llamado Falterona . En la fâsilla lleva poca agua : pero Q y despues

despues , cogiendo muchos rios pequeños , viene à ser podero-
so en aguas : y assi dexando à la man yzquierda à Arezo
entra en el Florentin , y passa por medio de Florencia : don-
de algunas veces sale tanto de madre , que sube hasta me-
dia Ciudad . De Florencia va à Pisa , y despues entra en
el Mar Thoscano .

Brenta , que Plinio llama Meduaco , el qual con el rio Bachillion
haze el Puerto Edron , que oy llaman Chiozza : y dos le-
guas de Padoa se junta con el Bacchillion : y antes de entrar
en el Mar , se parte en dos partes , la yna de las quales haze
el Puerto que dizen Malamoco .

Brembo , que sale de los Montes de San Iuan , y passando por mu-
chos Montes entra en el rio Adda .

Buseto , el qual sale de una fuente en el Monte de Cosença , ha-
zia el Mediodia y passa por Cosença , donde entra en el
rio Grathi .

Garellano , que los Antiguos llamaron Liris : sale del Monte Apē-
nino : passa por Sora , y junto à Frentale entra en el Mar .

Liuença , que Plinio llama Liquentia : sale de los Montes Opiter-
ginos , junto à Puscinio , donde corre tan reposado , que pa-
rece que no se mueue : desboca en ciertos Lagos junto à la Is-
la de Crapole .

Lença , el qual sale del Apennino , y partiendo la via Flaminia en
dos partes , entra en el Po .

Parma , el qual sale del Monte Apennino sobre Besueder : y par-
tiendo

tiendo la via Emilia , passa por Parma y entra en el Po .
 Pescia , el qual era fin de la Hetruria antigua , como dice Strabon , la qual principiava en el rio Tyber , y se estendia hasta Cosa . Este rio Pescia es termino de la Marema en el Senese : la qual comienza en el rio Cornia , junto à Campillia , y acaba en este rio .

Po , que los Poëtas dizen Eridano y Pado , el qual sale de vna fuente , que Plinio llama Visensa en el Monte Vesio dicho Mons Vesulus : de donde sale con poca agua , pero muy clara : y cae con tanta furia , q̄ cō el ruydo espanta , cayendo en vn lugar dos ó tres passos junto al llano , de donde parece que nace como fuente , y del agua assi juntada haze vna gran salida , la qual dura por montaña poco mas ó menos de vna legua hasta Paysana ; y asi corriendo este rio por medio de Lombardia , y parte de la Romaña va cogiendo las aguas de mas de treynta rios : con los quales entra en el Mar Adriatico por siete grandes bocas . Deste bocablo el Bembo en su Benaco , quando dice .

.. Populifer ue Pasus genitor , qui flumina centum

.. Ipse suo accipiens vasto satissimus Alueo ,

.. Vbera terrarum cursu per pinguis lapsus

.. Portat ; seseq; Mari septenis amnibus infert .

Sauena , el qual nace de tres fuentes del Monte Apennino , llamadas las tres Sauonellas , de las quales ha tomado el nombre el rio Sauena : parte la via Emilia à yn quarto de legua de Bolonia y entra en la Padusa .

Secchia

Secchia , que Plinio llama Gabello , sale del Monte Apennino , y parte la via Emilia , y baxando siempre entra en el Po .

Stura , el qual sale de la Val de Estura , y junto à Castiglione , entre Vespian y Chiesan , entra el Pado .

Taro , que Pliniol llama Tarus : sale del Monte Apennino , cerca de Zaze , y passa junto à Parma segua y media , y entra en el Po .

Teuerone , el qual Strabon , Plinio y Silo Italico llaman Ameno : sale del Monte Alba , passa por la Ciudad de Marsi en la Campania de Roma : y junto à una legua de Roma entra en el Tyber . Scriue Marcial deste rio , que si el Auorio se lauare con el agua deste rio , se buelue blanquissimo , y el mesmo effeto haze en los dientes del hombre .

Taner d. Tanarus , sale de una fuente que ay en la Sierra que está entre los Alpes y el Monte Apennino : va siempre por montaña hasta Puente lugar de Garesio , y va à parar al Castillo de los Marqueses de Ceva : donde entra en la Campaña muy poderoso y grande de onze rios que ha cogido , con los quales entra en el Po .

Tiber , el qual Luiio y Silo Italico llaman Albula , y Vergilio en el octauo , quando dice ,

A quo post Itali fluum cognomine Tybrim

Diximus : amisit verum vetus Albula nomen .

Sale este rio del Monte Apennino , y en su salida es muy pequeño : pero despues de las Fuentes que se escorren en el hasta

Roma ,

Roma , viene à ser tan grande q̄ no se puede passar sino con barchas ó puentes . Corre por medio de la Thoscana , y es río muy llano para el nauegar : pero sale algunas vezes tanto de madre , que cuenta Fra Leandro Alberti : que al tiempo de Papa Alejandro Sexto subio el agua hasta el Fontespicio de la Iglesia de Minerua en Roma . Entra este río en el Mar de Hontia : y ay del lugar donde nace , hasta el Mar treynta y ocho leguas : y en este espacio entran en el quarenta ríos .

Varo d. Varus , sale en el cabo de los Alpes , en el Monte Camelio , sobre la Villa de Santo Esteuan : es río muy rapace y furioso . Parte la Gallia Bracchata de la Italia , y entra en el Mar junto à Niza .

Los Montes de Italia son los siguientes .

Los Alpes , que la parten de la Alemania .

Monte Apennino , que la parte en dos partes , comenzando de Niza hasta Calabria .

M. Appio .

M. Camelione d. Saulio .

En la Thoscana .

M. Ajone ,

M. Iusto ,

M. Alto ,

M. Negro .

M. Argentaro ,

M. Pelio ,

M. de Carrara .

M. Ruffoli .

M. Cerbero

M. Cerbero.

M. Ventajo.

M. Italiano.

M. Vejano.

En el Ducado de Spoleto.

M. Coruo.

M. Seruo.

M. Fiscello.

M. San Ioan.

En la Campaña de Roma.

M. Albano.

M. Circello.

M. Capitolino.

M. Olympo.

M. Celio.

M. San Martin.

En la Tierra de Lauor.

M. Astruno.

M. Miffeno.

M. Christi.

M. Somma.

M. Dracone.

M. Taburno.

M. Garro.

En la Calabria.

M. Caulono.

M. Esopo.

En la Tierra de O'rante.

M. Chimara.

M. Sardo.

En la Tierra de Bari.

M. Fiterno

M. Fiterno,

M. Gargano,

En el Abruzzo.

M. Acquilio,

M. Pagano.

M. Fiterno,

M. Plaro,

M. Falcone,

M. Tremoli.

M. Gualco.

En la Marca de Ancona.

M. Asdrubal,

M. San Fiore,

M. Brandono,

M. Vettore,

M. Falcon,

En la Romaña.

M. Pesaro,

M. Tanejo.

En la Lombardia.

M. Arsino,

M. Valestra,

M. Canzono,

M. Brianca,

M. Bobio,

M. Bosso,

M. Castello,

M. Calvo,

M. Cenise, passo del Piamonte à Francia.

M. Mayor y menor de San Bernardo,

M. Magro,

M. Sempione,

M. San Gotard,

En la Histria.

M. Caldera,

M. Mayor,

R. Tiene

Grádeza de
Italia.

Tiene la Italia otros Montes allende estos, los quales dexo de poner, por ser estos los mas nombrados: y querer proseguir los demas fuera vna prolixidad demasiada: y asi passare à lo que queda, que es, hablar del Circuyto, Grandeza, Puertos, y Fertilidad della. La Italia es tres veces mas suenga que ancha, porque de longura, tomandola desde el río Varo, hasta la Ciudad de Rijoles, en Calabria, tiene dozientas treynta y vna leguas: de anchura, tomandola desde el Puerto Talemone hasta Rimino, que es la parte mas ancha, no ay mas de quarenta y ocho leguas. El cerco y rodeo della es, seycientas, treynta y siete leguas: las quales se cuentan en esta manera: comenzando en el Poniente del río Varo hasta el Faro de Messina ó Ciudad de Rijoles, se cuentan dozientas, treynta y vna leguas: de Rezo al cabo de O'tranto sesenta y siete y media: del Cabo de O'tranto à Venecia ciento y cinquenta y nueve: de Venecia al río Larsa, en la Histria, treynta y siete y media: del río Larsa al Varo, caminando siempre por las rayzes de los Alpes, ciento quarenta y dos, que vienen todas à hazer el suyo dicho numero di seycientas treynta y siete leguas.

Los Puertos mas nombrados son los siguientes.

Puerto de Ancona,

P. Malamoco,

P. Branditio,

Muelle de Napoles.

P. Ciuita vieja,

P. de Roma, otramente d. Ostia.

P. Chioza.

P. Chioza,	P. O'tranto.
P. Fangozo,	P. Pola,
P. Fin,	P. de Pumblin,
Muelle de Genoua,	P. Specia d. Erico,
P. Hercose d. P. Villa Fraca. P. Sapri,	
P. Iesolo,	P. Telamone.
P. Liuorno d. Liburno,	P. Táranto,
P. Monaco d. Moneco,	P. de Venecia,

Qualidades
de Italia .

La Italia que se hasta agora descrito , da de sy testimonio de la fertilidad y abundancia , que ay en ella : la qual es tanta , que no ay cosa pequena ni grande que pueda produzir la Tierra , que no la produzga con tanta abundancia ella por sy à todas , como cadauna de las otras Tierras se señalan particularmente en vna ó mas cosas . En fin es la Italia de todas las partes de la Tierra que se habitan , la mas fertil , mas abundante , y mas señalada assi en letras como en armas . No ha oido Prouincia en el Mundo todo , en la qual se biziessen cosas dignas de tanta y tan immortal gloria , como en esta se han hecho . De lo que hazen testimonio los hechos y hazañas de los Antiguos Romanos en las armas y cosas de la guerra : y la eloquencia y prudencia de los mismos en las letras . Por los quales tenemos nosotros las ciencias y disciplinas , las quales en parte sacaron de la Grecia , y en parte nos han dado de suyo . Para significar la grandeza de Italia en las Letras , Guerra , y abundancia de cosas , se solia vul-

R y garmente

garmente dezir , la Guerra de Italia , los Philosophos de Italia , las Tablas y Mesas de Italia . Las quales tres cosas , son las que pueden hazer , y deshazer todo lo de mas , y con esto se concluya la descripcion de Italia . Siguense agora las Islas de Corsega , Sardenia , y Sicilia , de las quales hablare con toda la brevedad que ser pudiese : y primeramente de la Sicilia , por ser la primera , que los Romanos vincieron .

Sicilia .

La Sicilia fue dicha al principio Trinacria , por tener tres Promontorios ó Cabos muy señalados : despues fue dicha Sicania , y ultimamente Sicilia , de un Rey asi nombrado . Algunos creen que la Sicilia fuese Tierra firme con la Calabria , y que despues por un Tierremoto yniesse à ser Isla : lo que tengo para mi ser fabula . Tiene de la parte de Levante el Mar Adriatico : de la de Poniente y Norte el Mar Thusco : de la de Sur el Mar de Africa , que passa entre ella y la Isla de Malta . Reparte se en tres partes , que llaman Valles : como son , Val de Mona , Val de Mazara , y Val de Noto . Las Ciudades principales son Palermo y Messina : las demas van puestas en la siguiente Tabla .

Terminos
de Sicilia .

Repartime-
to de Sicilia

Tabla de las Ciudades de la Isla de Sicilia en Europa , con la Longitud , Latitud , y Grandezza del mayor dia del año .

Augusta

	Lōgitud.		Latitud.		Grāsez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Augusta dicha antigamente Megara.	39	15	37	15	14	40
Cassaro d. Caciro.	38	40	36	45	14	40
Camarana d. Camarina.	39	20	36	26	14	30
Catania d. Catana.	39	36	37	40	14	40
Contorbi d. Centuripe.	38	30	37	43	14	30
Gergento d. Agragantino.	38	50	36	26	14	30
Marsalla.	37	0	36	0	14	40
Messina.	39	10	38	36	14	25
Palermo d. Panormus.	37	0	37	0	14	30
Caragoça d. Siracusa.	39	30	37	15	14	38

Las Islas vezinas de Sicilia son las siguientes.

En el Mar Mediterraneo ó Thuso.

	Lōgitud.		Latitud.	
	G.	M.	G.	M.
Alicudi d. Ericusa.	38	20	38	45
Fauagnana d. Egusa.	36	15	36	6
Leuanzo d. Phorbantia.	36	0	36	20
Lipari d. Lipara.	39	0	38	45
Salnie d. Didima.	39	0	39	0
Stromboli d. Strongile.	39	20	38	45
Vulcaneto d. Euonimo.	39	30	38	45
Vulcano d. Vulcano.	38	50	38	36
			Dejtas	

Destas tres ultimas y de la Lipari que estan hazia el Norte
Sale de continuo fuego.

Los Rios mas nombrados de Sicilia , son los siguientes .

Cantara ,	Iareta ,
Falconara d. Orino ,	Rosmarino d. Chida ,
Garbo de Isburo ,	Sasso d. Himera ,
Ay junto à Messina el Monte Mongibello dicho antiguamente	
AEtna , del qual sale ordenariamente fuego .	

Grādeza de La grandeza de la Isla en erredor es ciento y setenta y cinco leguas : las quales se cuentan en esta manera . De la Torre del Faro de Messina al Cabo Boco setenta y una leguas : del Cabo Boco , al Cabo Passaro cincuenta y cuatro leguas : del Cabo Passaro à la Torre del suso dicho Faro cincuenta , que hacen el numero suso dicho de ciento setenta y cinco leguas . La suso dicha Isla es muy abundante de Trigo , Açucar , Seda , Cera , y de Bestiame .

Sardenia . La Sardenia dicha antes Ichnuſa , y Sanſaliota , tomó el nombre que al presente tiene de vn hijo de Hercules , llamado Sardo ; el qual , viniendo de Libia con gruessa armada , se apoderó de illa : y despues aca se nombró Sardenia . Tiene de la parte de Leuante el Mar Thusco , y la Sicilia : de la de Poniente el Sardò : de la del Norte el Mar que passa entre ella y Corsega : de la de Mediodia el Mar de Africa . Las Ciudades principales de Sardenia son las siguientes .

Terminos
de Sardenia .

Tabla

SEGUNDO:

127

*Tabla de las Ciudades de la Isla de Sardenia en Europa, con la Lōgitud
Latitud, y Grandez del mayor dia del año.*

Caller dicha antigamente Carassi.

Feronia.

Gerussi nuela.

Loco.

Nora.

Olbia.

Osea.

Pupuso.

Santa Reparata d. Tilio.

Sardos d. Torre di Bissone.

Tarra.

Valeria.

Las Islas vecinas de la Sardenia son las siguientes.

Lōgitud.	Latitud.		Grādez.	
	G.	M.		
32	30	36	0	14 30
31	45	38	10	14 30
30	30	37	20	14 30
30	20	39	0	14 30
32	0	35	26	14 30
31	40	38	30	14 30
30	30	36	30	14 30
30	50	35	40	14 30
30	0	38	40	14 30
30	15	35	50	14 30
30	20	37	20	14 30
31	56	36	0	14 30

Lōgitud	Latitud	
	G.	M.
30	20	39 20
33	0	37 20
30	40	39 6
33	0	39 0
29	45	29 30

Los

Grādeza de
Sardenia.

Los Rios principales son , Temi , Sacro , Sepro , Cedro ?
Y los Promontorios ó Cabos son , Gorditano , Cabo Ferrato ,
Cabo Tauolar , Cabo Hermeo , Colimbario , Arti , Ereban-
tio , y otros . El cerco y rodeo de la Sardenia es ciento quaren-
ta y dos leguas : las quales se cuentan en esta manera . Del Ca-
bo Ferrato à Tierra Nueva cincuenta y seys leguas : de Tier-
ra Nueva à Cabo Tauolar sesenta y seys : de Cabo Tauolar al
Cabo Ferrato veynte , que hazen el suyo dicho numero de cien-
to quarenta y dos leguas . Es Isla muy esteril , y la Gente de
poca policia .

Corsega.

Terminos
de Corsega

La Isla de Corsega , la qual Thucidis llama Cirne , fue dicha Cor-
sega de yna muger Genouesa , llamada Corsocha , la qual fu la
primera que paßó de Genoua à esta Isla , y la gouernó . Esta
Isla está en el Mar Ligustico , el qual la cerca de la parte de Po-
niente y Norte : de la parte de Sur tiene el Mar medio entre
ella y Sardenia : de la de Leuante el Mar Thusco . Las Ciudades
principales de Corsega son las siguientes .

Tabla de las Ciudades de la Isla de Corsega en Europa
con la Longitud , Latitud , y Grandeza del ma-
yor dia del año .

Afon

	Lōgitud.		Latitud.		Grādez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Alon.	30	0	40	0	15	casi
Bonifacio,	31	26	39	26	15	0
Calui dicho antiquamente Lido de Cesia.	30	30	41	20	15	0
Figari d. Fisera,	30	30	39	30	15	0
Leria d. Aleria,	31	30	40	6	15	0
Mariano.	30	50	39	30	15	0

La Corsega no tiene Islas vezinas : tampoco tiene Rios sino muy pocos. Tiene toda la Isla de circuyto nouenta y siete leguas y media. Es abundante santiſima de vino, y está debaxo la Señoria de Genoua.

Sigue agora la Rhetia, la qual, como Vosaterano escriue, siguiendo la opinion de Trogo, fue llamada así de vn Capitan de los Hetruscos, llamado R heto : el qual con su gente vino à esta tierra, buyendos de los Franceses, y quiso hacer morada en los Alpes. Sus terminos son, de la parte de Leuante el rio Sassa : de la de Poniente el Monte Adula, y vna linea que pasa del Cabo del Rhin al Danubio : de la del Norte tiene aquella parte del Danubio, la qual está desde sus fuentes, hasta que se junta con el rio Sassa : de la de Sur los Montes Alpes, que la parten de la Italia. Reparte Ptolemeo la Rhetia en dos partes, en la vna se comprehende la Suevia y vna parte de la Vindelicia : en la otra lo demas de la Vindelicia y la Norica. Las Ciudades principales de ambas à dos son las siguientes.

Rhetia.

Terminos
de Rhetia.Repartime-
to de la
Rhetia.

S Tabla

Tabla de las Ciudades de Rhetia en Europa, con la Longitud, Latitud, y Grandez del mayor dia del año.

	Lōgitud.		Latitud.		Grādez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Augusta dicha antigamente Augusta de los Vindelicios.	32	30	46	20	15	30
Burchausen d. Bedaco.	34	15	45	15	15	30
Bregintz d. Brigantio.	30	0	46	0	15	35
Closterneuburg d. Claudiuio.	36	0	46	20	15	30
Eboduro.	30	40	45	20	15	30
Fuessen d. Abudiaco.	33	30	46	15	15	0
Inspruck d. Inutrio.	32	50	45	30	15	10
Lintz d. Aredate.	35	0	47	0	15	30
Memmingen d. Drusomago.	31	30	46	6	15	20
Nouenstadt d. Agunto.	36	30	46	20	15	30
Patauia d. Beoduro.	33	50	47	15	15	0
Pernau d. Teurnia.	34	40	45	40	15	20
Ratispona d. Artobriga.	32	15	47	10	15	10
Villach d. Giusio Carnico.	34	30	46	30	15	20

Vindelia. La Vindelia tiene de la parte de Leuante el río Sassa, que la parte de la Norica: de la de Poniente el mismo río Salja, que la parte de la Rhetia: de la del Norte el Danubio: de la de Mediiodia los Alpes. La Norica tiene de la parte de Leuante el Monte Cetio Norica.

te Cetio : de la de Poniente el rio Eno : de la del Norte el Danubio : de la de Mediodia el suso dicho Monte Cetio , que la parte de la Pannonia Alta . Los Suycaros ocupan oy muy gran parte desta Tierra : la qual es mas copiosa y abundante de vi- no , que de ninguna otra cosa : porqve en lo de mas es poco fertil de sy , y por no ser muy cultiuada lo es ya menos .

Despues de la Rhetia se sigue la Grecia , la qual fue dicha prime- ramente Hellas , de los Montes que la parten por el medio : pe- ro despues fue dicha Grecia , tomando el nombre de vn Capi- tan que la gouernó , llamado Greco . Es la Grecia como Penin- sula : y assi tiene de la parte de Leuante el Mar Egeo , Mirtoo , y Carpatio , que la parten de la Asia : de la de Poniente el Mar Iōnio y Adriatico , que la parten de la Italia : de la de Medio- dia el Adriatico y Líbico , que la parten de la Africa : de la del Norte los Montes Argentato y Cironiza que la parten de la Dalmacia y Thracia . Parte se la Grecia , como la Italia por los Montes Hellas : de la qual tuuieremos mas que dezir , que de la Italia , sino fuera , que ya al dia de oy está toda arruyna da , y perdida , ni ha quedado lugar digno de memoria ; y assi terne poco que dezir della , pues aqui no pretiendo de tratar si- no la Nueva Descripcion , como hago en todo lo demas . Repar- te se pues la Grecia en cinco Prouincias , que son Romania , Macedonia , Butrinto , Achaia , y Morea . La Romania , que los Antiguos Griegos llamaron vñtimamente Thracia , fue tambien dicha Perca y Scithone , y Euripide la llama Casa de

S y Marte

Grecia .

Terminos
de la Grecia

Repartimē-
to de la Gre-
cia .

Rmania .

Marte : los Turcos la dizen oy Romania : y se parte en dos partes , la vna llaman Thracia , la otra Thracia Chersoneso ó Peninsola que es todo uno . Los terminos y confines de la Thracia son de la parte de Leuante la Propontide , y la boca del Mar Bosphoro , que oy dizen el Estrecho de Constantinopla : de la de Poniente la Missia Alta y aquella parte de Macedonia la qual està del principio del Monte Orbello hasta el fin : de la del Norte el Rio Istro y la Missia Baxa : de la de Mediodia aquella parte de Macedonia , que està desde el fin del Monte Orbello , hasta el rio Neso . Los terminos de la Thracia Peninsola son , de la parte de Leuante el Helesponto , que oy dizen braco de San Iorge : de la de Poniente el Golfo Melano : de la del Norte aquella parte de la Propontide , que oy dizen Mar de Constantinopla , que va hasta Callipoli : de la del Sur el Archipelago . Despues de la Thracia se sigue la Macedonia , dicha Turchesca , puesta entre dos Mares , y asi tiene de la parte de Leuante el Mar de Constantinopla : de la de Poniente el Iônio : de la del Norte la Dalmacia , Misia , y Romania : de la de Mediodia el rio Selsinio y el Monte Pinso . Escriue Caio Iulio Sison , como Macedonia tomó el nombre de vn tal Macedo nieto de Deucalion . Casi todas las Ciudades desta Macedonia estan oy desoladas y arruynadas . Debaxo de la Macedonia comprehense Ptolemeo la Albania , y los Pueblos Albaneses , que los Antiguos llamaron Epirustes , y la Tessalia ; aunque otros las distinguen : pero puede se hazer parte de Macedonia , y està entre

Macedonia

Macedonia
de donde to
mo el nom
bre .

entre Epiro y Archaya , ciñida por todas partes de los Montes que dizen Theatrales . Despues de la Macedonia , se sigue Butrinto , que los Griegos llamaron Epiro . Confina de la parte de Leuante con la Acaya , de la qual se parte por el rio Acheloo : de la de Poniente con el Mar Iōnio : de la del Norte con Macedonia : de la del Sur con el Mar Adriatico y el rio Acheloo . Reparte se en quattro Prouincias : como son , Chaōnia en la ribera del Mar Iōnio , Thesprota , Cassiopeia , y Arcania . Los habitadores se llaman Dolopas , Tympheos , Amyneos , Amphilochos , Cassiopas , y Molossos : de aguestos postreros todo el Epiro se nombró en vn tiempo Molossa . Despues de Butrinto se sigue la Acaya que los Antiquos llamaron Hella sa y es aquella parte que propriamente se llama Grecia , y está juntada con las suso dichas Prouincias hasta el Isthmo del Peloponeso . Sus terminos son de la parte de Leuante el Mar Egeo , hasta el Cabo de Sunio : de la de Poniente Butrinto : de la del Norte la Macedonia : de la de Mediodia el Mar Adriatico . Las Prouincias de la Acaya son Aetolia , Locre , Phoce , Beōtia , Megara , y Attica , la qual está al fin de la Grecia , y es como Peninsula . La vltima Region de la Grecia , es la Morea , que primeramente fue dicha Apia , Pelasgia , Danaa , Peloponeso , y vltimamente Morea . Sus terminos son de la parte de Leuante el Mar de Candia : de la de Poniente y Mediodia el Adriatico : de la del Norte el Golfo de Corinþo , que oy dizen de Lepanto , y el Isthmo , que es aquello poco de tierra , con la qual se junta

Butrinto .

Acaya .

Morea .

junta con la Acaya en el fin de la Attica. Repartese la Morea en siete Provincias, como son Corinthia, Carienca, Messenia, Hellas, Arcadia, Lacedemonia, y Argia. En esta maniera estan los confines y aledaños de las cinco partes dela Grecia. Sigen se agora las Ciudades.

Ciudades de la Grecia en Europa, con la Longitud, Latitud, y Grandez del mayor dia del año.

En la Romania d. antiguamente
Thracia.

Apoline dicha antiguamente Apollonia.
Cardia.
Calliopoli.
Constantinopla d. Bizantio.
Cela.
Crithea.
Deuesto d. Deueste.
Eleo.
Heraclea d. Perintho.
Maci d. Madi.
Nicopoli d. Nicopoli.
Philopopuli d. Trimontio.
Selombria d. Selimbría,

		Longitud.		Latitud.		Grandez.	
		G.	M.	G.	M.	H.	M.
		54	50	44	20	15	0
		53	50	41	30	15	0
		55	0	41	30	15	0
		56	0	43	6	15	0
		54	56	41	0	15	0
		54	30	41	6	15	0
		54	20	44	15	15	20
		54	30	40	45	15	20
		54	50	42	20	15	20
		54	45	41	40	15	20
		53	30	43	30	15	0
		52	30	42	45	15	30
		55	0	42	30	15	0
	En						

En Butrinto.

Alcipo d. Azelia.

Argo d. Amphilechico.

Antigonio.

Casiope.

Caxopo.

Doema d. Elao.

Strato d. Astaco.

Torona.

Lōgitus.		Latitud		Grādez.	
G.	M.	G.	M.	H.	M.
43	20	37	26	13	0
43	20	38	30	13	0
43	15	39	10	13	0
47	0	38	45	13	0
45	30	38	26	13	0
45	40	38	30	13	0
47	15	38	15	13	0
46	45	38	0	13	0

En la Achaea.

Ampbiusa.

Aspropiti d. Cirrba.

Creusa.

Delio.

Despho.

Elatea d. Elatia.

Lepanto d. Neupatto.

Linadostro d. Perge.

Maratona d. Marathone.

Megra d. Megara.

Onia d. Thisbe.

Sunio.

49	30	37	50	14	30
50	0	37	30	14	30
53	0	37	45	14	36
51	15	37	30	14	30
50	0	37	40	14	30
51	0	38	0	14	30
51	0	38	0	14	30
49	30	37	36	14	30
51	26	37	26	14	30
53	15	37	20	14	35
52	0	37	20	14	25
51	0	37	46	14	30
53	36	36	45	14	15

Setbine

	Lōgitud.	Latitud.	Grādez.
	G. M.	G. M.	H. M.
Sethine d. Athene , oy es vn Castillo de po- ca importancia .	52 45	37 15	14 25
Stibes d. Thebae de Beotia .	52 40	37 50	14 20
 <u>En la Morea .</u>			
'Argo d. Argo .	51 20	36 15	15 0
Botonia d. Gerenia .	50 50	35 40	15 0
Coranbo d. Corintho .	51 15	36 56	15 0
Coron d. Crone .	49 0	35 6	15 0
Fanari d. Afnia .	51 36	36 15	15 0
Lerna .	51 0	35 40	15 0
Mosenichia d. Mesena .	49 15	35 15	15 0
Misistrato d. Sparta .	50 15	35 30	15 10
Megalipoli .	50 40	36 10	15 10
Micene .	51 45	36 10	15 0
Napoli d. Naupalia .	51 36	36 0	15 0
Nemea .	51 6	36 26	15 0
Policastro d. Phano de Iuno Corinthia .	51 15	37 15	15 0
Tegea .	49 50	36 20	15 0

Las Islas Vezinas de la Grecia son las siguientes .

Vezinas

Vezinas de la Thracia.

Cianee.

Lebro d. Imbro.

Thasso d. Thalassia.

Marmora d. Preconneso.

Samo d. Samothracia.

Lögitud. Latitud.

G. M. G. M.

56 20 43 20

53 20 41 15

51 45 41 30

55 10 42 0

52 45 41 15

Vezinas de la Macedonia.

Opusa d. Peparetho.

Saffano d. Saso.

Sciati d. Sciato.

Sciro d. Sciro.

Stalimene d. Lorio.

51 50 38 50

44 10 39 30

52 10 39 15

52 0 40 0

52 20 40 56

Vezinas de Butrinto.

Cephalonia dicha Cephalenia ó Samo, segun

Strabon.

Corphu d. Corcira.

Paxo d. Ericusa.

Val de compare d. Ithaca.

Zante d. Zacintho.

47 40 37 10

45 40 37 45

46 40 38 0

43 0 37 10

47 30 36 30

T Vezinas

Vezinas de la Achaea.	Lōgitud.	Latitud.
	G. M.	G. M.
Calleste d. Tera.	53 50	36 30
Chalci.	53 30	32 0
Chio.	54 20	36 36
Ciclades, ciertas Islas puestas en el Archipelago.	54 30	37 0
Delo.	54 30	37 0
Micone.	55 40	37 10
Niscia d. Nasso.	55 40	37 0
Negroponte d. Euboëa.	54 0	37 0
Pario d. Paro, en la qual está el Promonto-		
rio de Sunio.	55 30	36 50
Policandro d. Poliego.	54 20	36 15

Vezinas de la Morea.

Caura d. Thiganusa.	48 30	34 40
Cerigo d. Cithera.	50 10	34 40
Legiena d. Egina.	52 30	36 45
Plote d. Strophade.	47 20	36 0
Prodeno d. Prote.	47 50	55 30
Salamina d. Salamin pitiusa.	52 0	36 40

Los Ríos principales de la Grecia son:

Peneo

Peneo, el qual, como scriue Plinio, sale cerca de los Gomphos entre el Monte Ossa y Olymbo, y desboca en el Seno Thermatico.

Sperechio, el qual sale del Monte Oëta, y passa entre Macedonia y Achaia, y desboca en el Archipelago.

Acheron que corre hazia Corphi.

Acheloo y Trame los quales salen del Monte Pindo, y entran en el Mar Adriatico.

Ajopus, que sale del Monte Cronio, y entra en el Seno de Corintho.

Alpheo, el qual passa por medio de Morea, y entra en el Mar Ionio.

Eueno, que sale de Calidromo, e juntado con los rios Ajopo e Ismeno descarga en el Mar Egeo.

Pisaras d. Athira, el qual entra en el Mar de Constantinople.

Entre los Montes de la Grecia mas nombrados y mayores son, el Monte Emo, que llaman Cadena del Mundo, puesto en los confines de la Misia Baxa; y los siguientes.

Montes de la Grecia.

Atho,	Cittario,	Olymbo,	Pholoe,
Acroceraunia,	Hesicona,	Ossa,	Stimphalo,
Calidromo,	Himetto,	Pindo,	Taigeta,
Croace,	Lesmonte,	Pelion,	Valica d. Rhodope,
Citherone,	Oëtha,	Pernaso,	Zarezzo.
			T y Ay

Ay en la Grecia otros Montes que dexo de poner por no ser largo, los quales causan en ella muchas vezes terremotos. Y asi da re fin à la descripcion de la Grecia; la qual por la mayor parte possee oy el Turco, sino es las Islas de Candia, Cirego, y Cicerigo en el Mar de Thracia, que son de la Señoria de Venecia. En los tiempos que florecio la Grecia, mostró bien su potencia y policia; y asi todos los libros de los hombres dotos Antiguos y Modernos estan llenos de alabancas y loores della: y hablan tanto que parece no saben dexar se de dezir; tanto pudo la prudencia y estudos, en la administracion, y letras, y la potencia en las guerras. Por lo qual dexare de entrar en yn tan grande mar de sus cosas, diciendo solamente, que quanto es agora menos que todas las Prouincias del Mundo: tanto en otro tiempo fue mayor de todas.

Pannonia.

Repartimiento de la Pannonia Alta.

La Pannonia que agora se sigue, es la que oy se llama Archiducado de Austria, y Reyno de Vngria. Reparte se en dos partes, en la Pannonia Alta, y la Pannonia Baxa. La Pannonia Alta se diuise de la Baxa en la parte de Leuante por vna linea tirada del Danubio à 41. Grado de Longitud hasta llegar al rio Bebio: de la de Poniente confina con el Monte Cetio: de la del Norte con el mesmo termino de la Norica, que arriba dice, que era vna linea tirada del Monte Cetio, hasta donde el río Narabone entra en el Danubio: y de la del Sur en la Istria. Reparte se la Pannonia Alta en siete Pueblos: como son los Azales, los quales moran en la parte del Norte: Los Citnos,

Citnos , Varcianos , Iassios , los quales moran la parte Oriental : Los Latobricos , los quales moran la parte de Mediodia : Los Beos y los Colatianos , los quales moran al Poniente . Las Ciudades principales son las siguientes .

Ciudades de la Pannonia en Europa , con la Longitud ,
Latitud , y Granzeza del mayor dia del año .

	Longitud.		Latitud.		Grandez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Betta dicha antiquamente Petouio .	37	40	45	30	15	20
Belgrado d. Taururo .	45	0	44	0	15	20
Buda d. Curta .	42	0	47	0	15	30
Cascouia ,	40	36	48	20	15	30
Clemona d. Emona .	36	30	45	20	15	30
Gran d. Valnia .	40	30	46	43	15	30
Laybach d. Nouisuno .	37	20	45	30	15	20
Moreck d. Muresta .	39	15	46	0	15	20
Osech d. Certissa .	42	20	45	20	15	30
Possouia d. Carno .	39	0	47	0	15	30
Rachelsburg d. Bolentio .	40	10	46	0	15	30
Stuluucisemburg d. Albaregasis .	36	36	46	48	15	20
Vesperin d. Rhissia .	38	40	46	30	15	20

Estas

Estas son las principales Ciudades de la Pannonia Alta y Baxa.

Qualidad
de la Pan-
nonia.

Los rios son pocos , y los mas nombrados son solamente tres , co-
mo son Vag , Gram , y Tissa . Es toda la Pannonia tierra
muy amena y agradable , abundante de fuentes , pescados , y de
seña , mas que otra Prouincia . En la Pannonia Baxa ó Hun-
gria , ay muchas mineras de Fierro y Plata . Y la parte que es
mas occidental , hazia el Monte Cetio , tiene muy grande
abundancia de aguas , las quales se vienen de los Alpes . Esta
Prouincia está muy sujeta à los daños , que de casadia recibe del
Turco : en la qual casi de continuo ay guerra , y va por algu-
nas partes el Turco tan poderoso , que muchas veces no se pue-
de resistir el Rey de Romanos , debaxo del qual esta tierra está :
y ha llegado alguna vez hasta Vienna Ciudad de Austria , no
sin muy grande daño de la Prouincia . Algunos quieren que la
Pannonia toda con la Rhetia , sea parte de Alemania por ser los
Pueblos de vnas mesmas costumbres y lengua . Pero à mi pare-
cer es mejor se destinguan , como muy bien las ha distinguido
Ptolemeo en su Geographia .

Esclauonia. Sigue se la Esclauonia , la qual fue antes dicha Iliria , Dalmacia ,
ò Liburnia : y debaxo el nombre de Esclauonia se comprehen-
den otros Reynos y Prouincias : como son la Carintia , la Cro-
uacia d. Iliria , el Condado de Zara , la Liburnia , la Dalma-
cia con los Pueblos Raguseos y Catarinos . Confina la Escla-
uonia en la parte de Leuante con el rio Drino : en la de Ponien-
te con el rio Larsa : en la de Mediodia con el Mar de Venecia :
en la

en la del Norte con los Montes de Crouacia. Las Ciudades principales de Esclauonia son las siguientes.

Ciudades de la Esclauonia en Europa, con la Longitud, Latitud, y Grandeza del mayor dia del año.

	Longitud		Latitud.		Grandeza	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Albona dicha antigamente Aluona.	36	50	45	0	15	30
Alexio d. Lissio.	45	0	41	10	15	30
Budoa d. Bulua.	45	0	41	45	15	25
Bocharino d. Vescera.	38	30	44	45	15	30
Cataro d. Asernio.	44	45	42	0	15	30
Cinchio d. Pijuncio.	44	0	42	45	15	25
Fianona d. Flauona.	37	0	44	45	15	25
Gabella d. Narona.	44	20	42	45	15	30
Ortopula d. Ortopla.	40	0	44	30	15	30
Spalato d. Exetio.	43	40	43	0	15	20
Strigo d. Sidrona.	43	30	44	30	15	25
Segna d. Senia.	39	0	44	40	15	30
Scardona.	42	40	43	20	15	30
Zara d. Iadera.	42	0	43	45	15	30

Las Islas vecinas son las siguientes.

Arb

	Lögitud.	Latitud.		
	G.	M.	G.	M.
Arbe d. Scordona.	41	0	43	30
Afforro.	36	40	44	30
Buia d. Tragurio.	43	0	42	45
Liessena d. Pharia.	43	0	42	20
Meleda d. Meligene.	44	10	41	20
Pago d. Curitta.	38	15	44	20

Los Ríos mas principales son.

Chercha d. Tito.

Draua, el qual entra en el Danubio y corre por medio de los Montes de Carintia.

Drilone, el qual nace en el Monte Scardo.

Drino, el qual sale del mismo Monte, entra en la Sava, Larfa.

Naranta d. Narone.

Tarsia d. Eneo.

Grádeza de la Esclauonia. La longuezá de la Esclauonia es ciento y veinte leguas: tomando la desde el río Drino, hasta el río Larfa, y de ancho es treynta, tomada de las riberas del Mar hasta los Montes de Cro uatia. Es la Esclauonia tierra muy montañosa, principalmente en la Carintia. La lengua de los Esclauones, no solamente se oya en la Esclauonia: pero tambien es natural á los Boëmios, Polachos,

Qualidad de la Esclauonia.

Polachos , Bulgaros , Moscouitas , Boſineses : y ſolos los Hun garos tienen la habla muy diferente . La mayor parte de las Ciudades de Esclauonia que eſtan pueſtas en el Mar de Venecia , gouierna la Señoria de Venecia : y de las de Tierra la mayor parte tyranniza el Turco . Lo de mas que eſta entre Segna y Trieste , tiene el Rey de Romanos . Pero , por el eſtrago que los Turcos hazen en ella de cada dia , eſta deshabitada , y casi desierta . Y ſolo aquello que los Venecianos ſeñorean , es lo que vale algo .

La Sarmacia Europea , dicha aſí à diſerencia de la Sarmacia de Asia , contiene ſas ſiete Prouincias ſiguientes , Polonia , Rusſia , Pruſſia , Lituania , Liuonia , Podolia , y Moſchouia .

Los confines de la Sarmacia ſon , de la parte de Leuante el rio Tanais y la Laguna Meōtide : de la de Poniente el rio Viftula , que la parte de la Alemania : de la del Norte el Mar Sarmatiano : de la del Mediosia el Monte Carpato y los Montes de Sarmacia . Las Ciudades principales ſon las ſiguientes .

Sarmacia
Europea.

Terminos
de la Sarmacia ,

Ciudades de la Sarmacia en Europa , con la Longitud , Latitud , y Grandeza del mayor dia del año .

V Bilde

	Lōgitus		Latitud.		Grādez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Bilde.	49	58	54	30	14	30
Colme.	50	49	54	12	14	30
Cholome d. Colomia.	46	0	50	27	15	0
Cominxberg d. Monsregalis.	41	16	54	17	15	20
Hapselia.	50	52	60	40	15	0
Lipintza.	41	3	49	45	15	0
Leopolis d. Leoburgum.	43	15	50	33	14	30
Machopha.	43	25	52	4	14	30
Mareburgum.	39	53	54	43	14	30
Reuel d. Reualia.	50	23	61	53	14	30
Rye d. Riga.	50	0	59	0	14	30
Rubeschopha.	42	45	51	54	14	30
Samboca.	42	45	49	+1	14	45
Vuischegrasha.	41	17	52	4	14	40

La Sarmacia tiene pocas Islas rezinas en el Mar que dizen de Liuonia al Norte, y aquellas no muy nombradas: como son, Oßilia, Runa, Schlose, y Trena. Tiene empero muchos Ríos, de los quales los más nombrados son.

Ríos de la Sarmacia.

Aßiace, el qual sale por Sarmacia sobre Dinamarca hasta el Monte Carpato.

Boristhene.

Carcinito

Carcinto.

Chranon, el qual sale de los Montes Ripheos y del Monte Busino.

Gero.

Hester.

Lico, el qual sale de los Montes Ripheos, y entra en la Palude

Meotide.

Pasiasco.

Tanais, que sale de los Montes Ripheos, y entra en la Palude

Meotide por dos bocas.

Tiria, el qual es termino entre Dinamarca y Sarmacia: sale del

Monte Venedico, y entra en el Mar Euxino.

Vistula, el qual sale del Monte Carpato, y partiendo la Alemania

de la Sarmacia, entra por dos bocas en el Oceano Sarmatico.

La Sarmacia es muy septentrional, puesta en el decimo Clima.

Es Tierra de muchos Caualllos y Vacas. Halla se en ella, prin-
cipalmente en la Prusia y Liuonia, grande copia de Ambar. Es

Tierra de muchos Bosques, muy pantanosa, señaladamente en
la Lituania, donde no se puede casi andar de Verano por las

muchas aguas, que salen de muchas Lagunas, que en ella ay.
y de los muchos y grandes rios. Y assi los Mercaderes paſſan

a ella de Invierno: en el qual tiempo por estar helados los cami-
nos, se puede andar: y es tanto el hielo, que las Lagunas se

vienen a helar hasta el fondo.

Qualidad
de la Sarma-
cia.

Vezina de la Sarmacia està la Scandia, que otros llaman Scholan

Scandia.

V y dia,

Terminos
ca la Scan-
dia.

dia, ó Schodania, que quiere dezir Dania aplazible y de-
leystosa, ó tierra verdejante. Y llama se assi por la mucha co-
modidad de los Puertos y lugares de mercancia, y abundancia de
todas las cosas que en ella ay. Confina esta Prouincia: de la
parte de Leuante con la Moschouia: de la del Poniente con el
Mar de Escocia: de la del Norte con la Grutslania, de la
qual se parte por el Estrecho, que llaman, de Grutslania: de
la de Mediodia con el Oceano Germanico. Reparte se en mu-
chas partes y Prouincias: como son, el Reyno de Suecia,
el Reyno de Gothia, la Liponia, la Grutslania, y la Fin-
slania. Las Ciudades principales de la Scandia son las si-
guientes.

Ciudades de la Scandia en Europa, con la Longitud, La-
titud, y Grandezza del mayor dia del año.

	Longitud.		Latitud.		Grandez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Bergis.	24	16	61	15	15	0
Drontem d. Nidrosia.	20	56	60	50	15	0
Hamora.	28	29	60	0	15	0
Lincopia.	34	45	61	0	15	0
Stoekholin d. Stocholmia.	42	38	60	30	15	0
Vpsael d. Vspalia.	39	45	61	5	15	0
						Es la

Qualidad
de la Scan-
dia.

Es la Scandia Tierra aspriſſima en algunas partes como es la Suecia, en la qual ay Montes aspriſſimos. Tiene pocos Rios, pero ay en ella muchas Lagunas y muy grandes. En lo de mas tiene muchas Siluas y Bosques, por donde es aplazible de verdura. Es como Peninsula, por que el Mar entra en ella, por muchas partes, como vn río por vna Ciudad. Y aſí paſſa entre Suecia y Finlandia, y entra en ella novecientas leguas. Tiene muchas Islas yezinas como ſon.

En la parte de Poniente.

Las Islas dichas antiquamente Ebude.

Femara.

Fonia.

Falſter.

Lalandia.

Zelandia.

	Lōgitus.		Latitud.	
	G.	M.	G.	M.
15	30	59	0	
35	20	56	0	
35	0	56	30	
36	45	56	15	
36	30	56	25	
37	0	57	0	

En la de Leuante en el Mar Sarmatico,
que oy dizen Sabuloso.

Gottica.

Olandia.

46	40	57	0
43	30	56	30

Ay

	Lögitus.	Latitud.
	G. M	G. M.
Ay mas vna Isla en el Mar helado , dicha Islandia , que los Antiguos llamaron Thile . Sotopuesta al Rey de Dania , la qual es frigidissima . Y en medio del Invierno se hiela la tierra de tal manera , que parece que se ha da hundir , tanto es el ruido y sonido que haze : pero con todo ay vnos Montes que siempre estan ardiendo , y nunca tienen nieve en la cumbre .	30	66 30
Thile .		

Ay otras Islas debaxo del veinte y tres Clima , que por no ser prolixo dexo de poner .

Grádeza de la Scandia . La longitud de la Scandia es casi mill leguas , y la anchura otras tantas , incluyendo los Bracos grandes de Mar que entran en ella . En la Gotia Oriental q̄ está en Grados 45° o. M. 64° 60. Ay muchas mineras de Oro . La mas fertil y abundante de todas es la Finlandia , que quiere dezir tierra hermosa : pero es muy fria por estar en Latitud de Grados 65. Las tierras que despues de aquella siguen hazia el Norte son tan frias , que casi no se pueden morar , por estar ordenariamente cubiertas de hielo . En esta parte el Sol está continuamente sobre el Horizonte , vn mes y mas en tiempo de Verano . Lo de mas de Grados 65. hazia el Norte , hasta agora no está aun andando : bien que se tiene por cierto , que son Bosques grandes , y que el Mar , que

Finlandia .

que dizen Helado , es antes tierra firme : pero que por el gran
de frio y las Lagunas q en ella deue de auer , como en la Sarm-
acia y Scolandia , està assi siempre helada en las partes vezinas
de lo que se mora . Pero esto es conjetura , y digo lo por auer ha-
llado algunas opiniones en contra y pro . Y assi dare fin à la
Europa en la parte Septentrional : y se podra concluir que sus
terminos en esta parte sean hasta ochenta Grados de Latitud .
Y assi ouiendo hablado hasta agora de la Europa en el modo y orden
que propuse : y tratado lo , no como entera y perfecta descripcion ,
sino como compendio , pero con toda la diligencia y verdad que se
ha podido : passare à la descripcion y traça de la segunda parte ,
que dixe ser la Africa ; en la qual no pienso de alargar me tanto ,
como he hecho en la Europa , assi por no tener dello la luz , y co-
nocimento que seria menester : como por que lo que en ella se po-
dría tratar seria de poco vtile y prouecho , pues la mayor parte
es morada de Gente Barbara ; y apruecha poco saber sus mo-
dos y policia , allende de ser infieles , y muy apartados y contra-
rios à nuestras constumbres . Y lo mesmo pienso de hazer en la
Asia . En la descripcion de las Indias , que vulgarmente llaman
Nuevo Mundo , trabajaré de alargar me vn poco mas , por ser
cosa necessaria principalmente à nuestros Espanoles , y auer si-
do ellos los Conquistadores : para los quales de buena gana he to-
mado este poco de trabajo , y lo tomare de aqui adelante en cosas
mas arduas , siempre que conociere venir les dello algun pro-
uecho .

Africa

AFRICA.

Nôbres dela
Africa segû
da parte de
la Tierra .

Terminos
de la Africa

Mar Roxo,

Repartimê-
to dela Afri-
ca .

Prouincias
de la Africa
Vieja ,

Los Griegos llamaron à toda la Africa , Lybia , como lo escriue Iosepho en su libro de las Antiguedades Indaycas . Pero propria mente se dice aquella parte de Africa en la qual hizo su morada Lybia hija de Epapho , hijo , como Ouidio escriue , de Iupiter e Iô . Los terminos de la Africa son de la parte de Llevant , donde se parte de la Asia , el Mar Roxo , en vna region hazia el Norte dicha Sues ; la qual es toda desierta y arenosa de arenas roxas . Y por esta causa , quando el Mar crece y mengua en esta parte , el agua al menguar se buelue roxa : y ordinariamente junto à tierra el agua toma aquel color , y las riberas del Mar son siempre roxas : por lo qual han llamado à este Braco de Mar , el Mar Roxo , no por que sea roxo : sino por las arenas roxas de la tierra de Sues : de la de Poniente tiene por termino el Oceano occidental : de la del Norte el Mar Mediterraneo , que la parte de la Europa : de la de Mediodia el Oceano meridional , Reparte se la Africa en dos partes : en la Africa Vieja y Nueva . La Vieja se parte de la Nueva en los confines de la Prouincia Cirenayca y del Egypto , que son à quinze Grados de la Equinoctial hazia Mediodia , en los Montes de Luna , en el proprio lugar donde está el Cabo Praffo , que fue la ultima Tierra , de que tuuo noticia Ptolemeo , como escriue Glareano en el fin de la descripcion de Africa . Las Prouincias de la Africa Vieja son , Barbaria , Barcha , Lybia , y Etiopia .

Ethiopia. En la Africa Nueva, que comienza en los Montes de Luna, son Habascia y Gazacia debaxo el Tropico de Capricornio. El cabo de aquesta Nueva Africa se dice Cabo de Buena Esperanza, y cae en el Mar, que llaman de Sur. Los que moran en esta tierra tienen mas de fieras, que de hombres, y sus costumbres son muy diuerzas de las nuestras. Por esta causa los que escriuen della, dizen que los hombres son monstruos, y ansi los pintan à vnos sin cabeza, à otros que tienen la cara de perro, que llaman Cynocephalos, à otros con vn ojo, que llaman Monoculos, à otros Satyros. Pero todos estos fingimientos y nombres se han hecho para significar la bestialidad de tales gentes: por que si esto fuese verdad, yo no hallo por que razon se ayan de hallar tales monstruos en parte de tierra, que segun la razon de la Esphera, es mas templada, que ninguna de las otras. De los animales varios y venenosos que escriuen hallarse en ella, es cosa que puede muy bien ser, por ser en tiempo de Verano los calores algo rezios, y la tierra pantanosa. Llega esta parte de Africa hasta Grados 35. passada la Equinoctial, hazia Mediodia. Demanerá que tiene de Latitud Grados 25. y à los diez de la Equinoctial comienza la Africa vieja, la qual, como dixe, se parte en quatro Prouincias. La primera se llama Barbaria; debaxo de la qual se comprehende la Mauritania la Numisia, y la que propriamente llaman Africa, y la Cirene. Reparte se la Mauritania en la que llamaron Mauritania Tingitana, y en la Cesariense. Los terminos de la Tingitana

Prouincias
de la Africa
Nueva.

Costumbres
de Africa -
nos.

scionis II
etiam v. et
.202011

sonum T
-202011
.202011

Repartimē-
to de la Ma-
uritania.

Terminos
de la Tingi-
tana.

X tana

tana son de la parte de Leuante el Meridiano que passa por la boca del río Muluia, el qual la parte de la Cesariense : de la de Poniente el Mar Oceano, comenzando en el Estrecho de Gibraltar, donde está una de las Columnas de Hercules, hasta el Monte llamado Atlante Mayor : de la de Mediodia confina con los Pueblos, que son vecinos à la Libia Interior de la qual la parte el mismo Monte Atlante : de la del Norte con el Mar Mediterraneo. Llama se oy esta Mauritania Tingitana el Reyno de Fes y de Marruecos, y los Pueblos Moros. Y en estos dos Reynos se comprenden el Reyno de Guinea y Senega y otros, los quales son todos de Negros; y es Gente que no tiene casas, sino solamente unas choças cubiertas de paja, y es tierra de grandissimos desiertos. La Mauritania Cesariense, dicha así del nombre de una Ciudad, que ay en ella dicha Cesarea, se llama oy el Reyno de Tremissen, el qual es muy desierto: y confina de la parte de Leuante con el río Ampsaga, el qual la parte de la Africa : de la de Poniente co la Tingitana : de la del Norte con el Mar Sardò, donde comienza en la boca del río Malua, y acaba en la boca del río Ampsaga : de la del Sur con el Monte Atlante. Reparte se en tres Reynos, que son Tremissen, Tenez, y Elgezair. Despues del Reyno de Tremissen se sigue aquella parte que llaman propriamente Africa, la qual comienza en el río Ampsaga, y va hasta Cirene. Confina de la parte de Leuante con Cirene : de la de Poniente con el Reyno de Tremissen : de la del Norte con el Mar de Africa : de la

Reyno de
Fes y Mar-
ruecos.

Terminos
de la Ces-
riense.

Terminos
de la Afri-
ca.

dela de Mediodia con los Desiertos de Libia, y con la Getulia. Los Reynos de Africa son Tunez, Bugia, Tripol de Barbaria, y Ezzab. La Cirene que por otro nombre llaman Pentopoli, por cinco grandes y hermosas Ciudades, que en ella ay; las quales son, Apollonia, Arsinoë, Berenice, Cirena, y Ptolemaise. Confina esta tierra de la parte de Leuante con el Mar Marmarico, que oy dizen Barcha: de la de Poniente con la Sirte Mayor, y con la Africa, siguiendo vna linea que comienza en los Altares Phisenios hazia Mediodia: de la del Norte con el Mar de Libia, comenzando del Golfo de Sirte, hasta la Ciudad de Danide: de la del Sur con los Desiertos de Libia.

Cirene.

La segunda parte de Africa llaman oy Barcha, en otro tiempo se dixo Marmarica: llama se oy tambien Barberia. Comienza en Tripol de Barberia, y dura hasta Alexandria de Egypto. Re parte se la Barcha en la Libia Marmarica, y en el Egypto. Sus terminos son, de la parte de Leuante la Ciudad de Antedone, que la parte de Iudea hasta la Ciudad de los Heròes en la Arabia Petrea hazia el Mar Arabico: de la de Poniente el Meridiano q̄ passa por la Ciudad de Dardanide en la Pentopoli: de la del Norte el Mar de Egypto: de la de Mediodia el Cabo Bazio que está à Grados 65. de Latitud, y de Longitud Grados 23. Parte se la Libia Marmarica del Egypto por los Desiertos de la dicha Libia. La Marmarica es oy toda desierta. Las Prouincias mas principales della son, el Reyno de Nubia, el de Gāoga, y el de Borno. El Egypto Prouincia famosiſima

Barcha.

Repartimē-
to de la Bar-
cha.

X y confina

Prouincias
de la Mar-
mari.ca.Terminos
de Egypto.

confina de la parte de Leuante con el Mar Roxo, en vna Tierra desierta que llaman Sues, en la qual no ay sino arena y aguas rojas: de donde, como ya otra vez he dicho, el Mar parece roxo: de la de Poniente con los Desiertos de la Libia Marmarica: de la del Norte con el Mar: de la de Mediodia con el Reyno de Rif, siempre al suengo del rio Nilo. La mejor parte del Egypto es del Cayro al Mar. Son los de Egypto del linage de Noe, y su origen es de Mesraim, hijo de Cus, hijo que fue de Cam, el qual fue hijo de Noe, Oy està todo el Egypto debajo el Gran Turco, y guardan la ley de Mahoma. y esto es quanto à la Libia Exterior. Sigue se la Libia Interior, la qual confina en la parte de Leuante con vna parte de la Marmarica y con la Ethiopia, que està debajo del Egypto: de la de Poniente con el Oceano Occidental: de la del Norte con las dos Mauritias, y con la Africa: de la de Mediodia con la Ethiopia. Despues de la Libia se sigue la Ethiopia, la qual oy se llama el Reyno de Nubia, los terminos de la qual son, de la parte de Leuante el Mar Roxo, hasta el Cabo R apto, que està à Grados 8. M. 30. de la Equinoctial hacia Mediodia, y el Mar Aspero, dicho así por el calor grande que en el haze: de la de Poniente el Meridiano que pasa por Darnide, hasta el fin de la Libia: de la del Norte el Egypto, y la Libia Interior: de la de Mediodia la Tierra que los Antiguos llamaron Incognita. Reparte se la Ethiopia en dos partes: la vna se llama Ethiopia debajo del Egypto, la otra Ethiopia Interior: y parte se la vna de la otra

Libia:

Ethiopia:

Repartimiento de la Ethiopia

Costúmbres
de África -
nos,

la otra en el Cabo R فهو . Es esta Eithiopia la mayor parte de toda la Africa , y parte della sigue nuestra religion Christiana . El Prete Iuan , que es Christianissimo , es Señor de la mayor parte della , y tiene dominio hasta en los montes de Bedos quales estan llenos de Indios , que se pagan Tributo . Tiene de bajo de su mando muchos Reynos , como son Ascun , Baso , Barnagais , Sire , Tegre , y otros muchos , que seria luengo contar los . El Rey de Portugal , assende de ser Señor del Mar Indico Oriental , tiene en la Eithiopia , así en la de Poniente como en la de Leuante muchos Reynos , con los quales tiene tratos como son en la parte de Poniente los Reynos de Senega , Gambia , Guinea , y Manicongo , las Islas de San Thome , la que llaman del Principe , y muchas otras abundantissimas de Açucar . En la de Leuante la Isla de San Lorenzo con muchas otras Islas enderredor , el Reyno de Quiloa , Zenzibar , Melnide , Mombacha , Magadazo hasta la Tierra de los Papagayos dicha Agisimbra , que oy llaman el Reyno de Melo : y hasta la Nueva Africa , donde acaba la Africa Vieja . De la Africa Nueva dixe en el principio de la descripcion : y así dare fin à esta , dexando à parte muchas cosas fabulosas , que se escriuen della : las quales se dizken para significar la poca policia y bestialidad de tales hombres . Siguen se agora las Ciudades , Islas , Ríos , y Montes , que se ponran aquí consiguientemente .

Tabla

Tabla de las Ciudades mas principales de toda la Africa,
con la Longitud, Latitud, y Grandez del ma-
yor dia del año.

En el Reyno de Fes y Marruecos.

'Arzilla dicha Zilia.

Centa d. Eßilissa.

Fessa d. Vosibile.

Lija.

Marroccho d. Bocano.

Messa d. Suriga.

Tanger d. Tingide Cesarea.

Targa d. Iagath.

Lōgitud.	Latitud.		Grādez	
	G.	M.	G.	M.
6	30	35	10	14 26
7	30	35	56	14 20
8	15	33	40	14 15
6	45	34	30	14 20
9	20	29	30	14 18
8	0	29	0	14 20
6	30	35	55	14 20
8	20	35	6	14 15

En el Reyno de Tremissen.

Algier d. Iulia Cesarea.

Bugia d. Salda.

Hubbed d. Minara.

Mestuga d. Cartenna.

Nedroma d. Celama.

Tezzota d. Vasbaria.

Tremissen d. Timici.

17	0	33	20	14 15
22	0	32	30	14 10
12	50	33	0	14 10
14	30	33	40	14 30
12	10	33	20	14 20
12	30	34	0	14 15
13	50	33	10	14 25

En

En la Africa.

Africa d. Aphrodisio.

Benserta d. Utica.

Bona d. Hippone.

Bugia d. Trabacba.

Constancia.

Cartago d. Cartago destruyda.

Calfanacar d. Gichtbi.

Carpi d. Carpi.

Mabra.

Napoli d. Napoli Colonia.

Nichia d. Nisua.

Stora d. Rusicarda.

Susa d. Siagul.

Toulba d. Adrumento.

Tripol d. Napoli

Tunes.

	Lógitus.		Latitud.		Grádez	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Africa d. Aphrodisio.	36	15	32	40	14	30
Benserta d. Utica.	33	40	32	45	14	10
Bona d. Hippone.	33	45	33	0	14	15
Bugia d. Trabacba.	31	15	32	20	14	10
Constancia.	29	10	31	30	14	6
Cartago d. Cartago destruyda.	34	30	32	20	14	15
Calfanacar d. Gichtbi.	39	0	30	50	14	15
Carpi d. Carpi.	35	0	33	0	14	10
Mabra.	30	20	32	10	14	10
Napoli d. Napoli Colonia.	35	45	33	0	14	5
Nichia d. Nisua.	35	0	33	10	14	15
Stora d. Rusicarda.	27	40	32	30	14	10
Susa d. Siagul.	36	0	32	50	14	15
Toulba d. Adrumento.	36	40	32	40	14	15
Tripol d. Napoli	42	0	31	40	14	20
Tunes.	35	0	30	30	14	15

En la Barcha.

Alexandria, que los Turcos llaman Scan-
deria, el Meridiano de la qual está sexos
del Meridiano que passa por las Islas de
Canaria, hazia Levante, cuatro horas.

60 30

31 0

14 5

Antios

	Lōgitud.		Latitus.		Grādez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Antios d. Antinoe.	62	6	28	10	14	5
Abiso.	61	20	26	50	14	5
Bichieri d. Canobo.	60	45	31	6	14	5
Cayro.	62	20	29	40	14	5
Cabasa.	61	30	30	40	14	5
Cleopatrisa d. Arsinoe.	63	20	29	10	14	5
Damiata d. Pesusio.	63	20	31	0	14	5
Delta mayor.	62	0	30	0	13	15
Delta menor.	62	40	30	20	13	15
Delta tercero.	62	15	30	6	13	15
Fuoa d. Nicio.	61	30	30	20	13	15
Fauara.	51	0	31	20	14	10
Leontopoli.	62	15	30	36	13	15
Linzana.	50	0	22	0	14	10
Larisa.	55	0	31	50	13	30
Mensuria d. Misormo.	64	30	27	15	13	45
Messer d. Memphis.	61	50	29	50	13	15
Nubia.	59	30	16	30	14	10
Pbacusa.	63	10	30	50	13	45
Possidio d. Ciudad de los Herōos.	63	10	29	50	13	45
Saite.	61	30	30	50	13	15
Schiati, Tierra de Christianos, que hazen vida de Heremitaños.	60	40	30	20	14	5
Tolometa						

Tolometa.

En la Libia.

Autofala.

Artagira.

Cassa.

Garama.

Gira.

Gena.

Magura.

Nigira.

Panagra.

Tagana.

Tucaba.

En la Ethiopia.

Amarmegdi.

Afsum d. Aromata.

Cuerno.

Docono d. Aduli.

Eßina.

	Lōgitud.		Latitud.		Grāfesz.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Tolometa.	47	0	31	30	14	50
En la Libia.						
Autofala.	10	0	23	50	14	0
Artagira.	44	0	18	0	14	10
Cassa.	34	0	21	30	14	15
Garama.	43	0	21	30	14	10
Gira.	36	0	18	0	14	15
Gena.	39	0	19	0	14	15
Magura.	12	30	15	0	14	10
Nigira.	25	40	17	40	14	5
Panagra.	31	0	16	40	14	15
Tagana.	12	30	20	15	14	10
Tucaba.	18	0	19	30	14	15
En la Ethiopia.						
Amarmegdi.	78	15	6	50	12	30
Afsum d. Aromata.	83	0	6	0	12	20
Cuerno.	79	0	1	0	12	30
Docono d. Aduli.	67	0	11	40	13	0
Eßina.	73	30	3	30	12	15

Y Meroe

A.

	Lōgitud		Latitud		Grādez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Meroe.	61	30	16	26	13	15
Monbarcha d. Rappa.	71	0	7	0	12	10
Napta.	63	0	20	15	13	15
Omgausi d. Mosilo.	79	0	9	0	12	30
Sabath.	68	20	12	30	13	0
Suachin d. Ptolomaide de las Fieras.	66	0	16	26	13	0
Tonica.	73	0	4	15	12	15
Zeila d. Aualite.	74	0	2	20	12	15

Hasta agora de las Ciudades; siguense las Islas.

Islas en el Mar de Africa, con la Longitud, y Latitud del medio dellas.

En el Mar vezino à los Reynos de Fes Marruecos y Tremissen.	Lōgitud.		Latitud.	
	G.	M.	G.	M.
Eritrea dicha Eritbia.	6	0	29	0
Eginuro d. Egimno.	31	15	33	15
Ethusa.	39	30	33	20
Gaulo d. Galata.	31	0	33	40
Gerraposi.	39	15	31	15
Giunora.	39	0	34	40
Gloßira.	37	20	34	20

Glaucone

Glaucione.

Malta d. Melite.

Mimris.

Pontia.

Pena.

En la Barcha.

Agathone.

Edone.

Enesippa.

Pharo.

Saspirene.

En la Libia.

Autosaa d. Isla de Iuno una de las Is-
las Hesperides que oy llaman Ca-
bo Verde.

Aproposito.

Canarias, que los Antiguos llamaron
Fortunadas, por ser sanas y abun-
dantes, aunque no todas: pero las

	Lōgitud.		Latitud.	
	G.	M.	G.	M.
Glaucione.	36	20	34	40
Malta d. Melite.	38	45	34	40
Mimris.	39	30	31	20
Pontia.	45	20	30	15
Pena.	5	0	32	0
En la Barcha.				
Agathone.	66	15	23	20
Edone.	52	40	31	50
Enesippa.	56	30	31	36
Pharo.	60	20	31	20
Saspirene.	64	30	28	0
En la Libia.				
Autosaa d. Isla de Iuno una de las Is- las Hesperides que oy llaman Ca- bo Verde.	8	0	23	50
Aproposito.	1	0	16	0
Canarias, que los Antiguos llamaron Fortunadas, por ser sanas y abun- dantes, aunque no todas: pero las	Y	ij	gue	

	Lögitud.	Latitud.
	G. M.	G. M.
que son abundantes , lo son mucho : como las que son esteriles , son tambien muy esteriles. Estas son las sie te siguientes Lançarote , Fuerte ventura , Canaria , Gomera , Palma , Tenerife , e Hierro : las quales estan en renglera , vna tras otra , sexos de Africa , por el Cabo del Bojador diez y siete leguas . La primera de aquellas Islas , yendo de Espana , es Lançarote , de la qual hasta Espana , ay dozientas leguas . Espanoles entraron en ella , el año de M. CCCC. XLIII. como lo escriue el Rey Don Pedro Quarto de Aragon en su Historia. De aque stas Islas se cuenta la Longitud y ellas estan en .	0 0	27 30
Casperia .	1 0	12 30
Cerne vna de las Islas de Cabo Verde .	5 0	25 40
Flera .	1 0	15 15
Psuitana .	1 0	14 15
Pinturia .	1 0	10 30

En

En la Ethisopia.

	Lōgitud.		Latitud.		Austral.
	G.	M.	G.	M.	
Dara.	78	0	11	30	
Madagascar, dicha Menutia: algunos la llaman oy Isla de San Lorenço. Es Isla muy grande, y tiene de cir- cuito cien leguas. Es abundanti- ma de Marfil por los muchos Ele- phantes que en ella ay. Ay tambien Leones, Camellos, y Leopardos. La Gente desta Isla tiene la secta de Mahoma y no obedece à Rey al- guno: sino que toda la Isla gouier- nan quatro hombres viejos, à los qua- les toda la de mas Gente obedece co- mo à Reyes.	85	0	12	0	A.
Mopata.	81	0	23	0	A.
Monfia.	72	30	10	0	A.
Isla del Principe.	35	0	2	0	
Santa Apollonia.	81	10	21	30	A.
San Sebastian.	82	0	16	10	A.
San Thome.	32	30	0	0	
Zenzibar.	72	10	8	0	A.

Despues

Despues de las Islas se siguen los Rios : de los quales los mas señalados y nombrados , son los siguientes .

Ampsega , el qual sale del Monte Busara ; y entra en el Seno de Numidia .

Cinipho , el qual sale del Monte Zuchabaro , y corriendo por la Africa Menor , entra en el Mar Mediterraneo .

Gir , el qual sale de entre el Monte V sargala y la Val Garamantica ; y de este rio salen las Lagunas , que llaman Chelonidas : despues de las cuales , se asconde en las cauernas de la tierra ; y no parece de gran rato , hasta que sale junto al Lago de Nuba .

Lathone d. Laceno en la Pentopoli , donde haze un Lago grandissimo , que llaman Paliuro , abundante de mucho y vario genero de Pece . Este es el rio de Infierno , de que los Poetas hazen tantaencion , y lo llaman Lethe .

Masnia d. Masnia , el qual sale del mismo Monte : y parte la Mauritania Tingitana de la Cesariense ; y entra en el Estrecho de Gibraltar .

Muso , el qual sale del Monte Atlante . y entra en el Seno de Numidia .

Nilo , del nacimiento del qual entre tantas opiniones , la verdadera es esta , no sacada de los Antiguos , sino de los Modernos . Porque aquellos no lo pudieron saber , no auiendo andado los Montes donde el sale , como despues aca se han andado , con otra mucha Tierra hazia el Sur : no obstante que los descubrieron

brieron , y llaman Montes de Luna . Oy se llaman Montes de Bed . Lo vñtimo de que Ptolemeo tuuo conocimento en esta parte , fue el Promontorio Praffo à quinze Grados de la Equinoctial . Sale pues el Nilo de muchas partes del dicho Monte : y antes de juntar se en vno , haze dos grandissimas Paludes , que llaman de los Crocodillos , porque en ellas ay muchos y muy grandes : y despues se viene à juntar cerca la Ciudad de Zocula , Tierra del Señor de la Ethiopia , llamado Prete Iuan ; de donde corriendo hazia el Norte viene à hacer vna Isla , que los Antiguos llaman Meröe , oy se lla ma Bed Amare ; y es toda desierta y deshabitada : va despues hasta la Ciudad de Cayro , donde se parte en dos Ramos : el vno va à Rosseto , el otro à Damiata . El ramo de Damia ta se parte en quatro : y el de Rosseto en otros quattro ; pero vno destos postreros se conuierte en vn Lago junto à Calizen , llamado las Brullas , que son ciertas Isletas , que parecen en el . Los otros siete Ramos entran en el Mar Mediterraneo , no muy sexos el vno del otro , que llaman las siete Bocas del Nilo . Crece este rio y mengua tanto , que de su creciente se riega todo el Egypto : de lo que queda tan fertil , que no podria ser mas . Comienza la creciente del Nilo à los quinze de Iunio , quando el Sol entra en el Signo de Cancer : y dura quarenta dias , en el qual tiempo cubre de tal manera el Egyp to , que parece Isla : la menguante dura otros quarenta . Demanerá que dura el agua sobre la Tierra ochenta dias : en los

Hasta dónde
descubrio
Ptolemeo
la Africa en
la parte del
Sur .

Meröe .

Creciente
del Nilo .

en los quales se viene à breuar tanto la Tierra , que en to so el año no tiene neceſidas de otra agua . Y no paſſa otro río por el Egypto ſino este .

Sala , el qual ſale del Monte Duro , y paſſa por el Reyno de Fes , y entra en el Eſtrecho de Gibaltrar .

Sano , el qual ſale del Monte Atlante , y entra en el Mar Me- diterraneo .

Senega d. Nigris , el qual es de la meſma natura del Nilo : ſale de los Montes Mandro y Thala . Haze dos Ramos hazia el Norte ; uno corre à Sagapola , otro à Vrſagula . Haze despuſeſtros otros Ramos hazia Leuante ſobre la Laguna Libia ; y otro hazia el Sur ſobre el río Daradone .

Tritone , el qual ſale del Monte Vaffalaro , en la Africa Menor : deſte ſalen las Lagunas que llaman Tritonias , entra en el Mar Mediterraneo .

Y eſto quanto à los Ríos : ſiguen ſe los Puertos : de los quales ay muchos en la Costa de Guinea , pero los mas nombrados ſon los siguientes .

P. de Africa .

P. Farina .

P. Biferta .

P. Stora .

P. Bona .

P. Suſa .

P. Goſeta .

Los Montes ſon .

Enſa

En la Barbaria.

Monte Atlas dicho mayor en la Mauritania el qual parte la Mauritania de la Getulia , deste escriuen , que las noches salen del muchas llamas de Fuego , con un ruido tan grande , que parece llegar al Cielo .

M. Atlas menor , en el Reyno de Fes : de aguestos dos Montes se llama el Mar Atlantico .

M. Birnio en el Reyno de Tremissen : y es yna rayz del Monte Atlas .

M. Buzara en la Africa .

M. Durdo , el qual parte casi por medio los Reynos de Tremissen , Fes , y Marruecos .

M. Gigione dicho Gillio en la Africa .

M. Vassalato d. Vsaletu en la Africa , del qual sale el rio Tritone .

En la Libia Interior .

M. Capha , del qual sale el rio Dardo .

M. Girgite , del qual sale el rio Cimpho .

M. Mandro , del qual nacen todos los rios , que corren del rio Salatbo , hasta el rio Massa .

M. Sagapola , del qual sale el rio Subo .

M. Thala .

M. V sargala , del qual sale el rio Bagrada .

Z En la

En la Ethiopia.

M. Bardito . M. Ione . M. Mesca . M. Pauthio .
 M. Ziphia . Y otros muchos . Quedan los Montes de Luna , que
 oy llaman de Bed : los quales parten la Africa Nueva de la
 Vieja . Y en ellos se da fin agora à la descripcion de Africa
 Vieja , ouiendo ya , antes della , hablado de la Nueva . Si
 gue se la Asia :

A S I A .

Nombre de
la Asia ter-
cera parte
de la Tierra

Terminos
de la Asia .

La Asia . que agora se sigue , es mayor ella por sy , que no son la Europa y Africa , todas juntas , las quales hasta agora he descripto . Quieren algunos que Asia tomasse el nombre de Asio , hijo que fue de Maneo Lidio : otros quieren de Asia hija de Oceano : y otros de la Madre de Prometheo . Sus terminos son , en las partes de Leuante , Norte , y Sur , el grande Oceano : en lo qual conforma con los terminos de los Antiguos ; pero en la parte de Poniente tiene por fin y termino el rio Tanäis , que por otro nombre se llama Don ó Tana ; el qual la parte de la Europa , juntamente con la Laguna Meotide , y Mar Egeo . De la Africa la parte el Mar Roxo , y vna linea que passa del dicho Mar , al Mar Mediterraneo , la qual está notada de Negro en la Carta Cosmographica de Gaspar Vopessio à Grados

Repartimē-
to dela Asia

dos 64. de Longitud, y no como Plinio y Solino escriuen, e
rio Nilo. Parte se toda la Asia en quatro partes: en Asia Ma-
yor, Asia Menor, India de alla del Monte Tauro d. Imaö, e
India de aca del mesmo Monte. Debaxo de las quales quatro
partes se comprehenden quarenta y ocho Prouincias, como ade-
lante dire: de las quales haze Ptolemeo doze Tablas: y las
Prouincias se parten en esta manera. En la Asia mayor diez
y nueue, que son Turchia, que es la Peninsula que los Antiguos
nombraron Ponto y Bitinia: la Natolia, que es aquella parte
que propriamente se dice Asia: la Brquia, que antiquamen-
te llamaron Licia: la Galacia, que los Gallos llamaron Gallo-
grecia: la Settesia dicha Pamphilia y Messopia: la Cappadocia
la qual segun Eustratio, fue dicha antiquamente Leucosiride,
despues ha sido nombrada del nombre que oy tiene, del rio Cap-
padoco: la Anaduole dicha Armenia Menor: la Caramania d.
Cilicia: la Moschouia, que los Antiguos llamaron Sarmatia
Asiatica: la Mengreli d. Colchide: la Giorgiana dicha Hibe-
ria, la qual està toda rodeada de montaña: la Zuiria d. Al-
bania: la Turcomania dicha Armenia Mayor: la Syria: la
Iudea Palestina: la Barraab, que los Antiguos llamaron Ara-
bia Petrea: el Reyno de Diarbech d. Messopotamia: la Ara-
bia Desierta: y la Babilonia. Toda esta Asia Mayor possee oy
el Turco, y los moradores della son Turcos: sino son pocos
Christianos, que ay en la Cappadocia, los quales celebran à la
Griega en el Monte Libano, junto à Ierusalem. Ay tambien al-

Prouincias
de la Asia
Mayor.

Qualidades
de la Asia
Mayor y sus
Pueblos.

Z ij gunos

gunos Christianos à los quales llaman Christianos Marronitas : En la Turchia no ay cosa digna de memoria , porque toda es ru stica y tierra muy esteril , por tener muy grande necessidad de aguas : y lo mejor della es à la Marina , por causa del trato y mercancia : pero dentro de la tierra , todos son Villanos y gente vil . En la Moschouia haze grandissimos frios : y assi todos los Tartaros , que ay desde Leuante hasta el rio Volga , no tienen lugares ni casas para morar , sino que lleuan siempre consigo , à una parte y à otras Carros cubiertos de cuero , en los quales moran , como nosotros en las casas : y es gente muy bellicosa : y esto quanto à la Asia Mayor . Sigue se la Asia Menor : en la qual ay las siguientes Prouincias . Azimia , que por otro nombre llaman Aßyria : la Prouincia de Seruan , que los Antiguos llamaron Media : Zaque Ismael d. Susiana : Persia : la Prouincia de Iex d. Partibia : la Arabia Felix : el Desier- to de Dulcinda d. Caramania desierta : Cassan d Hircania : Margiana : Brattiana : Sogdiana : la Prouincia de los Sa- gos : la Scytia de aca del Monte Tauro : la Scytia de alla del mesmo Monte : la Prouincia de Cambalau d. Serica : Hetia , que antes fue dicha Aria : la Prouincia Torguastense dicha otramente de los Paropanisidas : Drangiana : Arriana dicha Arachouia : Guzarad , que es la postrera Prouincia de la Asia Menor , y los Antiguos la llamaron Gedrosia . Toda esta Asia Menor , por ser tan montañosa en muchas partes , es muy esteril , y tiene grandissima falta de aguas : como en la Persia

Prouincias
de la Asia
Menor .

Qualidad
de la Asia
Menor , y
los Pueblos

Persia : en la qual el mayor rio es el Bindimir. Es toda la Gente de la Asia Menor de poca policia ; y si alguna ay , es en la Persia , en la qual la Gente es tambien muy bellicosa y labran de manos muchas delicadezas . Desta Prouincia viene el sainor Aziminio , que dizen . Labran tambien qualquiera genero de armas de azero , mejor que en ninguna parte del Mundo . Y los Caualllos son tenidos por los mejores de toda la Asia . Los Portugueses tienen grande trato con estos Pueblos : y de aquesta Prouincia vienen muchas Persas que se pescan junto à la Ciudad de Orme . Toda la Persia y parte de la Turcomania está debaxo del Sophi . En la Arabia Felix se halla grandissima quātidad de Encienço , Mirra , y Aciuar . Ay en el medio de la Arabia grandissimos Desiertos arenosos , que duran diez y doze jornadas : y llaman algunos estos tales lugares arenosos Mar de Arena : porque los caminantes , que passan por ellos , estan sujetos al viento ni mas ni menos que en el Mar . Y assi quando se va por ellos , van muchos de compañia ; y siempre va uno desante con vna Bussula sobre de vn Camello , para quando hiziesse viento que les viniese a cubrir el camino . Y suelen muchas vezes perderse alli muchos , y otros mueren : y algunas vezes , al tiempo de la tempesta , son pocos los que escapan . Y de los que mueren en tales lugares , se hace lo que llaman Mumia . Son estos Desiertos tan ejteriles , que no se halla gota de agua en ellos en doce jornadas : ni ay en toda la Arabia rio alguno sino son pozos de agua dulce . La Gente es de color loro . Sigue se la India

Mar de Are
na .

Mumia .

India.

Terminos
de la India.India Me-
nor.Prouincias
de la India
Menor.India Ma-
yor.Terminos
de la India
Mayor.

India, la qual se parte en dos partes: la vna se llama Mayor la otra Menor. Los terminos de toda la India son: de la parte de Leuante el rio Indo, que la parte de la Asia Menor: de la de Poniente el rio Sero, que la parte de la Prouincia China: de la del Norte el Monte Tauro, que la parte de la Sogdiana, y de la Prouincia de los Sagos: de la de Mediodia el Mar Ocea- no que de su nombre se llama Indico. La India Menor se llama por otro nombre, India de aca del rio Gange: porque tal rio la parte de la India Mayor: por lo qual se llama tambien India de alla del rio Gange. Ay en la India Menor muchas Prouincias como son, Suastena, Varsa, Patalena, Sirastena, Larica, Narsinga, el Reyno de Cananoia, Calecud, Gutschia, y la ystima hazia Mediodia quellaman Colon, y otras mas hazia la parte de Leuante hasta el rio Gange. La Prouincia mas señala da de aquesta India, es la de Calecud, por estar à la marina, y es Tierra abundantißima de Pimienta. El Rey de Portugal Señorea gran parte della; y buena parte de la Gente se ha hecho Christiana, despues que el Rey de Portugal tiene trato con ellos. Lo Pueblos de aquesta Prouincia son Negros, y van desnudos, sino son los de la marina, los quales por tratar con Portugeses traen vnas camisas de algodon. La India Mayor, que otros llaman India Alta, y por estar de alla del rio Gange, la llaman tambien India de alla del rio, comienza en el rio Gange y acaba en el rio Sero hazia Leuante, el qual sale de los Montes Sericos, y entra en el gran Mar de Sur por dos bocas, hi ziendo

Ziendo vna Islica antes de la entrada; y parte la India de la Prouincia de los Senos. Esta India Mayor no es tan habitada, quanto la Menor: à lo menos no se tiene dessa tanto conocimiento, como de la otra. Las Prouincias della son, Gangana, Marounda, Gangarida, Bangella, Cirratia, Gangica, Malacha la qual los Antiguos llamaron Aurea Chersoneso, Ciamba, Pego, Aua, y la Prouincia de los Murfules, que es la ultima junto al rio Seno. Queda la Prouincia de China, que los Antiguos llamaron Sina: la qual tiene de la parte de Leuante y Mediodia la India Oriental, que los Antiguos llamaron Tierra Incognita: de la de Poniente la India de alla del Gange: de la del Norte el Reyno de Cambalu'. Y en esta Prouincia acaba toda la parte de la Tierra, que llamamos de vn nombre Asia, y fue puesta por tercera parte de la Tierra habitada. Sigue la quarta, que llamamos Indias, y el vulgo dice Nuevo Mundo, y es todo aquello de que los Antiguos no tuvieron conocimiento, comprendido en 180. Grados de Longitud en la parte de Poniente, y en la del Norte en 63. Grados de Latitud; y en la de Mediodia en 16. Grados de Latitud Austral; que es lo que agora queda por declarar, pues todo lo de mas está explicado y declarado en lo suso dicho. Empero antes que diga de aquesta quarta parte, porne las Ciudades, Islas, Rios, y Montes de Asia, por no faltar de la orden comenzada.

Prouincias
de la India
Mayor.

China:

Terminos
de China.

Tabla

Tabla de las Ciudades mas señadas de la Asia, con la
Longitud, Latitud, y Grandeza del mayor dia
del año.

	Longitud.		Latitud.		Grandeza.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Acisa d. Ocele.	75	0	12	0	13	0
Adena d. Adana.	68	15	36	45	14	30
Alexandria en Aria.	110	0	36	0	14	30
Alexandria en Arachosia.	114	0	31	0	14	6
Almacharama d. Manambe.	75	45	16	30	13	15
Altoboscho d. Colophone.	57	40	38	10	15	casi
Alábanda.	58	40	37	40	15	10
Amaseja d. Amasia patria de Strabon.	65	30	42	0	15	10
Antiochia.	59	30	38	30	15	casi
Antiocheja.	70	15	37	20	15	0
Armining d. Arternita.	78	40	40	30	14	50
Ardaud d. Parse.	106	30	23	30	14	0
Arbi.	105	20	23	30	14	37
Aspendo.	62	15	36	30	14	30
Aueo d. Abido.	56	20	41	15	15	0
Bazaro d. Labbana.	77	50	36	30	14	30
Bachau d. Albana.	81	40	45	50	15	30
Burso d. Prusa.	57	0	41	40	15	10
Candeloro d. Sida.	63	20	36	20	14	20

Calatrosa

	Lōgitud.		Latitud		Grādez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Calatroa d. Teredone.	80	0	31	10	14	15
Cabalaca d. Chabala.	80	0	45	45	15	30
Chio.	56	20	38	26	14	45
Chilidomia d. Apira.	60	10	36	26	14	20
Cora d. Tralle.	58	40	38	6	14	45
Comidia d. Nicomedia.	57	30	42	36	15	10
Curcho d. Corio.	66	30	36	50	14	20
Edone d. Antandro.	56	30	40	20	15	10
Emaus d. Emmaus.	65	45	31	45	14	15
Famastro d. Amastre.	60	20	43	30	15	20
Gezem d. Muza.	74	30	14	30	13	15
Gorante d. Andriace.	60	50	36	26	14	20
Iex d. Hecatonpilone.	96	0	37	50	14	40
Illo d. Illo, el qual dista del viejo, segun escriue Strabon, treynta Stadios.	55	50	41	0	15	10
Isaura.	63	50	38	40	14	45
Laranda.	64	45	38	6	14	40
Lapsico d. Lampsago.	55	20	41	26	15	0
Landraniti d. Adranittio.	56	30	40	0	15	casi
Mediaco d. Ancira.	62	40	42	0	15	10
Melitene.	71	0	39	30	14	50
Melaxo d. Mileto.	58	0	37	0	14	37
Messi d. Alicarnasso.	57	50	36	10	14	30

Aa Mirlea

	Lōgitud.		Latitud.		Grādez.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Mirlea d. Apiana.	56	50	41	56	15	0
Miana d. Apamia.	79	50	34	20	15	5
Namrut d. Volgesia.	78	20	34	30	15	5
Nesrum d. Nicephorio.	73	6	35	20	15	0
Neocefarea.	67	20	41	50	15	0
Nicaria d. Icaria.	56	45	37	20	14	37
Nicopoli.	69	0	41	40	15	0
Olimpo.	61	40	36	20	14	30
Orcha d. Orchoe.	78	30	32	40	14	14
Patera d. Patara.	60	30	36	0	14	30
Pergamo.	57	26	34	45	14	20
Pelopia d. Tiatria.	58	0	39	30	14	50
Pesseno.	61	0	41	30	15	7
Philadelphia.	59	0	38	50	14	45
Priene.	58	0	37	40	14	30
Rase d. Edessa.	72	30	37	30	14	30
Sanchif d. Selencia.	79	20	35	40	14	20
Sardi.	58	40	38	15	14	45
Satala.	69	30	42	10	15	15
Seluecha d. Selencia.	66	10	36	55	14	30
Sebastia.	68	0	40	40	15	0
Simiso d. Amiso.	65	0	43	6	15	15
Sinopi d. Sinope.	63	50	44	0	15	20
						Smirna

	Lōgitud.		Latitud.		Grādēz.	
	G.	M.	G.	M.	H.	M.
Smirna .	57	26	38	36	14	45
Smirdiana d. Nicea .	57	30	41	40	15	7
Spiga d. Cizico .	56	0	41	30	15	0
Stranu d. Getara .	79	30	45	0	15	30
Termisso .	62	10	37	15	14	37
Teraſſa d. Tarſo .	67	40	36	50	14	30
Tiana .	66	0	38	56	14	45
Timar d. Toace .	89	0	30	20	14	5
Tolgich d. Thospia .	74	20	39	50	14	50
Tripoli .	59	0	38	30	14	45

Hasta agora de las Ciudades , siguen se las Islas .

Islas en el Mar de Asia , con la Longitud , y Latitud del medio dellas .

En el Mar de Asia Mayor .

Cypre la qual oy es tan nombrada , y está sotopuesta à la Señoría de Venecia . Fue esta Isla dedicada en tiempo antiguo à la Diosa Venus , por donde se llamó toda la Isla Amathusia . Y tuvo tres principales Ciudades , llamadas Salamina , Papho Vieja , y Papho Nueva . Tiene el medio de la Isla . 66° 0'. 35° 30'.

A a y Las

	Lōgitud.		Latitud.	
	G.	M.	G.	M.
Las Chelidonias, en el Mar de Licia, que Strabon pone ser tres.	61	30	36	0
Clide vezina à la de Cypre.	67	20	35	40
Crambusa en el Mar de Pamphilia.	62	30	35	50
Rhodas en la qual no ay oy Ciudades, sino es sola la de Rhodas.	58	20	36	0
Samo en el Mar Icario.	57	0	37	36
Scarpato d. Charpati, en el Mar de Rhodas	57	30	35	0
Tortosa d. Araaso en el Mar de Siria.	62	0	34	30
 En el Mar de Persia.				
Araaso.	91	40	24	40
Cojar d. Sophtha.	83	0	29	20
Ichara.	82	0	25	0
Lar d. Isla de Alejandro.	90	0	29	0
Tiro d. Tilo.	90	0	24	40
 En el Mar de Arabia.				
Are.	71	0	15	20
Camaran d. Cardamina.	71	0	16	0
Combusta.	70	30	14	30
			Isla	

	Logitud		Latitud		M.
	G.	M.	G.	M.	
Isla de los Esparueres d. Ieracio.	69	30	19	0	
En el Mar Roxo.					
Agatodis que son dos Islas.	21	20	10	0	
Coconati que son tres Islas.	23	0	9	0	
Dioscuriada.	26	40	9	30	
Trita.	26	30	12	0	
En el Golfo Sachalite.					
Agremo d. Organa, esta Isla es habitada de Christianos, los quales pagan tributo al Turco.	92	0	16	30	
En el Mar Indico.					
Abasio, la qual es abundantiſima de mineras de Oro.	167	0	3	30	A.
Bazacata, la qual es abundantiſima de Conchilos. Los habitadores desta Isla van desnudos.	149	30	9	40	
Iaua Mayor.	155	0	8	0	A.
Iaua Menor.	157	0	3	0	A.
			Molucas		

Molucas, que son muchas Islas, pero las principales son quattro Tidore, Terrenate, Mate, y Machian; las quales, aunque son pequeñas, estan empero juntas poco lejos una de otra: y dellas se sacan muchos Clavos, Canela, Gengibre, y Nuez Moscadas. Estan de una parte y de otra de la Equinoctial.

183:0. 0:0.

Tres Islas de los Satyros dichas así por que (à lo que se dice) los hombres de aquellas Islas tienen cola, como la que se pinta de los Satyros. Dize se tambien que en este mismo Mar ay diez Islas que llaman Maniolas; las quales atraen á sy las Naos, que se les acercan por estar clauadas con clavos de fierro. Por la qual causa, los Passageros no passan por tales lugares con Naos clauadas de fierro, sino de madero. 171:0. 2:30.A.

Trapobana, puesta en medio del Mar Indico, à la punta de la Provincia de Malaca hazia el Poniente. Llamó se esta Isla antigamente Salica, oy la llaman tambien Samothra: es fertilissima de qualquiera cosa, y abundantißima de Oro, Metal de qualquier genero, y Piedras Preciosas. Hassan se en esta Isla mayores Elephantes que en parte ninguna del Mundo; por lo qual es abundantissima tambien de Marfil. Nace en ella mas y mejor Pimienta, que en ninguna parte de la India. Gouieren esta Isla quattro Reyes infieles; y todos son poderosíssimos, aunque dan tributo al Gran Can Rey de los Tartaros.

127:0. 4:0.

Ay otras Islas en el Mar Indico y señaladamente antes de la Trapobana

pobana , las quales passan de mill y trezientas , y esto es quanto à las Islas . Siguense agora los Rios .

Rios en la Asia Mayor :

Caico , el qual nace junto à Timno , y entra en el Mar Egeo .

Caisero , el qual nace en el Monte Sypilo , y entra en el Mar Icario .

Eupbrates , el qual sale de los Montes de Armenia , à la qual parte en dos partes . Y poco lejos de Babylonia , se junta con el Tigre , de donde desboca en el Seno de Persia .

Hermo , que sale del Monte Sypilo , y entra en el Mar Egeo .

Meandro , el qual sale de los Montes Celenos , y entra el Mar Icario .

Pactolo , el qual sale del Monte Sypilo , y entra en el Mar Egeo .
de las arenas del qual se saca mucho Oro .

Rha , el qual sale de los Montes Hyperboreos , y entra en el Mar Hircano .

Rhombites , el qual sale de los Montes Hippicos , y desboca en la Laguna Meotide .

Tanais , el qual sale de los Montes Ripheos , y entra en la Laguna Meotide .

En la Asia Menor :

Aria , el qual sale del Monte Paropaniso , y corre por la Aria .

Daix

Daiix , que sale del Monte Alano , y entra en el Mar Hircano :
 Echarde , que sale de vnas fuentes junto à los Montes Auzacios ,
 y Asmireos .

Eleo , que sale del Monte Sagra , y entra en el Seno de Persia .
 Iasserto , que se haze de dos rios Demo y Bascate , los quales salen
 del Monte Sybeo , y entran en el Mar Hircano .

Indo , uno de los mayores rios del Mundo , el qual se haze de mu-
 chos rios que salen del Monte Caucaso , Desierto de Dulcin-
 da , y otros Montes vezinos : y entra en el Mar Indico
 por siete Bocas .

Iasonio en la Margiana , el qual se junta con otro rio que sale de los
 Montes Sariphos .

Margo , el qual corre por la Margiana . y se junta despues con
 el rio Oßio .

Oßio , el qual corre por la Brattiana y entran en el muchos otros
 rios , como son Ocho , Dargamane , Zariaspe , y otros .

Rhogmanes , el qual sale del Monte Parchoacio , y entra en el Se-
 no de Persia .

Salaris , el qual sale de los Montes Strongilo y Semirame , y en-
 tra en el Seno de Persia .

En la India .

Dexando los muchos rios que ay en la India , señaladamente dire
 de dos , que son de los mayores y mas nombrados del Mundo :
 los

los quales son Gange , e Indo .

El Gange entra en el Mar Indico por cinco Bocas : la primera se llama Cambiso , la segunda Grande , la tercera Bericho , la quarta Pseudostomo , y la quinta Antiboli . Deste río toma el Seno Gangetico su nombre , y por él se parte la India en dos partes , que llaman de aca y de allá del Gange . Las fuentes deste río son en el Monte Imaö .

Indo , el qual entra en el Mar Indico por siete Bocas : de las quales la primera se llama Sagappa , la segunda Scintho , la tercera Aurea , la quarta Chariphi , la quinta Sarapa , la sexta Sabalassa , la septima Lonibare . Su nacimiento es en los Montes Betios , y Arbitios .

Y esto quanto à los Ríos , siguen se agora los Montes .

En la Asia Mayor .

M. Caucaso , en la Giorgiana . M. Hippo , en la Arabia .

M. Cimeo , en la Pbrigia . M. Ida , en la Giorgiana .

M. Climax , en la Arabia . M. Mela , en la Arabia .

M. Didymos , en la Arabia . M. Mesotes , en la Lydia .

M. Micale , entre los ríos Caistro , y Meandro .

M. Zames , en la Arabia .

En la Asia Menor .

M. de Aradd. Caspios , sobre los quales se yee la Arca de Noë .

B6 M.

- M. Caſtios . M. Rhimmico :
 M. Emodios . M. Sibeos .
 M. Paropaniso . M. Sericos .
 M. Tauro , el qual comienza en la Scythia , y dura hasta el uſ-
 timo de la India .
 M. Taguro , y otros que por no ſer largo ſexo de poner . Y aſí
 entrare en la descripción y traza de las Indias , quarta par-
 te de la Tierra .

INDIAS O' NUEVO MUNDO.

La orden q
le ha de te-
ner en la de-
ſcripción de
las Indias .

India por q
llamada aſſi

Christoual
Colon des-
cubridor de
las Indias .

En la Descripción de Europa dixe , como el fin della , en la parte del Norte era el Mar Hyperboreo ; y que paſſado eſte Mar , auia en la parte de Poniente otra Tierra nueuamente hallada , que llamanian Tierra de Baccallaōs . De aquella Tierra comen-
 garé agora la descripción y traza de las Indias , o Nuevo Mun-
 do , siguiendo la Costa hazia el Mediodia hasta Panamá : de aq̄
 seguiré despues hasta el Estrecho de Magallanes , y descriuire
 toda la Tierra , y todas las Costas . Hare tambien particular
 descripción de las Islas Lucayas , Cuba , Santo Domingo , San
 Tiago , y San Iuan ; las quales ſon las mas nombradas de toda
 la India . Toda la Tierra nueuamente hallada , ſe llama India :
 y llama ſe deſte nombre , por que Christoual Colon Genoues ,
 gran Marinero y mediocre Cosmographo , quando en el año
 de

de M. CCCC. XCII. obtuuo gracia y ayuda de los Reyes Catholicos Don Fernando y Doña Ysabel, para yr à buscar y descubrir Tierras nunca halladas ni vistas, las llamaua Indias. Y despues que en el mesmo año las ouo halladas, quando boluió à Espana, dixo que auia hallado las Indias. Y de azui, y desde entonces se nombró esta Tierra firme, India. Llaman la algunos India Mayor, para la distinguir de la India Provincia de la Asia, que se llama otramente India Oriental. Ouiendo pues de hablar agora desta India Mayor, la partire primeramente en dos partes principales: la vn llamare Nueva Espana, y la otra el Peru. Y esto, notanto por pensar que sea este vn muy perfeto repartimento: sino para mayor claridad, y para que no se confunda el Letor al principio con la multitud de algunas partes, que despues se pornan en su lugar, para verdadera luz y claridad de todo. Pero por agora se contentara, que todas estas partes se entiendan debaxo de dos de las mas señaladas. Y asi se entendara el Peru, todo lo que ay desde el Estrecho de Magallanes hasta la Ciudad de Panama, donde esta Tierra se viene à estrechar tanto, que no tiene de ancho mas de diez y siete leguas, contando de Panama, que cae en el Mar de Sur; hasta el otro Cabo, en el Mar del Norte que llaman Nombre de Dios; por lo qual el Peru deixa de ser Isla. Por la Nueva Espana se entendera todo lo demas que ay desde Panama hasta la ultima Tierra de Baccalaos, en el Mar Helado, dicho Hyperboreo, en la parte del Norte. Di

India Ma-
yor.

Repartime-
to de la In-
dia.

Peru como
se come ge-
neralmente.

Nueva Es-
pana que co-
sa sea gene-
ralmente.

B6 y re

re primero de la Nueva España : y despues del Peru^o.

NUEVA ESPAÑA.

Terminos
de la Nue-
ua España.

Partes de la
Nueva Es-
paña,

Qualidades
de la Tierra
del Labra-
dor.

Terminos
de la Tierra
del Labra-
dor.

Entre Grut-
landia y Fin-
marchia no
ay Mar.

La Nueva España tiene de la parte de Leuante , Poniente , y Mediodia el gran Mar que llaman Oceano : de la del Norte la Tierra Incognita hasta Latitud de 60. Grados . Lo mas Septentrional està parejo de Grutlandia y de Islandia . Las partes della son , la Tierra del Labrador , la Tierra de Baccallao , la Florida , y la que propriamente llaman Nueva España .

TIERRA DEL LABRADOR.

La Tierra del Labrador es la vñstima Tierra hazia el Norte . Es Tierra muy montañosa , y llena de grandissimos Bosques , en los quales ay muchos animales fieros , y mucha caca . Està la punta de la Tierra del Labrador , segun comun dicho de Nuegantes , sexos del Fajal Isla de los Acorez , quatrocientas leguas , y seyscientas de Espana . Pero la mas vezina Tierra ó Isla de aquella punta , que cae en 51. Grados de Latitud , y va hasta 60. es la Isla de Grutlansia ; desde la qual hasta Finmarchia en Europa ay mas de 50 leguas de Mar , aunque algunos dusan si ay en medio Estrecho , y piensan mas antes que sea todo Tierra firme ; y que lo que parece Mar , y llaman Mar Helsado , sea Tierra firme , cubierta de agua helada : porque en tal parte (como ya dixe , quando trataba de las par- tes

tes Septentriionales de Europa) siempre llueve , y biesla : por donde no se puede morar: pero (como ya tengo dicho) es poco lo que ay de Tierra ó de Mar helado . Muchos han sido los que han ydo à costear esta Tierra , para ver adonde llegaua : y la mayor parte costearon primeramente Castellanos ; despues Portugeses , para hallar passo mas breue , por el qual pudiesen con Naos paßar à las Molucas , por el trato de la especiaria : pero no lo hallaron , sino fue à 60. Grados que hallaron vn rio , que llaman de los tres Hermanos , de donde no passaron mas adelante , por las muchas nieves y heladas que hallaron : por que en tales partes , hasta el mismo Mar se biesla reziamente . Gemma Frisio se engaña mucho en la opinion que tiene , segun nota en su Mappa , pensando que este rio de los tres Hermanos sea Estrecho de Mar , por el qual los Portugeses han querido passar à las Molucas llamado el Estrecho Septentrional . Pero hallase todo lo contrario , por la nauegacion de los Modernos , asi Portugeses , como Castellanos . Corre esta Tierra del Labrador dozientas leguas de costa hasta rio Neuado : y de rio Neuado hasta la Baya de Maluas otras dozientas . Tiene en el Mar de Sur la Isla de los Demonios , y otras muchas que por no ser nobradas dexó de poner . No se halla en esta Tierra Nigua , Ciudad alguna ni Castillo , sino que todos moran en la Campaña en vnas casas de madera cubiertas de cuero de Peces y Animales , en lugar de Tejas . La Gente es dispuesta , y de mucho trabajo . Son de color moreno , y grandes cazaadores . Visten setos

allanas 150
a renglones
18

El rio de los
tres Hermanos
q ilamá
no es Estre-
cho de Mar
como algu-
nos piensan

Circuito de
la tierra del
Labrador .

Costumbres
de la Gente
de la Tierra
del Labra-
dor .

dos de Martas , y de Pielles de otros Animales fieros y grandes , de que tienen mucha abundancia . Y se dice que ay Griphos , y que todos los Animales terrestres y aues son blancos . Traen los hombres y mugeres cercillos de plata , y cobre , y se pintan por gala . Es Gente Idolatra , y muy feroce . Muchos Bretones , y algunos de los Pueblos de Noruega , han passado à morar en esta Tierra . Tambien se paßaron à ella , con Sebastian Gaboto Piloto y Cosmographo , algunos Ingleses , y se quedaron allí à habitar .

TIERRA DE BACCALLAOS.

Tierra de
Baccallaos
por que assi
nombrada .

Circuyto de
la Tierra de
Baccallaos .

Despues de la Tierra del Labrador , sigue la Tierra de Baccallaos el qual nombre se dieron Bretones , por las pescarias que yuian à bazer y aun oy dia hazen en esta Tierra de un Pece , que llaman Baccallaos , del qual ay en el Mar de aquesta Tierra , tanto y tan grandes , que estoruan y embaragan algunas vezes las Naös ; y de ay llaman la Tierra de Baccallaos : queriendo significar la Tierra del Pece Baccallaos . Corre noucientas leguas , contando del Cabo de Baccallaos , hasta la Florida . Y cuentan se en esta manera : de la punta de Baccallaos à la Baña del rio ay setenta : de aquesta Baña à la Baña de los Isleos ay otras setenta : de aquesta Baña à rio Fondo otras setenta : de rio Fondo , al Cabo Baxo ciento y sesenta : de Cabo Baxo al rio San Anton ciento : deste rio , al Puerto del Principe ciento y ochenta : deste Puerto al Cabo de Santa Elena ciento y diez del

del Cabo de Santa Elena , à la punta del Cañauer al ciento : des de la qual hasta la Florida ay quarenta , que hazen el numero de noucientas : y tanto es el trecho de aquesta Tierra . Su mayor altura es Grados quarenta y ocho y medio . Está plobada à la marina mas que en otra parte , y es fria tanto y mas que Flandes , por estar en vn mesmo Clima . Es gente Idolatra y bestial , sin policia alguna sino es en la marina , donde ay muchos Franceses ; y en tales partes tienen no solamente policia , pero bien conforme à nuestra religion , y no comen carne de hombre , sino es escondidamente que no lo sepa su Rey que llaman Cacique ; porque castiga muy rezamente , al que la come . El color dellos es blanco y viisten Pieles de Animales , como los de la Tierra del Labrador . Tiene esta Tierra algunas Islas vezinas : de la quales la mayor parte señorean Franceses : como son las Islas , Corte Real , Baye , Duxchasteaux , Cabo de Spoir , Cabo Breton , donde ay muchos Franceses de Bretaña . Antes de llegar à la Florida , junto al rio Iordan , ay vna Prouincia , que llaman Chicorá , y los Pueblos Chiconanos , la qual fue descubierta el año de M. D. XXIII. Gae esta Prouincia en Grados 32. La Gente della es grandissima y parecen Gigantes , y el Rey dellos , quando fue hallada , era grande à maravilla . Son de color loro y de muy pocas baruas : pero de muchos cabellos , y assi los hombres los traben suengos hasta la cinta , y las mugeres mucho mas . Es Gente Idolatra aunque creen que la Anima es inmortal , y que ay Infierno , ó lugar

Qualidades
de la Tierra
de Baccalaos .

Costumbres
de la Gente
de la Tier-
ra de Baccalaos ,

Islasvezinas
a la Tierra
de Baccalaos ,

Chicora.

Costumbres
de los Chi-
coranos .

sugar de penas en Tierras muy frias , donde los Dioses permiten purgar los pecados para despues passar al Parayso , que està en Tierra muy templada Green tambien que biuen muchas Gentes en el Cielo y muchas debaxo de la Tierra , y que en el Mar ay Dioses . Ay en esta Prouincia Plata y gran copia de Aljofar y Piedras preciosas . Crian se alli los Cieruos en los campos con sus Pastores , como por aca las Ouejas : y hazen queso de leche de Cieruas . Ay tambien junto à esta Prouincia , en la misma Latitud otra Prouincia que llaman Guadaspe : pero es semejante en todo à la ya dicha Chicorá , por lo que no dire nada dessa , pues tambien hasta la Florida no ay cosa digna de memoria . Y asi entrando en la Florida comenzare su descripcion en el río Iordan , continuando la hasta Anauac , que oy llaman Nueva España .

FLORIDA.

Florida por
 que llama-
 da assi .

Terminos
 de la For-
 da .

Juan Ponce de Leon descubrio en el año de M. D. XII. la Florida y la llamo deste nombre , por que la descubrio en el dia de Pascua Florida . Cae la punta de la Florida en Grados 23. de Latitud , y es una punta de Tierra à semejança de Italia : la qual entra en el Mar cien leguas , contando desde el Ancon Baxo , hasta la punta . Tiene veinte leguas de ancho , aunque en la parte mas ancha tiene cincuenta . Tiene de la parte de Levante la Chicorá , y las Islas Bahama y Lucaya : de la de Poniente la Nueva España , de la qual se parte en la Tierra , que llaman Anauac : de la

de la del Norte la Asia en Tierra firme : de la de Mediodia la Isla de Cuba , sexos de la punta veinte y cinco leguas : y el grande Oceano , el qual en el Golfo que haze entre este Cabo , y el Cabo de Yucatan , se llama Mar Catayum : otros lo llaman Golfo de Fernando Cortes , y otros Golfo Florido , y algunos Mexicano . Y assi por qualquiera de aguestos nombres se entendera este Mar Catayum . Por ser el descubrimiento de aquella Florida solamente por la parte de la marina , pasear la costa hasta la Nueva Espana , señalando y notando las cosas mas principales della , y a suertiendo al Letor en lo de mas leer las Chronicas de las Indias escritas en nuestra lengua por nuestros Espanoles : como han sido Gonçalo Fernandes de Ouido , Valdes , Francisco Lopes de Gomara , y Pedro de Cieça de Leon : los quales dan muy larga razon de todo esto . Las Provincias mas nombradas de la Florida , y que Espanoles han descubierto son ; la Prouincia de Panuco , que cae en los confines de la Nueva Espana , donde la Gente natural es muy bellicosa y cruel en la guerra : y assi sacrifican y comen los que toman . Arrancan de los hombres las baruas por hermosura , y lleuan las narizes y orejas agujeradas de yna misma manera , y hasta edad de quarenta años no se casan . Ay la Tierra de Auauares , y otra que llaman de los Albardaos : donde la Gente natural es muy astuta y muy diferente de lo que comunmente se oyen sayar casi por toda la India . Porque comunmente por toda la India no acostumbran pelear de noche y por esta via muchas

Prouincias
de la Flori-
da .

Terminos
de la Pro-
vincia de la
Florida y co-
stumbres de
las Gentes .

Tierra de
Auauares y
Albardaos .

Cc veces

Costúbres
de los Al-
bardaos.

Tierra de
los Iaguaz-
zes.

Costúbres
de los Ia-
guazes.

Prouincias
de la Florí-
da.

Qualidades
de la Florí-
da.

Vezenes , nuestros Espanoles siendo poquissimos , vencian à tan
tos milliares de personas . Pero los Albardaos son astutissimos
en el pelear , y pelean de noche , raslando casi por tierra . Si
sienten flaguezza en el enemigo , lo acometen : pero vencien so ,
no siguen la vitoria . Las mugeres dan leche à los Niños ha-
sta edas de doze años , ó bastà que se pueden buscar de comer . Es
Gente que ordinariamente se suele emborrachar de vna cierta
especie de vino que usan . Ay mas en la Florida la Tierra de
los Iaguazes , donde los hombres son tan grandes corredores ,
que alcanzan los Venados , y corren un dia sin cansarse . En lo
del comer , y beuer son estranissimos ; por que ordinariamente
se emborrachan , y comen Arañas , Hormigas , Guzmanos ,
Lagartijas , Culcebras , y mill suziedades . Van desnudos , sino
son los viejos y mugeres , que visten y calzan de Venado . Ay
otras Tierras y Prouincias en la Florida : como son , Apala-
chen , Aute , Xambo , y otras ; en las quales el modo de vivir
y religion es de vna misma manera , sin policia ni humanidad
alguna , adorando sus Idolos , y sacrifician los sus enemigos .
En conclusion es la Florida morada de Gente barbara y bestial
pero la Tiera en sy es rica de oro , y bastecida de toda cosa . Ay
en ella de todo genero y vario de Animales . Y entre ellos ay
vn muy estrano , el qual es como Raposa , y tiene debaxo à la
barriga , como vn falso petto , que se abre y cierra como bolla ,
donde ponen sus hijos para correr y huir del peligro . Lo mejor
de la Florida es en los confines de la Nueva Espana en el rio

Panuco

Panuco , el qual al entrar en el Mar es tan ancho que viene à ser Puerto . Muchas particularidades se podrian contar de la Florida , así de las Costumbres de la Gente y Religion : como de la qualidad y templança del Aire . Pero seria esto , mas antes tratar Historia , que Geographia ; y hazer lo que aqui no pretiendo . Y tales cosas se jàcarán de los Historia sores , que largamente y muy por menulo lo tratan . Y así ouiendo basta agora dicho y traçado tres partes de la Nueva España , de las quatro en que al principio se partio , queda para declarar la quarta . La qual como mas señala sa , mas nombrada , y mejor que las otras tres , ha da lo nombre à toda esta parte Septentrional de Tierra Nueva , desde el Darien , hasta la punta de la Tierra del Labrador .

NUEVA ESPAÑA.

La Nueva España fue primeramente dicha Anauac ; y el principio de su descubrimiento fue en la Prouincia de Yucatan : la qual es vna punta de tierra , de la misma manera que la punta de la Florida , aunque algo mas ancha : de la qual dire en su lugar : y agora començare la descripcion de la Nueva España en el río Panuco , que fue donde fencio la descripcion de la Florida : y prosiguiere hasta la Prouincia del Darien , donde se parte de la otra parte meridional de la Tierra Nueva , que llamamos Peru . Y así sus terminos seran en la parte mas Septentrional , el río Panuco : en la Meridional , la Prouincia del

Cc y Darien

Nueva Es-
daña , dicha
Anauac .

Terminos
de la Nue-
ua España .

Colhuacan.

*Prouincias
de la Nueva
España.*

Mexico.

*Mexico q
quiere decir*

Darien : en la de Leuante el Oceano, en la de Poniente el Mar de Sur . Toda esta Tierra que oy dizen Nueva Espana fue tambien primeramente llamada Culhuacan, por ciertos Pueblos llamados Chichimecas : los quales vinieron de Culhuá , Tierra mas alla de Xalxco , y possaron en ferredor de la Laguna de Tenuchtitlan , donde oy está Mèxico . Y porque despues de auer poblado algunas Tierras , possaron à Culhuacan , que otros dizen Cojoacan , para su residencia ; vino todo lo poblado , y lo que despues se poble à estar debaxo los Señores de Culhuacan , y nombrar se tierra de Culhuacan . Ay en esta Tierra muchas y muy diuersas Generaciones y Prouincias : Pero las mas principales , y que Espanoles han andado son , Mèxico dicho tambien del Temistitan y del mesmo nombre Culhuacan : y es la primera y principal de todas . Las demas son , Guatimala Xalixo , Honduras , Chalco , Taica , Chamolla , Claortomaca , Huachocholla : y los Reynos de Micuacan , Tezeuco , Tlaxcallan , Teouacan , Maxcascalcinco , y Mixtecapan . La Prouincia de Mèxico es Tierra grandissima : y se nombra del nombre de la Ciudad mas principal , que ay en ella , puesta en medio de una Laguna grandissima , la qual boja mas de treynta leguas : dentro de la qual y à la orilla ay mas de cincuenta Pueblos , y algunos tan grandes como la misma Ciudad de Mèxico , como es Tezcuco : y otros son de à cinco mill casas , y otros de à diez mill . Quiere dezir Mèxico , manadero ó fuente : y nombróse asi de los que primeramente la fundaron , por los muchos ojos

ojos de agua y fuentes, que ay enderredor del. Los Pueblos de la Nueva Espana y de toda la India eran en lo de la Religion Idolatras, y adorauan principalmente al Sol y Luna por sus Dioses, aunque tenian otros Idolos por Dioses de varias cosas de la misma manera que los Gentiles el Neptuno, la Ceres, el Bacco y otros: à los quales sacrificauan así sus amigos como enemigos: ni havian otra diferencia en el sacrificio, sino que despues de hecho el sacrificio, no comian de la carne del amigo: pero comian de la del enemigo: aunque esto guardauan tambien fuera de los sacrificios. Y así nunca, Indios (como algunos se engañan) comieron carne de hombre, que fuese su amigo: sino que lo tomassen ó matassen en la guerra, como se vio claramente en la preja de Méjico, en la qual murieron tantos Mexicanos de hambre por no tener de comer, y no poder ni ser les licito comer de la carne de muchos amigos suyos y vezinos, que continuamente de cada dia se morian. Y así tienen por religion comer à su enemigo, mas no à su amigo. Van los Indios por la mayor parte desnudos, así mugeres como hombres sin pelo en las barucas: no porque no les nace, antes porque se lo quitan y arrancan por hermozura. En algunas partes donde ay mas policia llevan vnas camisas de Algodon sin mangas, labradas con plumas de varios y diuersos colores. De sola Méjico se puede colligir toda la policia y lo que se cosa en la Nueva Espana. Era Méjico Ciudad la mas principal y mas ennobllecida, que se ha llassé en todas las Indias: y aun la mayor de todo el Mundo;

la qual

Costumbres
y religión de
Mexicanos,
y consiguiente-
temente de
toda la In-
dia.

Los Indios
no comen
carne de ho-
bre si no es
de enemigo

Vestido de
los Indios.

Policia de
Mexico.

la qual tomó por fuerça Fernan do Cortes el año de M.D.XXI y si en lo Cabeça del Imperio Mexicano , auia en el , quando se tomó , setenta mill casas . Las del Rey y de los Señores , eran grandes y buenas : las de los otros chicas , y ruynes . Iuntaua el Imperio Mexicano trezientos mill hombres para vna batalla , y siendo Méjico la Cabeça del Imperio acudian allí muchos Pueblos de toda la Comarca , para la mercancia . Y así tenian sus Plaças muy concertadas , en las quales se hazia Mercado de cinco en cinco dias : don se abun santißimamente se bassaua de toda cosa : y así cada oficio y cada mercaderia , tenia su lugar deputado , que nadie se lo podia quitar , ni ocupar ; que no es poca policia : por que , como escriue Xenophon en su Economico , no ay cosa mejor para mantener así vna Ciudad , como vna Casa particular , que la orden y lugares determinados , para qualquiera cosa , en qualquier tiempo . Esta orden alcançauan los Indios , y la guardauan . Son los Indios muy buenos oficiales en lo que hacen : como es , labrar de Pluma de Aues , y Pelo de Animales . De lo qual hacen tantas y tan varias cosas , que es marauilla . Y son tan sufridos en el labrar que muchas veces estan vn dia sin comer , para concertar vna Pluma : confyderando la à vna parte y à otra , al Sol , à la Sombra , à la vix lumbre , por ver si dice mejor à pelo , ó à contrapelo , ó al traues de la luz , ó al enues . Y así hacen de Pluma qualquier Animal , yerua , ó flor , tan al natural , que ó parece cosa viua , ó que es lo mesmo que representa . El oficio de los plateros es el

mas

Indios muy
buenos ofi-
ciales .

mas primo y el mas artificioso de todos : y tienen tanta habilidad en el labrar , que qualquiera cosa natural imitan al vino . Entre otras cosas se señalan en la fundicion : y asi funden qualquiera genero de yeruas y flores , por sotiles que sean , que no parecen sino los mismos naturales . Aunque esto postrero han ya alcançado en Alemania , donde yo he visto sacar vna hoja de Pimpinella , Rosmarin , y otra qualquiera hoja y flor tan delicado y tan sotil como el natural . Lo que no he visto en otra parte de muchas que he andado . Tengo para mi que viene esto por el mucho sufrimiento y poca colera de tales gentes . En lo del comer , son los Indios Gente muy estraña : por que no dexan de comer de qualquiera Animal que natura aya produzido : y asi si comen , como ya dixe , hasta Culebras , Perros , Topos , y Ratones ; por donde no es marauilla , que coman carne humana . La mejor carne que tienen es el Gasipauo . El Pan que usan es de Maiz , que es vn Grano como Garauanco , del qual ay mucha abundancia en tosla India . Hazen los Indios muchas y diuerzas maneras de vinos , de ciertas yeruas y granos que ellos tienen : y muchas veces se emborrachan . Ay en toda la India grandiſimos Arboles de que hazen Barcas todas de vna pieça . Y ay Cedros tan grandes que se han basado vigas dellos quadradas de ciento y veinte pies de largo , y doze de ancho . Y ay tantos , que las Montañas son por allá de Cedros , como por aca de Robles y Pinos . Y ay Huertos en algunas partes , como en Tezcuco , que tienen mill Cedros por tapias y

Comer de
Indios .

Maiz .

Vino de In-
dios .

Arboles
en la India
muy grādes
y de ciento
y veinte
pies de lar-
go .

Indios no tenian peso ,
moneda , ni
el uso del
fierro , ce-
uo , y cera .

Policia que
oy ay en la
India .

cerco . Otros Arboles ay grandissimos que doce hombres nos pueden abraçar . Ay tambien otros Arboles muy olorosos : ay Cañafistolas , y muy buenas : ay el Arbol Metl , del qual se saca prouecho grandissimo para muchas cosas . No tenian los Indios peso alguno para pesar , falta grandissima para la contencion : pero tenian medidas . Tampoco tenian moneda , teniendo mucho Oro , Plata , Cobre , Plomo , Laton , y Estaño : aunque de aquestos tres postreros tienen poco : pero todo lo saben fundir y labrar . No auian aun hallado el uso del Fierro , auiendo grandissimas Minas dello : y teniendo grandissima copia de Cera y Ceuo , no tenian otra candela , que la que hazian con Tizones . Tenian en fin falta de muchas cosas , mas por su ruedez , que por no ser la tierra habil para lo produzir . Y assi no tenian Seda , Açucar , Lienço , Cañamo , ni Pastel : pero tenian linda Grana , y finos colores de flores , co que no quemaban lo que tinian . Es agora la India la mejor Tierra que aya en el Mundo : porque con lo que ellos tenian de suyo , y lo que nuestros Espanoles les han llevado , tienen ya agora de todo : y la mayor parte de la Gente está reducida à la nuestra Fe , que es lo principal . En lo de mas tienen mucha policia , y visten ya de Paño y Seda . Y en la Guerra son mas expertos y tienen Armas de Fierro , lo que antes no tenian ; sino eran de Madera y Pedernal verdinegro ; que es la Piedra mas fuerte de todas , engastada en Madera . Tenian Arcos , Hunas , Lanzas luengas con Cuerno ó Piedra à la punta por fierro . Llevan muchos

chos Plumajes en la Guerra , y algunos se pintan de diuersos colores. Tenian los Indios , que las Animas eran immortales , y gozauan segun la vida que auian hecho . La estatura de los Indios es mediana , aunque se han hallado hombres muy altos , y que parecian Gigantes ; pero hablo del ordenario : son rehechos y de color leonado : tienen los Ojos grandes , las Frentes anchas , las Narizes muy abiertas , los Cabellos gordos , negros largos , pero con garceta : arrancan se los pelos de la barua , y se vntan para que no nascan . Hazen se grandes agujeros en las Narizes , Orejas , y en los Bechos , de donde cuelgan Piedras , Oro , Huessos , Vñas , y Picos de Animales . Casan vnos capatos , como Alspargatas : y la manta con que se cubren es quadrada , anudada al ombro derecho , como Gitanos . No traen armas , sino en la Guerra , donde aueriguan sus pendencias por desafios ; porque otramente ay pena de muerte . Casan los hombres en algunas partes , como en Panuco , à los quarenta años : y pueden casar con muchas mugeres con ritos de Matrimonio , y sin ritos : y no las pueden dexar sin iusta causa , principalmente las que toman con ritos de Matrimonio . Son mentirosos , holgazanes , y muy grandes ladrones . Son religiosissimos en su Religion ; pero son muy viciosos en la carnalidad . Son grandes agureros : y assi tienen libros de Agueros . Duermen en pajas , ó esteras , ó quando mucho , en mantas ó plumas . Ordenariamente se assientan en tierra , aunque usan sillas baxas con espaldares de ojas de palma . Comian en el suelo , y

Religion de
Indios .

Estatura de
Indios y co-
stumbres .

La mucha
Religion q
ay en la nue
ua España.

lo , y suziamente limpiando se à los vestidos . Pero poco à poco han venido à tomar buenas costumbres : y oy dia saben y vfan todos los Oficios , que vfan Espanoles , y muy bien : por que son los Indios tan dociles , que de solo ver deprenden muchas vezes vna cosa . Y asi ay mucho trato y muchos y buenos oficiales de Seda , Paños , Vidrio , Moneda , Molinos , y otras cosas . Ay tambien Estudios , y todo quanto se puede pidir , aun que no con tanta abunsancia como por aca . Puede se en fin y con razon dezir esta India , Nueva Espana , pues ay en ella de todo quanto ay en Espana , asi de cosas de Oficiales , como de Letras , y Religion . Y asi ay muchos Obispados , y Papa Paulo hizo Archobispado à Mexico el año de M.D.XLVII Ay muchos Monasterios de Frayles , mayormente Franciscos y no ay lugar en toda la Nueva Espana , que pueda estar sin Clerigo ó Frayle que administre los Sacramentos , predique , y conuerta . Grandissima cosa ha sido la Conuersion de aque-
stos Indios : por que en quatrocientas leguas de tierra muy po blada , no ay hombre que no sea Christiano . Y son tan religio-
sos oy dia de nuestra Religion : como lo eran antes de la suya . Y asi hazen mucha penitencia , muchos ayunos , y se disciplinan muy amendo . Acontece algunas veces yr en vna Procescion cien mill Disciplinantes . Todos en fin se disciplinan de buena ga na y mueren con ello , por la constumbre que tenian antes de san grar se , para offecer sus sangre à los Idolos . Muchas cosas po dria dezir de la Nueva Espana : pero dexolas , porque so tan tas ,

tas , que querer las proseguir seria nunca acabar . Y si en las dichas pareciere al Letor auer me alargado , ha sido por querer cumplir en lo que toca à la Descripción , y no por trauiar Historia : pues ay Libros , como dicho tengo , que hablan muy particularmente della . De los quales en parte yo me he servido en esta descripción y traça . Y así paſſare à la descripción del Peru .

PERU .

Entre la Nueva España y el Peru' ay vn poco de tierra , de hasta diez y ocho leguas de ancho , por la qual dexa el Peru' de ser Isla : y llama se Prouincia del Darien , tomando el nombre del grande río Darien . Es Tierra fertil assí de Animales , como yeruas ; y entre otros Animales , dizen que ay en esta Prouincia Vacas mochas , que siendo patibendidas , parecen Muſas , con grandes orejas , y tienen vna trompilla como Elefante . Ay muchos Animales fieros , y carníceros , muchas Onças , y muy grandes Tigres : el Oro es comun en toda la India : y así si no falta en esta Prouincia . Las costumbres de la Gente de aquella Prouincia , son como las de la Nueva España : por tanto no me deterne en las contar . Despues de aquella Prouincia del Darien , se sigue el Peru' , que se llama de vn nombre , aun que impropiamente , toda la Tierra que ay desde la Ciudad de San Sebastian de Buena vista , hasta la punta del Estrecho de Magallanes . Es esta Tierra grandissima : y tiene de Lati-

Prouincia
del Darien .

Qualidades
del Darien .

Costumbres
de los del
Darien .

Peru que se
llame gene-
ralmente .

D d ij tus

Grádeza de
la Tierra q
improperia-
mēte l'amā
Peru. y sus
Terminos.

Figura del
Peru.

tus Grados 64. M. 30. contando los Grados 52. M. 30. de
la Equinoctial al Mediodia Australes : y los Grados 12. de
la misma Equinoctial hasta Santa Martha , que es el vñltimo
Cabo hazia el Norte por Septentrionales . La mayor Longi-
tudes de Grados 53. contando del Meridiano , que passa por
el Cabo de San Augustin , el qual cae en Grados 8. M. 30.
Australes , hasta el Meridiano que passa por el Cabo de San
Francisco el qual cae en Grados 2. Australes , Toda esta Tier-
ra representa en su figura vn Triangulo casi equalitiero : por
que tirando tres lineas , de los tres Cabos ó Puntas que haze ,
vienen casi à ser iguales : como serian , vna del Cabo de San
Augustin à la punta del Estrecho de Magallanes : otra de aque-
sta pñta à Santa Martha : y la tercera de Santa Martha al su-
yo dicho Cabo de San Augustin . Y esto mesmo se puede tambien
sacar por razon de la Espera : porque estando el Cabo de San
Augustin , angulo del vn Triangulo , en la Latitud de Grados
2. M. 30. Australes ; y Longitud Grados 341. M. o y el Ca-
bo del Estrecho de Magallanes , otro angulo , en Grados 52. M.
30. Australes , y Longitud Grados 303. M. o. viene à tener la
linea que se tira de vn Cabo à otro , hasta Grados 60. tales , qua-
les en vn Meridiano ay 360. Otros tantos , ó pocos mas , ter-
na la linea que se tirare del Cabo del Estrecho à Santa Martha ,
que cae à Grados 12. M. o. de Latitud : y de Longitud Gra-
dos 294. M. o. Dixe ya que dexa esta Tierra de ser Isla ,
por el poco de tierra que ay entre la Ciudad ó Puerto de Pa-
namá ,

namá , y el Puerto de Nombre de Dios , que es vn trecho de tierra de hasta diez y ocho leguas . Y assi tiene en todas las otras partes el Mar ; el qual de la parte de Leuante se llama el Oceano Occidental , à causa que antes que esta Tierra se descubriesse , se llamó siempre assi . Y agora se llama tambien del mismo nombre : aunque respeto de aquesta Tierra se auria de llamar Oriental : pero reternemos en esto , aunque impropriamente , el vocablo ya usado . De la parte de Poniente se llama Mar de Sur , al qual se passa del Occidental por el Estrecho de Magallanes . De la de Mediodia se llama Oceano Meridional : el qual parte à esta Tierra de otra Tierra Nueva e Incognita que algunos llaman Tierra de Fuego , por el Estrecho de Magallanes dicho assi , porque Fernando Magallanes Portugues vi non à hallar este passo , para passar del Mar de Poniente al de Sur : el qual Mar de Sur descubrio Vasco Nuñez de Valboa el Año de M. D. XIII. y Fernando Magallanes halló el Estrecho para passar à el , el Año de M. D. XIX. Dura este Estrecho ciento y diez leguas : y va derecho Leste , Oeste . Su altura es Grados 52. M. 30. y en las partes que es mas ancho , su anchura es poco mas de dos leguas . La Costa por entrambos lados es muy alta , y de grandes peñascos . En esta manera rodea el Mar à toda esta Tierra . La qual , para la descreuir y traçar de manera que no quede parte alguna de las mas señaladas , y que Espanoles han andado , se repartira en cinco partes como mas principales , debaxo de las quales estan todas las de

Terminos
del Peru .

Estrecho de
Magallanes

Mar de Sur
quando y por
quien descubierto ,

MAS:

Partes del
Peru.

Castilla del
Oro porque
así nombra
da.

Terminos
de la Casti-
lla del Oro.

Ciudades
principales
en la Casti-
lla del Oro.

Popaia por
q dicha así.

Terminos
de Popaia.

mas : Estas seran Castilla del Oro , Popaian , Peru , Chile , y Brasil . De las quales trataré por su orden . Y así comenzando de la Castilla del Oro , siguire la misma orden en las de mas repartiendo à cada una por sus Mojones y Terminos , para que el Lector tenga entero y breve conocimiento de todo . Castilla del Oro fue nombrada de este nombre , por la mucha abundancia que ay en ella de Oro : del qual ay ríos y mineras , de donde se saca con tanta facilidad , que no se podría creer . Comienza de la Ciudad de Panamá hacia el Norte , y va hasta la Ciudad de Antiocha : que está en vna de las Valles de Nore . Las quales son muy fertiles , y parten la Castilla del Oro , de la Tierra de Popaian . Es lo que se llama Castilla del Oro poca tierra , y pobre de mantenimiento : aunque cogen dos y tres veces el año Maiz , que es su Trigo , como ya tengo dicho . Las mas principales Ciudades son Panamá , Cartago , y San Sebastian de Buena Vista : las quales han poblado Espanoles en nombre del Emperador . De las quales dire en la Tabla de las Ciudades y Villas , que se pone à la fin de la Descripción : en la qual yran tambien puestos los Puertos , de los quales ay muchos en esta Tierra Nueva . La Tierra de Popaian se dice de este nombre , por causa de la Ciudad de Popaian , que en ella está poblada : Comienza esta Tierra à la parte del Norte en la Ciudad de Antiocha : y acaba à la parte del Sur en la Ciudad de Quito : y así confina en la parte del Norte con la Castilla del Oro , de la qual se parte en la Ciudad de Antiocha : en la de Mediodia con el

Peru'

Peru', del qual se parte por la Ciudad de Quito : de la de Leuante con el nuevo Reyno de Granada , que está passados los Montes de los Andes , y con el Peru' , que comienza del largo della al Leuante : de la de Poniente con el Mar de Sur nuevamente hallado . Estos son los Terminos de la Tierra y Gouernacion de Popaian : la qual tiene de luengo hasta dozientas leguas , y de ancho hasta quarenta ó mas en algunos Cabos . Las principales Prouincias de Popaian son : Antiocha , Tatabe , Anzerma dicha Vmbra , Arma , Paucura , Pozo , Picara , Carrapa , Quimbaya , Cali , y Pasto , y algunas otras debaxo de aquellas principales . La Prouincia de Antiocha se nombró de la Ciudad de Antiocha que ay en ella , puesta , como tengo dicho , en las Valles de Nore . Confina esta Prouincia con la Tierra que llaman Tatabe , y se estiende hasta el Mar de Sur en la parte de Poniente : en la de Leuante confina con el grande rio del Darien . Es esta Comarca muy montañosa : y las Montañas son muy brauas y muy temerosas . Antiguamente auia gran poblacion en esta Tierra , principalmente en las Valles de Nore , por ser ellas fertiles y abundantes : y así lo muestran oy los Edificios antiguos della . La Prouincia de Anzerma está lejos de la Ciudad de Antiocha setenta leguas : y llama se esta tambien del nombre de la Ciudad que en ella ay . Su proprio nombre era Vmbra : pero nuestros Espanoles la han llamado Anzerma , porque al tiempo que el Adelantado Don Sebastian de Belcazar entró en esta Prouincia , quando la descubrio , no llevava Lenguas .

Prouincias
de Popaia .

Antiocha
porque así
nombrada .

Terminos
de Antio-
cha .

Qualidades
de Antio-
cha .

Anzerma
porque así
nombrada .

Arma porq
asi nombra
da.

Qualidades
de Arma.

Costúbres
de los de Ar
ma.

Circuyto de
Arma.

Paucura,
Pozo.

Qualidades
y costúbres
de los de
Paucura y
Pozo.

Picara.

Terminos
de Picara.

guas, y oyen los suyos à los Indios , que en viendo Sal , la nom
brauan Anzer : por donde , no sabiendo como se nombraua la
Tierra , la llamaron de aquell nombre Anzerna . Passa por
esta Prouincia el grande y muy rico rio de Santa Martha ;
del qual hablare en su lugar . Despues de la Prouincia de An-
zerna se sigue la de Arma , llamasela asi por vna Ciudad que
en ella ay del mesmo nombre . Es tierra no muy grande ; pero
muy poblada : y la mas rica de todas sus Comarcas . Parece
impossible lo que dizen del Oro , que ay en esta Prouincia :
porque asi se arman en ella los hombres de Oro de los Pies à la
Cabeça , como por aca de Fierro . Y asi donde primero fueron
vistos , llamaron aquell lugar LA LOMA DE LOS
ARMADOS . Es la Gente mas guerrera y mas feroz de
toda la India . Terna esta Prouincia diez leguas de luengo : y
de ancho seys ó siete : y de cerco hasta diez y ocho . Despues de
la Prouincia de Arma , sigue la de Paucura , y luego la de Po-
zo : la qual está puesta en el rio Grande : y por vna parte , tie-
ne , las Prouincias de Carrapa y Picara : por otra la de Pau-
cura . Es la Gente muy enemiga de estrangeros , y no tiene
amistas con ninguna otra Gente . Son muy ricos de Oro , e jun-
to al Pueblo ay grandes minas del , en las Playas del rio Grande ,
que passa por medio de aquella Prouincia . Despues de Pozo ,
caminando hacia Leuante , está Picara , à dos leguas de la Ci-
udad de Pozo : confina con vna muy grande Prouincia que lla-
man Arbi , y se estiende hasta vnas montañas que son la Cor-
dillera

diſſeſſa de los Andes, de las quales nacen ríos de muy ſinda y dulce agua. La diſpoſicion de la Tierra es como la de Pozo, bien poſblada: pero de muchas Sierras bien labradas de muchas ſemientes. Paſſaſa la Prouincia de Picara, ſe ſigue la de Carrapa: la qual eſtá en la Cordiſſera de los Andes à doze leguas de la Ciuſad de Cartago. Y deſpues della, la de Quimbaya, la qual comienza en el río Grande, y dura hasta la Montaña Neuada de los Andes. Es Tierra muy ſana y los Eſpañoles ſe hanlan mejor en ella, que en parte otra ninguna de la India: y aſí biuen mucho y con pocas enfermedades. En esta Prouincia eſtá la Sierra Neuada, que es la Cordiſſera de los Andes: en lo alto de la qual ay un Vulcan, del qual, quando haze claro, ſe veen ſalir muy grandes humos. Ay en esta Prouincia ſeñaladamente, muchos Animales fieros, principalmente Leones, y la Chucha Animal muy eſtrano, el qual es de la grandeza de vna peqüeña Raposa, aunque tiene la Cabeça como Zorra y es de color pardillo. Tiene este Animal naturalmente en la barriga vna como boſſa, que ſe abre y cierra; en la qual ſeuea ſus hijos deſpues de nacidos y corre con tanta ligereza, que no ſe poſdria creer. Terna la Prouincia de Quimbaya quinze leguas de luengo y diez de ancho. La Prouincia de Cali eſtá en vnas Valles de las Montañas de los Andes. Y ha ſido esta Prouincia muy bien poſblada, de muy grandes y hermosos pueblos: pero por las guerras que han auido, principalmente quando han ſido conquistados de Eſpañoles, ſe han gaſtado y perdiſo. Y eſto por

Qualidades
de Picara.

Carrapa.

Quimbaya

Terminos y
qualidades
de Quimba
ya.

Chucha ani
mal.

Cerco de
Quimbaya

Cali.

Pasto.

Terminos
de Pasto.

Costumbres
de los de
Pasto.

Religion de
los de Pasto

Peru q sea
propriamente.

Ingas,

Peru;

to por ser ellos ostinados y cabeçudos , y no querer oyr ni obedecer à ninguno . La Prouincia de Pasto , la qual está à quarenta leguas de la Ciudad de Popaian , está en la Val de Atris . Es tierra muy fria assi de Verano , como de Invierno . Tie ne la gouernacion de aquesta Prouincia mas Indios sotopuestos à sy , que ninguna otra Prouincia de Popaian y Peru . Las costumbres de los Pueblos no conformen vnos con otros , y son algo diferentes de los de las Prouincias passadas , por que no comen carne de hombre quando pelean con Espanoles , ó con ellos mismos , No tienen Idolos , pero viuen sin ninguna religion ; salvo que creen , que despues de muertos , han de tornar à viuir en otras partes , donde han de descansar y bolar . Estas son las Prouincias de Popaian , digo las principales . porque ay otras muchas , pero debaxo de aquellas ; de las quales se tocará siépre algo en la Tabla das Ciudades . Sigue se agora el Peru .

Es propriamente lo que llamamos Peru , toda aquella Tierra que ay desde Pasto hasta Chile y rio Manle hazia el Mediodia : y rio de Angasmayo hazia el Norte , los quales fueron terminos de lo que señorearon en un tiempo los Ingas : que eran ciertos Señores poderosíssimos , llamados assi deste nombre , como quien dixiese en nuestra lengua Reyes , que suena lo mesmo . Y duraua el tal Imperio passadas de mil y trezientas leguas , de una parte à otra . Pero oy llaman Peru solamente aquella Tierra , que está entre la Villa de Plata , y la Prouincia de Quito , que es tierra templada y habitada ; y no passa de setecientas

cientes leguas de suengo , contando del Norte al Mediodia : y de ancho ciento , contando de Leuante al Poniente . Y assi sus terminos seran , de la parte de Leuante y Mediodia , la Villa de Plata : de la de Poniente el Mar de Sur : de la del Norte la Prouincia de Pasto . Llamó se de este nombre por el Puerto y Rio , que en ella ay , nombrado Peru ' : el qual cae en dos Grandes de la Equinoctial Australis . Reparte se lo que antiguamente llaman Peru ' , en tres partes ; en Llano , Sierras , y Andes . El Llano es muy arenoso , y muy caliente : y dura de Tumbes , hasta mas alla de Tarapacá , en la Prouincia de Co-
llao ; y cae à las Orillas del Mar de Sur : don se no ay otra cosa que ver , mas de grandissimas Sierras de arena , sin agua poca ni mucha , ni arboles ó yruas algunas . Los Llanos du-
ran de Costa mas de quinientas leguas , y de tierra mas de ve-
ynte ; pero no se pueden morar en ninguna manera , por el calor grandissimo que arde la tierra . Las Sierras son muy con-
trarias del Llano : porque es tierra fria , y de continuo llueve
y nieua en ella : y casi siempre en todo tiempo , las cumbres de
las Montañas de los Andes estan llenas de mucha nieve : y to-
da la tierra está quemada della , y de los vientos , que de conti-
nuo corren : por lo que tambien en muy pocas partes es habita-
da . Y en las partes que se mora , los hombres son tuertos ó cie-
gos . Y à penas se halla arbol en toda la Sierra : por lo que son
forzados los moradores della hazer fuego de cierta tierra y ces-
pedes , que arden muy bien . Estan estas Sierras à quinze le-

Terminos
del Peru .

Tierra inha-
bitable por
el calor .

Tierra casi
in habitable
por el frío .

E e ij guas

guas del Mar : y en todo duran seiscientas y mas leguas . Los Andes , que otramente se dizen Serrania , son las Sierras y Montañas que se estienden por toda la Tierra del Peru'. Y estan lejos del Mar hasta sesenta leguas , poco mas ó menos . Pero sus caydas y fenecimientos se rematan en los Llanos , y acaban à ocho y à diez leguas del Mar ; y en algunas partes à poco mas de dos . Por mas que sea el aspereza de aquellas Montañas como à la verdad son ellas muy aspras , y mas que ningunas de todo el Mundo , y mas grandes (porque comienzan mas alla de la Nueva España , entre Panamá y Nombre de Dios , y llegan al Estrecho de Magallanes) Tienen empero muchos rios y Valles ; las quales como estan abrigadas , no son combatidas de los vientos , y la nieve no llega à ellas , sino que se queda en las cumbres de los Montes : y así son fertilissimas de toda cosa , así de Animales como Arboles e' yeruas . Por lo que ay de poblado , como tengo dicho , mas de setecientas leguas de tierra . La constelacion y qualidad de la qual es mas caliente que fria , y unos tiempos mas que otros . El mayor calor que haze en esta Tierra es por el mes de Dezembre , quando el Sol ha llegado al Tropico de Capricornio , y da la buesta à la Equinocial . Las Prouincias mas principales de aquellos Andes (que es lo q' propriamente llaman Peru') son ocho , Quito , Cañares , San Tiago de Puerto Viejo , Caxamalca , Cuzco , Cañas , Collao , y Charcas . La Prouincia de Quito se llama por otro nombre , Gouernacion del rio de San Francisco : y à la Ciudad mas principal dizen San Francisco

Prouincias
de lo q' pro-
priamente lla-
man Peru .

Quito .

Frâncisco del Quito : y es la primera Prouincia del Reyno del Peru , hazia el Norte . Tiene esta Prouincia de Lôgitud tomâdo de Leuante à Poniente casi sesenta leguas : y de Latitud , tomando del Norte al Mediodia , hasta treynta . Sus terminos son , de la parte de Leuante la Prouincia de Pasto : de la de Poniente las Ciudades Puerto Viejo , y Guayaquile , distâtes de la Villa de Quito sesenta leguas : desla del Norte la Gouernacion de Popaian : de la de Mediodia las Ciudades Loxa y Sâ Miguel . Es toda la Prouincia de Quito tierra muy sana y aunque estâ à siete leguas de la Equinoctial es mas fria , que caliète : donde parece que el calor auria de ser mayor , y harto mas rezio que el frio : pero viene por la razon , ya dada en el libro primero . La disposicion de la Tierra es muy alegre , y los tiempos de entre año parecê mucho à los de Espana : por q entra el Verano en el mes de Abril , y dura hasta el de Nouiembre . Es la Tierra la mas fertil de todas las del Peru ; y produze de quâtas cosas Dios ha criado en las Indias , sin las q se han traydo à ella de Espana ; las quales nacê y uienê en ella , como en su natural terreno . En esta Prouincia nascê las Ouejas tâ nobradas del Peru , q parecê Camellos : por q son como Asnillos , crecidas de piernas , y anchas de barriga . El pescuezo tira à Camello : pero la Cabeça es como de Oueja de Espana : por lo q las han llamado Ouejas , y por ser tâbië animales tâ domésticos y mansos , como la misma Oueja . Aprouechan se de a qstos Animales para arar y labrar la tierra , y traer qualquiera carga ; y la carne es la mejor q se pueda comer , assi fresca como cecina .

Ouejas del
Peru .

Cañares.

Despues de la Prouincia de Quito, sigue se agora la de los Cañares : en la qual estan los tan famosos Aposientos de Tumebamba, de los quales hablan tanto las Historias : desde los quales hasta la Ciudad de San Francisco del Quito, cuentan cincuenta y cinco leguas. Oy estan ruinados y perdidos : pero ve se lo que fueron. Tiene la Prouincia de los Cañares à la parte de Leuante el gran río Marañon con sus Montañas y Pueblos : de la de Poniente la Prouincia de Guancabambas, que son termino de las Ciudades Guayquile y Puerto Viejo. Dizen de aquella Prouincia, que el Año de M. D. XLIII. se descubrieron tan grandes y ricas minas en ella, que los vezinos de la Ciudad de Quito sacauan de las mineras mas Oro que Tierra. Passada la Prouincia de los Cañares, se sigue la Prouincia de San Tiago de Puerto Viejo, Tierra à un Grado de la Equinoctial, hazia el Mediodia. Comienza de Puerto Passao, y del río de San Tiago : y en la parte de Mediodia tiene la Ciudad de Quaque : en la de Poniente los Aposientos de Tumebaba : en la de Leuante la punta de Santa Helena. Ay en esta Prouincia muchos y muy principales Pueblos : como son los de Passaos, Xaraguaca, Xaramixo, los de Vall de Xagua, los de Monte Christo, los de Manta, capil, y Pimpanguase, y otros muchos. La tierra es muy fertil, y muy templada, y las casas en que biuen los Pueblos son de Madera cubiertas de Paja. Sigue despues la Prouincia de Caxamalca, la qual tiene por terminos à la Ciudad de Trujillo y Guancabamba, de la qual está lexos

San Tiago
de Puerto
viejo.

Caxamalca

sexos casi cincuenta leguas. Fue illustrada esta Prouincia por la prision del Rey Atabaliba, quando lo tomó Picarро. Importanissima cosa fue siempre la Prouincia de Cuzco, así antes de la Conquista, como despues: y así era la primera y principal de los Ingas, y la mas noble, y su asiento real. Es tierra fria y de muchas nieves, pero de muchas vallies templadas, en las quales vienen y se crian todas cosas, y el Trigo viene en ellas, como en España, y con mucha abundancia. Está media entre la Equinoctial y el Tropico de Capricornio, y así la mas principal Ciudad de aquella Prouincia, que se llama del mismo nombre Cuzco está en treze Grados de la Equinoctial Australes. En esta Prouincia son los que llaman Orejones, que son los hombres mas ricos y mas poderosos de todo el Peru; los quales siempre andan tresguisados, y procuran de tener grandes Orejas, las quales agujeran, y cuelgan dellas grandes Cerrillos y Sortijones de Oro. Y por esta causa nuestros Espanoles los han llamado Orejones. Estos, como digo, son de la Gente mas principal, como en España los Hidalgos: y servian à los Señores Ingas en esta Prouincia, de guarda y reputacion: y eran los que mas se señalauan en la guerra. Y así calzauan çapatos, y andauan con grandes plumajes, y con otras señales de hombres ricos y nobles, ennoblecidos y priuilegiados por la milicia. La Prouincia de los Cañas es tierra fria; y tiene al Poniente el Mar del Sur: al Leuante, la Espesura de los Andes. Está entre los Canches y los Pueblos de Ayauire. Tiene muchos

Cuzco.

Orejones.

Cañas.

Collao.

chos Pueblos principales : como son los de Hatuncana , Chiquana , Horuro , y Cacha : los quales andauan vestidos . La Provincia de Collao es la mayor Comarca de todo el Peru' , y la mas poblada . Sus terminos son , en la parte de Leuante las Montañas de los Andes : en la de Poniente las Cabecadas de las Sierras Neuadas , y las Vertientes dellas , las quales van à parar al Mar de Sur . Tiene tambien por terminos la Valle de Chuguiabo . La principal Poblacion de este Reyno , es la de Chuquito : la qual es Cabeça de los Indios , que su Majestad tiene en esta Comarca : y es la mas antiqua de todo el Peru' . Los principales Pueblos della se llaman Xuli , Chilane , Acos , Pomata , Cepita , y Trianguanaco . Comienza esta Prouincia en Ayauire , y dura hasta Caracollo . Y está puesta en tal Sitio de la Tierra , que todo el año los dias son iguales à las noches . Es la Tierra toda llana , y por ella corren muchos ríos de buena agua : y ay muchas y hermosas Vegas , y muchos Desiertos , y Montes Neuados : muchos de los Pueblos estan cerca de una grandissima Laguna , que llaman Titicaca , que quiere dezir Islas de Plomo , porque ay en ella algunas Islas de Plomo . El contorno de aquesta Isla tiene ochenta leguas : y es muy bona . La ultima Prouincia del Peru' , vezina à Chile , se llaman Charcas : en la qual está situada la noble y real Villa de Plata . Es Tierra de grandes Tresoros , por los ríos y minas de Oro , y por la mucha Plata , que se ha hallado en Porco y Potosí : de donde , no solamente los Comarcanos han sacado mu-

Titicaca Is.
la .

Charcas .

cho

cho metal : pero aun las Prouincias vezinas , y aun las de muy
sexos , se han proueydo de mucha Plata , sacando la con mucha
facilidad y abundancia de Potosí . Es Charcas tierra de mu-
cho mantenimiento , aunque muy fria . Y en esta Prouincia da-
re fin à la descripcion del Peru' , entrando en lo que queda por
dezir de Chile : de la qual Prouincia dire poco , por ser tierra
en la qual han morado pocos de nuestros Espanoles , aunque la
ayan descubierta . Queda despues de la Prouincia de los Char-
cas , vltima de las del Peru' , la Prouincia de Chile : de la qual
hasta el Estrecho de Magallanes , se cuentan quinientas leguas
de Costa . Es Chile Tierra muy fria , por estar muy puesta al
Polo Antártico . Caen sus terminos en la parte del Norte , à
cerca de Grados 43. Australes , y hazia el Mediodia à Gra-
dos 52. M. 30. que es el Estrecho . Es tierra poco poblada , y me-
nos morada asi por la parte del Mar del Sur , como por la de
Leuante , à causa de las nieves grandes , que ay en ella de con-
tinuo : y asi ay rios que corren de dia , y no de noche : y esto
causan las aguas , que salen de las nieves de las Montañas de los
Andes , que de dia se derriten y de noche estan heladas . Otra-
mente es Tierra muy templada y de la misma manera que An-
daluzia , ni ay otra diferencia , sino que quando en Chile es
dia , en la Andaluzia es noche : y quando en la vna Verano en
la otra Invierno . Pero el ser fria lo causan las Sierras de los
Andes , en las quales de continuo ay nieve , y no se puede mo-
rar en ellas , sino es en las Valls : Delas quales dire , despues

F f que

Chile .

Confines
de Chile .

Traça de
los Andes.

que aya descrito sumariamente estos Montes , por ser tan principales , y de tal qualidad que no los ay en toda la India otros . Es pues la Cordillera , que llaman de los Andes , vna de las mayores y mas galanas del Mundo , no solamente de las Indias . Comienza del Estrecho de Magallanes , y va hasta la Nueva España entre Panamá y Nombre de Dios . Ay en ella muy a los Serros : vnos de Nieve , otros de donde sale mucho Fuego ; y lo mas del tiēpo llueue en ellos , por lo qual son trabajosos de andar . En la Espesura de aquestos Montes bien adentro , dizen que ay Gente tan rustica , que no tienen casa , ni abrigo : sino que van desnudos , y bien como brutos animales . Estos Montes son muy brauos y temerosos , por las grandes solitudines , que ay en los Serros : pero son las Valles muy aplazibles , abundantes de toda cosa , y muy ricas de todos Metales . Estas Montañas parten por medio , como he dicho , toda la Tierra del Peru , que serian casi dos mill leguas , de un cabo a otro : y asi como parten la tierra , parece que parten tambien la qualidad y templança del Aire , y la fertisidad de la Tierra . Por lo qual los Montes y todo lo que ay desde los Mōtes hazia el Pioniente hasta el Mar de Sur , es tierra buena , fertil , y rica , y de la qualidad que se ha dicho : pero lo de mas hazia Levante , y de allia los Montes , es vna cosa tanto contraria de aquella otra que parece impossible . Porque allende de ser pobre de todo genero de Metal , es ruin tierra , y de poco mantenimiento , y en todo muy diuersa de la otra . He descrito hasta agora en la

Tierra

Tierra del Peru todo lo mas , y mejor , que en ella ay : lo qual
está debaxo el mando del Emperador y Rey nuestro señor .
Queda la Tierra Oriental , llamada del Brasil , en la qual tie-
ne el Rey de Portugal cerca de quarenta leguas , tomando del
Norte al Mediodia : y ciento sesenta de Leuante à Poniente :
y de Costa mas de setecientas . Llama se Tierra del Brasil ,
por ser copiosa d este seño . No es Tierra de minas de Oro ni
Plata ; aunque dizen algunos que ay Persas . Los hombres son
grandes , brauos . y comen carne humana : y eran en lo de la
Religion como los demas de la India : pero oy son Christianos ,
y bien conforme nuestra Religion , principalmente en las Pro-
vincias de Nicaragua y Quabutemallan : en las quales los Pue-
blos tienen mucha policia en el Sitio de las Ciudades y edificios
de las Casas : y en lo del vestir , y sus Costumbres conforman
con los Mexicanos . La Prouincia de Nicaragua es Tierra
muy grande , sana , y fertil de toda cosa : pero pobre de Oro y
Plata . Y de aquestos Metales , lo poco que ay , es de poca ley ,
eguislate . Ay en ella Arboles tan grandes y gruesos , quequin-
ze hombres no son suficientes à abraçar los . Es cosa muy seña-
lada y muy nombrada en esta Prouincia , la Laguna que dizen
de Nicaragua , por su grandeza , y por las poblaciones e Islas
que tiene . Está à quattro leguas del Mar del Sur : y à cien le-
guas vazia el agua en el , à lo que llaman Desaguadero : por el
qual Navegan en Barcas de aquesta Prouincia al Nombre de
Dios . He descrito hasta agora todas las partes mas insignes de

F f , y Tierra

Tierra del
Rey de Por-
tugal en
las Indias.

Brasil .

Nicaragua .

Laguna de
Nicaragua .

Desaguad-
ero .

De donde
ha venido el
Rey de Por-
tugal a tener
parte en las
Indias.

Repartimē-
to de las In-
dias.

Augm. 12

Augm. 1
Augm. 1

Guanahani
fue la prime-
ra q se des-
cubrio e las
Indias.

Tierra firme de las Indias y Nuevo Mundo : las quales estan debaxo el dominio y mando del Emperador y Rey nuestro señor , aunque el Rey de Portugal tiene en el Reyno del Peru ' . la poca Tierra que se ha visto hazia la parte del Leuante. Y ha venido el dicho Rey de Portugal a tener parte en estas Indias , por el repartimento que se hizo de las Tierras de las Indias entre el y el Emperador , que fue en el Año de M.D.XXIII. en el qual tiempo tiraron los Iuezes de la Reparticion vna linea en vn Globo , la qual passaua por las puntas de Humos y de Buen Abrigo : y dieron al Emperador todo lo que auia de la dicha linea hazia Poniente , que eran trezientas leguas . Y lo que auia desde dicha linea hazia Leuante dieron al Rey de Portugal : por donde se cupo la Tierra que llaman del Brasil , donde está el Cabo de San Augustin ; y dura de punta de Humos hasta punta de Buen Abrigo . He tocado en esta parte , esto poco de Historia , por que me parecia necesario , para la declaracion y repartimento de aquellas partes . Quedan agora las Islas vezinas a esta Tierra firme , puestas en el Mar del Norte , para que satisfaga a lo que prometi principalmente de las Islas de Cuba , Santo Domingo , San Tiago , y San Juan . Las primeras Islas , que se descubrieron en estas Indias , y aun la primera Tierra que vio Christoval Colon , fue la Isla Guanabani , vna de las Islas Lucayas , que caen entre la Florida y Cuba : esto fue en el Año de M.CCCC.XCII. Luego despues se descubrio el Puerto de la Isla de Cuba , que llaman Baruoa : en

sa

la qual hizo Colón un Castillo, que fue la primera Tierra que poblaron Españoles en las Indias. La Isla Española se descubrió después en el Año M. CCCC. XCIII. Y en el mismo Año se descubrió Cuba, por el lado Meridional e Iamayca y otras Islas menudas en el mismo Mar. De las cuales dare breve descripción guardando la orden del tiempo, en que cada una fue descubierta. Y así comenzando de las Islas Lucayas, que por otro nombre se llaman Lucayos, las cuales son quatrocientos ó mas todas pequeñas, sino es el Lucayo, de quien toman el apellido. Caen al Norte de la Isla de Cuba y Santo Domingo. La Gente de aquella Isla es mas blanca que de ninguna otra Isla vecina, y mas dispuesta, y las mugeres mas hermosas: y auia en ellas, al tiempo que fueron conquistados, mas policia, que en ninguna de las otras; yuan desnudos, sino era en tiempo de Fiestas, Guerra, y Bailes: en los quales tiempos, llevauan vnas mantas de Algodón y Pluma muy labradas, y muy grandes Penachos. En muchas de aquellas Islas no comian carne, por no la tener: tampoco se comian vnos á otros. Y su mantenimiento era Pescado, Mayz, y Rayzes. Los pueblos de aquellas Islas, donde Españoles trataban se acabaron en menos de veinte años: porque no auiendo en ellas Oro, ni Plata, se servían de los Indios en las minas de otras Islas: y así se despoblaron estas. Caen en Grados 290. M.-o. de Lōgitud y Grados 21. M. 10. de Latitud. La segunda Isla que en el mismo año descubrió Don Christoval Colón, fue la de Cuba, la qual llamó Fernandina,

Primeras po
blación que
poblaron Es
pañoles en
las Indias.

Islas Lu
cayas.

Terminos
y calidad
del Lucayo.

Cuba.

Fernandina

en

San Tiago.

Terminos
de Cuba.

Figura de
Cuba.

Qualidades:
de Cuba.

Santo Do-
mingo.
Hayti.
Quisqueja

en honra y memoria del Rey Don Fernando , en cuyo nombre la descubrio . Algunos llaman San Tiago , de la Ciudad de San Tiago , que por ser muy poblada y Puerto , es tan nombrada . Tiene de la parte de Leuante la Isla de Santo Domingo : de la de Poniente la punta de Iucatan : de la del Norte la punta de la Florida , y las Islas Lucayas : de la de Mediodia la Isla Iamaica . Semejan los que han visto à Cuba à una oja de Sauze , mas larga que ancha : y assi ponen que tiene de un cabo à otro , tomando de Leuante à Poniente trezientas leguas : y tomando del Norte à Mediodia hasta setenta . Es Tierra templada , aunque el frio es en algun tiempo algo rezio . y es aspera , alta , montañosa , y de muchos rios , aunque no grandes , nubrauos ; pero de buenas aguas , y abundantes de Pece , y ricos de Oro . Tiene assi mesmo muchas Lagunas y Estanos . Era Isla muy poblada de Indios , agora no ay sino Espanoles , porque los naturales , en parte murieron de hambre , trabajo y Viruelas : y la mayor parte se paßó à la Nueva Espana , despues que Cortes la ganó : y assi oy no ay ya casta dells . Es Tierra fertilissima y de mucho Oro , aunque no fino . Ay mucho Cobre y muy bueno . yuan los hombres nudos , en carnes , y muy pocas veces se vestian vnas ropa de Algodon . El medio de aquella Isla tiene Grados 290. M. o. de Longitud : y Latitud Grados 20. M. o. La Isla de Santo Domingo , que se descubrio despues de la de Cuba , llaman los naturales Hayti , y Quisqueja , que quiere dezir , Tierra grande y aspera .

Don

Don Christoval Colon la llamo Espanola : y agora la llaman Santo Domingo , por la Ciudad , que en ella ay de Santo Domingo . Tiene de la parte de Leuante la Isla de San Iuan , y otras Islicas : de la de Poniente Cuba , e Iamayca : de la del Norte las Islas de los Canibales : de la de Mediodia el Cabo de la Vela , que es en Tierra firme , junto à Venezuela . Es esta Isla mas larga que ancha : y assi tiene de largo , ciento y cincuenta leguas tomado de Leuante à Poniente : y de ancho , quarenta , tomado del Norte al Mediodia : y boja mas de quatrocientas . Ay en esta Isla muchos y buenos Puertos ; grandes y prouechosos rios . Es Tierra muy rica de Oro , Plata , y otros Metales : y assi ay dellos no solamente mineras en abundancia ; mas aun se coge en las Lagunas y rios . Es fertilissima de toda cosa . y ay en ella vna Montaña de Sal , que la cauan , como en Cataluña la de Cardona . Ay infinito Brasil y mucho Algodon y Ambar . Los Pueblos , assi en el vestir y vivir : como en las Costumbres y Religion , eran como los de Cuba : y assi no repetire lo ya dicho vna vez . Tiene el medio de aquesta Isla de Longitud Grados 300. M. o. y de Latitud Grados 19. M. o. La Isla de San Tiago , que al principio fue dicha Iamayca , tiene de la parte de Leuante la Isla de Santo Domingo , de la qual esta sexos veinte y cinco leguas , ó poco mas : de la de Poniente el Cabo de Iucatan : de la del Norte la de Cuba , de la qual esta sexos otras veinte y cinco leguas : de la de Mediodia una Islica llamada Lacerana en la misma distancia . Es

esta

Espanola.

Terminos
de la Isla de
Santo Do-
mingo .Circuyto
de Santo
Domingo .Qualidades
de Cuba .

San Tiago.

Iamayca.

Terminos
de San Tia-
go .

Qualidad
de San Tia-
go.

San Juan.

Boriquen.

Terminos
de San Juan

Circuyto
de San Juan

esta Isla de San Tiago mas larga que ancha : y asi tiene de Leuante à Poniente hasta cincuenta leguas : y del Norte al Sur veinte . Es poblada oy de Espanoles , porque en ella se acabaron los Indios de la misma manera que en las Lucayas . El principal Pueblo se llama Seuilla . Cria Algodon muy fino , y es abundante de Oro . El medio della tiene de Longitud Grados 191. M. o. y de Latitud Grados 18. M. o. La Isla de San Juan dicha antes Boriquen , tiene de la parte de Leuante la Isla de Santa Cruz , y muchas otras Islas : de la de Poniente y Norte la de Santo Domingo : de la de Mediodia el Cabo de Parias , del qual está sexos ciento y treynta y seys leguas . Es mas larga que ancha : y asi tiene de Leuante à Poniente mas de cincuenta leguas : y del Norte al Mediodia no tiene mas de diez y ocho . Reparte se esta Isla en dos partes del Norte al Mediodia . En la una hazia el Norte ay mucha abundancia de Oro : la otra , hazia el Mediodia es fertilissima de Pan , Fruta , Aues , y Pece : pero no tiene Oro ni otros Animales . El medio della tiene de Longitud Grados 303. M. o. de Latitud Grados 18. M. o. Ay otras muchas Islas en este Mar , las quales dexo de poner : por ser tantas que nunca se acabarian : y basta auer dicho de aquellas pocas , pues dellas se puede sacar la traça de las otras . En la Tabla que se porna de las Ciudades , yran puestas tambien algunas de las mas insignes Islas , que agora dexo de descreuir y poner en este lugar , pues el otro , para lo que dellas se habra de dezir , sera mas comodo . Conforme à la

à la descripcion que hasta agora se dado de las quatro partes de la Tierra , parece claramente , que toda la Tierra se puede andar y morar en todas partes , assi debaxo de los Polos , como debaxo de la Equinoctial : y comunicar se los Antipodas , contra la opinion de los Antiguos Cosmographos : pues que consta auer se andado hazia el Norte hasta setenta y seys Grados : y en la parte de Mediodia hasta sesenta . Y cayendo el Estrecho de Magallanes en Grados 52. M. 30. de Latitud Australes , tiene solamente de ancho dos leguas : por el qual se passa à la otra parte de tierra firme , que llaman algunos Tierra de Fuego : à la qual han passado algunos y andando hasta sesenta Grados : y se ha hallado desierta ; pero puede se morar : y se cree que responde à Leuante : y segun su muestra , es grandissima , y muy metida al Polo Antártico : y que por vna parte responde al Cabo de Buena Esperança , y por la otra va hazia las Malucas : pero no se ha aun andado ; Demanera que queda esto solo por andar , y por hacer y globar el cuerpo de la Tierra . La parte que responde hazia Leuante llaman Reyno de Brasilia , donde los hombres van nudos , y no tienen Rey ni Señor : sino que se gouerna toda la Tierra por los hombres mas viejos , como en la Isla Madagascar en el Mar de Ethiopia . La parte que responde al Poniente llaman Reyno de Patalia ; y la del Estrecho , Tierra de Fuego , como tengo dicho : en la qual ay dos Cabos principales , de que los que nauegan del Mar de Poniente al del Sur , tienen mucha cuenta : que son Cabo de Fuegos , al Le-

Gg uante

Que toda
la Tierra es
continua y
se puede an-
dar sin pas-
sar Mar .

Tierra de
Fuego .

Brasielia .

Patalia .

Cabo de
Fuegos .

uante ; y Cabo Deseado al Poniente , y todos dos caen en poco
menos de Grados 53. de Latitud Australes . Y esto es lo que se
ha pretendido hasta agora . Queda la Tabla de todas las mas
principales Ciudades y Villas , y de todas las otras cosas insi-
gnes de la Tierra de las Indias : en la qual se poren tambien al-
gunas Islas , que no se han descrito ni van en el Libro : y aqui
se poren solamente para que se sepa en que parte caen . Empero
antes de venir à la Tabla , dire de algunos Rios de aquella
India . De las Montañas de los Andes salen grandissimos Rios ,
que caen en el Mar del Sur , y otros mayores en el del Norte ,
como son el rio de Plata , el Marañon , y el de Orellana , de los
quales no está aun aueriguado si este postrero es el mismo , que
el Marañon . Iuan Diez de Solis fue el que hallo el Año de
M. D. XII. vn grandissimo rio , que los Indios llaman Par-
anaguacu , que quiere dezir agua grande , ó rio como Mar ,
por que tiene la boca de veinte y cinco leguas : y ay en el mu-
chas Islas . Oy lo llaman rio de Plata : y algunos se dizen de
Solis , del nombre de quien lo halló . Saca se deste rio mucha Psa-
ta , Perlas , y Piedras finas : y es abundantißimo de Pece .
Crece de la misma manera que el Nilo , y à vn mesmo tiempo .
Todos los deste rio comen carne de hombre , y van desnuados ,
sino son nuestros Espanoles , que visten de Venado curtido con
sayn de Pece . Está la boca del rio à Grados 33. M. o. de La-
titud Australes . El otro rio , que llaman Marañon , piensan
algunos sea el mismo , que el que dizen de Orellana : pero no es
tá aun

Rios de la
India .

Paranagua
cu . Rio de
la Plata :

Rio Mara-
ñon ,

ta aun aueriguado, y mas antes se tiene por cierto que sean diferentes, y assi lo muestran en las bocas. Porque el rio Marañon tiene de boca quinze leguas: y el Oressana mas de cincuenta. Ay en el Marañon muchas Islas pobladas: y en ellas se han hallado muestras de Oro, y Esmeraldas grandes, como la palma de la mano, y harto finas. Nace en las riberas deste rio mucho Incienso y bueno, y mas granado y crecido que en Arabia. Cae la boca deste rio à tres Grados de la Equinoctial: y del al de Oressana cuentan cien leguas. El rio Oressana se nombró assi de Francisco Oressa, el qual fue el primero Español que lo nauego: aunque los Pincones lo descubrieron el año de M. D. Pero Oressa lo anduuo quarenta y tres años despues y lo nauego todo. En las Islas deste rio se dezia que auian visto Mugeres que peseauan, las quales llaman Amazonas. Pero es burla, porque nunca las ouo ni las ay. Pero no obstante esto, llaman à este rio de las Amazonas. El qual no solamente es el mayor de toda la India, mas aun de todo el Mundo. Algunos lo llaman Mar dulce, por la grandeza del. Tiene de boca cincuenta y mas leguas; y corre siempre por debaxo la Equinoctial mill y quinientas leguas, y mas: aunque del lugar don de nace, hasta el Mar, no ay mas de seyscientas: porque lo de mas se pierde en las bueltas grandes, que haze. Y esto hasta quanto à los rios del Peru'. Sigue se agora la Tabla de las Ciudades que arriba dixe.

Grandeza
de Esmeral-
das.

Rio Oressa
na,

Amazonas
no ay en las
Indias.

Rio de las
Amazonas.

Mar dulce.

Gg ij Tabla

Tabla de las Ciudades y Villas mas señaladas de las Indias, con algunas Islas, Puertos, Cabos, y Ríos, mas insignes y nombrados. La primera Columna de numeros contiene la Longitud tomada del Meridiano, que pasa por las Islas de Canaria. La segunda contiene la Latitud: en la qual, donde se hallare la letra A, denota ser la Latitud Austral; donde no, ser Septentrional.

	Longitud.		Latitud.		A.
	G.	M.	G.	M.	
Acapulco.	263	30	16	30	
Aguataneo.	262	0	17	30	
Aquiebana.	300	10	17	30	
Abuco.	296	15	20	55	
Aianari.	308	0	17	0	A.
Aianirisama.	315	0	9	30	A.
Alcan.	273	0	23	0	
Antiocha.	300	0	1	0	A.
Angoulesme.	307	30	48	50	
Ancon de San Andres.	250	0	32	0	
Ancon Baxo.	282	30	27	30	
Arguello.	298	30	18	50	
Ascobad.	297	50	19	20	
Atacuba.	269	0	19	0	A.
					Baya

Baya de Espiritu Santo.	220	0	29	0	
Baya Canoas.	255	0	22	30	
Baya de Santa Cruz.	257	30	22	30	
Baya de Santa Vitoria.	305	0	54	0	A.
Beragua.	285	0	11	0	
Borjo.	298	40	20	0	
Cabo Arecifes.	301	40	19	6	
Cabo Blanco en el Peru.	323	0	0	0	
Cabo Blanco en la Isla de S. Domingo.	298	50	17	6	
Cabo Breton.	327	0	47	30	
Cabo Camaron.	285	0	15	0	
Cabo de Cruz.	293	15	28	30	
Cabo del Farallon Blanco.	283	30	11	30	
Cabo de Gracias à Dios.	285	30	14	0	
Cabo Hermoso.	331	30	52	30	
Cabo Brauo.	273	30	24	0	
Cabo de Lacabron.	301	15	19	25	
Cabo de Lobo.	297	36	16	20	
Cabo Negro.	336	20	4	0	A.
Cabo Religioso.	286	0	22	12	
Cabo de Ras.	330	30	47	0	
Cabo San Anton.	276	0	18	30	
Cabo San Augustin.	340	0	9	0	A.
Cabo San Juan Baptista.	285	30	22	30	
Cabo San Francisco.	290	0	2	0	A.
					Cabo

Cabo San Miguel.	294	25	16	48	
Cabo San Raphael.	302	45	17	12	
Cabo San Roche.	340	0	7	10	A.
Cabo San Salvador.	292	45	20	48	
Cabo Tuberon.	294	30	17	12	
Cabo de Iucatan.	280	0	21	0	
Cague.	295	36	21	5	
Cajos.	296	10	16	50	
Cana.	273	0	23	30	
Cancha.	302	0	17	0	A.
Carangas.	305	15	30	25	A.
Cartagena.	283	0	13	0	
Caxamalca.	300	0	21	30	A.
Cempoal.	245	0	20	0	
Chamolla.	260	15	43	30	
Champoton.	277	0	21	0	
Chiririos.	315	0	9	30	A.
Ciguata.	260	0	19	0	

Ciuosa, una de las siete Ciudades hazia el Poniente, junto à un Golfo de Mar, que llaman Bermejo: por ser à semejança del Mar Roxo de Asia. Y han llamado à los Pueblos siete Ciudades, por ser poco sexos una de otra, entre las quales passa un

Mar Bermejo.

rio

SEGUNDO.

23

rio muy grande, que las va casi como rodeando en derredor.	260	30	24	30	
Cobes.	298	40	19	30	
Cossa.	267	40	39	20	
Costa Braua.	278	0	25	0	
Cotuy.	299	40	18	30	
Craxo.	260	0	42	0	
Cusco.	305	0	18	40	A.
Dicey.	299	40	18	30	
Farallones del Darien.	290	0	2	0	
Flora.	315	0	49	30	
Guatuseo.	264	30	16	30	
Guatimassa.	270	30	14	30	
Honduras.	285	0	16	0	
Higueras.	280	30	16	30	
Isla de Agua.	291	0	22	0	
Isla Alto Velo.	297	30	15	45	
Isla Beata.	298	0	16	6	
Isla Buena Vista.	331	30	48	0	
Isla Cayo.	297	30	16	24	
Isla Cocamel.	283	30	19	20	
Isla Deux Chasteaux.	331	0	50	0	
Isla de Fernando Lorena.	347	0	5	0	A.
Isla Guanabo.	297	0	18	6	
Isla Jardin del Rey.	292	0	22	0	

Isla

Isla Iardin de la Reyna.	291	30	21	45	
Isla Iardin de San Christoval.	288	0	21	0	
Isla Saona.	302	30	16	40	
Isla de Sacrificios.	274	30	21	30	
Isla San Thomas.	255	40	17	30	
Isla San Jorge.	293	0	22	30	
Isla San Tiago.	286	30	21	30	
Isla Santa Katerina.	301	30	16	40	
Iztacpalapan.	271	0	18	0	
Lazoro.	277	30	21	0	
Larcadia.	303	30	46	30	
Leztasap.	273	0	22	30	
Lumbi.	311	25	1	30	A.
Macoris.	299	15	18	43	
Magallanes Estrecho.	303	0	52	30	A.
Mata.	296	25	21	5	
Mèxico.	272	0	18	0	
Moso.	317	10	17	15	A.
Nautal.	274	0	20	30	
Nexba.	298	36	19	12	
Olalla.	300	10	19	0	
Pachirama.	292	30	23	40	A.
Paradis.	318	0	50	0	
Playa de Cerezada.	275	0	14	30	
Piura.	296	20	5	30	A.
					Punta

SEGUNDO.

241

233

Punta de la Florida .	289 0	23 0
Punta de Nicaragua .	280 30	13 0
Puerto Ascondido .	251 40	25 30
Puerto Cauillos .	281 30	13 30
Puerto Gallinas .	295 10	21 30
Puerto Gamo .	286 0	11 30
Puerto Guera .	287 0	11 30
Puerto Lerna .	292 0	4 0
Puerto de Malabriga .	297 0	17 10
Puerto Manatis .	294 10	22 25
Puerto Mona .	302 30	18 0
Puerto de Nombre de Dios .	288 0	12 30
Puerto Nuevo .	299 26	21 48
Puerto de Palmas .	295 0	20 45
Puerto de Panamá .	288 0	11 30
Puerto del Pico .	276 0	13 30
Puerto de Plata .	300 30	19 48
Puerto del Príncipe .	293 40	22 20
Puerto de Quises .	302 15	18 25
Puerto Real .	320 0	48 50
Puerto del Rey .	294 20	20 40
Puerto Refuge .	322 0	49 0
Puerto Rico .	294 30	22 12
Puerto Santa Iusia .	286 30	20 0
Puerto San Andres .	295 15	22 0

H6 Puerto

LIBRO

Puerto San Juan.	308	0	30	30	A.
Puerto San Marco.	287	15	22	40	
Puerto San Nicolas.	297	0	20	10	
Puerto del Principe.	293	40	22	10	
Puerto Segundo.	299	30	17	0	
Puerto San Tiago en el Peru.	291	0	7	0	A.
Puerto San Tiago en la Isla de Cuba.	294	30	22	20	
Puerto Taburza.	255	0	26	30	
Quito.	309	20	7	30	A.
Ralboseda.	259	0	24	0	
Riciego.	277	30	14	0	
Rio de la Balsa.	277	30	18	0	
Rio de dos bocas.	279	0	18	0	
Rio Marañon.	327	0	4	0	A.
Rio del Oro.	277	0	28	0	
Rio de San Pablo.	279	30	16	30	
Rio Panuco.	273	30	23	40	
Rio de la Plata.	321	30	34	0	A.
Rio de las Palmas.	273	0	23	30	
Rio de San Juan.	279	0	20	0	
Rio Seco.	273	0	23	30	
Rio Tontonteanch.	252	30	26	30	
Rio de Nieves.	285	30	28	0	
Rio de Orellana, el qual corre por debaxo de la Equinocial. Ay otros mas rios					

en la

SEGUNDO.

242
235

en las Indias: pero los q aqui se puestan,
han sido solamente los mas nobrados y
conocidos: los demas, q son infinitos, se
sacaran de las Historias, y de los q ha
zen particular descripcion de ellos.

San Beneto.	301	10	19	20	
San Christoual.	288	10	22	0	
San Domingo.	300	15	17	36	
San Francisco.	256	0	24	30	
San Saluador.	282	30	27	30	
San Tiago.	261	30	18	0	
San Julian.	292	50	18	48	
Salinas.	290	50	21	24	
Tarapaca.	298	10	25	15	A.
Taburfa.	254	0	27	0	
Tampingin.	274	30	19	0	
Tesqua.	271	0	23	30	
Tezcuco.	271	30	18	0	
Trinidad.	289	30	21	24	
Vandras.	259	30	20	0	
Veragua.	285	0	9	30	
Villa Nueva.	293	20	17	0	
Villa Rica.	273	0	19	0	
Vilcas.	303	0	17	0	A.
Xanca.	30	0	17	30	A.
			Hb	y	Para

Que cosas
se requieran
principalmē
te para la
Nauegaciō,

Para conclusion y entero conocimento de la Geographia en la qual se comprende assi el Mar como la Tierra (aunque propriamente la descripción de la Tierra se llama, como ya dixe, Geographia; y la del Mar Hydrographia) queda agora q̄ se trate algo de la Nauegacion. Y porque toda Nauegacion se rige por Viētos, dire de las Causas, Efetos, y Qualidad dessos, despues q̄ aure declarado algunas cosas q̄ se requieren principalmēte en la Nauegacion; y acordado lo que algunos han dexado de cōsyderar as̄ si en tomar la Altura de los Polos, como en sacar precisamente la Longitus de los Lugares. Lo primero y principal que ha de procurar el que nauega es la Altura de los Polos Arctico y Antartico: y tener el Instrumēto, q̄ llaman Aguja de Nauegar, tan preciso y cierto quanto ser pueda, por auer se de regir principalmēte la Nauegaciō por el, porque otramēte no se podría nauegar sin grādissimo peligro. Pero teniendo estas dos cosas principales, la Nauegacion se rigira puntalmēte y sera cierta. Por dōde la Altura del Polo, y el Aguja de Nauegar, sō las dos cosas principales, por las quales la Nauegacion se rige, y dellas la q̄ nunca ha de faltar es la Altura del Polo, por la qual se puede remediar la Variacion del Aguja, y todo otro inconueniēte, q̄ puede acōter en la Nauegacion. Y assi siendo tan principal y necesario, conviene al Piloto y Marinero saber la tomar, para quando aconteciesse Variacion de Aguja, ó tempestad en el Mar, Declare en el Libro primero que cosa era Polo, y descreui las Estrellas de ambos à dos Norte y Sur. Queda agora por declarar el modo

do que se tiene en tomar la Altura de dicho Polo : quiero dezir quantos Grados este cada vn Polo en cada vn lugar eleuado sobre el Horizonte de dicho lugar . Esta tal Altura de Polo se puede tomar assi de dia , como de noche quando reluzen las Estrellas : aunque de noche reluziendo las Estrellas , se toma con mayor promptesa , por ver se claramente las vezinas del Polo . Y assi quando se ouiere de tomar de noche , se aduertira que la Estrella que vulgarmente se toma , no es la Estrella Polar ; sino una de las siete de la Vrfa Menor , sexos del Polo , de medio Grado , hasta tres Grados y medio : quiero dezir , q̄ mouiendo se el Cielo , la Estrella del Norte se va llegando ó apartando del Polo , y su mayor apartamiento es Grados 3 $\frac{1}{2}$ y el menor es $\frac{1}{2}$ Grado . Y assi quando las Guardas (que llaman) estan en el Sueste y Noroeste , la Estrella del Norte está apartada del Polo vn medio Grado ; y quando estan en el Leste y Oeste 1 $\frac{1}{2}$; y quando en el Norte y Sur tres Grados , y quando en el Nordeste y Sudueste 3 $\frac{1}{2}$. Y assi se toma la Altura de aquella Estrella , à la qual , para tener la Altura del Polo , se añaden ó quitan tantos Grados , quantos la Estrella del Norte está sexos del Polo ; pues el Polo no se puede ver , ni en el ay Estrella ó señal alguno ; por el qual se pueda sacar puntualmente su lugar . Y en esto se ha mucho de aduertir y notar el tiempo y lugar , por que (como tengo dicho) mouiendo se el Cielo , se mueuen tambien las Estrellas ; por lo qual sino se notasse el lugar y tiempo , se haria grande bierro , à causa que en lugar de guitar

se

La Altura
del Polo se
puede to-
mar assi de
dia como
de noche .

Quantos
Grados este
apartada la
Estrella del
Norte del
Polo .

Lo q se ha
de aduertir
en tomar la
Altura del
Polo , de
noche .

Guardas q
cosa sean .

De como
se tome de
dia la Altu-
ra del Polo.

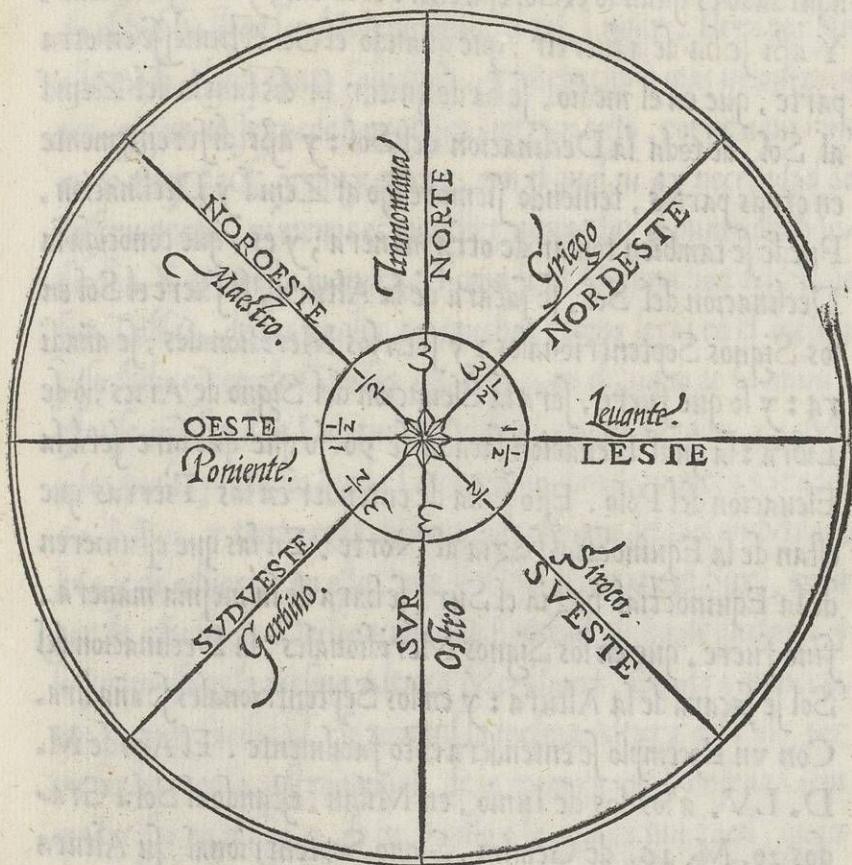
Declinació
que cosa sea:

se añadiria , ó se haria al contrario . Y para conocer quando se han de quitar ó añadir tales Grados , se hara en esta manera . El que la Altura tomare , no solamente terna cuenta con la Estrella del Norte , mas aun consyderara tambien las Guardas que son dos Estrellas , las quales comunmente llaman Boca de la Bozina ; y segun estas Guardas estuieren , se quitaran , ó añadiran los Grados en esta manera . Quando las Guardas estan en Leste , Nordeste , Norte , y Noroeste , estan encima del Polo , y la Estrella está debaxo : y en tal caso se han de añadir los Grados . Pero quando las Guardas estan en los otros Vientos , que son Oeste , Sudueste , Sur , y Sueste , se han de quitar : por que entonces la Estrella del Norte está encima del Polo , y las Guardas estan debaxo . La consyderacion de aquellas Guardas se ha de entender en esta manera ; que quando se dice , que las Guardas estan en el Norte ó Sur , no se entiende que es à respeto del Polo , sino de la Estrella . Y así se consydera la Guarda , no con el Polo , que no se vee , sino solamente con la Estrella en quanto el Rhumbo . Y de aquella manera se saca la Altura del Polo de noche : como se vee en la siguiente Figura . De dia se toma la misma por la Altura del Sol , tomada en el punto del Mediodia ; por medio de la qual , se saca lo que el Sol está apartado del Punto vertical ; el qual apartamiento se junta co la Declinacion , y da la Distancia del Punto vertical à la Equinoctial . Y esto quando el Sol está entre el Zenit y la Equinocial : porque no es otra cosa la Declinacion del Sol , sino la Dif

tancia

tancia del Sol de la Equinoctial : como por exemplo, la Declinacion del Sol es diez Grados ; la distancia del Zenit al Sol otros diez : para saber la distancia del à la Equinoctial , se toman

Exemplo:



juntos, y dan el numero veinte, que es la distancia del Zenit à la Equinoctial . La qual distancia es siempre igual à la Altura del Polo : de donde viene que tanto es decir , la Altura del Polo de

240

Altura de
Polo y dis-
tancia de la
Equinoctial
son vna me-
ma cosa.

Otro modo
de tomar la
Altura del
Polo, de
dia.

de Toledo es Grados 40. M. 55. como dezir, Toledo está à Grados 40. M. 55. de la Equinoctial que llaman Latitud. Esto se ve al ojo en la Esphera material. El exemplo que he aqui dado es quando el Sol está entre el Zenit y la Equinoctial. Y así se ha de aduertir, que quando el Sol estuviere en otra parte, que en el medio, se ha de quitar la distancia del Zenit al Sol, de toda la Declinacion del Sol: y así differentemente en otras partes, teniendo siempre ojo al Zenit y Declinacion. Puede se tambien tomar de otra manera; y es, que conocida la Declinacion del Sol, se sacará de la Altura, si fuere el Sol en los Signos Septentrionales: y si en los Meridionales, se añadira: y lo que fuere, sera la Eleuacion del Signo de Aries, ó de Libra: la qual Eleuacion sacada de 90. lo que quedare será la Eleuacion del Polo. Esto se ha de entender en las Tierras que estan de la Equinoctial hazia el Norte. En las que estuieren de la Equinoctial hazia el Sur, se hará de la misma manera. Sino fuere, que en los Signos Meridionales, la Declinacion del Sol se sacará de la Altura: y en los Septentrionales se añadira. Con un Exemplo se entenderá esto facilmente. El Año de M. D. LV. á los dos de Junio, en Milán, estando el Sol à Grados 20. M. 26. de Gemini, Signo Septentrional, su Altura meridiana hallé q̄ era Grados 63. M. 8. y la Declinacion Septentrional Grados 12. M. 2. Sacada la Declinacion de la Altura, quedaron Grados 45. M. 6. que fueron la Eleuacion de Aries, que sacada de 90. quedaron Grados 44. M. 54. que son

son la distancia del Paralelo que passa por Milan, à la Equinocciales, igual à la Altura del Polo. Los que quieren saber la Altura Meridiana del Sol, suelen por la mayor parte hazer lo por vía de Instrumētos, aguardando al punto del Mediodia, que es quando el Sol ha llegado al Meridianio del tal Lugar. Pero por ser este modo algun tanto fastidioso, y sotopuesto à mas inconuenientes, y que no se puede hazer sin Instrumento, porne aquí un modo muy facil, y muy cierto, con el qual ni ay necesidad de Instrumento, ni menos es menester aguardar el punto del Mediodia. Y es en esta manera. Toma se la Declinacion del Sol de sus Tablas, de las quales ay muchas; como seria en el mismo año dicho exemplo Grados 12. M. 2. en el Signo de Gemini: estos se añaden à la Latitud de Milan, que es Grados 44.M. 6. los quales juntados con la Declinacion, dan de numero Grados 62. M. 3. y tanta es la Altura Meridiana del Sol en Milan. Ha se de aduertir en esto, que si el Sol declinare al Sur, en su gar de añadir la Declinacion à la Latitud, se ha de guitar: y lo que queda es la misma Altura Meridiana. De otra manera, con mayor facilidad, se tomará la misma Altura del Polo, por medio del Anillo Astronomico, de la manera que lo enseña Gemma Frisio en el Cap. 3. de su Anillo: la qual es tan facil, quanto artificiosa y sotil. Con qualquiera modo de los suso dichos, puede qualquiera Piloto y Marinero tomar la dicha Altura, y dirigir su Navegacion seguramente al Punto que tomó saliendo del Puerto con buen tiempo. Pero si en el camino se aconteciesse

De como se toma la Altura meridiana del Sol, sin Instrumento.

Exemplo.

Otro modo de tomar de dia la Altura del Polo.

I i Viento

No solamente tienen necessidad los q̄ nauegan, de saber tomar la Latitud mas au de la Longitud.

Longitud q̄
cola sea,

La Longitud
no se puede
hallar sin tener conoci-
miento de los
Meridianos

Viento contrario, ó Variedad de Aguja, de manera que se ouiesse perdido, y no supiese en que Lugar se halla, poco le aprovecharia saber la Latitud, sino supiese la Longitud: y assi acontece muchas veces que se pierden en el Mar. Y cierto yo no hallo quien hasta agora aya hallado el modo, con el qual se pueda en qualquiera tiempo, principalmente en el Mar, hallar la Longitud de vn Lugar, y me parece cosa casi imposible el hallarla. Porque siendo la Longitud distancia de vn Meridiano à otro, no es posible que sin tener primeramente conocimiento de tales Meridianos, se pueda hacer. Y quando se tuviessse el tal conocimiento, es dificil hallarla en todo tiempo, sino es en tiempo de Eclipsē de Sol ó de Luna. Y esto acaece pocas veces. Algunos han querido tentar de hallar este Lugar, no por Longitud, sino en otra manera, y pensaron auer lo hallado: entre los cuales ha sido Gemma Frisio hombre muy doto, y muy buen Mathematico: pero ha se sucedido como à Orontio la Quadratura del Circulo. Otros muchos lo han prouado, pero ninguno ha sido con su intento. Porque puesto que ayan hallado el modo de conocer el Rubumbo, no han empero aueriquado precisamente el tal Lugar. Todo lo suyo dicho se entendera en el Instrumento de Nauegar que se sigue: el qual he acomodado assi para lo suyo dicho, como tambien para la descripcion y traça de alguna Region y Prouincia. En el qual, paraque no se tomasse vn Circulo por otro, se aduertira, que el Circulo mayor L N P S, sirve para la Nauegacion; y el menor A B C D, para la descripción

cion y traça de la Tierra. Esto mesmo se entendera mejor con ejemplos, y se declarara mas por entero lo suyo dicho. Quando en el Mar quiere el Piloto partirse de vn lugar à otro , primera-mente busca el Rhumbo derecho . si lo ay , de donde se parte pa-
ra do ha de yr , y aquell pone en la Proa de su Naö , de la ma-
nera que el Aguja se enseña . Y en esta manera sigue su camino
por el Rhumbo en quanto el tiempo le ayuda , y no tiene Vien-
to contrario . Y quando no ay Rhumbo derecho , toma al que se
es mas vezino y mas conforme , y por aquell nauega tanto que
balla Rhumbo que sea mas derecho , y tiene mucha consydera-
cion con el lugar donde se ha de tomar yn Rhumbo , y dexar otro ;
para que su Nauegacion vaya cierta , pues el Viento no se es co-
trario ; ni tiene otro impedimento de tiempo . Quando empero
tuiiere Vientos contrarios , Corrientes forçosas , ó Varia-
cion de Aguja , que son tres cosas , las quales ninguno puede sa-
ber , quando ni en quelugar han de acontecer . Porque el Vien-
to que corre en vn lugar , no se sabe si corre tambien en otro ,
ni quanto ha de durar , ni qual otro verna . Y las Corrientes
son tan inciertas , que no se sabe donde comienzan , ni quien las
mueue con tanta furia , ni basta donde alcancan : mas de que se
bassan en los Gofos vnos Hiseros de agua , los quales con mu-
cha furia y grandissima fuerça se mudan de vna parte à otra .
Y assi muchas vezes passando por vn lugar se bassan , y bol-
viendo por el mismo otra vez no los ay . El Aguja es cosa muy
incierta , por la variacion que de continuo haze : porque es cier-

Arte del Pi-
lotto al parti-
te de vn lu-
gar .

Tres cosas
impide la na-
uegacion .

Que cosa
sea Corrien-
tes y sus qua-
lidades ,

Qualidades
del Aguja .

I i y to y

De como el
Piloto ha de
marcar sus
Agujas.

to y mas veces experimentado , que no todas veces mira derechamente al Norte . Y si el Piloto no tuviere mucha consideracion en marcar sus Agujas caera en muchas faltas y peligro; no pudiendo regir se por ellas, pues no son iustas, y assi para las enmarcar e yqualar las bien con la Estrella del Norte , considerara de noche , en el tiempo que la Estrella del Norte està debajo o encima del Polo derechamente, porque en otro lugar no valdría : y en algunas partes o (por mejor dezir) en algunos Meridianos se sacara mas justamente ; como en el q passa por las Islas de los Acores, donde el Aguja señala derechamente el Polo. Pero passando mas al Poniente o Leuante (quiero dezir) saliendo de este Meridiano, el Aguja, nauegando al Poniente, declina tambien al Poniente, y en el Leuante de la misma manera. Por la qual variacion y mudanza, el Piloto prudente y platico da vna Quarta de Viéto de Reguardo, q dizen, y nauegalo por vn Viéto del Aguja, trae su cueta, y dirige su Naö como si nauegasse por vna Quar ta mas, paraque co la tal añadisura, se emede la falta del Aguja. Demanera que si acoteciere alguna de estas tres cosas, o otra qual quiera , por la qual sea forzado dexar su derecho camino, en tal caso se ha de tomar la Altura del Polo, paraque sepa el lugar donde dexa su camino . Y ha de tener mucha cuenta con el Rhumbo , por el qual ha nauegado , paraque despues se pueda boluer à su camino , y ninguno de los suo dichos impedimentos sea bastante à estoruar la Naugacion; y se pueda boluer al lugar de donde se salio , o boluer y proseguir su camino por los Rhumbos

hos mas derechos y conformes al dexado. Con el exemplo que se sigue se demostrara al ojo lo suyo dicho. Y para esto se tomará el Instrumento Nautico, imaginando que el que sale de un lugar, está en el centro E (porque en qualquiera parte que el hombre esté, se halla estar en el punto que es igualmente apartado del Horizonte) y que allí concurren todos los treynta y dos Vientos, de que adelante dire: Así que para qualquiera parte que el hombre quisiere yr, hallara Viēto ó Vientos, que llaman Rhumbos, por los quales pueda nauegar. Y así visto en la Carta de Nauegar el lugar donde está, y el donde va, toma el Rhumbo que le parece conueniente: como por exemplo partiendo del E, Puerto de Colibre en Cataluña, para el A, Puerto de Genoua en Italia, halla que la Longitud y Latitud de E es Grados 20. M. 20. 42: 20. y la de A, Grados 28. M. 20. 43. 50. saca la diferencia, que de la Longitud es Grados 8. M. 0. y de la Latitud Grados 1. M. 30. y quando el lugar a donde se va es mas oriental, que el de donde se parte, ha se de contar la dicha diferencia de Longitud de la Linea del medio hazia la mano derecha en la parte de arriba; y tirar una Linea Paralela à la Linea del medio. Cuenta se así mismo tambien la diferencia de Latitud en los lados de arriba, tirando otra Linea, la qual viene à cruzar la otra suyo dicha en el punto G, que es el lugar adonde se imagina yr la Nao. Tirando despues una linea del centro del Instrumento hasta el punto G, se ve la parte del Mundo, hazia la qual se ha de dirigir la Nao; y al encuentro se halla el

Viento

Exemplo,

En qualquiera parte q el hombre te hal la, está en el centro del Horizonte.

Rhumbos q cola lean.

Exemplo,

Viento conueniente para nauegar. Y si llegado al punto F , se pareciere parar , ò mudar y tomar otro Rhumbo ; toma la Altura del Polo , por la qual saca el sugar , en el qual se halla : y consiguientemente el camino que ha hecho , y el que se queda por hazer . Y esto por la diferencia de la Latitud que la Naõ ha an la so . Porgue estando en el punto F , en el qual halla la Altura de cincuenta Grados , tira la Linea HK , que passa por el punto F , sobre la qual , y por el mesmo punto F , tirara otra Linea ad angulos rectos , la qual mostrara en el Circulo N P S L , la Longitud que ay del Meridiano que passa por E , sugar , al que passa por F . De la misma manera se hara quando por Vientos contrarios , ò alguna otra cosa , se ouiere perdiso el Piloto , y no supiere en que lugar se halla : como seria , que partiendo del mismo lugar E , para yr al Q , los Vientos contrarios se ouiescen llevado al lugar R . Hallando se en el dicho lugar R , tomara la Altura , y hara de la misma manera que en el punto F : por donde veria à sacar el sugar donde se halla , y quanto estè sexos de los otros de donde se partió . Todo esto se ve al ojo , y se puede demonstrar en la Figura siguiente ; en la qual se aduertira , que quando la diferencia de la Longitud , y Latitud fuese poca , para mas comodidad , y para que la cuenta salga mas iusta , se pueden tomar diez Grados en lugar de uno , y proseguir la operacion en el modo suso dicho . En esta manera se rigen y gouieren en el Mar los Marineros y Pilotos por Scienzia y arte . Sigue se la Figura .

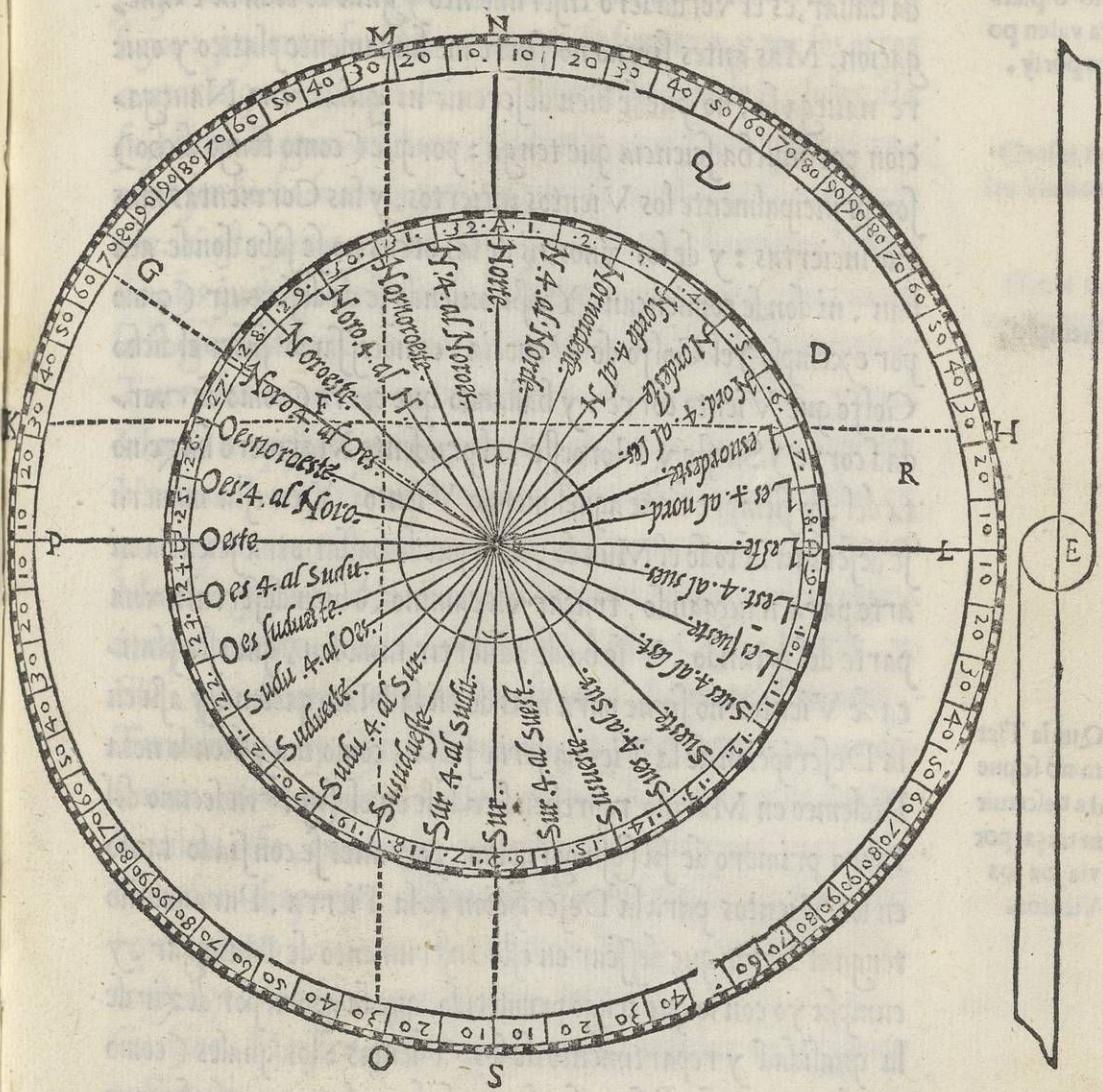
Instrumento

Otro Exem
plo,

Otro Exem
plo,

Nota.

Instrumento de Nauegar



Pero

La natura
y arte sin el
uso o plati-
ca valen po-
co porsy.

Exemplo.

Que la Tier-
ra no se pue-
de descreuir
ni traçar por
via de los
Vientos.

Pero el uso y la platica de Nauegar , que es la verdadera arte y ciencia ; y la mejor y mas cierta Carta Marina que se pueda hallar, es el verdadero Instrumento y guia de toda la Navegacion. Mas antes si vno no fuere medianamente plastico y ouiere nauegado , no puede bien descreuir ni guiar vna Nauegacion por mucha ciencia que tenga : porque (como tengo dicho) son principalmente los Vientos inciertos , y las Corrientes mas que inciertas : y de los vnos , ni de las otras no se sabe donde acaban , ni donde comienzan . Y asi ouiendo se de descreuir (como por exemplo) el Golfo de Venecia , es necesario saber el dicho Golfo que Viento corre : y hallando que corre (como de verdad corre) Sueste y Noroeste , el prudente Marinero haze nota del ; y siempre tiene aquell mesmo Viento . Y en esta manera se descriuaria todo el Mundo ; ni se puede hallar otra ciencia ni arte para nauegando , traçar vn camino , ó bien descreuir vna parte del Mundo . Y se ha de aduertir tambien , que esta platica de Vientos no sirue para mas de en la Nauegacion ; y asi en la Descripcion de la Tierra seria fassa , como muy bien lo nota Ptolemeo en Marino , reprehendiendo en el Cap. undecimo del Libro primero de su Cosmographia , por auerse confiado tanto en los Vientos para la Descripcion de la Tierra . Paraque no tenga el Letor que dessear en este Instrumento de Nauegar , y cumpla yo con lo que tengo prometido , queda agora por dezir de la qualidad y repartimento de los Vientos : los quales (como muchas vezes he dicho) son la verdadera platica y uso de nauegar .

gar. Y para que esto mas de rayz se entienda, se ha de saber que el Viento es vna exalacion o vapor seco y caliente, el qual puesto en la media Region del Aire, viene el frio à lo hechar a basso: y queriendo el tal vapor, por su ligereza, y por los otros vapores que le siguen debasso, como empuxando le, subir à la suso dicha Region del Aire; siendo mayor el frio, viene el vapor à ser hechado con la furia y por las partes que de cada dia se veer. Y esta furia y pelea de vapores y Aire llamamos Vientos; los quales son causas de los tiempos varios que se hazen en la Region del Aire, y aun se causan en la Tierra: como en la Tierra las sequedades y humedades, el frio y el calor; y en el Mar la tempesta, y otros muchos efectos que salen de aquestos Vientos. Los quales repartieron los primeros Cosmographos en quattro partes, tomando los de las quattro partes principales del Mundo, que los Latinos llaman Cardines; de las quales fingieron que nacian; y à estos llamaron Leste, Oeste, Norte, y Sur, que de otra manera nombramos Leuante, Poniente, Tramontana, y Ostro. Despues fingieron, para mayor distincion, otros nombres à estos mismos Vientos; y de quattro bizaron ocho; queriendo, que repartida cada vna Quarta del Círculo en dos partes, el segundo Viento saliese de la Linea del repartimiento: y à estos nombraron Sureste, Sudueste, Noroeste, y Nordeste, que de otra manera se dizen Siroco, Garbino, Maestro, y Griego, como se puede ver en la siguiente Figura,

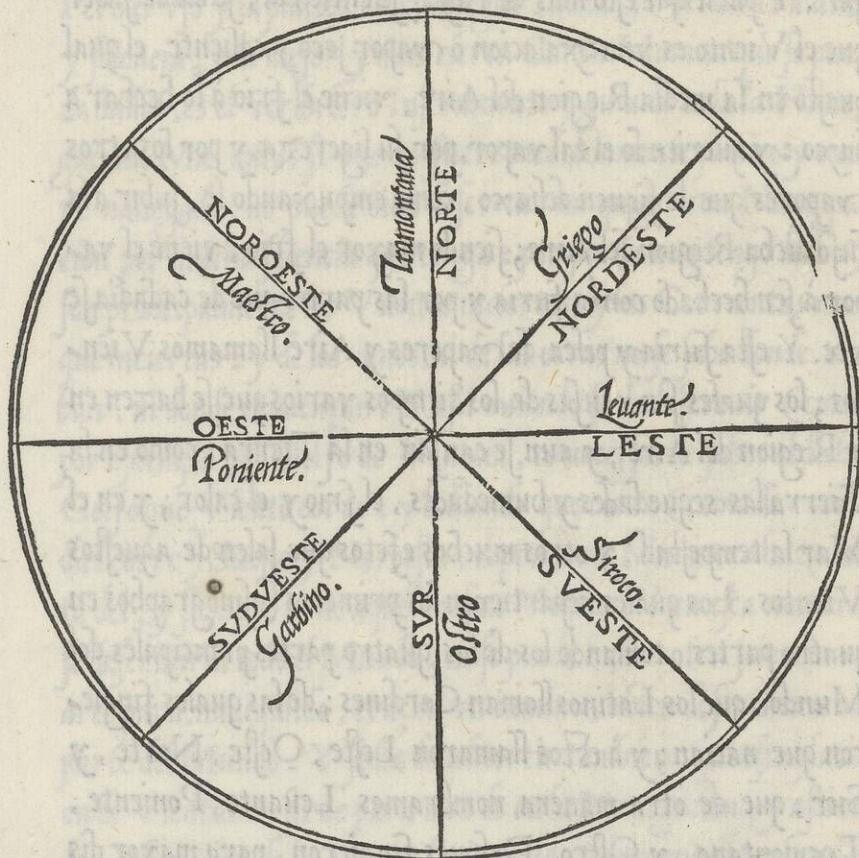
Viento que cosa sea.

Causas de los Vientos.

Efectos de los Vientos.

Kk

El



El Tercero Repartimento fue en doze partes, como escribe Marco Manilio en estos ocho Versos.

División de
los Vientos
en quatro y
doze partes

Quatuor in parteis Cæli describitur Orbis
Naſcentemq; ipsumq; diem, mediosq; calores,
Teq; Helice, totidemq; Ventí de partibus ijsdem
Erumpunt, secumq; gerunt per inania bellum.
Asper ab Axe ruit Boreas, fugit Eurus ab Ortu,

Auster

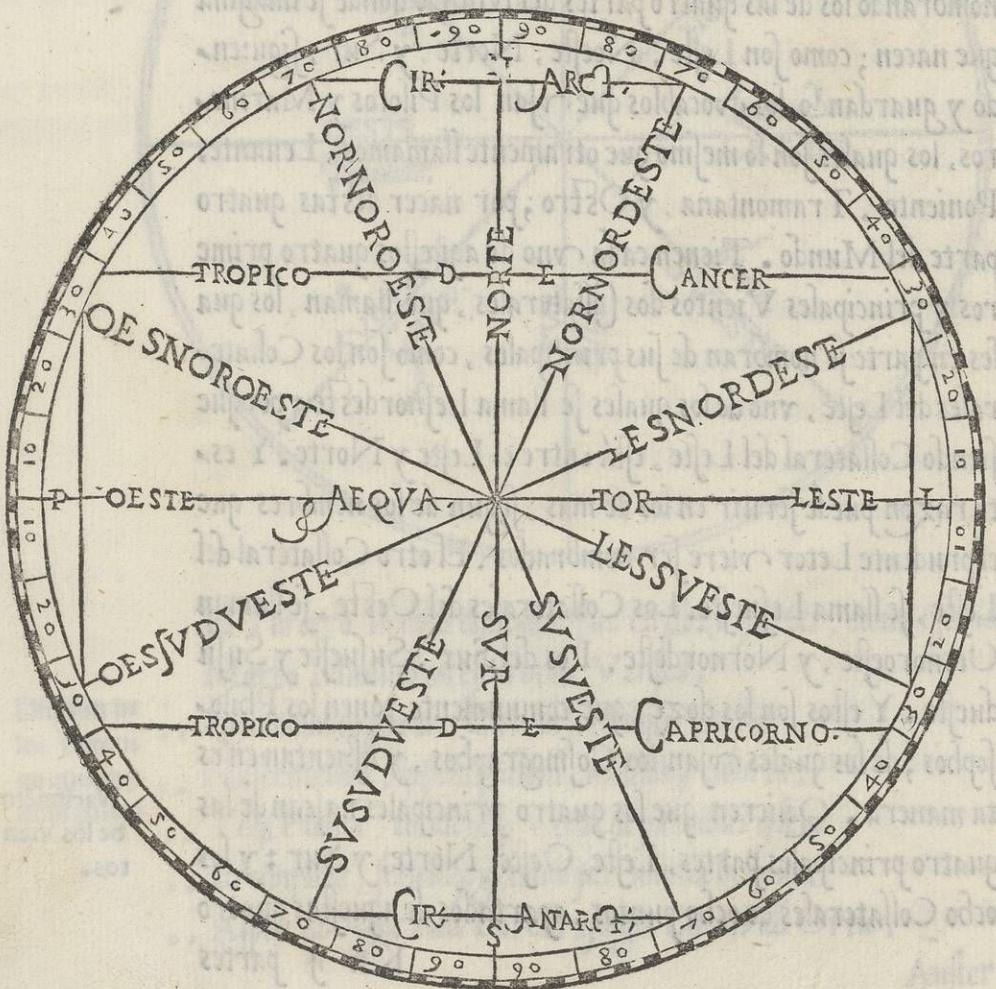
- „ Auster amat medium Solem , Zephyrusq; profundum .
 „ Hos interbinæ medijs è partibus Auræ
 „ Expirant similes , mutato nomine , fatus .

De los suso dichos versos se collige el repartimento de los Vientos en doce partes : el qual es comù entre todos los Philosophos . Y assi , con ellos , los partire primeramente en quattro partes , nombrando los de las quattro partes del Mundo donde se imagina que nacen ; como son Leste , Noeste , Norte , y Sur , siguiendo y guardando los vocablos que usan los Pilotos y Marineros , los quales son lo mesmo que otramente llamamos , Leuante , Poniente , Tramontana , y Ostro ; por nacer destas quattro parte del Mundo . Tienen cada uno de aquestos quattro prime ros y principales Vientos dos Collaterales , que llaman , los quales en parte se nombran de sus principales , como son los Collaterales del Leste , uno de los quales se llama Lenordeste : porque siendo Collateral del Leste , está entre el Leste y Norte . Y esta razon puede seruir en los de mas , segun de los nombres que el prudente Letor viere ser nombrados . El otro Collateral del Leste , se llama Lesueste . Los Collaterales del Oeste , se llaman Oesnoroeste , y Nornordeste . Los del Sur , Susueste y Susueste . Y estos son los doce , que comunmente ponen los Philosophos ; de los quales usan los Cosmographos , y assientan en esta manera . Quieren que los quattro principales nascan de las quattro principales partes , Leste , Oeste , Norte , y Sur : y los ocho Collaterales de ocho puntos , apartados de aquellas quattro

Kk y partes

Nacimiento
de los Vien-
tos .

partes à vna banda y otra 24. Grados, ó partes del Círculo repartido al solito en 360. que es casi la Declinacion del Sol, y los quatro puntos de los Círculos Arctico y Antartico. Assique su lugar proprio dellos sera en los quatro puntos de aquestos Círculos, y en los quattro otros de los dos Tropicos, como se pude ver en la presente Figura.



Allende de aquestos Vientos, Los Pilotos y Marineros, y aun
los que escriuen Cartas de Nauegar, pareciendo les que este
repartimento en doze partes, no era suficiente para la Nauega-
cion, han hallado otro repartimento mas sotil, con el qual Na-
uegan y guian su Naö mas puntualmente. Y assi han partido to-
do el Circulo del Mar y de la Tierra en treynta y dos partes;
partiendo primeramente el Circulo en quatro partes, las quales
concuerdan con las quatro principales de arriba. Cada una de
aquestas despues en dos, assentando quattro Vientos en medio de
las quattro Lineas del repartimento, y dandoles los nombres com-
puestos de los extremos principales, llamando les Nordeste, Su-
este, Sudueste, y Noroeste, que son los ocho principales en este
repartimento. Cadauno de aquestos despues han partido en qua-
tro, llamando al de medio, Medio Viento, ó del nombre de los
ocho Collaterales, que arriba puse; y à los otros, Quartas. Y
quienlo se departir del Leste al Sueste, dizen la Quarta de Les-
te hacia el Sueste: y assi en los otros de la misma manera: co-
mo se ve en la Figura del Instrumento de Nauegar puesta ar-
riba: en la qual podra tambien cadauno, à todos tiempos que cor-
riere Viento, saber el Viento que corre: y esto por vna Ban-
derica, que puesta en el centro del Instrumento, lo mostrara. En
lo qual se ha de aduertir, que no se ha de tomar el Viento que
muestra la Banderica, sino el contrario. Y el Instrumento ha
de estar puesto de manera, que el Aguja mire derecho la Tra-
montana. Muchas y diuerjas son las opiniones y pareceres de
muchos

Otra di-
vision de los
Vientos en
32. partes.

De las crecientes y menguantes del Mar.

Causa de las Mareas.

Mareas que cosa fean, y en que tiempos.

Nombres varios de las Mareas.

muchos en los nombres, lugares, numero, y aun tiempos de los Vientos; y alhuc sub indice lis est: por lo qual tampoco me querria yo determinar, ni dar dello mi parecer, in tanta discordia fratrum. Y esto basta quanto à los Vientos. Queda agora por dezir del Mar, cuyos varios nombres declaré ya en el Libro primero: y lo que aqui ay que dezir es de sus Menguantes y Crecientes. Y porque los mouimentijs que el Mar hace son grandes y à diferentes tiempos; y es cierto que todo Mar mengua y crece, aunque en vnas partes mas, en otras menos, es necessario al Piloto tener cuenta con tal mouimento; para que alguna vez no se viniesse à perder, y pueda à su tiempo entrar por Barra (que dizen) y passar Baxos. Así que se podrá facilmente sacar deste cuidado, si tuviere cuenta con el mouimento de la Luna, de la qual nacen los Fluxos y Refluxos que el Mar hace, y aun las diferencias dellos, que con vn vocablo se pueden llamar Mareas. Estas Mareas suelen acaecer en vn dia dos veces, segun que la Luna nace ó se pone. Y así en el mismo tiempo que la Luna sale sobre el Horizonte, comienza tambien el Mar à hinchar se, y salir fuera à sus Riberas, hasta que la Luna ha llegado à la Linea Meridiana; de la qual passando se buelve el Mar poco à poco à su primero sugar, hasta tanto que la Luna ha llegado al Poniente. Tales Mareas acontecen en las Riberas del Mar à sus tiempos determinados y ciertos, segun los quales toma varios nombres. Así que cada y quando que la Luna llega al Nordeste ó al Sudueste se llama Pleamar:

mar : quando al Leste ó al Oeste , Media Marea Menguada : quando al Norte ó Sur , Media Marea Crecida : quando al Sueste ó Noroeste , Mar Menguante del todo . Otros mas nombres tienen los Pilotos , con los quales particularmente nombran en cada dia de Luna la Marea que haze . Pero estos bastan para lo que al presente se trata , que es dar vna breue introducion para la Hydographia . Lo demas buscará el Letor en los que han mas largo escrito desto ; y lo entenderá mejor de los que lo han tratado y tratan de cada dia ; porque (como ya tengo dicho) el uso de Nauegar procede mas de platica que de arte ó sciencia . Lo que para conclusion de todo lo dicho queda , y la obra requiere , es el uso que se ha de sacar de las Cartas Cosmographicas . El qual si se tuviessé en la cuenta que es de razon , y se conociesse bien , con quanta facilidad se saca y alcança vna tan immensa cosa , y casi infinita ; como es saber las minimas distancias , así en el Mar , como en la Tierra ; no creo que no pensasse cada uno auer empleado muy bien el tiempo , que ouiesse gastado en el conocimiento de cosa tan ardua y prouechoса . Pues que estando uno en su Camara , sin tener necessidad de yr peregrinando por el Mundo , puede con todo contentamiento ver los Confines y Terminos de todas las partes mas ó menos insignes de toda la Tierra : y descansar en las Historias que leyere sin sudar de los Lugares ; y ver al ojo y monstrar con el dedo los Campos , Rios , Puentes , y otras mill partes , donde tantos Emperadores , Reyes , y Capitanes , y otras personas particulares , con tanta

El prouecho
que te laca
de la Cos-
mographia.

tanta fama y honra de sus personas , fizieron tantas bazañas , y se señalaron en cosas tan insignes , quanto que dellos cuentan los Historiadores . Mi intencion era aqui dar un solo modo muy breve , y harto facil , que vulgarmente se usa , de hallar con el Compas en los Grados , que en las Cartas se suelen poner al Ruedo del Horizonte , qualquiera distancia . Pero por que la descripcion y traza de la Tierra en Llano es tan dificil , que nos es possibile , ni querria yo dezir , que las medidas tomadas con el Compas responden en todo y por todo : y esto à causa de la coartacion de las Lineas de la Esphera , que causan una cosa tal de inequalidades . Y porque ay otro modo harto mas seguro , el qual se hace por via de numero , me ha parecido ponerlo aqui primero ; y dar despues el que usan los Vulgares , no dexando al que algunos llaman Geometrico , aunque algo intrincado . Y para que con mayor clarezza , y mas facilmente se entienda lo que adelante se ha de dezir , no sera inconueniente declarar de donde y como se aueriquo , que por la diferencia de los Grados en Longitud ó Latitud , se sacasse el espacio de entre dos lugares , sin que en ello aya duda de yerro . Los Antiguos Astronomos , quiero dezir aquellos el fin de los quales no fue otro , sino yr buscando y obseruando las causas y principios de aquella Machina , que llamamos Mundo , al tiempo que quisieron repartir el mouimiento del primero Mobile ó Octava Esphera en tantas partes , que el numero dellas fuese bastante para alcanzar los varios mouimientos de los siete Planetas ; consyderaron primeramente

Estos fueron los Egypcios a los cuales por la leceni dad cõtinua q ay en Egypto les fue cosa facilissima escrudiñar los secretos de los Cielos.

primeramente , que entre todas las Estrellas . solos los cinco Planetas , Sol , y Luna , no retenian siempre la misma figura con las otras Estrellas , ni se veyan en los mesmos espacios : mas antes de hora en hora se comprendian agora mas , agora menos apartadas : apareciendo unas veces hacia el Polo Arctico , otras veces hacia el Antartico ; y que entre ellas mesmas no guardauan cierta ni determinada orden en el mouer se : sino que la una parecia que no se mouia , y que la otra bolaua sin regla ni determinada orden : concluyeron ser necesario que tales cuerpos fuesen en diuersos Cielos ; y que cada uno aparte en su Cielo se mouisse differentemente de los otros . De aquella conclusion se resolvieron dichos Astrologos , en que tales Estrellas tenian otro mouimento del de la Octava Esfera : y hallaron (aunque con grande trabajo , y fuenga experientia) que no obstante , que dichas Estrellas eran asi vagas , tenian un cierto termino , ó alomenos parecia que llegadas á un cierto punto , as si en la parte del Norte , como en la del Sur , no passauan mas adelante : mas antes dauan la vuelta á tras , no saliendo de una parte Estrellada del Cielo , la qual obliquamente , y (como quien dice) á semicruz , partia la Equinoctial . A este camino , llamaron el camino de los Planetas , y por la causa fué dicha , lo repartieron con muy grande artificio en doce partes á las quales (como dixe ya en el Libro primero) pusieron varios nombres ; y cada una de esas partieron despues en treynta otras partes : y á la particion primera llamaron Signos , y á la segunda

Ll Grados

Macrobius
en el sueño
de Scipio
muestra el
artificio con
q le hizo tal
repartimiento

Signos y
Grados que
cola sean en
el Zodiaco.

Quantos
Pulos res-
poden a vn
Grado del
Cielo en la
Tierra.

El modo y
arte que tu-
vierõ los an-
tiguos para
verquato es-
pacio de la
Tierra res-
poda a vn
Grado de
Circulo en
el Cielo ..

Grados: De manera que vino todo el Circulo à ser partido en 360. partes. De aquesta particion vinieron los Cosmographos, y entre ellos Alfragano (porque en esto todos los demas Autores parece siguen su opinion, y con ella concuerdan señaladamente Theodosio, Ambroso, Macrobio, y Eratosthenes) y vieron por medio de Instrumentos que à cada vn Grado del Circulo del Cielo, que antes se partio en 360, respondian ochenta y siete mill, y quinientos Passos; y fue en esta manera: Que tomada primeramente en vn lugar la Altura del Polo Septentrional, caminaron derechamente hazia el, tanto, que con el mesmo Instrumento se vieron alçado vn Grado mas, de quanto la primera vez al partir auian obseruado. Hecho esto medieron el espacio de la Tierra que auian andado, y hallaron el suyo dicho numero de ochenta y siete mill, y quinientos Passos, siendo cada passo de cinco Pies. Y asi concluyeron, que à cada Grado del Cielo respondian tantos Passos en la Tierra. Es bien verdad que para tal obseruacion fue necesario ellugar muy llano, en el qual no fuese menester diuertir se del derecho camino, siguiendo derechamente una linea hazia el Polo del Norte; como serian los Llanos de aquesta Lombardia. No se puede disimular aqui lo que la mayor parte de los que escriuen de esto han dexado de a suertir; siendo cosa que passando la por alto en el calcular de las Leguas causaria yerro en cada Grado de mas de veinte mill Passos. Y esto acaeceria tantas veces, quantas se tomarian las Millas à razon de mill Passos por Milla, ouiendo de ser

de ser los Passos casi mill y quinientos. Así que siempre que se hallare en los Autores, como se halla à cada Passo en los Modernos, que sesenta Millas corresponden à un Grado del Circulo Mayor del Cielo, se ha de entender, que dichas sesenta Millas son de mill, y quinientos Passos, ó casi; ó veramente ochenta y siete Millas y media de mil Passos por Mila, como dice. Porque queriendo que no sean los Passos mas de mill por cada vna Milia, es necesario que sea el Passo de mas de cinco Pies comunes: lo que si se biziessé no se si fuessé mayor inconveniente. Y de otra manera nunca se jactaría la verdad, como se podra ver en los ejemplos que adelante se pordan. Siendo pues hallada la correspondencia de los Grados del Cielo en las partes de la Tierra, fue facil cosa hallar primeramente todo el Cerco y rodeo de la Tierra: porque partiendo el Circulo todo en 360. partes, y multiplicando dichas partes por los 87500 Passos de arriba viene à ser el Cerco de toda la Tierra de Passos treynta y un Cuento y quinientos mill: y por la regla de Archimedes el Diametro ó grossez della serìa casi diez Cuentos, veinte y dos mill, setecientos veinte y siete Passos. De aquellas dos mensuraciones podra el Letor, siguiendo al suso dicho Archimedes, sacar por razon Geometrica la Superficie y Globo de la Tierra, y resuzirla Millas à Leguas Espanolas, dando quatro Millas por Legua, siendo cada Legua de seys mill Passos, ó casi, y cada Passo de cinco Pies. Ha me parecido tocar esto paraque el Letor no tuviessé à que parar se, ni que dessear del uniuerso.

Ll y sal.

Como se ha
de entender
quádose di-
ze que se en-
ta Millas co-
rresponden
avn Grado.

Como se ha
de tomar la
distancia en
tre dos Lu-
gares.

Exemplo.

sal , ouiendo de tratar todo el particular . Queriendo pues al-
guno hallar la distancia ó espacio de camino que ay entre dos lu-
gares , acudira al Ruedo del Horizonte de la Carta Cosmogra-
phica , y hallara descritos los Grados que han de medir la Lon-
gitud , los quales se pueden reducir à Millas ó Leguas Espanolas
Francesas , Tudescas , e Italianas ; lo qual se hara en esta ma-
nera , conforme à la descripcion que ha hecho Gaspar Vopellio .
la qual desdel principio tomè como por Tabla y exemplo . Y assi
se porna el vn pie del Compas en vn Lugar ó Ciudad , qual me-
jor pareciere , y el otro pie en otro Lugar ó Ciudad ni mas ni
menos : hecho esto se considerara quantos Grados de Longitud
ay entre el vn Pie y el otro del Compas (perque en esto tuuo el
Vopellio muy gran se obseruacion con la desigualdad que tienen
entre sy los Circulos de la Espera , que à mi ver ha sido cosa no
menos sotil , que trabajosa) despues se contaran por cada Gra-
do tantas Millas , quantas se vera en la parte correspondiente
del Horizonte , que vale cada vn Grado : como si (por exem-
plo) el Compas abraça dos Grados de Longitud , y distancia : si
cada uno de aquestos Grados viene à valer veinte Millas , co-
mo claramente se vera , siguiendo los mismos Paralelos hasta el
Borde del Horizonte , en tal caso se doblaran las Millas , y po-
dra se dezir que la distancia que se tomó de los Lugares ó Ciuda-
des es de quarëta Millas ó Leguas Espanolas , Francesas , Tudes-
cas , ó Italianas , segun à quales de aquestas se ouiere hecho la ob-
seruacion . Ay tambien otro modo , y es este : Vea se primera-
mente

mente si dichos Lugares tienen vna mesma Eleuacion de Polo , y si estan debaxo de vn mesmo Meridianio , ó si difieren en alguna de aquellas cosas . Si concordassen en todo , es cierto que dichos Lugares estan juntos el uno al otro , y en vn mesmo lugar : pero no concordando , se ha de aduertir , que ó difieren en sola Latitud , ó en sola Longitud , ó bien en Latitud y Longitud . Quando la diferencia fuese solo en Latitud , es cosa facil sacar la distancia y espacio de camino que ay entre dichos dos Lugares ; porque sacando la Latitud menor de la mayor , y multiplicando lo que quedare por el numero de 87500 Passos (los quales dixe arriba que correspondian à cada vn Grado) se sacará la verdadera distancia ; aunque esto en los Paralelos se ha de entender solamente de los Círculos Mayores ; en los Meridianos generalmente de todos : como si (por exemplo) se quisiese saber el camino de Valla losas à Toledo , se hallara que no difiriendo en Longitud , la qual es diez Grados , la Latitud de Valla losas es quarenta y dos Grados , y la de Toledo es quarenta y cinco : portanto sacando el menor numero 42 , del mayor 45 , quedan tres Grados los quales multiplicados por 87500 Passos , dan dozientos , sesenta y dos mill , y quinientos Passos , los quales reduzidos à Leguas Espanolas à seys mill Passos por Legua serian Leguas quarenta y tres , y tres quartos . Si aconteciese que dichos dos Lugares difiereßen solamente en la Longitud , se hara de la misma manera que se hizo quando la diferencia era solamente en Latitud , obseruando que la Latitud no pase de diez

Otro modo
de tomar la
distancia de
dos lugares

Den seys mill
passos avna
Legua Italia
na q̄ llaman
Milla y a
vna Legua
comá de Es
paña quattro
Italianas .

diez y ocho Grados; como serian los demás. Lugares de la India en la Asia se ambas partes del río Gange, y por exemplo el Promontorio Riffisio, que oy dizen Cabo Verde el qual concuerda en Latitud con la boca del río Stachirio, y no pasa dicha Latitud los diez y ocho Grados, porque no es mas de onze. Y por tanto sacan lo se la menor Longitud de la mayor, lo que quedare se multiplicara por los ya dichos 27500 Passos. Y assi siendo la Longitud de Cabo Verde Grados 8. M. 30. Y la del río Stachirio Grados 9. M. 30. La diferencia es vn Grados, el qual sara tantos Passos quantos responden à vn Grado de Latitud. Pásanlo empero la Latitud de Grados 18. no obstante que concuerde la del vno con la del otro, es necesario usar otro modo para sacar el espacio, que responde à los Grados de la diferencia de Longitud, y porque tal modo es algo intricado y dificil, assende de poner lo aqui consiguientemente, porne tambien vna Tabla, de la qual sin molestia alguna se sacará facilmente el espacio que responde à vn Grado de diferencia ó à dos, ó à tres, ó à los de mas que fueren en cada Grado de Latitud. El modo es el que agora se sigue. Tome se por exemplo en la Isla de Inglaterra (que Ruffo llama Bretaña) à Londres, y à Ilchester, las quales segun Ptolemeo tienen vna misma Latitud de Grados 53. M. 0. aunque Londres tiene diez Minutos mas, que son tantos como nada, y solamente differen en Longitud: porque Londres tiene Grados 19. M. 15. de Longitud, e Ilchester no tiene mas de Grados 16. M. 40. de modo que viene à ser la diferencia

ferencia Grados 2. M. 35. los quales no se pueden multiplicar por algun cierto numero, sin que primero se conviertan dichos Grados y Minutos de Longitud, en Grados de la Equinocial ó Latitud: y esto por ser los Paralelos de tal natura, que por causa de los Meridianos, que concurren en el Polo, sino es junto á la Equinocial, nunca las partes de un Circulo responden con las de otro. Convirtiran se pues los Grados de Longitud en Grados de Latitud en esta manera: por medio de una Tabla que adelante se pone, Intitulada Tabla de los Grados de fuera de la Equinocial, mudados en Grados de la Equinocial signada, B. En la qual se buscaran en la primera Columna, los Grados de Latitud comun á ambos Lugares, y alendrecho se tomaran los Minutos y Segundos de la Equinocial: tales partes se multiplicaran por la diferencia de la Longitud ya hallada: y lo que veniere se partira por sesenta, y el Quotiente sera los Grados de la Equinocial; los quales multiplicados por 27500 Paflos, saldra el verdadero espacio de los Lugares. Pero esta manera de sacar las Distancias es muy trabajosa, y la Tabla que aqui se sigue signada, A. la de mas cierta, y con barto menos fatiga.

Declaracion de la siguiente Tabla:

Dados dos Lugares diferentes solamente en Longitud, se ha de entrar en la Tabla en aquella parte que estan puestos los Grados

de

de Latitud, que es en la primera Columna, la qual comienza de 1, y acaba en 90. Al enderecho de la comun Latitud, debiendo del Titulo de los Pässos ó Leguas Espanolas, se hallaran quantos Pässos ó Leguas responden à cada vn Grado de diferencia en Longitud: y así se multiplicaran los Grados por los Pässos ó Leguas; y saldrá la verdadera distancia. Tomen se (por exemplo) dos Lugares que tengan vna misma Latitud, como seria 40. el enderecho de 40 de Latitud en la dicha Tabla responden 11 Leguas, y 3500 Pässos por cada vn Grado de diferencia en Longitud. Y esto se entienda siempre por Linea derecha. Si quuen se agora las Tablas.

Las distancias de los Lugares se han siépre de enteder por Linea derecha.

La Primera Tabla nota sa, A, es de las Leguas, y Pässos que responden à cada vn Grado de diferencia en Longitud. En la qual la primera Columna es de los Grados de Latitud, la segunda de las Leguas Espanolas, la tercera de los Pässos.

La Segunda Tabla nota sa, B, es de los Grados de fuera de la Equinocial mudados en Grados de la Equinocial, saca sa del Libro VIII. de la Geographia de Claudio Ptolemeo. En la qual la primera Columna es tambien de los Grados de Latitud, pero la segunda es de los Minutos de la Equinocial; y la tercera de los Segundos.

• A.

A.

G.	Le.	Pas.									
1	14	3,00	24	13	3,000	47	10	2,000	70	4	5,000
2	14	3,500	25	13	3,000	48	10	2,000	71	4	3,500
3	14	3,500	26	13	3,500	49	10	500	72	4	2,000
4	14	3,500	27	13	3,500	50	9	5,000	73	4	300
5	14	3,500	28	13	2,000	51	9	3,500	74	3	5,000
6	14	3,500	29	13	2,000	52	9	2,000	75	3	3,500
7	14	3,500	30	13	500	53	9	500	76	3	2,000
8	14	3,500	31	13	500	54	8	5,000	77	3	300
9	14	3,500	32	12	2,000	55	8	3,500	78	2	5,000
10	14	3,500	33	12	5000	56	8	2,000	79	2	3,500
11	14	3,500	34	12	3,500	57	8	500	80	2	2,000
12	14	3,500	35	12	3,500	58	7	5,000	81	2	500
13	14	2,000	36	12	2,000	59	7	3,500	82	1	5,000
14	14	2,000	37	12	500	60	7	2,000	83	1	3,500
15	14	2,000	38	12	500	61	7	500	84	1	2,000
16	14	2,000	39	11	5,000	62	5	5,000	85	1	500
17	14	2,000	40	11	3,500	63	6	3,500	86	0	5,000
18	14	2,000	41	11	2,000	64	6	2,000	87	0	3,500
19	14	500	42	11	2,000	65	6	500	88	0	2,000
20	14	500	43	11	500	66	5	5,000	89	0	500
21	14	500	44	10	5,000	67	5	3,500	90	0	0
22	14	500	45	10	3,500	68	5	2,000			
23	13	5,000	46	10	3,500	69	5	500	M	m	B.

B.

G.	Mi.	Seg.									
1	59	59	24	54	49	47	40	56	70	20	31
2	59	58	25	54	23	48	40	9	71	19	33
3	59	55	26	53	56	49	39	22	72	18	32
4	59	51	27	53	30	50	38	34	73	17	33
5	59	46	28	52	59	51	37	46	74	16	32
6	59	40	29	52	29	52	36	56	75	15	32
7	59	34	30	51	58	53	36	7	76	14	31
8	59	25	31	51	28	54	35	16	77	13	30
9	59	16	32	50	53	55	34	25	78	12	38
10	59	15	33	50	19	56	33	33	79	11	27
11	58	54	34	49	45	57	32	41	80	10	25
12	58	41	35	49	9	58	31	48	81	9	23
13	58	28	36	48	32	59	30	54	82	8	21
14	58	13	37	47	55	60	30	0	83	7	19
15	57	57	38	47	17	61	29	5	84	6	16
16	57	41	39	46	39	62	28	10	85	5	17
17	57	23	40	45	58	63	27	15	86	4	11
18	57	14	41	45	17	64	26	19	87	3	15
19	56	44	42	44	35	65	25	21	88	2	6
20	56	23	43	43	53	66	24	24	89	1	3
21	56	1	44	43	10	67	23	27	90	0	0
22	55	38	45	42	25	68	22	29			
23	55	14	46	41	41	69	21	30			

Queda

Queda el modo que se ha de tener quando dos Lugares difieren en Longitud y Latitud: para lo qual se sacara la diferencia aſi de la Longitud como de la Latitud: de las quales se tomara de cada vna aparte, la Rayz Quadrada de la Tabla puesta adelante ſi gñada, C., y ſe ajuntaran en vna ſuma; de la qual ſe ſacara otra vez la Rayz Quadrada, y tal Rayz ſeran los Grados, que ſe podran llamar aqui Medios, por nacer de la Longitud y Latitud, y ſer tales que multiplicados por 87500 Passos (como hasta aqui) daran la verdadera diſtancia de los Lugares. Con un exemplo ſe alcançara algo mas y mejor este mesmo. Sean Valladolid en Castilla, y en el Reyno de Valencia Murcia, y tenga Valladolid de Latitud Grad. 42. M. 0. y de Lōgitud Grad. 10. M. 10. y Murcia de Latitud Gra. 38. M. 15. y de Longitud Grad. 13. M. 45. La diferencia de la Latitud ſera Gra. 3 M. 45. y la de Lōgitud Grad. 3. M. 35. La Rayz de la Longitud ſera Grad. 0. M. 15. y la de Latitud ſera Gra. 0. M. 14. las quales dos Rayzes ajuntadas en vna ſuma daran M. 29. de los quales la Rayz ſera 5. la qual multiplicada por 87500 Passos, como arriba, daran tantos Passos, que reduzidos à nuestras Leguas, ſeran 73 Leguas, è caſi, que ſe entederan ſer lo que ay de Valladolid à Murcia: y esto quanto à las diſtancias. Sigue ſe agora la Tabla de las Rayzes Quadradas. En la qual la primera Columna es de las Rayzes; la ſegunda del Numero Quadrado; la tercera de la diſtancia que ay de un Numero Quadrado à otro.

Exemplo.

Mm ij .C.

sup o I

C.

R.	Nu.	Di.	R.	Nu.	Di.	R.	Nu.	Di.	R.	Nu.	Di.
2	4	5	27	729	55	52	2704	105	77	5929	155
3	9	7	28	784	57	53	2809	107	78	6084	157
4	16	9	29	841	59	54	2916	109	79	6241	159
5	25	11	30	900	61	55	3025	111	80	6400	161
6	36	13	31	961	63	56	3136	113	81	6561	163
7	49	15	32	1024	65	57	3249	115	82	6724	165
8	64	17	33	1089	67	58	3364	117	83	6889	167
9	81	19	34	1156	69	59	3481	119	84	7056	169
10	100	21	35	1225	71	60	3600	121	85	7225	171
11	121	23	36	1296	73	61	3721	123	86	7396	173
12	144	25	37	1369	75	62	3844	125	87	7569	175
13	169	27	38	1444	77	63	3969	127	88	7744	177
14	196	29	39	1521	79	64	4096	129	89	7921	179
15	225	31	40	1600	81	65	4225	131	90	8100	181
16	256	33	41	1681	83	66	4356	133	91	8281	183
17	289	35	42	1764	85	67	4489	135	92	8464	185
18	324	37	43	1889	87	68	4624	137	93	8649	187
19	361	39	44	1996	89	69	4761	139	94	8836	189
20	400	41	45	2025	91	70	4900	141	95	9025	191
21	441	43	46	2116	93	71	5041	143	96	9216	193
22	484	45	47	2209	95	72	5184	145	97	9409	195
23	529	47	48	2304	97	73	5329	147	98	9604	197
24	576	49	49	2401	99	74	5476	149	99	9801	199
25	625	51	50	2500	101	75	5625	151	100	10000	201
26	676	53	51	2601	103	76	5776	153			

Logue

Lo que hasta agora se ha dicho acerca de las Distancias, es todo quanto se puede ofrecer, que sea cosa que en sy tenga algun artificio, y que pocos la alcançan, por cõtentarse de las distancias, que con el Compas se hallan en la Escala de las Millas, puesta en las Cartas Geographicas y Topographicas; las quales poco mas ó menos, y las de mas veces son verdaderas y ciertas. Que rien lo empero buscar en la Mappa Mundi (que vulgarmente llaman assi) ó en otra qualquier Carta Geographica, la distancia de dos Lugares, que no estuiessen puestos en ella, se busca la distancia de los que estuieren mas cercanos; y poco mas ó menos se sacara la distancia. Y no contentando se desto podra se sacar deste Libro, ó de la Geographia de Ptolemeo (el qual mas largamente ha tratado esto) la Longitud y Latitud de entrambos à dos Lugares; y dexando à parte la Latitud, se sacara la diferencia de la Longitud, la qual se partira en dos partes iguales; con la una de las quales, y con la Latitud del uno escontrara à la parte derecha en la Tabla: la qual si está compuesta, como ha de estar, terna à los Lados los Grados de Latitud y Longitud: y en la parte que se cruzaren las dos lineas, se pondrá una nota ó Linea. De la misma manera se hara con la otra metad, y Latitud del otro en la parte yzquierda; y donde se cruzaren las dos Lineas se hara otra nota; de la qual con el Compas se tomara la distancia hasta la otra. Y con aquella abertura se tomara en la Escala de las Leguas, el espacio que ay del uno al otro. No pongo desso exemplo alguno, por ser la cosa de sy muy

Conclusion

muy facil y mas que clara. Y lo que está dicho es mas que bas-
tante , para la declaracion de las Cartas Cosmographicas . La
exercitacion y platica , maestras de las cosas (como mucha ve-
zes tengo dicho) son las que han de dar verdadera luz de todo lo
que se dixo ; y otramente es trabajar embalde y no hazer nada .
No se marauillara el Letor , si , siendo mi principal fin en estos
Libros , tratar la Descripcion y traça de la Tierra , me aya alar-
gado en otras cosas fuera del principal scopo : porque yo no he mi-
rado tanto à lo que solamente en el principio dixe , quanto que he
procurado y trabajado , en que no fastando al Letor en lo que
avia prometido , pareciesse claramente auer yo tambien
tomado este trabajo para descançar à vnos , y enca-
minar à otros , principalmente de nuestra na-
cion ; por los quales deseé emplecar me
en cosas mas arduas , y que
mas importen .

Fin del Libro Segundo .

Lo que

PETRVS
RHODONVS PERPINIANENSIS
LECTORI. S.P.D.



IERONYMVS Giraua Tarragonensis, vir magno ingenio, & præclara eruditione atque doctrina fuit. Is ob negotia Regia, quibus valde superioribus belli perturbatis temporibus implicatus erat, hinc Cal. Ian. Genuam properè proficisciit, Neapolim inde transmissurus: Itaque duos hos Libros de Cosmographia, quos iam imprimendos dederat, deserere cogitur: mihiq; discedens, vt eorum impressioni interesset, dat curam. Ego, et si principiò rem non minus lubricam, quam laboriosam recusavi: tamen posteà tanto, & tali viro, mihiq; amicissimo, ac multum sapienti de me benemerito, operam meam denegare non potui. Itaq; res ad finem perducta est: habuisset fortalsè exitum fæliciorem, si idem ipse præsens adfuissest: et si discedens sic omnia composita reliquit, vt nunquam desiderarim absentem. Ego verò, præterquamquod officio erga illum non quam defui, tantum etiam studii ac operæ in eo posui, vt cura, industria, cogitatione, mente denique omni, nulla in re defuerim. Sic enim postulabat non solum officium, vel potius pietas mea erga illum: verum etiam, quod me primum suorum laborum fructum percipere voluerit: atq; talem quidem fructum, qualem ipse sentio, & reliqui sentient, hocq; nomine omnino profiteantur se ei plurimum debere. Quod autem egregium & præstantem hominem amiserimus (is enim in medio cursu Nauigationis, in Terram cum febri egressus, apud Herculis Portum, Pridiè Non. Febr. est lateris dolore consumptus) cùm multis de causis dolendum est, tum quod huius viri scripta, quæ multa subtiliter, doctè, & accuratè in Mathematicis meditatus, elaborarat, vna cum eo interierunt. Sed hæc omnia æquo animo ferenda sunt, & nostrum desiderium diuina voluntate lenientur. Nam cum omnibus Cosmographiæ studiolis præclare actum putemus, quos ante suum deceplum, ultimumq; vitæ diem, laboram suorum participes fecerit: quod quasi testimonium sui in nos amoris esset. Et de illo non male actum existimemus, quem Deus Opt. Max. istis corporis custodiis, atque huius vitæ vinculis liberauerit. Vale. Dat. Mediolani XVI, Cal. Maias, M. D, LVI,

Tabla de to las las cosas mas notables y mas señasas, contenidas en estos dos Libros de Cosmographia. El numero primero denota la Llana, el segundo lo el Rington. y donde se hallaren las Letras. I i. Significa que se han de tomar los numeros del Quinterno. I i.

- Acaya como llamada antigamente, y su Descripcion. 13. 12.
Africa como llamada antigamente, y su Descripcion. 152. 1. hasta 170. 7.
Aguador Constellacion. 20. 8.
Aguila Constellacion. 17. 12.
Aguja de Nauegar que cola sea, y sus Qualidades. 243. 24. I i.
Albardaós Pueblos. 193. 21.
Alemania de donde tomò el nombre, y su Descripcion. 93. 7. hasta 101. 17.
Altar Constellacion. 22. 23.
Altura del Polo, y distancia de la Equinoctial son vna mesma cosa. 248. 1.
Altura del Polo como se toma con Instrumeto 245. 3. y 248. 9. y 241. 18. I i.
Altura Meridiana del Sol como se toma sin Instrumento. 241. 10. I i.
Amazonas no ay en las Indias 227. 14.
Ammone Paitor. 52. 4.
Amphiscios que cosa sean. 42. 19.
Anauac se nombraua antigamete lo que oy se llama Nueva Espana. 195. 15.
Andromeda Constellacion. 18. 5.
Andes Montañas 218. 3.
Antiocha porque assi nombrada. 207. 11.
Antipodas que cosa sean, y como difieran de los Antecos. 41. 5.
- Anzema porque assi nombrada, 207. 21.
Arboles en la Nueva Espana. 199. 19
Arma porque assi nombrada. 208. 6.
Arturo Constellacion. 15. 13.
Asia de donde tomò el nombre, y su descripcion. 170. 9 hasta 186. 8.
Asno Estrella 19. 2.
Auauares Pueblos. 193. 21.
Aziminio Lauor. 173. 5.
Balanca Constellacion. 19. 14.
Ba'ena Constellacion. 20. 17.
Poote Constellacion. 14. 23.
Bordon Constellacion. 20. 23.
Boriquen Isla. 224. 8.
Brasil Prouincia. 219. 6.
Brasielia Reyno. 225. 18.
Butrinto de donde tomò el nombre, y su descripcion. 133. 2.
Cabo de Fuegos. 225. 25.
Cabo Desseado. 226. 1.
Cabos de Espana. 73. 1.
Cabos de las Indias. 229. 7.
Cabra Constellacion. 16. 25.
Cali Prouincia. 209. 15.
Cañares Prouincia. 214. 1.
Cañas. 215. 23.
Canarias Islas. 163. 17.
Cangrejo Constellacion. 18. 24.

Canicula

T A B L A .

- Canicula Constellacion , 21. 18.
 Canicula Estrella , 21. 20.
 Canopo Constellacion , 21. 24.
 Capricornio Constellacion , 20. 5.
 Carnero Constellacion , 18. 10.
 Carrapa Prouincia , 209. 4.
 Carretero Constellacion , 16. 22.
 Carro Mayor Constellacion , 13. 13.
 Castellanos nauegan à Poniente , 75. 10.
 Castilla del Oro porq assi nombrada , 206. 5.
 Cassiopea Constellacion , 16. 13.
 Cauallo Menor Constellacion , 17. 20.
 Cauallo Alado Constellacion , 17. 25.
 Caxamalca Prouincia , 214. 24.
 Centauro Constellacion , 22. 12.
 Charcas Prouincia , 216. 22.
 Cepheo Constellacion , 14. 16.
 Chile Prouincia , 217. 8.
 Ghina , 175. 8.
 Chicorà , 191. 18.
 Christoual Colon , Descubridor de las Indias , 186. 21.
 Chucha Animal , 209. 15.
 Cielo de que qualidad sea , 6. 22. Numero de los Cielos , 28. 1. Qualidades del Decimo Cielo , 28. 25.
 Circuito de Alemania , 100. 7.
 Circuito de Arma , 208. 14.
 Circuito de la Tierra de Baccallaós , 190. 17.
 Circuito ve Cambaya , 209. 20.
 Circuito de Corsica , 129. 9.
 Circuito de Espana , 73. 19.
 Circuito ó Grandeza de Esclauonia , 144. 16.
 Circuito de Inglaterra , 91. 1.
 Circuito y Grandeza de Italia , 122. 5.
 Circuito de la Tierra del Labrador , 189. 17.
 Circuito del Peru , 204. 1.
 Circuito de Santo Domingo , 223. 6.
 Circuito de San Iuan , 224. 12.
 Circuito de Sardenia , 128. 4.
 Circuito ó Grandeza de Scandia , 150. 13.
 Circuito de Sicilia , 126. 9.
 Cisne Constellacion , 16. 5.
 Ciudades de Africa , 159. 1.
 Ciudades de Alemania , 94. 9.
 Ciudades de Asia , 176. 1.
 Ciudades de Barcha , 159. 18.
 Ciudades de la Castilla del Oro , 206. 14.
 Ciudades de Corsega , 129. 1.
 Ciudades de Esclauonia , 143. 3.
 Ciudades de Espana , 66. 1.
 Ciudades de Ethiopia , 161. 14.
 Ciudades de Fes y Marruecos , 158. 1.
 Ciudades de Francia , 81. 1.
 Ciudades de Grecia , 134. 6.
 Ciudades de las Indias , 228. 1.
 Ciudades de Inglaterra , 91. 1.
 Ciudades de Italia , 110. 1.
 Ciudades de Libia , 161. 2.
 Ciudades de Pannonia , 141. 5.
 Ciudades de Rhetia , 130. 1.
 Ciudades de Sardenia , 127. 1.
 Ciudades de Sarmacia , 146. 1.
 Ciudades de Scandia , 148. 13.
 Ciudades de Sicilia , 125. 1.
 Ciudades de Tremislen , 158. 13.
 Cynosura Constellacion , 13. 25.
 Cypre Isla , 179. 15.
 Clima que cosa sea , 35. 4. Numero de los Climas , 35. 8. De dôde tuvieron origen y principio , 34. 24. En quantas maneras se nombren , 41. 3. Tabla de los Climas segun los Antiguos , 37. 1. Otra Tabla segun los Modernos , 38. 1.

N n Collao

T A B L A T.

- Collao Prouincia , 216. 2.
 Coluros en dos maneras , 25. 23.
 Coluro de los Solsticios que cosa sea , 25. 25.
 Coluro de los Equinoccios q cosa sea , 26. 18.
 Comer de Indios , 199. 10.
 Confines de Africa , 51. 10. y 52. 10. y 151. 6.
 Confines de Africa parte , 154. 23.
 Confines de Alemania , 93. 15.
 Confines de Antiocha , 207. 13.
 Confines de Asia , 52. 14 y 58. 10. y 170. 13.
 Confines de Barcha , 155. 16.
 Confines de la Castilla del Oro , 206. 2.
 Confines de Chile , 217. 12.
 Confines de China , 175. 9.
 Confines de Cirene , 155. 6.
 Confines de Corsega , 128. 14.
 Confines de Cuba , 222. 4.
 Confines de Egypto , 155. 25.
 Confines de Esclauonia , 142. 23.
 Confines de Espana , 63. 11.
 Confines de la Nueva Espana , 188. 3. y 195. 23.
 Confines de Ethiopia , 156. 17.
 Confines de Europa , 49. 10. y 52. 10. y 151. 6.
 Confines de la Florida , 192. 18.
 Confines de la Francia 72. 18.
 Confines de Grecia , 13. 11.
 Confines de la India , 174. 2.
 Confines de la India Mayor , 174. 23.
 Confines de Inglaterra y Escocia , 90. 3.
 Confines de Italia , 103. 23.
 Confines de diez y nueve Prouincias de Italia , 105. 16. hasta 109. 25.
 Confines de Libia , 156. 12.
 Confines del Lucayo , 221. 10.
 Confines de la Mauritania Tingitana , 153. 25.
 Confines de la Mauritania Cesariense , 154. 13.
 Confines de la Notica , 130. 21.
- Confines de Pannonia , 140. 17.
 Confines de Pasto , 210. 2.
 Confines del Perù , 205. 2. y 211. 2.
 Confines de Picara , 208. 24.
 Confines de Popaian , 206. 21.
 Confines de Quimbaya , 209. 7.
 Confines de Rhetia , 129. 15.
 Confines de Santo Domingo , 223. 3.
 Confines de San Iuan , 224. 8.
 Confines de San Tiago , 223. 22.
 Confines de Sarmacia , 145. 13.
 Confines de Sardeña , 126. 20.
 Confines de Scandia , 148. 4.
 Confines de Sicilia , 124. 13.
 Confines de la Tierra del Labrador , 122. 13.
 Confines de Vindelicia , 130. 12.
 Varias opiniones en el numero de las Constellaciones , 11. 24.
 Continente que cosa sea , 45. 17.
 Corazon del Escorcion Constellation , 19. 24.
 Corona de Adriana Constellation , 15. 10.
 Corona Meridional Constellation , 22. 25.
 Corrientes que cosa sean y sus qualidades , 243. 18. II.
 Corsega de donde tomó el nombre , y toda su Descripcion , 129. 10.
 Cosmographia que cosa sea , 3. 6. Su uso y fin 1. 1. y 257. 18. En que difiere de la Geographia , 3. 22.
 Costumbres de Africanos , 153. 4. y 157. 16.
 Costumbres de Albardaños , 194. 2.
 Costumbres de Alemanes , 100. 4.
 Costumbres de los de Arma , 208. 11.
 Costumbres de la Gente de Baccallaos , 191. 6.
 Costumbres de Chicoranos , 191. 20.
 Costumbres de los del Darien , 203. 18.
 Costumbres de Franceses , 88. 21.

Costumbres

T A B L A.

- Costumbres de los Iaguazes , 194. 10.
 Costumbres de Indios , 200. 16.
 Costumbres de la Gente de la Tierra del Labrador , 189. 21.
 Costumbres de Mexicanos , 197. 1.
 Costumbres de la Gente de Panuco , 193. 17.
 Costumbres de los de Pasto , 210. 6.
 Costumbres de los de Paucara y Pozo , 208. 19
 Cuba Isla , 221. 25.
 Cuerpos humanos de q̄ manera soto puestos
 à las influencias de las Estrellas , 73. 17.
 Cueruo Constellation , 22. 10.
 Culhuacan Prouincia , 196. 2.
 Cuzco Prouincia , 215. 3.
 Declinacion del Sol que cosa sea , 246. 25.
 Delphin Constellation , 17. 17.
 Desaguadero en la India , 219. 23.
 Distancia entre las Espheras , 31. 1.
 Distancia de la superficie de la Tierra hasta el
 Cielo de la Luna , 31. 15.
 Distancia entre dos Lugares como se toma ,
 260. 1.
 Las Distancias se han de entender siempre
 por linea derecha , 264. 11.
 Dragon Constellation , 14. 9.
 Ecliptica que cosa sea , 9. 1.
 Egipcios fueron los primeros que escudriñaron
 los secretos de los Cielos , y hallaron
 la correspondencia de los Circulos del
 Cielo con los de la Tierra , 256. 19.
 Equinoctial que cosa sea , y su vso , 7. 20.
 Equinoctios de Estio y Otoño en que dia del
 Año caen , 8. 1.
 Eridonio Constellation , 16. 21.
 Esclauonia y su Descripcion , 142. 19. has-
 ta 143. 9.
 Escorpion Constellation , 19. 20.
- Esculapio Constellation , 17. 2.
 Esmeraldas en las Indias de que grandeza
 sean , 227. 5.
 España de donde tomó el nombre , y su Des-
 cripcion , 63. 8. hasta 77. 9.
 Española Isla , 223. 1.
 Esphera que cosa sea , 5. 21. y 28. 20. Sus par-
 tes , 5. 22. Qualidades y Movimientos
 de las nueue Esphera , y de las de los
 quattro Elementos , 29. 7. hasta 30. 2.
 Partes de la Esphera Terrestre , 32. 5.
 Estrelas Fixas de que grandeza sean , 30. 18.
 Sus Figuras , 36. 16.
 Estrecho que cosa sea , 46. 3.
 Estrecho de Gibraltar , 74. 5.
 Estrecho de Magallanes , 205. 12.
 Exe del Mundo que cosa sea , 4. 21.
 Fernandina Isla , 221. 5.
 Fernando Magallanes halló el Estrecho Me-
 ridional , 205. 16.
 Figura de Cuba , 222. 7.
 Figura del Peru , 204. 9.
 Florida de donde tomó el nombre y su Des-
 cripcion , 192. 16.
 Francia de donde tomó el nombre y su Des-
 cripcion , 78. 18. hasta 89. 5.
 Frechero Constellation , 20. 1.
 Finlandia Prouincia , 150. 16.
 Firmamento se llama la Octava Esphera ,
 29. 13.
 Geographia que cosa sea , 3. 13. En que di-
 fiera de la Cosmographia , 3. 22. En
 quantas maneras se entienda , 3. 14.
 El vso della , 55. 11.
 Golfo que cosa sea , 47. 13.
 Golfo de Fernando Cortes , Florida , y Me-
 xicano es vna mesma cosa , 193. 5.

N n y Grados

T A B L A.

- Grados que cosa sean , 238. 1. Quantos pasos responden à vn Grado del Cielo en la Tierra, y el modo con el qual se halló tal correspondencia , 258. 7.
- Grecia de donde tomó el nombre y su Descripción , 131. 7. hasta 140. 14.
- Guadalte Prouincia , 192. 9.
- Guanahani Isla , 220. 22.
- Guardador de la Osfa Constellacion , 14. 24.
- Guardas entre los Nauegantes que cosa sean 246. 4.
- Hayti Isla , 222. 24.
- Hemisferio superior que cosa sea , 5. 23. y que Inferior , 6. 2.
- Hercules Constellacion , 15. 14.
- Heteroscios que cosa sean , 42. 24.
- Hidra Constellacion , 22. 2.
- Hyperboreo que cosa sea , 52. 13.
- Horizonte Círculo que cosa sea , 25. 8. Po-
los y numero de los Horizontes 25. 16.
- Quantas maneras aya de Horizon-
tes , 25. 19.
- Iagazes Pueblos , 194. 8.
- Iamayca Isla , 223. 21.
- Indias en que tiempo descubiertas , 45. 6 De
donde tomaron el nombre , y su Des-
cripción , 186. 9.
- Indios en la Nueva España no comian Carne
de hombre sino era enemigo , 197. 10.
- Indios muy buenos Oficiales , 198. 16.
- Indios no tenian Peso , ni Moneda , ni el uso
de muchas cosas , 200. 4.
- Ingas , 210. 19.
- Inglaterra de donde tomó el nombre y toda
su Descripción , 85. 6 hasta 93. 6.
- Instrumento de Nauegar , 247. 1. 1*i*.
- Inuentor del Carro Constellacion , 16. 22.
- Isla que cosa sea , 45. 20. Qual de las Islas
fue la mas nombrada entre los Anti-
guos , 59. 16.
- Islas en el Mar de Africa , 162. 10.
- Islas en el Mar de Alemania , 98. 1.
- Islas en el Mar de Asia , 179. 12.
- Islas en el Mar de la Tierra de Baccallaos ,
191. 13.
- Islas en el Mar de Corsega , 129. 7.
- Islas en el Mar de Esclauonia , 144. 1.
- Islas en el Mar de España , 69. 9.
- Islas en el Mar de Francia , 84. 1.
- Islas en el Mar de Grecia , 137. 1.
- Islas en el Mar de Italia , 114. 1.
- Islas en el Mar de Sardenia , 127. 15.
- Islas en el Mar de Sarmacia , 146. 15.
- Islas en el Mar de Scandia , 149. 9.
- Islas en el Mar de Sicilia , 125. 11.
- Islas en el Mar de Sur e Indias , 231. 16.
- Islas Lucayas , 221. 7.
- Isthmo que cosa sea , 45. 25.
- Italia de donde tomó el nombre , y toda su
Descripción , 101. 18 hasta 124. 7.
- Juan Ponce de Leon descubrio la Florida ,
192. 19.
- Laguna que cosa sea , 47. 19.
- Laguna de Nicaragua , 219. 19.
- Latitud que cosa sea , 8. 11.
- Leon Constellacion , 19. 4.
- Legua comun de España contiene quatro Mi-
llas de Italia , que son seys mill Passos ,
261. 21.
- Liebre Constellacion , 21. 9.
- Lira Constellacion , 16. 1.
- Lobo Constellacion , 22. 20.
- Lóbardia como llamada antiquamente , 79. 15.
- Longitud que cosa sea , 8. 8 y 242. 8. 1*i*.

Macedonia

T A B L A:

- Macedonia de donde tomò el nombre , y su Descripcion 132. 15.
- Madagascar Isla , 165. 3.
- Mayz Trigo de Indios 199. 15.
- Maniolas Islas , 182. 7.
- Mappa Mundi que cosa sea , y lo que en ella se ha de conſyderar , 6. 17.
- Marañon Rio , 226. 24.
- Mar que cosa sea , 47. 3. Qual de los Mares sea el mas nombrado , 59. 1.
- Mar de Arena , 173. 14.
- Mar Bermejo , 230. 21.
- Mar Catayum , 193. 4.
- Mar Dulce , 227. 18.
- Mar Roxo , 152. 12.
- Mar de Sur quando y por quien hallado , 205. 15.
- Mareas que cosa sean y en que tiempos , Causa de las Mareas , y sus varios nombres , 254. 12.
- Mellizos Constellation , 18. 20.
- Menguantes del Mar , 254. 4.
- Meridiano Circulo que cosa sea , 24. 10. En que difiera de los otros Circulos de la Esphera , 25. 3.
- Meroë Isla , 167. 10.
- Méjico Prouincia y sus costumbres , 196. 18.
- Méjico Ciudad y su policia , 197. 23.
- Molucas Islas , 182. 1.
- Montes de Africa 169. 1.
- Montes de Alemania , 99. 22.
- Montes de Asia , 185. 14.
- Montes de España , 72. 9.
- Montes de Francia , 87. 6.
- Montes de Grecia , 159. 17.
- Montes de Inglaterra , 93. 1.
- Montes de Italia , 119. 13.
- Montes de Sardenia , 128. 2.
- Montes de Sicilia , 126. 7.
- Morea de donde tomò el nombre y su Descripcion , 133. 20.
- Mumia , 173. 22.
- Mundo se llama propriamente Esphera 28. 19 su Figura y nombre , 4. 10.
- Nao Gonstellacion , 21. 21.
- Nauegacion que cosa sea , y lo que se requiere para bien Nauegar , 244. 10. Arte de los Nauegantes y Pilotos en el Mar , 243. 2. 11. Tres cosas impiden la Nauegacion , 243. 13. 11.
- Nicaragua Prouincia , 219. 15.
- Nilo Constellation , 21. 5.
- Nilo Rio , 51. 13. y 166. 20.
- Nueva España como se tome generalmente y su Descripcion , 187. 23. De donde tomò el nombre y su particular Descripcion , 195. 15.
- Ojo del Toro Estrella , 18. 17.
- Orbe que cosa sea , 5. 21.
- Orion Constellation , 20. 21.
- Ossa Mayor Constellation , 13. 12.
- Ossa Menor Constellation , 13. 24.
- Ouejas del Peru , 23. 18.
- Palude que cosa sea , 47. 21.
- Pan de Indios en la Nueva España , 199. 15.
- Pannonia y su Descripcion , 140. 15.
- Paralelo que cosa sea y su vso , 34. 3. Quantas fuertes aya de los , 34. 10.
- Paranaguacu Rio , 226. 14.
- Partes de Africa , 51. 20. y 152. 16.
- Partes de Alemania , 93. 20.
- Partes de Asia , 52. 22. y 171. 2.
- Partes de Barcha , 155. 14.
- Partes de España , 63. 20.

N n i j Partes

T A B L A.

- Partes de Etiopia , 156. 23.
 Partes de Francia , 79. 10.
 Partes de Grecia , 131. 21.
 Partes de Inglaterra , 29. 24.
 Partes de Italia , 104. 5.
 Partes de la India en Asia , 174. 1.
 Partes de las Indias ó Nueuo Mundo , 27. 9.
 Partes de Mauritania , 153. 24.
 Partes de Pannonia , 140. 16.
 Partes del Perù , 206. 1.
 Partes de Rhetia , 129. 20.
 Partes de Sicilia , 124. 16.
 Pasto prouincia , 210. 2.
 Patalia Reyno , 225. 22.
 Paucura prouincia , 208. 16.
 Pece Meridional Constellacion , 23. 3.
 Pegaso Constellacion , 18. 1.
 Peninsula que cosa sea , 45. 21.
 Perseo Constellacion , 16. 16.
 Perro Mayor ó Sirio Constellacion , 21. 11.
 Perro Menor Constellacion , 21. 17.
 Perro Estrella , 21. 16.
 Perù como se tome generalmente 187. 17. y
 203. 21, como propriamente , 210. 16.
 Picara prouincia , 208. 23.
 Planeta que cosa sea , 30. 12. Grandeza de los
 siete Planetas , 30. 20.
 Pleyades Constellacion , 18. 20.
 Polo que cosa sea , 4. 21. Sus varios nom-
 bres , 15. Como se tome la Altura del
 Polo , 245. 3. y 241. 18. 11.
 Polares Círculos que cola sean , 26. 24.
 Su vso , 27. 2.
 Popaian prouincia porq dicha asi , 206. 20.
 Portuguezes nauegan à Leuante , 75. 8.
 Pozo prouincia , 208. 16.
 Primero Mobile se llama el decimo Cie-
 lo , 29. 1.
 Prouincia que cosa sea , 46. 18.
 Prouincias de Africa , 51. 22.
 Prouincias de la Africa Vieja , 152. 24.
 Prouincias de la Africa Nueua , 153. 1.
 Prouincias de Alemania , 93. 22.
 Prouincias de Asia , 53. 1.
 Prouincias de Asia Mayor , 171. 7.
 Prouincias de la Asia Menor , 172. 12.
 Prouincias del Darien , 203. 9.
 Prouincias de Escocia , 90. 11.
 Prouincias de España , 63. 20. 64. 20.
 Prouincias de la Nueua España , 196. 10.
 Prouincias de la Florida 193. 14. y 194. 15.
 Prouincias de Francia , 80. 7.
 Prouincias de la India Mayor , 175. 4.
 Prouincias de la India Menor , 174. 10.
 Prouincias de Inglaterra , 90. 8.
 Prouincias de Marmarica , 155. 21.
 Prouincias de lo que propriamente llaman
 Perù , 212. 20.
 Prouincias de Popaian , 207. 7.
 Puerto que cofatea , 47. 16.
 Puertos de Africa , 168. 16.
 Puertos de España , 74. 9.
 Puertos de Francia , 88. 5.
 Puertos de Italia , 122. 20.
 Qualidades de Alemania , 100. 11.
 Qualidades de Antiocha , 207. 16.
 Qualidades de Arma , 208. 7.
 Qualidades de la Asia Mayor , 171. 22.
 Qualidades de la Asia Menor , 172. 23.
 Qualidades de la Tierra de Baccallao , 191. 4.
 Qualidades de Chicora , 192. 5.
 Qualidades del Darien , 203. 16.
 Qualidades de Esclavonia , 144. 19.

Qualidades

T A B L A

- Qualidades de España , 77. 9
 Qualidades de la Florida , 194. 19.
 Qualidades de la Francia , 88. 11.
 Qualidades de la Grecia , 140. 1.
 Qualidades de Inglaterra , 92. 16.
 Qualidades de Italia , 123. 6.
 Qualid. y natura de Iupiter Planeta , 76. 23.
 Qualid. de la Tierra del Labrador , 188. 10.
 Qualidades de Pannonia , 142. 3.
 Qualidades de Paucura y Pozo , 208. 19.
 Qualidades de Picara , 209. 2.
 Qualidades de Quimbaya , 209. 3.
 Qualidades de Sarmacia , 147. 14.
 Qualidades de Scandia , 149. 1.
 Quimbaya prouincia , 209. 6.
 Quito prouincia , 212. 23.
 Region que cosa sea , 46. 11.
 Rey Estrella , 19. 7.
 Reynos de Fes y Marruecos , 154. 9.
 Religion de los de la Nueva Espana , 202. 11.
 Religion de Indios , 201. 2.
 Religion de los de Pasto , 210. 10.
 Rhetia de donde tomò el nombre y su Descripción , 126. 11. hasta 131. 6.
 Rhumbos que cosa sean , 245. 8. 1 i.
 Rio Eridano Constellacion , 21. 4.
 Rios de Africa , 166. 1.
 Rios de Alemania , 98. 10.
 Rio de las Amazonas . 227. 14.
 Rios de Asia . 183. 3.
 Rios de Corsega , 129. 7.
 Rios de Esclauonia , 144. 7.
 Rios de Espana , 71. 1.
 Rios de Francia , 85. 14.
 Rios de Grecia , 139. 1.
 Rios de la India en Asia , 184. 21.
 Rios de la India en el Nuevo Mundo , 226. 9.
 Rios de Italia , 115. 9.
 Rio Marañon , 226. 24.
 Rio Orellana , 227. 9.
 Rio de Plata , 226. 17.
 Rios de Sardenia , 128. 1.
 Rios de Sarmacia , 146. 19.
 Rios de Scandia , 149. 2.
 Rios de Sicilia , 126. 3.
 Rio de los tres Hermanos no es Estrecho de Mar , 189. 12.
 Romania de donde tomò el nōbre , 131. 23.
 Saeta Constellacion , 17. 9.
 Santo Domingo Isla , 222. 23.
 San Juan Isla , 224. 7.
 San Tiago de puerto Viejo prouincia , 214. 14.
 San Tiago Isla , 222. 2. y 223. 20.
 Sardenia de donde tomò el nombre y su Descripción , 126. 17. hasta 128. 10.
 Sarmacia Europea , 145. 10.
 Scandia , 147. 24.
 Semidiámetro de la Tierra de que grandeza sea , 31. 9.
 Seno que cosa sea , 48. 1.
 Serpiente de Esculapio Constellacion , 17. 7.
 Sicilia de donde tomò el nombre , y su Descripción , 124. 8. hasta 126. 16.
 Sierpe Constellacion , 22. 3.
 Signos Celestes que cosa sean 10. 17. y 257
 25. porque llamados Septentriionales y
 Meridionales , 10. 13. porque se nombran del nombre de Animales , 11. 8.
 Como se ha de entender quando se dice que el Sol está en algun Signo , 10. 20.
 Solsticios en dos maneras y porque asinombrados , 27. 15.
 Sombras de donde toman el nōbre , 42. 11.
 De

T A B L A.

- De quantas maneras se consyderan , 1
42. 14.
- Tabla de las Leguas y passos que responden
à cada vn Grado de Diferencia en Lon-
gitud , 265. 1.
- Tabla de los Grados fuera de la Equinoctial,
mudados en Grados de la Equinoctial ,
266. 1.
- Tabla de las Rayzes Quadradas , 268. 1.
- Taca Constellacion , 22. 8.
- Thile Isla , 150. 1.
- Tierra repartida segun los Antiguos , 34. 16.
y 44. 24. y 61. 10. Sus Confines y
terminos , 57. 14. Qual parte della sea
mayor y mas nombrada , 57. 22.
- Tierra descubierta por los Modernos , 46.
17. y como repartida , 61. 20.
- Tierra de Baccallaios , 190. 10.
- Tierra Inhabitabile por el Calor y Frío ,
211. 12.
- Tierra de Fuego , 225. 10.
- Tierra del Labrador , 188. 9.
- Tierra del Rey de Portugal en las Indias ,
219. 3.
- Titicaca Isla , 216. 18.
- Toro Constellacion , 18. 13.
- Traga de la Tierra en dos maneras , 3. 14.
- Traga de la Tierra por vía de Viétos no pue-
de ser justa , 248. 16. 11.
- Trapobana lsla , 182. 14.
- Triangulo Constellacion , 18. 3.
- Tropico Circulo que cosa sea , 27. 5. porque
dicho de Cancer , 27. 10. porque di-
cho de Capricornio , 27. 14. Distan-
cia en la Tierra de Tropico à Tropi-
co , 32. 13.
- Vasco Nuñez de Valboa descubridor del Mar
de Sur , 205. 15.
- Vestido de Indios en la Nueva España ,
197. 17.
- Viento que cosa sea , sus Causas y Efetos ,
249. 2. Diuision de los Vientos , 249
13. y 250. 1. y 253. 1. Nacimiento
de los Vientos , 251. 23.
- Vientre de la Ballena Constellacion , 20. 19.
- Vino de Indios en la Nueva España , 199. 17.
- Virgen Constellacion , 19. 10.
- Zonas que cosa sean y quantas , 32. 6. por
que dichas Templadas , y Torridas , ó
Tostadas , 32. 11.
- Zodiaco Circulo que cosa sea , y sus partes ,
8. 17. porque partido en doce partes ,
9. 5. Sus Polos , 9. 17. Sus Figuras , y
Signos , 10. 11.

Fin de la Tabla .



GIRAVA

Cosmogra
phía

y

Geogra
phía

—

Biblioteca de Santa Cruz

IyR 259

UVIA. BHSC. IyR_259